J.A. FAN — L'EXPRESS, NEUCHÂTEL ★★

Nº 258 (245me année) UN NUMÉRO 1.- Vendredi 5 novembre 1982

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

FAN L'EXPRESS

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE FRANÇAISE
PARAIT TOUS LES JOURS EXCEPTÉ LE DIMANCHE
4, RUE SAINT-MAURICE - TÉLÉPHONE (038) 25 65 01

CLAIRVUE

NEUCHATEL
Bassin 8
✆ (038) 24 07 22
Fabrique Huguenin & Folletête

Découvertes exceptionnelles à Avenches
(Page 19)

CHRONIQUE RÉGIONALE : pages 2, 3, 6, 7, 9 et 11.
CARNET DU JOUR : page 6.
TOUS LES SPORTS : pages 14 et 16.
INFORMATIONS NATIONALES : page 19.
PROGRAMMES RADIO/TV : page 21.
VAUD - FRIBOURG - DERNIÈRE HEURE : page 23.

Pour succéder à MM. Hurlimann et Honegger

Conseil fédéral : neuf candidats !

BERNE (ATS). — Quatre nouvelles personnalités se sont lancées dans la course au Conseil fédéral: le Lucernois Alphons Egli (PDC, 58 ans), l'Argovien Julius Binder (PDC, 57 ans), l'Uranais Franz Muheim (PDC, 59 ans) et le Glaronais Peter Hefti (PRD, 60 ans). Tous quatre sont conseillers aux Etats et juristes de formation. Leurs partis cantonaux les proposent pour la succession des conseillers fédéraux démissionnaires Hans Hurlimann et Fritz Honegger. Au total, les prétendants sont maintenant au nombre de neuf, mais d'autres sont encore attendus.

Avec les conseillers d'Etat Guy Fontanet (Genève) et Hans Wyer (Valais), le groupe PDC de l'Assemblée fédérale, qui fera son choix le 26 novembre, dispose maintenant de cinq candidatures.

Le groupe radical, lui, en a toujours quatre: l'arrivée de la candidature Hefti compense le retrait de celle de l'Argovien Hans Letsch. Les trois premiers à se mettre sur les rangs avaient été le directeur de l'OFIAMT Jean-Pierre Bonny (Berne), le conseiller national Bruno Hunziker (Argovie) et le conseiller aux Etats Luigi Generali (Tessin). Des candidatures de Bâle (le conseiller national Paul Wyss) et Zurich (on parle des conseillers nationaux Rudolf Friedrich et Ulrich Bremi) sont encore attendues ces prochains jours.

Le groupe parlementaire radical fera le 29 novembre ses propositions à l'Assemblée fédérale, qui élira les deux nouveaux conseillers fédéraux le 8 décembre.

LE NEUVIÈME

Né en 1922, neuvième candidat, Peter Hefti a étudié le droit aux universités de Berne, Zurich, Genève et Bâle. Il a ouvert en 1953 une étude d'avocat et notaire à Glaris. Maire de Schwanden, il préside depuis 1963 le tribunal suprême cantonal. Il a été élu en 1968 au Conseil des Etats, qu'il a présidé en 1980/81. En cas d'élection au Conseil fédéral, Peter Hefti y serait le premier représentant glaronais depuis 1878.

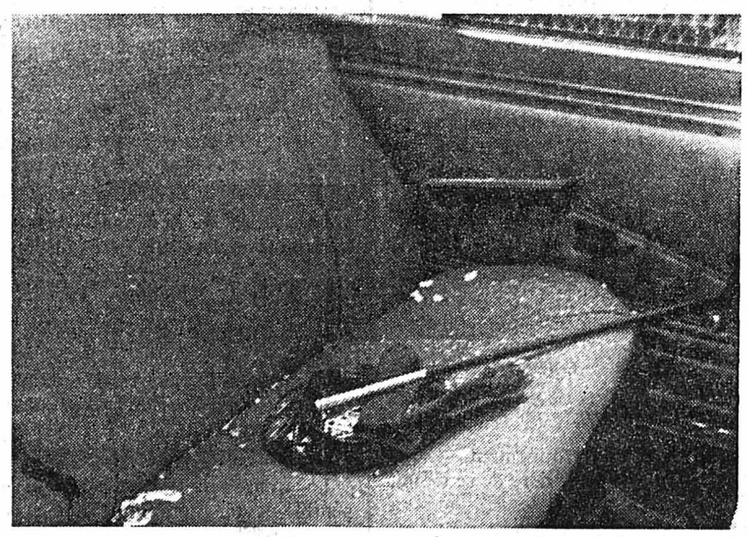
Match en retard de la Coupe de l'UEFA

Servette vorace à midi !

Moins de 24 h après Zurich, Servette est venu rejoindre les équipes qualifiées pour les huitièmes de finale de la Coupe de l'UEFA. Sous l'impulsion de Decastel — sur notre document Keystone il marque son deuxième but et le cinquième de la série au gardien Kustrewa — Servette a avalé tout cru l'équipe polonaise de Wroclaw (5-1). Quel festin! Lire en page 14.

Terrorisme en Espagne

L'ARMEE FRAPPEE AU CŒUR



Sur le siège arrière, ses effets.

MADRID (AP).— Le général Victor Lago san Roman, chef de la division blindée «Brunete» qui est considérée comme la plus puissante unité de l'armée espagnole, a été assassiné jeudi matin par deux hommes à motocyclette qui ont ouvert le feu à la mitraillette sur sa voiture alors qu'il se rendait à son PC de la banlieue madrilène.

L'ETA?

Selon la police, le général a été tué sur le coup et son chauffeur blessé par les rafales. Les douilles, retrouvées sur place, appartiennent à un type de munitions généralement utilisées par les commandos de l'ETA.

D'après des témoins, l'attentat s'est produit alors que la voiture du général de division était arrêté à un feu rouge près de l'arc de triomphe.

Les deux motocyclistes ont ouvert le feu avant de démarrer à toute vitesse pour se perdre dans la circulation.

Le général, qui n'était pas escorté, suivait chaque jour le même itinéraire pour se rendre à son cantonnement d'El Pardo, à une dizaine de kilomètres de l'endroit où il a été assassiné.

(Lire également en dernière page)

«Solidarité» pas morte

Varsovie (AP). — Les dirigeants de «Mazowsze», la section varsovienne de «Solidarité», ont demandé aux autres syndicalistes de la centrale interdite de se joindre à eux pour une marche de protestation le 10 novembre prochain dans la capitale polonaise.

Dans une déclaration signée par le chef de «Solidarité» à Varsovie, Zbigniew Bujak, et ses principaux collaborateurs, et publiée dans le dernier numéro de l'hebdomadaire clandestin «Solidarité-Varsovie», les syndicalistes de la capitale annoncent que cette marche commémorera l'enregistrement officiel du syndicat par le tribunal de Varsovie il y a deux ans.

«La marche empruntera le même itinéraire qu'il y a deux ans et se rendra sur la tombe du soldat inconnu», indique le communiqué. «Dans le cas où la police chargerait, les manifestants devront se disperser et se regrouper ensuite pour parvenir à la tombe du soldat inconnu».

Une fois parvenus à la tombe, poursuit le communiqué, les manifestants se disperseront.

«Nous invitons des délégations des autres sections à participer à notre manifestation», déclare le communiqué qui précise que des membres du syndicat prendront également part aux cérémonies du 11 novembre marquant l'indépendance de la Pologne en 1918.

Manifestation en faveur des emprisonnés à Gdansk. (Téléphoto AP)

Les idées et les faits

Une provocation

Encore du sang. Et puis le trouble, l'angoisse, la rancœur et la haine. L'Espagne n'en finit pas, n'en finit plus de vivre son cauchemar. Le peuple a voté, décidé, tranché, exprimé ses préférences, choisi son avenir. Alors, tout paraissait aller de soi. Le passé était mort, forcément mort, puisque la démocratie semblait triomphante. Puisqu'en dépit de tout, elle avait tout de même vaincu.

Mais il y a une autre Espagne. Il existe d'autres desseins. Il y a ceux qui veulent que l'Espagne continue à être un champ de bataille, une embuscade, le pays des espoirs perdus. Il ne faut pas que cette nation tant et tant de fois meurtrie se libère de ses terreurs anciennes. L'assassinat du général commandant la division Brunete est un attentat contre la renaissance espagnole. Contre celui qui, dans quelques jours, doit en principe gouverner l'Espagne. L'assassinat du général Roman est un défi et aussi un refus.

Les terroristes ont frappé au cœur. Ils ont, en quelques instants, tout remis en question et en cause. C'était le but de leur attentat. En tuant le général Roman, ils ont bousculé l'équilibre si fragile, si précaire qui semblait être la sanction du verdict populaire. Et c'est un nouvelle fois l'armée qui subit l'affront, l'armée qui se sent outragée et va crier que le régime l'ignore. Et que la preuve est faite qu'elle n'est plus, comme autrefois, la branche maîtresse du régime et de la patrie espagnole. Les terroristes ont frappé l'armée symbole. Ceux qui ont tué le général voulaient, la chose est sûre, faire le plus de mal possible à la nouvelle Espagne. Rien ne pouvait creuser de façon plus irrémédiable le fossé séparant le pouvoir civil et certains éléments d'une armée qui se sent, à tort ou à raison, de plus en plus mal aimée.

La division Brunete était un drapeau. La division Brunete n'était pas seulement le fleuron de l'armée espagnole. C'était un corps qui avait réussi, en dépit de certains remous, à faire honneur à son serment de fidélité au trône et à la démocratie. C'est pourquoi cette journée aura été un très bon jeudi pour Tejero et pour tous ceux qui, avec lui, rêvent d'un putsch qui, cette fois, pourrait réussir. L'attentat de Madrid apporte des arguments à ceux qui estiment déjà que le régime trahit le vrai destin de l'Espagne. Un destin qui doit être lié au rang qui sera dévolu à l'armée.

Le terrorisme a frappé. Il frappera encore. Il le fera tant que cela lui sera possible. Qu'ils soient d'extrême gauche ou d'extrême droite, qu'ils veuillent tout détruire ou ne rien oublier, le but des tueurs est le même: détruire la jeune démocratie espagnole. En dépit des récentes élections, il faudrait d'un certain côté peu de choses: une colère, un complot, une coalition. L'assassinat du général commandant la Brunete est une provocation. Il s'agit de savoir si l'armée espagnole dans son ensemble, sera assez sage pour refuser d'y répondre.

Certains voudront venger leur général assassiné. Souhaitons encore une fois qu'ils ne se trompent pas de coupables.

L. GRANGER

Sylvie a gagné

La chanteuse française Sylvie Vartan a gagné le procès civil qui l'opposait devant le tribunal cantonal à Sion à un agent d'affaires de Sierre, M. Bonvin. Les juges cantonaux ont conclu à une rupture de contrat de la part de l'organisateur du spectacle qui devra payer le dédit réclamé par Sylvie, soit 15.000 fr. et supportera tous les frais, à commencer par ceux de justice. Le tribunal a reconnu que, malgré le changement de liste apporté par Sylvie en ce qui concernait ses accompagnants, il aurait été aisé à l'agent d'affaires d'obtenir des autorités les autorisations nécessaires. L'organisateur du spectacle, selon l'avocat de Sylvie Vartan, avait trop rapidement rompu le contrat pour la bonne raison que la vente des billets avait fort mal marché et qu'on avait encaissé 17.000 fr. seulement à la veille du spectacle alors qu'il fallait verser 33.000 fr. à l'artiste et à ses accompagnants.

M. F.

ONCLE SAM

Levi's
RIFLE
BOTTES WESTERN
Rue du Seyon 21 - 2000 Neuchâtel
77193-181

Un beau coup de filet de la police tessinoise

LUGANO/CÔME (AP). — En collaboration avec la police cantonale tessinoise, la police italienne a arrêté à Côme un trafiquant d'héroïne, âgé de 73 ans, et plusieurs membres d'un réseau de trafiquants. Dans un communiqué publié à Lugano, la police cantonale tessinoise a précisé que l'action des carabiniers avait permis l'arrestation de huit membres d'un réseau du nord de l'Italie.

Le plus jeune membre de la bande, Roberto Calabro, 23 ans, se trouvait déjà à Lugano et un autre homme était déjà emprisonné à Côme. Ces deux individus ont été arrêtés à la suite d'autres délits.

Battista Entradi, 73 ans, de Côme, achetait l'héroïne en Hollande et la revendait principalement à Chiasso et à Lugano, mais aussi à Fino-Morasco (I) et à Côme. L'opération-éclair de la police italienne, à laquelle 40 fonctionnaires ont pris part, s'est déroulée au cours des premières heures de la matinée de mercredi. Selon les indications de la police, le coup de filet contre le milieu de la drogue tessinois et nord-italien a mis un terme «à de longues investigations», auxquelles la police tessinoise a pris une part «active». La quantité exacte d'héroïne saisie n'est pas encore connue.

AVIS TARDIFS

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

MARCHÉ AUX PUCES
Port de Saint-Aubin
Vendredi dès 17 heures
Samedi dès 9 heures 86076-176

Vendredi 5 novembre 1982
à 20 heures précises
au CERCLE LIBÉRAL
1er grand match au loto
Festival de la viande
Société suisse des voyageurs de commerce 89200-176

HÔTEL DU LION D'OR - BOUDRY
SUPER MATCHES AUX CARTES PAR ÉQUIPE
Vendredi 5 novembre, à 20 heures
Prix: 10 jambons, 20 fromages, 10 lapins, 10 demi-plaques de lard
Chaque joueur gagne un prix! 90377-176

CAFÉ DU PONT À SERRIÈRES
Ce soir, à 20 heures
Match aux cartes individuel
atout imposé
Inscription: Fr. 20.-, couscous compris
Tél. 24 12 34 91302-176

HÔTEL DU VERGER, THIELLE
DANSE
Tous les vendredis avec orchestre
Ce soir **REALITY** 86075-176

CE SOIR A 20 HEURES
Grande salle Rotonde
GRAND LOTO
Ligue Suisse Représentation Commerciale
1 VOYAGE À PARIS **20 JAMBONS**
90364-176

MARRONS de l'Ardèche kg **2.95**
NOIX de Grenoble nouvelle récolte kg **5.90**
86071-176
aux Gourmets

UNIVERSITÉ DE NEUCHÂTEL
DIES ACADEMICUS
Samedi 6 novembre 1982, à 9 h 45
à la Cité universitaire,
Clos-Brochet 10, Neuchâtel
Conférence de M. Pierre Aubenque, professeur à l'Université de Paris-Sorbonne:
«MÉTAPHYSIQUE ET MODERNITÉ»
La séance est publique 90372-176

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal.

Ce soir, Temple du bas, 20 heures
CONCERT AUDITION
Classes de violon de
THEO LOOSLI, DOMINIQUE JEANNERET et LOUIS PANTILLON
Entrée libre 89258-176

VENTE DE POMMES
Golden I - Maygold I - II
à la ferme Mentha - Les Landions, Cortaillod
Samedi 6 octobre de 9 h à 12 heures
92022-176

SALLE DE GYMNASTIQUE - FONTAINES
Dès 20 heures
MATCH AU LOTO
organisé par SFG Fontaines 90371-176

CAFÉ DES PARCS
Ce soir
Choucroute garnie 14 fr.
en compagnie du **duo Suzi et Frédy**, à l'accordéon 86077-176

AUJOURD'HUI
OUVERTURE
CHEZ KRYSTINA
Kiosque - Buvette
Farces et attrapes
Quai P.-H. Godet
Café offert de 7 h à 11 heures
91383-176

SUR LE BUREAU DU CONSEIL D'ÉTAT

Lorsque l'armée s'oublie...

«Depuis le mois de septembre 1982, fleurissent à nouveau dans nos journaux officiels ou quotidiens, de multiples avis de tirs dans le Jura neuchâtelois. S'il faut être reconnaissants à plusieurs commandants d'avoir placé, avec une science météorologique toute prémonitoire, ces tirs en semaine et des jours de pluie, certains autres ne semblent pas animés des mêmes sentiments respectueux à l'égard du tourisme pédestre, automnal et jurassien. Ainsi, le Mont-Racine, la Vue-des-Alpes et Tête-de-Ran ont connu ou connaîtront ces prochains samedis des tirs d'infanterie entre 7 h au plus tôt et 17 h au plus tard. A l'heure où de nombreux milieux font un effort considérable pour le tourisme dans le canton, est-il vraiment impossible de placer ces tirs à d'autres dates que les samedis et en d'autres lieux que sur des itinéraires pédestres très fréquentés?

Des accords n'existent-ils pas avec l'office de coordination des tirs? Le Conseil d'Etat entend-il rappeler aux autorités militaires concernées que le peuple neuchâtelois a de l'usage de son Jura des idées bien précises, notamment le samedi, et qu'il préfère de loin la clé des champs à celle du champ de tir?»

(Question de M. Jean-François Gruener.)

LAINE 2000 expose à l'Eurotel à Neuchâtel

le 5 novembre de 14 h à 21 heures
le 6 novembre de 10 h à 12 heures - 14 h à 21 heures
le 7 novembre de 14 h à 20 heures

Gobelins et autres broderies - laines

Démonstration de tapis à nouer prix spécial

LAINE 2000 - 2034 PESEUX - Cap 2000 - Tél. 31 55 20 91565-180

LA CHINE AUX ARMOURINS

Les Armourins en collaboration avec l'Hôtel City présentent actuellement une exposition chinoise

«SOUS LE SIGNE DU DRAGON»

Artisanat, antiquités et spécialités culinaires

GRAND CONCOURS GRATUIT (Photo P. Treuthardt)
91635-180

À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

Un pianiste essentiellement impressionniste aux Fausses-Brayes

● C'EST devant un nombreux auditoire venu à la salle de musique des Fausses-Brayes que Thierry Châtelain, jeune pianiste neuchâtelois, formé au Conservatoire du chef-lieu, a donné son premier récital public. On connaît la prédilection que son maître, Roger Boss, porte à la musique impressionniste française. Il a trouvé en Thierry Châtelain un digne émule qui a a bien vite eu fait de séduire les auditeurs.

La technique précise du jeune musicien, son dynamisme convaincant et sa sûreté d'exécution s'effacent derrière la noblesse de son toucher, derrière la conscience aiguë qu'il a des rapports sonores, le talent certain qu'il affiche de colorer avec délicatesse son jeu. Même si ces qualités n'étaient pas évidentes dans Bach et Schubert, on aura sans doute apprécié le charme d'une exécution simple, dépourvue d'effet et qui cherchait à aller à l'essentiel.

COMME UN POISSON DANS L'EAU...

En fait, ce qui a retenu évidemment l'attention du public, c'est les pièces impressionistes qui remplissaient la seconde partie du récital de Thierry Châtelain. C'est dans ce style que le soliste s'est présenté sous son meilleur jour, traduisant avec poésie les jeux d'ombre et de lumière, saisissant d'un trait les allusions fugaces, dosant avec bonheur les différents plans sonores. Aussi bien dans Messiaen que dans Ravel, il sut sans problème rendre les atmosphères les plus diverses. On sent que le musicien se sent là comme un poisson dans l'eau.

Retenons les trois «Préludes» de Messiaen pour leur spontanéité, pour le langage direct et leur musique sensible, qui font regretter que le grand auteur français n'ait pas persévéré dans une voie qui semblait bien être celle que la nature lui vouait. Avec le «Tombeau de Couperin», Maurice Ravel a laissé là un recueil qui, s'il n'a pas le génie de «Gaspard de la nuit» est cependant un reflet assez exact des conceptions du musicien, alliant le classicisme presque rigide à une invention foisonnante et une harmonie sans cesse en mouvement.

La manière dont Thierry Châtelain a rendu ce difficile ouvrage méritait les applaudissement nourris qui mirent un point final à ce récital réussi.

J.-Ph. B.

BOUDRY

Exposition commerciale

(c) La traditionnelle exposition commerciale de Boudry ouvrira ses portes jeudi 11 novembre à la Salle de spectacles.

Réunissant 28 exposants représentant la majorité des activités des commerçants de la localité, cette exposition se déroulera jusqu'au dimanche 14 novembre.

COMMUNIQUÉ

Teatro 7 di Milano à Neuchâtel

Grâce au soutien de Suchard-Tobler SA, le Centre culturel italien peut faire venir une nouvelle fois, le 8 novembre prochain, au Théâtre de Neuchâtel, l'excellente compagnie «Teatro 7 di Milano», pour la représentation de «Non ti conosco più» d'Aldo de Benedetti. Cette comédie en trois actes, de l'un des auteurs dramatiques et scénaristes les plus cotés des années trente (il a beaucoup collaboré avec V. De Sica), a été écrite en 1932. On y retrouve le parfum léger mais plein de vibrations des intérieurs bourgeois d'avant-guerre.

Du genre «comédie de boulevard», cette pièce présente cependant quelques touches psychologiques d'une grande finesse, qui l'élèvent au-dessus du simple vaudeville. Le jeu des acteurs, d'une importance capitale ici, met en évidence, grâce à la régie magistrale d'Alessandro Marchetti, autant le comique de situation que la poésie des moments où le rêve tend à devenir réalité.

Le spectacle sera donné en italien, mais un résumé détaillé en français sera distribué à l'entrée.

Concerts de la Collégiale

Le deuxième concert aura lieu dimanche à 16 h 30. Il revêtira un attrait tout particulier puisqu'il permettra au public de découvrir les talents d'un jeune organiste, Roland Jeanneret, qui se présentera devant un jury pour l'obtention du diplôme de virtuosité du Conservatoire de Neuchâtel. Le programme est consacré à Bach dont on entendra la Toccata et fugue en fa majeur, Mozart avec la Fantaisie en fa mineur. Roland Jeanneret interprétera ensuite la Symphonie N° 3 de Louis Vierne, il terminera son récital par le Psaume 18 de Marcel Dupré. Ces œuvres seront bien servies par la virtuosité de l'interprète ainsi que par les multiples ressources des orgues de la Collégiale.

Etat civil de Neuchâtel

Naissances. — 2 novembre, Queloz, Colin-Raphaël, fils de Nicolas-Stanislas, Neuchâtel, et de Martine, née Kohler; Jaques, Florian, fils de Blaise-René, Neuchâtel, et de Sonja, née Trachsel. 3. Richard, Josselin-Simon, fils de Michel-Jean-Luc, Neuchâtel, et de Marianne, née Jean-Richard-dit-Bressel; Rochat, Sébastien, fils de Jean-Louis, Peseux, et de Marie-Jeanne, née Erard.

Décès. — 31 octobre. Grau née Richard, Laure-Hélène Marguerite, née en 1895, Neuchâtel, veuve de Grau, Constant-Edouard.

Grand conseil : supplément à l'ordre du jour de la prochaine session

Au cours de sa prochaine session ordinaire d'automne des 15, 16 et 17 novembre, le Grand conseil se prononcera encore sur un crédit budgétaire supplémentaire de 550.000 francs au poste «Amélioration du bétail», fixé à 650.000 francs au budget 1982.

Besançon ville jumelle

Trois professeurs suisses docteur honoris causa de l'Université

● AU cours d'une cérémonie aussi traditionnelle que solennelle, plusieurs professeurs étrangers ont été élevés au grade de docteur honoris causa de l'Université de Franche-Comté. En toge noire et jaune, les professeurs de la Faculté des lettres entouraient sur l'estrade de l'amphithéâtre le recteur en noir, le représentant du président de l'Université en rouge et le doyen de la Faculté ainsi que leurs quatre collègues à l'honneur. Les premiers rangs étaient occupés, volonté d'ouverture de l'Université, par des personnalités régionales et locales parmi lesquelles des représentants des syndicats.

Tout d'abord, M. Pierre Levêque, professeur d'histoire ancienne, a présenté Mme Biezunska, de l'Université de Varsovie, spécialiste de l'esclavage en Egypte gréco-romaine, qui a reçu les insignes de ses nouvelles distinctions. Ensuite, M. Jean-Blaise Grize, directeur du centre de recherche sémiologique de l'Université de Neuchâtel, ancien recteur de l'Université, a été parrainé par le professeur Jean Peytard. M. Paul-Louis Pelet, spécialiste de l'histoire de la métallurgie suisse à l'Université de Lausanne, a été introduit par le professeur Gresset. Enfin, M. Marc-Rudolphe Sauter, directeur du département d'antropologie de l'Université de Genève, devait écouter l'évocation de sa carrière faite par le professeur Miotte, avant d'être à son tour élevé docteur honoris causa.

LA VIE POLITIQUE

Libéraux-PPN : 3 non et 2 oui pour les votations fédérale et cantonale

Le parti libéral-progressiste-national neuchâtelois s'est prononcé hier soir, par délégués interposés, sur la votation fédérale et la triple votation cantonale des 27 et 28 novembre.

Il l'a fait au cours d'une assemblée siégeant à Neuchâtel, au Cercle libéral, sous la présidence de M. Pierre Hirschy, de La Sagne, président cantonal, en présence des conseillers nationaux François Jeanneret et Jean Cavadini et du conseiller d'Etat Jacques Béguin.

L'assemblée s'est prononcée par deux non en ce qui concerne l'initiative populaire fédérale et le contreprojet gouvernemental sur la surveillance des prix, après avoir écouté le rapporteur M. Claude Bernouilli, député.

Elle a par contre dit oui à la nouvelle loi sur la scolarité obligatoire et sur l'école enfantine (jardins d'enfants) à la suite d'une présentation très claire du député et président du district de Neuchâtel M. Rémy Scheurer, d'Hauterive.

Elle a également dit oui au crédit de 11 millions destiné aux compagnies de transport public neuchâtelois CMN, RVT et VR après avoir écouté les explications détaillées du député Pierre Mauler, de Colombier.

Par contre, elle recommande au corps électoral de voter négativement en ce qui concerne l'initiative populaire «Pour une meilleure santé publique» dont le député de Peseux Aimé Vaucher a dit tout ce qu'il fallait en penser.

En résumé les libéraux-PPN, lors de cette troisième assemblée des délégués, ont décidé de recommander aux électeurs et électrices deux non sur le plan fédéral, deux oui et un non sur le plan cantonal lors du scrutin du dernier week-end de novembre.

G. Mt.

Modèles Dames et Messieurs en exclusivité chez
87586-180

PHARMACIE Dr K. KREIS
PLACE PURY
SOLEIL CENTRE
pharmacie parfumerie bornand
RUE ST-MAURICE • TEL 25 34 44 • NEUCHATEL

Marcin
MODE MASCULINE
Chemises et pyjamas
METZGER
90370-180
TERREAUX 1 – NEUCHATEL

Piéton blessé

Hier, vers 18 heures, au guidon d'une moto, M. J.-F. C., de Saint-Julien (Haute-Savoie), circulait sur la voie de dépassement à Pierre-à-Mazel en direction du centre ville. A la hauteur du N° 23, il remarqua brusquement la présence, au centre de la chaussée, d'un piéton, M. Eric Monnier, domicilié à Neuchâtel, qui traversait la rue du sud au nord. Malgré un brusque freinage et une tentative d'évitement, la moto accrocha le piéton qui tomba violemment sur la chaussée. Blessé, M. Monnier a été transporté à l'hôpital de Pourtalès par ambulance.

AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

Aimez-vous les uns les autres.
Jean 13 : 34

Madame Raoul Robert, à Neuchâtel;
Madame et Monsieur Luigi Dal-Col-Robert, Julien et Stéphane, à Genève;
Monsieur et Madame Philippe Robert-Houriet, à Cressier;
Madame Marie-France Duffy-Robert, Carew et Aline-Esther, à Ottawa / Canada;
Monsieur et Madame Pierre Robert-Haag, leurs enfants et petits-enfants, à Colombier et Echandens;
Monsieur et Madame André Stoll et leurs fils, à Paris;
Mademoiselle Rose Bittel, à La Chaux-de-Fonds;
Monsieur Max Ditting, à Zurich;
Monsieur et Madame Charles Haertel, à Neuchâtel,
ainsi que les familles parentes et alliées, amis et patients,
ont le chagrin de faire part du décès subit du

Docteur
Raoul ROBERT
généraliste

leur cher époux, papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, parent et ami, enlevé à leur affection, à l'âge de 70 ans.

2000 Neuchâtel, le 4 novembre 1982.
(Rue des Parcs 1.)

Le culte sera célébré à la collégiale de Neuchâtel, lundi 8 novembre, à 14 h 30.
Domicile mortuaire: hôpital de Landeyeux.

L'on peut penser à faire un don à l'hôpital de Landeyeux (CCP 20-334) ou au Mouvement de la jeunesse suisse romande (CCP 20-959)

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.
89907-178

Les contemporains 1912, Saint-Blaise, ont le pénible devoir d'annoncer le décès de

Monsieur le docteur
Raoul ROBERT

membre et ami du groupement.
Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille. 89908-178

Madame Olga Vuitel-Riesen;
Mademoiselle Patricia Vuitel et Monsieur Jean-Jacques Glanzmann;
Mademoiselle Sandra Vuitel;
les enfants et petits-enfants de feu Robert Vuitel-Biedermann;
Famille Grivel-Bochud;
Famille Bresson-Riesen,
ainsi que les familles parentes, alliés et amies,
ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur
Ernest VUITEL

leur cher époux, père, frère, beau-fils, beau-frère, oncle, neveu, cousin, parent et ami, que Dieu a rappelé à Lui, dans sa 51me année, après une courte maladie.

2000 Neuchâtel, le 4 novembre 1982.
(Fahys 77.)

Maintenant l'Eternel mon Dieu m'a donné le repos.
I Rois 5:4.

L'incinération aura lieu à Neuchâtel, lundi 8 novembre.
Culte à la chapelle du crématoire à 14 heures.
Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beauregard, Neuchâtel.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.
86078-178

Nous avons pris congé en toute simplicité de notre très cher

Patrick VON JENNER

Dieu l'a rappelé à Lui après une longue maladie supportée avec beaucoup de courage.

La famille

Saint-Blaise, novembre 1982. 89175-178

AVIS MORTUAIRES

Réception des ordres: jusqu'à 22 h.00

L'Eternel est mon partage,
dit mon âme;
c'est pourquoi j'espérerai en Lui.
Il est bon d'attendre en repos
la délivrance de l'Eternel.
Lam. 3 : 24-26.

Monsieur Maurice Aubert, à Enges;
Monsieur et Madame Gustave Aubert-Ryser, à Enges, leurs enfants et petits-enfants, à Epagnier et Savagnier;
Madame et Monsieur Jean-Louis Pingeon-Aubert, à Enges, leurs enfants et petits-enfants, à Bienne, Neuchâtel, Serrières et Enges;
Monsieur et Madame Philippe Aubert-Jaques et leurs enfants, à Enges;
Les descendants de feu Adolphe Ryser,
ainsi que les familles parentes et alliées,
ont le chagrin de faire part du décès de

Madame
Louisa AUBERT
née RYSER

leur très chère épouse, maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, belle-sœur, tante et cousine, que Dieu a reprise à Lui, dans sa 84me année.

2072 Enges, le 4 novembre 1982.

Dors maman tant aimée, va contempler les gloires du Seigneur.
Les anges ont fermé tes paupières, tu ne connaîtras plus ni peine ni douleur.

Le culte sera célébré au temple de Cressier, samedi 6 novembre, à 14 h 30.
Le corps repose à l'hôpital des Cadolles, Neuchâtel.

Prière de ne pas envoyer de fleurs, mais de penser au Dispensaire de Saint-Blaise, CCP 20-5801

Cet avis tient lieu de lettre de faire part
86072-178

La société de tir Enges-Lordel a la tristesse d'annoncer le décès de

Madame
Louisa AUBERT

mère de notre dévoué président Philippe Aubert, ainsi que de notre membre Gustave Aubert. 86079-178

Le Conseil communal d'Enges a le pénible devoir d'annoncer le décès de

Madame
Louise AUBERT

épouse de Monsieur Maurice Aubert, ancien président de commune, mère de Messieurs Gustave Aubert, ancien conseiller communal et Philippe Aubert, vice-président du conseil général.
Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

Enges, 5 novembre 1982.

Le conseil communal 89909-178

Le conseil de paroisse de Cornaux-Cressier-Enges a la douleur de faire part du décès de

Madame
Louisa AUBERT

mère de Monsieur Philippe Aubert, membre du conseil de paroisse.
Pour les obsèques, se référer à l'avis de la famille. 86074-178

Le Chœur d'hommes «Echo de Chassagne» de Rochefort a le pénible devoir de faire part à ses membres du décès de

Monsieur
Alfred BRUNNER

père de Monsieur Edgar Brunner, membre actif.
Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille. 86073-178

La Direction et le Personnel de Borel SA à Peseux ont le regret de faire part du décès de

Monsieur
Fernand DUBOIS

leur fidèle collaborateur retraité.
89905-178

À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

TOUR DE VILLE

Cherubini et Dvorak au menu des prochains concerts de la Chorale du corps enseignant

● ON sait combien les concerts de la Chorale du corps enseignant sont suivis par un public fidèle et attentif. Il n'y a pas de raison qu'il en soit autrement cette année, surtout si l'on s'en réfère au programme et aux solistes que découvriront les auditeurs.

En effet, Georges-Henri Pantillon, dans le louable effort qu'il fait pour sortir des sentiers battus, a inscrit, à l'affiche de ces deux soirées, deux œuvres méconnues, malgré une facture admirable et une inspiration de tous les instants.

Il s'agit du «Requiem» de Cherubini et du «Te Deum» de Dvorak, tous deux représentatifs de l'essence même de la manière des compositeurs. On rencontre ainsi dans le Requiem ce qui fait la force des compositions de Cherubini, un souffle romantique, des harmonies parfois audacieuses, une forme parfaitement tenue et une science accomplie du contrepoint. Cet auteur fêté par Haydn et souvent délaissé à tort, méritait qu'on revienne à certains de ses ouvrages.

Quant au «Te Deum» de Dvorak, même si on le rencontre plus souvent au programme des concerts, il n'est cependant pas une composition qu'on peut qualifier de célèbre. Et ici aussi cependant, on découvre un compositeur en pleine maturité, en pleine possession de ses moyens, qui trouve pour exprimer sa foi les termes les plus éloquents et qui la traduit avec des inflexions rappelant son origine. Car malgré leur aspect liturgique, les œuvres religieuses de Dvorak chantent toujours et encore l'amour de la patrie. Les interprètes de ces deux joyaux seront, outre Georges-Henri Pantillon, qu'il est inutile de présenter au public, Barbara Martig-Tüller (soprano) dont nous avons à plusieurs reprises souligné ici les qualités et Pierre Scheidegger (baryton) qui jouit d'une flatteuse réputation méritée.

Ce seront les membres de la Société d'Orchestre de Bienne qui auront la lourde tâche d'interpréter les parties instrumentales de ces deux concerts qui auront lieu à Neuchâtel (Temple du bas) et La Chaux-de-Fonds (Salle de musique) respectivement le mercredi 10 novembre et le vendredi 12 novembre.

Gageons que le succès sera là, confirmant ainsi la tradition de réussite de ces manifestations.

J.-Ph. B.

L'Etat et la recherche

● LA première table ronde du cycle de conférences organisé par le parti radical, consacrées au rôle de l'Etat dans la société actuelle, a eu lieu hier soir à l'aula de l'Université de Neuchâtel.

Le débat portant sur l'Etat et la recherche était dirigé par M. Yann Richter, président du Laboratoire suisse de recherches horlogères (LSRH). MM. Maurice Cosandey, président du conseil des écoles polytechniques fédérales, Urs Hochstrasser, directeur de l'Office fédéral de l'éducation et de la science, Eric Muller, administrateur-délégué de la Compagnie industrielle radioélectrique, Lucien Othenin-Girard, directeur de la Fabrique fédérale d'avions, et Werner Sorensen, professeur de mathématiques à l'Université, ont procédé à un large échange de vues. On reviendra sur ce sujet qui vise l'avenir économique du pays. (P.)

La circulation urbaine et la signalisation lumineuse

Pour une meilleure fluidité du trafic à l'INTÉRIEUR de la ville

Les automobilistes qui, chaque jour, viennent en ville en utilisant l'entrée ouest, par la voie normale du bord du lac, sont freinés et même stoppés aux heures de pointe (le matin de 7 h. 30 à 8 h. 15 et l'après-midi de 13 h. 30 à 14 h. 30) par des files d'attente plus ou moins longues. En outre, ceux qui sortent de la rue de la place des Halles sur le quai Godet, en provenance de la Promenade-Noire, n'ont qu'une durée de feu vert très limitée à leur disposition.

Pour comprendre la raison de cette situation contrariante quand on doit la subir journellement, il est nécessaire de savoir que la nouvelle signalisation lumineuse de Neuchâtel n'a pas été installée pour augmenter la capacité de celle qui fonctionnait antérieurement, mais pour assurer à l'INTÉRIEUR de la ville une meilleure fluidité du trafic grâce à l'onde verte dans les deux sens, entre la place Pury et le Gymnase cantonal, donc le long de la route la plus importante qui traverse la ville.

Tel a été le postulat de départ lorsqu'il s'est agi de revoir le plan des circulations en ville et de moderniser les feux, en donnant aussi aux piétons la sécurité à laquelle ils ont droit et aux transports publics les priorités qui leur permettent de tenir leurs horaires.

C'est donc sur cette base de l'onde verte à travers Neuchâtel que tout le système des feux a été étudié, mis en service et continuellement ajusté depuis plusieurs mois en fonction des observations faites aux endroits névralgiques. Que tout ne soit pas encore parfait, c'est indéniable mais, ainsi qu'on nous l'a rappelé à la ville, l'installation en est encore au stade du rodage, des ajustements successifs : «Y aller lentement mais sûrement, ne pas sauter du coq à l'âne, et arriver finalement à un fonctionnement satisfaisant établi en fonction du trafic dans chaque artère et des besoins des usagers de la voie publique : véhicules, piétons, transports publics.

QUATRE-VINGTS SECONDES À DISPOSITION

Le système de la signalisation lumineuse à Neuchâtel repose sur des cycles de 80 secondes (1 minute 20 secondes). Ce laps de temps doit être réparti en fonction des flux du trafic pour que tout le monde, y compris les piétons et les transports publics, ait sa priorité. Plus les rues sont nombreuses à un carrefour, moins long sera le vert à chacune d'entre elles. Il va sans dire que cette durée est adaptée aux besoins moyens des usagers de la route et aux besoins minima des piétons pour traverser la chaussée. Et ce sont les comptages, ou les observations régulières, qui déterminent ces besoins.

SATURATION À L'OUEST

L'entrée ouest de la ville est saturée. La raison en est simple: la population du district de Boudry est le double de celle du district de Neuchâtel si l'on excepte la ville elle-même. Le trafic motorisé vers le chef-lieu en provenance du district de l'ouest est en conséquence deux fois plus important, chaque jour, que celui du district de l'est du Littoral.

ÉVITER L'ENGORGEMENT

Un autre élément aggravant est l'absence de deux pistes au quai Godet, à l'entrée de la ville, puis à la rue de la Place-d'Armes, tandis qu'à l'entrée est deux pistes à l'avenue du Premier-Mars facilitent grandement la circulation, d'autant plus qu'on les retrouve à la rue de la Place-d'Armes et plus loin !

Toute l'installation électronique des feux est donc basée sur l'onde verte entre la place Pury et le Gymnase cantonal.

Pour que cette onde verte remplisse son rôle, il faut éviter de l'engorger. Il ne faut donc admettre aux entrées du système qui régit les feux à l'intérieur de la ville qu'un nombre déterminé de véhicules, les autres devant être «stockés» momentanément, en attendant de passer à leur tour. Ce qui explique les files de voitures le long du lac, parfois dans les cas extrêmes jusqu'au quai Perrier.

Le feu vert qui les fait passer dure 30 secondes, ce qui représente environ une quinzaine de véhicules en admettant un démarrage rapide. Quant au vert de la place des Halles, il n'est que de 15 secondes.

L'ONDE VERTE EXISTE

Lorsqu'un véhicule des TN entre à la place Pury ou en sort il est au bénéfice d'une priorité qui entraîne une diminution d'un à deux tiers du temps de passage vert dont disposent les autres usagers. Or, aux heures de pointe, les transports publics sont doublés, ce qui représente une circonstance aggravante vis-à-vis du trafic routier, par les interruptions répétées de ce dernier.

La piste unique du quai Godet, l'étranglement de la rue de la Place-d'Armes, les priorités (sont-elles excessives ?) accordées par la ville aux TN, l'augmentation du parc motorisé dans le canton, autant d'éléments perturbants pour le trafic motorisé en provenance du district de Boudry.

Mais, en dehors de ces routes d'accès au centre de la ville, l'onde verte existe entre la place Pury et le Gymnase cantonal à la condition de rouler ENTRE 40 ET 50 KM À L'HEURE dans la traversée de la ville. En roulant plus lentement ou plus rapidement, on bute à coup sûr sur un feu rouge! Inutile donc d'écraser l'accélérateur quand le rouge passe au vert, soit à la place Pury, soit à l'autre bout de la ville, vers l'église catholique.

Mais, comme nous l'avons dit, pour qu'elle fonctionne normalement il est impératif de ne pas l'engorger. Il faut y lâcher des «paquets» de véhicules qui puissent traverser tout le système au vert, même aux heures de pointe, au début de la matinée, à midi, au début et à la fin de l'après-midi.

G. Mt.

Un lieu de culte tout neuf

Un peu d'histoire du temple de Boudry

De notre correspondant:

L'intérieur du temple de Boudry a été entièrement rénové, le culte d'inauguration ayant été célébré le dimanche 17 octobre, comme nous l'avons annoncé.

Lors de la manifestation officielle qui a suivi à la maison de paroisse, l'historique de ce bâtiment fut retracé par M^me^ Anne Dupuis, présidente du Conseil communal. Il nous a paru intéressant de rapporter ses propos:

«La Réforme ne s'installa pas sans luttes dans notre région. Ce n'est qu'en 1611 que les bourgeois de Boudry furent autorisés à construire un lieu de culte dans leur ville. Ce fut d'abord une chapelle bâtie au milieu de Boudry et attenante à l'ancienne Maison de Ville. Elle fut agrandie et devint un temple sans clocher en 1647, avec un très bel avant-toit en berceau. On utilisa pour cette construction les matériaux provenant de l'église de Pontareuse, démolie à cette époque. Les cloches furent logées dans la tour Marfaux.

En 1894, une restauration modifia sensiblement l'aspect extérieur et intérieur du temple. L'avant-toit en berceau fut supprimé et le toit surmonté d'un clocheton. Le temple revêtit l'apparence que nous lui connaissons aujourd'hui. Les derniers travaux d'entretien à l'intérieur du bâtiment ont été exécutés en 1947-1948.

Le Conseil communal a étudié la réfection complète du temple. Toutefois, dans le programme général qu'il s'est fixé, il a prévu d'exécuter ces travaux en deux étapes: ceux touchant l'intérieur dès que possible, ceux concernant l'extérieur étant programmés pour la prochaine législature. C'est donc le 24 juin de cette année que le Conseil communal de Boudry présenta au Conseil général une demande de crédit de 150.000 francs, appuyée par la commission financière, pour la réfection partielle du temple. Les conseillers généraux, ayant pris connaissance du rapport du Conseil communal, accordèrent le crédit sollicité par 32 oui sur les 33 personnes présentes à la séance. Cette presque unanimité est à noter car s'il est vrai que le temple réformé est devenu propriété de la Commune pour des raisons historiques, force est de constater que la communauté protestante est privilégiée par rapport à la communauté catholique qui ne bénéficie que d'une modeste subvention volontaire de la Commune.

RAJEUNI

Il y a tout juste quatre mois que le crédit fut voté. Les travaux débutèrent dans le courant de l'été et, rondement menés, ils aboutirent à l'inauguration au cours de laquelle le Conseil communal a remis à la paroisse réformée un temple rajeuni et embelli à l'intérieur:

– les murs et les boiseries ont été nettoyés et repeints; – la pierre naturelle a été nettoyée et recouverte d'un enduit protecteur; – le fond du temple a été revêtu en partie d'un carrelage en grès; – mise en place, sous les bancs, d'un plancher en bois; – construction, sur la galerie, de deux petits gradins qui ont permis de replacer l'orgue dans l'axe de l'église et qui garantissent, d'en haut, une meilleure vision; pose d'un revêtement synthétique mousse; – modification de l'éclairage indirect du chœur et de la sonorisation générale; installation d'une boucle magnétique pour les malentendants; – agrandissement de la sacristie».

COUP DE CHAPEAU

Les paroles de la présidente du Conseil communal permettent de se rendre compte de la série impressionnante de travaux menés dans les délais impartis, ce qui vaut bien un coup de chapeau aux différents corps de métiers, au conseiller communal Roger Pamblanc, directeur des bâtiments, qui a suivi les travaux jusque dans les moindres détails et à M. Roger Vionnet, conservateur cantonal des monuments et sites, pour sa disponibilité et les conseils précieux qu'il a prodigués. En conclusion, un lieu de culte tout neuf et un bâtiment historique à redécouvrir.

Au tribunal de police du district de Neuchâtel

200 fr. d'amende (seulement !) pour avoir conduit une auto sans permis

On reprochait à J.J. d'avoir, sans prendre toutes les précautions nécessaires, mis sa voiture à disposition de E.A., lequel n'était pas titulaire du permis de conduire.

Le tribunal de police du district de Neuchâtel, qui siégeait hier sous la présidence de M^lle^ Geneviève Fiala, assistée de M^me^ May Steininger, qui remplissait les fonctions de greffier, a rappelé à J.J. qu'en règle générale les employeurs ou les agences de location de voitures doivent encore se montrer plus stricts que le simple propriétaire d'un véhicule.

Mais, dans le cas présent, J.J. avait quelques arguments de poids à faire valoir: il était de notoriété publique en effet que E.A. travaillait dans une entreprise de transports et avait déjà piloté des véhicules. Aussi, quand celui-ci lui demanda de lui rendre service, prétextant que sa voiture était endommagée, J.J. n'avait aucune raison de se méfier. C'est d'ailleurs lui qui a fait les frais de cette mésaventure, puisque E.A. a parcouru de nombreux de kilomètres avec le véhicule qui lui avait été confié et qu'il a fini par avoir un accident. Dans ces conditions, le tribunal a acquitté J.J. et laissé sa part de frais à la charge de l'Etat.

En revanche, et par défaut, E.A. a écopé d'une amende de 200 fr., assortie de 30 fr. de frais. C'était-là, en l'occurrence, les réquisitions du ministère public et le tribunal ne s'est pas fait faute de relever que cette amende était vraiment modeste.

Le 1^er^ mai dernier vers 23 h 45, J.-P. B. circulait au volant de sa voiture faubourg de l'Hôpital en direction est, lorsqu'il constata qu'un motard, avec lequel il venait d'avoir des gestes équivoques, le serrait de près. Se croyant poursuivi, J.-P. B. voulu donner une leçon au motocycliste et il freina brusquement. Conséquence prévisible: une collision se produisit entre les deux véhicules.

Alors que le motocycliste s'était acquitté de son mandat de répression, J.-P. B. y avait fait opposition. Mais hier il n'a pas eu le courage de venir expliquer au tribunal les raisons qui l'avaient incité à agir de la sorte. Par défaut, il a donc été condamné à une amende de 100 fr., assortie de 55 fr. de frais.

J.N.

Une vie d'homme : mannequin

Thierry Maurer, 26 ans, mannequin professionnel. On le remarqua lors d'un récent défilé: une aisance remarquable, au-dessus de la mêlée, un jeune type très doué. On voulut en savoir plus d'autant que cette profession exigeante ne fait pas de cadeaux. Si certaines femmes s'y étaient cassé les reins à coups d'endurance, les difficultés pour un homme devaient être pires. Et de tous ordres. La Suisse particulièrement; il est vrai, a peu d'égards: la danse, la coiffure, la mode pour en rester là rencontrent encore peu de sympathie quand elles sont pratiquées par la gent masculine. Pour ne pas dire qu'elles se heurtent à une franche hostilité...

Thierry Maurer sut dépasser ce genre d'obstacles, passionné depuis toujours par ce métier. Les choses n'allèrent toutefois pas de soi, et le milieu de Boudeviliers où il passa son enfance n'était guère favorable à pareil «éclat». C'est là que tout commença cependant avec l'influence d'une jeune femme très belle, mannequin reconnu et qui chaque jour passant renforçait le jeune homme dans cette vocation. Qu'il souhaitait voir pourtant éclore chez sa jeune sœur: il ne fallait pas rêver...

D'autres le firent à sa place qui l'engagèrent voilà huit ans de cela pour un dépannage à Zurich. Il s'agissait de passer quelques modèles, un «incident» de parcours ne pouvant que séduire le jeune homme. Ce fut en réalité sa chance puisqu'on remarqua très vite ses qualités.

Dès lors, tout alla plus vite encore. A coups de travail, d'endurance forcenée, d'horaires déments. Genève chez Silhouette, Paris chez Montana, Hambourg dans les grands centres Karl Stadt, Milan chez Fiorucci et Neuchâtel où M^me^ Suzanne Hofer, de la Calèche, et d'autres amis font confiance à son talent depuis des années.

Il est aujourd'hui photo-modèle et mannequin, à son tour reconnu et sollicité partout. Une rareté de pouvoir pratiquer les deux, tant il est vrai que présenter un modèle sur papier glacé ou marcher pour le mettre en valeur exigent des qualités différentes.

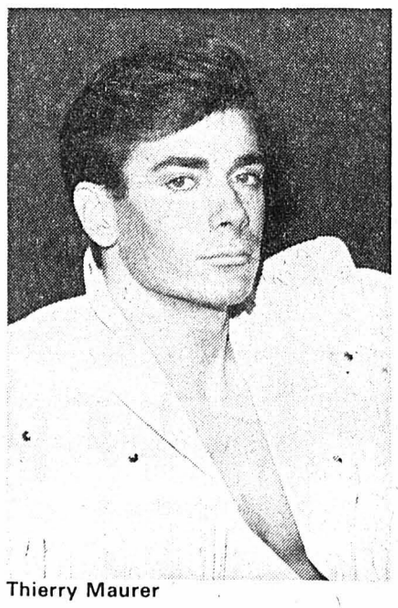
MÉTIER D'OISIF?

– J'assume et mon corps et ma personnalité, qu'on l'accepte ou pas, lance Thierry.

Il sait de quoi il parle, méprisant toute facile ironie, toute indélicatesse parce qu'il connaît tout de ce métier qu'il sert avec succès. Il a lutté pendant cinq ans, se cherchant des emplois pour faire aujourd'hui partie des cinq meilleurs professionnels de Suisse.

Imagine-t-on sa vie, disponible 24 heures sur 24, neuf mois par année? Un métier d'oisif qui consiste à prendre les premiers avions, à changer de «patrons» tous les jours? A se démaquiller pour se remaquiller différemment? A sauter des repas et à passer des nuits blanches? A paraître différent à chaque nouveau défilé qui succède si vite à un autre?

Le train de vie est infernal, les exigences non moins, parce qu'il faut être sans cesse le meilleur. Parce que faire ses preuves appartient au quotidien.



Thierry Maurer

– Rien à voir avec les belles figures qui se lèvent à midi, pour un sourire sur papier glacé...

C'est au surplus le mauvais humour des autres qu'il faut endosser. Toujours est-il que porter un parapluie ou enlever une écharpe le plus naturellement du monde n'est pas si... naturel que cela! A propos, Thierry Maurer fait l'éloge de l'école parisienne, stricte, fine, basée sur le «choc» physique.

– L'Italie est plus chaude, plus dansante.

Quant à la Suisse, elle garde toutes les exigences de son esprit conservateur.

– Très pain, chocolat, fromage..., résume le jeune mannequin qui l'apprécie par ailleurs, l'endroit lui permettant plus facilement d'être «Monsieur tout le monde», surtout à Neuchâtel. Ailleurs, ne pas avoir l'allure de son travail, c'est presque le blâme. Un autre aspect difficile. Qu'on aurait imaginé?...

Mo. J.

COLOMBIER

Billard

(c) Deux équipes du CBVN évoluaient en 2^me^ ligue dans le cadre du championnat de Suisse par équipes en partie libre. Dans le groupe I, voici le classement: 1. Prilly I; 2. La Chaux-de-Fonds II; 3.Colombier I; 4. Fribourg I; 5. Reconvilier II. Groupe II: 1. Vevey; 2. Prilly; 3. Sierre; 4. Romont; 5. Colombier II. Les 6 et 7 novembre, à Berne, Daniel Streit participera à la demi-finale du championnat de Suisse des juniors. Les 13 et 14 novembre, Rolf Streit, Kemal Yildirim et Hans Böckle participeront à Romont au critérium régional en partie libre. Dans le cadre du championnat interne en partie libre, les joueurs suivants sont qualifiés pour le 2^me^ tour: groupe I, J.-C. Leuba, A. Zehr, C. Franco; groupe II, F. Donda, H. Böckle, D. Streit.

Noces d'or à Saint-Blaise

M. et M^me^ Alfred Marti. (Avipress-P. Treuthardt)

De notre correspondant:

C'est aujourd'hui qu'un couple très connu de la «Calabre», M. et M^me^ Alfred et Rose Marti fêtent cinquante années de mariage. Appelé par affection «Pidol», M. Alfred Marti est incontestablement l'un des plus populaires habitants de la localité. Il est apprécié pour sa jovialité à tout crin et ses vues toujours positives sur les mille et un faits de la vie. Chaque jour, il enfourche sa motocyclette équipée d'un side-car et parcourt les principales rues du village.

Aujourd'hui, «Pidol» ne changera rien à ses habitudes: il fera, comme chaque jour, son petit tour à moto. D'escale en escale. Pour ses noces d'or, ce sera, pourtant, un tour d'honneur qui mérite des félicitations.

Initiative popiste

Pour une politique sociale du logement

Interventions, motions multiples, le parti ouvrier et populaire (POP) de Neuchâtel-Ville, sous la houlette de M. Jacques Dind, est las de ne pas être entendu dans une politique du logement qu'il juge insatisfaisante.

Aussi le POP vient-il de déposer à la chancellerie communale une initiative populaire pour une politique sociale du logement dont on lira ci-dessous le contenu:

«Considérant la gravité de la situation provoquée par la pénurie de logements à loyers modérés en ville de Neuchâtel, les électrices et électeurs jouissant du droit de vote en matière communale demandent par voie d'initiative populaire la réalisation du programme suivant:

La Ville de Neuchâtel prend, éventuellement avec le canton et le secteur privé, les mesures nécessaires pour mettre à disposition chaque année au minimum 100 logements à loyers modérés de 2 à 5 pièces représentant au moins 350 chambres, dès 1984 et pendant 5 ans, puis aussi longtemps que le besoin s'en fait sentir. Dans ce même but, elle encourage la rénovation de bâtiments anciens dont les appartements sont actuellement inoccupés.»

Il est évident que les intéressés retireraient l'initiative, si le Conseil général adoptait des dispositions correspondant aux vœux émis. Pour l'heure, c'est d'une conférence de presse dont celle-ci fit hier l'objet, sous l'égide de M^lles^ Joëlle Kuhn et M.-Claire Gerussi.

On refit dans ce contexte l'historique de la politique sur le logement au Conseil général, rappela cette première intervention du POP en juin 1980 auprès des autorités communales – trop de bureaux au centre, mauvaise gestion des immeubles communaux Seyon 25 et Moulins 38, on s'en souviendra – redit enfin ce souci de ramener les contribuables au chef-lieu.

On apprit par ailleurs que l'initiative normalement déposée auprès de la chancellerie communale aurait dû être inscrite à la Feuille officielle le 3 novembre, la récolte de signatures devant commencer dès aujourd'hui. Faute d'inscription, celle-ci ne démarrera que le 15 prochain...

Mo. J.

CORTAILLOD

Après un référendum

A propos de l'information parue dans nos colonnes, notre correspondant précise qu'il avait parlé correctement de «places à terre (pour bateaux)» et non de place d'amarrage, comme nous l'avons écrit par erreur.

LA SOLDERIE
Seyon 24 - Neuchâtel
JEANS velours côtelé 10 à 14 ans 25.-
PULLS dames et hommes 15.-
JUPES 10.-
91446-182

optica
h.j. strangulies
maître opticien
rue du seyon 1
2000 Neuchâtel
tél. 24.67.00

AVIS OFFICIELS

VILLE DE NEUCHÂTEL

Afin de repourvoir un poste devenu vacant, le service informatique de la Ville de Neuchâtel désire engager un

analyste-programmeur

Nous cherchons une personne apte à travailler à l'intérieur d'une équipe de développement, dans le cadre de la mise en place de nouvelles applications sur un matériel CII HONEYWELL BULL DPS 7-65.
Une solide formation de base, d'excellentes connaissances en informatique, ainsi qu'un esprit méthodique pouvant utiliser au mieux notre outil d'aide au développement PAC, sont exigées.
Entrée en fonction: dès que possible.
Traitement: selon l'expérience et l'échelle des traitements du personnel communal.
Des renseignements complémentaires peuvent être obtenus auprès du Service informatique: Tél. (038) 21 11 11, interne 291.

Les offres manuscrites avec curriculum vitae sont à adresser à la Direction des Finances, Hôtel communal, 2001 Neuchâtel, jusqu'au 15 novembre 1982. 91376-120

VILLE DE NEUCHÂTEL
Travaux Publics

rues de Coquemène et Guillaume-Farel

En accord avec la Direction de Police, les Travaux Publics entreprendront des travaux de canalisation égouts dans les rues de Coquemène et Guillaume-Farel, et ceci dès le

lundi 8 novembre 1982

Les usagers sont priés de respecter les mesures de circulation qui seront prises durant les travaux. Nous les en remercions par avance.

La Direction des Travaux Publics
91229-120

IMMEUBLES

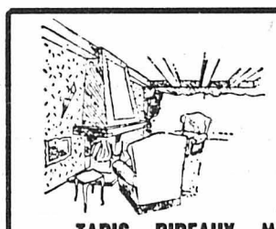
2074 Marin
Rue Bachelin 8
Tél. 038 33 20 65

Régie Michel Turin SA
Diplôme féd. de régisseur et courtier

HAUT DE SAINT-BLAISE
avec vue imprenable, au milieu des vignes, à vendre

attique

Comprenant: salon 70 m², cheminée centrale, cuisine agencée, 4 chambres à coucher, 3 salles d'eau, coin bureau, nombreux rangements, terrasse de 100 m². Accès direct par ascenseur.
Cave, 2 places parc dans garage collectif.
Prix de vente:
Fr. 485.000.—.
Visite sur rendez-vous. 91195-122



Farine & Drox
Décoration d'intérieur
(038) 31 59 39
Route de Neuchâtel 16
2034 Peseux

TAPIS - RIDEAUX - MEUBLES - STYLE & MODERNE - TENTURES MURALES
51981-10

Vacances au soleil **ESPAGNE** Résidence de repos
Plage sablonneuse
Villa dès **64 900.-**
3 pièces, bain, cuisine, terrasse, terrain 300 m². Paysage fabuleux. Paradis terrestre. Mer Méditerranée. Construction 1re qualité, équipement luxueux, garantie d'œuvre 10 ans. Prix fixes. Sécurité notariale. Financement. Visites hebdomadaires par avion.
ROBERT WEINBERGER, chemin de Beau-Val 26
CH - 1000 Lausanne 12, téléphone 021 / 32 80 80
91499-122

A vendre à Auvernier (NE)

maison familiale de 2 appartements

Pour tous renseignements
Gedeco S.A. 2001 Neuchâtel
Rue de l'Hôpital 16 - Tél. (038) 25 61 45.
88432-122

A vendre à Avenches
2 km du lac, 20 minutes de Berne - future autoroute

VILLA MITOYENNE

sur deux niveaux, 5½ pièces, grand salon avec poutraison apparente, belle cheminée, escalier intérieur en bois, construction soignée.
Prix: Fr. 368.000.—.
Renseignement: tél. (037) 61 19 69. 91500-122

A vendre à Chez-le-Bart (NE)

magnifique villa

avec port privé et bateau
Pour tous renseignements
Gedeco S.A. 2001 Neuchâtel
Rue de l'Hôpital 16 - Tél. (038) 25 61 45.
88437-122

A vendre à Marin

appartements de 5½ pièces

dès Fr. 285.000.—

appartements de 4½ pièces

dès Fr. 215.000.—
Cuisine luxueuse, 2 salles d'eau, grand balcon, cheminée de salon.
Hypothèques à disposition.
Imarco S.A., rue de la Gare 10
2074 Marin. Tél. (038) 33 44 70. 91308-122

A vendre à Chézard (NE)

magnifique propriété-villa

site absolument exceptionnel
Pour tous renseignements
Gedeco S.A. 2001 Neuchâtel
Rue de l'Hôpital 16 - Tél. (038) 25 61 45.
88436-122

A vendre à NEUCHÂTEL-OUEST

VILLA JUMELÉE NEUVE

Surface habitable de 180 m² plus terrasse de 55 m² avec vue sur le lac, jardinet, garage individuel avec accès direct dans la maison. Construction traditionnelle de 1re qualité. Situation calme et ensoleillée. Proximité des transports publics.
Nécessaire pour traiter Fr. 45.000.—.
Pour visiter s'adresser à: 91520-122
FIDUCIM S.A. J.-J.-Lallemand 5, Neuchâtel
Tél. (038) 24 47 49

A vendre à Neuchâtel

petit immeuble locatif

à rénover, 9 appartements de trois pièces, loyers modestes.
Forme de propriété: S.I.
Pour tous renseignements
Gedeco S.A. 2001 Neuchâtel
Rue de l'Hôpital 16 - Tél. (038) 25 61 45.
88431-122

A vendre à NEUCHÂTEL-EST

1 VILLA-TERRASSE

4 chambres à coucher, grand séjour avec cheminée de salon. Cuisine habitable. Terrasse de 95 m² avec vue étendue sur le lac et les Alpes.
Garage individuel. Terminaisons au gré de l'acquéreur.
Disponible novembre-décembre 82.
Hypothèque à disposition.
Nécessaire pour traiter **Fr. 50.000.—** 91522-122
FIDUCIM S.A. J.-J.-Lallemand 5, Neuchâtel
Tél. (038) 24 47 49

A vendre au Locle

Immeuble en construction

Magasin et appartements dès Fr. 260.000.—
Pour tous renseignements
Gedeco S.A. 2001 Neuchâtel
Rue de l'Hôpital 16 - Tél. (038) 25 61 45.
88435-122

A vendre à: NEUCHÂTEL-EST

DÉPÔT 350 m²

Hauteur intérieure 3 m, divisible. A 2,5 km du centre. Accès aisé. 91521-122
FIDUCIM S.A. J.-J.-Lallemand 5, Neuchâtel
Tél. (038) 24 47 49

DÉMÉNAGEMENTS

Transports Suisse et étranger
Garde-meubles. Transports de pianos
Devis gratuit sans engagement. Prix modérés

CLAUDE JORNOD
Neuchâtel - Rue des Tunnels 11 - Tél. (038) 24 23 75
42 44 12 (privé)
Yverdon - Faïencerie 5 - Tél. (024) 21 30 27 41191-110

A vendre à Bevaix dans le vieux village

ancienne ferme transformée

avec tout confort de 10 pièces, avec verger, jardin arborisé, piscine, bungalow, garage.
Pour traiter et visiter s'adresser à Régie immobilière Muller et Christe S.A., Neuchâtel. Tél. 24 42 40. 90061-122

Gilbert Fivaz
Matériaux de construction
2043 Boudevilliers
Tél. (038) 36 13 50

des solutions originales pour vos aménagements extérieurs

Heures d'ouverture de 7 h 30 à 11 h 30 - 13 h 30 à 17 h
le mercredi et vendredi jusqu'à 18 h 30
Samedi fermé. 82714-110

À VENDRE
à 7 km à l'ouest de Neuchâtel

PETIT LOCATIF

de 3 appartements de 4 pièces avec cheminées et cuisines agencées.
Nécessaire pour traiter
Fr. 200.000.—
Rendement: 6,2%.
Adresser offres écrites à BR 1835 au bureau du journal. 90163-122

A vendre à **Meudon** Suisse

ancienne ferme mitoyenne

4 pièces au rez-de-chaussée, 3 pièces à l'étage.
Grange - écurie.
851 m² terrain.
A partir de 18 heures téléphoner au (022) 28 64 87. 91503-122

A vendre à Montana/VS

STUDIO

moderne. Fr. 68.000.— (bateau à moteur serait pris en paiement).
Faire offres sous chiffres S 03-526'947 à Publicitas, 4010 Bâle. 91213-122

A vendre
CERNIER

VILLA

de 6 pièces.
Financement intéressant assuré.
Faire offres sous chiffres T 28-507150 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel. 91272-122

Ferme villageoise

région Orbe,
entièrement rénovée.
7 pièces, sanitaires, buanderie, garage, carnotzet, dépôt attenant (2 étages) avec bureau.
Exécution très soignée.
Pour traiter, Fr. 150 000.-
91527-122
CLAUDE DERIAZ
Agence Yverdon
024-21 61 66

Beau choix de cartes de visite

à l'imprimerie de ce journal

FAN-L'EXPRESS
Direction: F. Wolfrath
R. Aeschelmann
Rédacteur en chef: J. Hostettler

Réception centrale:
Rue Saint-Maurice 4
Neuchâtel
Téléphone (038) 25 65 01
Compte de chèques postaux 20-178
Télex 3 51 81

AVIS DIVERS

Meubles d'occasion à vendre

Chambres à coucher, salons, divans, fauteuils, salles à manger, parois murales, tables, chaisès, lits, armoires, étagères, tapis, tours de lits, etc.
Prix très bas - Paiement comptant.

S'adresser à Meublorama, Bôle/NE (près Gare CFF Boudry).

Heures d'ouverture: de 9 h à 12 h et de 13 h 45 à 18 h 30.
Samedi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h. Fermé le lundi matin.
Automobilistes!
Dès le centre de Bôle, suivez les flèches Meublorama.
Grande place de parc. 81039-110

Pourquoi Mercedes-Benz fournit en Suisse un véhicule de distribution sur deux?

Les véhicules de distribution Mercedes-Benz offrent une somme d'avantages qui expriment une conception judicieusement élaborée. Le choix des modèles et la construction, la rentabilité et la fiabilité, le conseil et le service: tout se tient comme les maillons d'une chaîne, qui ne saurait se rompre qu'au point faible. Et nous n'admettons aucune faiblesse. C'est pourquoi Mercedes-Benz fournit en Suisse un véhicule de distribution sur deux.

A la pointe de la technique et des services. Pour Mercedes-Benz, c'est encore: 1. Choix supérieur de véhicules utilitaires. 2. Contrôles de qualité rigoureux. 3. Charges kilométriques avantageuses. 4. Services à intervalles prolongés.

91265-110

A la pointe de la technique et des services. Mercedes-Benz.

Tête de série de la gamme Renault 18, la Turbo a encore pris du muscle: elle dispose désormais de 125 ch DIN pour confirmer sa suprématie! Voilà les retombées de la grande expérience turbo accumulée par Renault en formule 1. L'équipement revu et adapté comporte maintenant 4 freins à disques, ventilés à l'avant, et des pneus taille basse 185/65 HR 14 P6 sur jantes en alliage léger.

Musclée, la Renault 18 Turbo se veut aussi accueillante: elle vous offre des lève-vitres électriques à l'avant, une condamnation électromagnétique des portes, des sièges «pilote» en velours, un volant sport réglable en hauteur et gainé de cuir comme le pommeau de vitesses.

Etonnante de puissance et de savoir-vivre, la Renault 18 Turbo est stupéfiante de sobriété: en sportive qui se respecte, elle ne consomme que 5,5 l à 90 km/h, 7,7 l à 120 km/h et 9,7 l en ville (norme ECE).

Bien sûr, son excellent coefficient de pénétration aérodynamique (Cx) de 0,34 et sa boîte 5 vitesses de série ne sont pas étrangers à cette performance!

Il ne vous reste plus qu'à prendre le volant de cette voiture d'exception: elle sera à vous pour 20350 francs seulement. 10 autres Renault 18 vous attendent à partir de 13490 francs (prix au 1.10.1982).

Renault préconise **elf**

RENAULT 18

Une européenne

82.1.226.18.8IF 87974-110

IMMEUBLES

A vendre clés en main en ville de Neuchâtel

immeuble locatif

Fr. 2.200.000.—
1 année location garantie.

Faire offres sous chiffres Z 28-026567 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel.

91536-122

2074 Marin
Rue Bachelin 8
Tél. 038 33 20 65

Régie Michel Turin SA

Diplôme fed. de régisseur et courtier

À VENDRE AU VAL-DE-RUZ
à 8 km de Neuchâtel

magnifique ferme neuchâteloise du XVII^e siècle

Visite sur rendez-vous. 91201-122

Etude Clerc et de Dardel, notaires
2, rue Pourtalès - Tél. 25 14 69
À VENDRE à Marin
dans une situation tranquille et ensoleillée

belle villa jumelée

comprenant 6 pièces, cuisine agencée, cheminée de salon, nombreuses dépendances. Jardin avec pergola, garage et place de parc.

91568-122

À VENDRE
à 10 km à l'ouest de Neuchâtel

IMMEUBLE LOCATIF

de 11 appartements à caractère résidentiel.
Appartements de 2, 4½ et 5 pièces avec grand balcon, cheminée de salon, cuisine équipée, etc.
Entrée en jouissance 30 juin 1983.
Nécessaire pour traiter Fr. 600.000.— + frais d'acquisition.

Adresser offres écrites à AP 1834 au bureau du journal. 90172-122

---

construction service sa

Achetez ou louez votre

VILLA-TERRASSE à Neuchâtel

Situation agréable.
Disponible début 83.

Renseignements:

87634-122

Rue de l'Hôpital 11 - 2000 Neuchâtel
038 25 61 00

SOS ?

PROBLÈMES IMMOBILIERS
ACHATS - VENTES
GÉRANCES - EXPERTISES
FINANCEMENTS
HYPOTHÉCAIRES
GROUPE CMR S.A.R.L.
CASE POSTALE

2053 CERNIER

Téléphoner au (038) 53 19 04. 86628-122

Offre unique!!!
Appartements à deux pas du télécabine à vendre à des prix exceptionnels...

HAUTE NENDAZ

Au coeur des "4 Vallées", plus de 60 remontées mécaniques et près de 350 km de pistes de ski bien entretenues. Toute l'année, ski sur le glacier du Mont-Fort ! En été, les environs de Haute-Nendaz offrent un véritable paradis aux promeneurs ! Autoroute ouvert jusqu'à Riddes !

37 studios, appartements de 2, 3 pièces, garages, local commercial sont à vendre dans les résidences Olympic, Perce-Neige et Panoramic. Tous les appartements sont entièrement meublés et habitables immédiatement ! Année de construction : 1970-1972. Les résidences Olympic et Perce-Neige sont à 50 m du télécabine et à 200 m du centre commercial. Cet emplacement exceptionnel est la garantie d'un très bon investissement à l'égard de la plus-value immobilière et du rendement locatif. Un crédit hypothécaire est garanti jusqu'à 60 o/o du prix de vente.

Studio Fr. 74 000.- 89844-122 App. 2 pièces Fr. 132 000.- App. 3 pièces Fr. 187 000.-

Rolf E. ILLER
Haute-Nendaz Tél. 027 - 88 11 41
Genève 3, rue de Berne Tél. 022 - 31 59 54

A LOUER

UNE NOUVELLE SOCIÉTÉ DE FABRICATION ET DIFFUSION DE MOBILIER CHERCHE

- **FABRIQUE**

1000 à 1500 m² **à louer** ou

- **INDUSTRIEL**

avec fabrique et désirant se restructurer

Faire offres écrites à:
FIDUCIAIRE DE BERNEX
Dino BOSCHETTI
Case postale 341
1233 BERNEX/GENÈVE

89863-126

LOCATION

Bureaux - Etablis - Rayonnages
Classeurs - Armoires - Sièges
MOBIWELL - Neuchâtel - Parc 42
TÉL. 24 59 61

A louer à Neuchâtel, rue du Concert 6,

bureau

2^me étage, 4 pièces, surface 80 m², libre tout de suite

bureau

3^me étage, 4 pièces, surface 80 m², libre début 1983

bureaux

5^me étage, surface totale 140 m², libre début 1983.

S'adresser à l'Imprimerie Centrale et de la Feuille d'Avis de Neuchâtel S.A., Service financier (inter 267), rue Saint-Maurice 4, 2000 Neuchâtel. Tél. 25 65 01. 91567-126

A louer tout de suite à Prébarreau

locaux commerciaux

d'environ 70 m².
Conviendraient pour bureaux, petit atelier, etc.

Régie immobilière Muller et Christe S.A., Neuchâtel
Tél. 24 42 40. 89893-126

A louer au centre ville (immeuble ancien entièrement rénové)

bureau 2 pièces

magasin dans cave voûtée

environ 150 m².

S'adresser au Bureau von Büren rue de l'Hôpital 4 2001 Neuchâtel Tél. (038) 25 68 00. 91198-126

À LOUER

AU LANDERON

pour entrée immédiate ou date à convenir,

VILLA DE 4½ PIÈCES

mitoyenne, cuisine agencée, salon avec cheminée, salle de bains, W.-C. séparés, 3 chambres à coucher. **GARAGE.**

91143-126

SEILER & MAYOR SA Tél. (038) 24 59 59

A louer à Saint-Aubin

bel appartement en attique

7 pièces, grande terrasse, confort et situation exceptionnels.

Tél. 55 20 55 ou 55 29 06. 89871-126

A louer à Neuchâtel dans immeuble résidentiel, deux appartements de

5 pièces 140 m²
6 pièces 160 m²

Haut standing, terrasse, jardin. Quartier très tranquille à 10 minutes à pied du centre.

Gérance des immeubles Dubied
2108 Couvet - Tél. 64 11 11.

91398-126

Etude Clerc et de Dardel, notaires,
2, rue Pourtalès - Tél. 25 14 69
À LOUER à Neuchâtel
immédiatement ou pour date à convenir

BUREAUX

(6 pièces)

dans un immeuble ancien, rénové. Zone piétonne. 91569-126

DEMANDES À LOUER

Cherchons à louer, région Jura neuchâtelois

chalet ou ferme

pour la saison d'hiver à proximité des pistes de ski de fond.

Adresser offres à case postale 705, 2001 Neuchâtel. 91519-128

Nous cherchons dans la région Le Landeron - La Neuveville - Cressier

LOCAL

(envi. ..n 50 m²)

chauffé ou tempéré pour l'entreposage durant 3 mois d'hiver de nos cheminées de salon.

Entreprise de construction
Les Fils Sambiagio
2523 Lignières
Cheminées de salon Brisach
Tél. (038) 51 24 81. 91575-128

L'Imprimerie Centrale S.A.
rue Saint-Maurice 4

tient à la disposition des industriels et des commerçants son matériel moderne pour exécuter tous les travaux en typographie et en offset.

Feuille d'avis de Neuchâtel

On cherche

appartement 2½ pièces

(si possible avec cheminée) aussitôt que possible.
Région: Neuchâtel - Saint-Aubin.

Tél. (038) 55 25 48 (la journée).

91306-128

À LOUER

Pour date à convenir

À MARIN

dans très belle situation calme, à proximité du centre du village, transports publics, centre d'achats, écoles, dans petits
immeubles de caractère résidentiel.

APPARTEMENTS DE 5½ PIÈCES

Vaste séjour (42 m² avec cheminée, balcon, grande cuisine bien aménagée, 2 salles d'eau, 3 ou 4 chambres à coucher.

LOCATION MENSUELLE Fr. 1290.—

+ charges

Garages individuels et places de parcs extérieurs peuvent être loués séparément. 86665-126

SEILER & MAYOR SA Tél. (038) 24 59 59

Baux à loyer
au bureau du journal

A louer à Marin

appartement de 4½ pièces

Location Fr. 1350.—/mois, charges comprises

appartement de 5½ pièces

Location Fr. 1400.—/mois, charges comprises.
Tout confort, cuisine luxueuse, cheminée de salon, grand balcon.
Libres tout de suite ou à convenir.

Imarco S.A., rue de la Gare 10, 2074 Marin. Tél. (038) 33 44 70. 91307-126

CHAMBRES

A louer à Neuchâtel

belle grande chambre

avec terrasse, vue sur le lac, bus à 2 minutes, pour couple ou personne seule du 3^me âge.

Renseignements heures des repas:
Tél. (038) 25 04 48. 91538-130

CHRONIQUE DU VAL-DE-RUZ

MAX

René Quellet à Cernier

Max vient à Cernier. Max, c'est l'homme-gag inventé par René Quellet, le mime. Un mime qui parle. Oui. Ce qui ne veut pas dire qu'il se fasse entendre. Parce qu'il a une terrible tendance à parler à côté: il parle à côté de ses gestes, et quand il tombe juste dessus, ce sont ses gestes qui passent à côté de sa vie, à côté de son but, à côté de la réussite. Ce n'est pas faute d'entreprendre, non. Car il est entreprenant, Max. Rien de ce qui peut être fait dans un ménage ne lui est étranger: aspirateur, mixer, étagère, vis, clous et rabots, la foule des objets suscite en lui une soif toujours neuve d'activité. Réfléchi, soigneux, méticuleux même, brave et persévérant, il devrait réussir. Eh bien non. L'existence est là qui se met en travers, obstinée à créer des déboires usants. Max reste dans la bonne humeur, dans la bonne volonté. Au bout d'un moment, après avoir souri, ri, on a envie de lui offrir un café, de l'aider, de lui crier «Arrête!». Et puis on ne fait rien: se parle-t-on à soi même en public?

René Quellet a donné son spectacle un peu partout, récemment en tournée au Québec, et dans la mère patrie du Landeron. Partout, le déclic a joué: Max, c'est le bricoleur enfoui ou vivace en chacun de nous, avec espoirs, rêves et ...réalisme. Il vient samedi à Cernier sous l'égide du Ciné-club. A la Fontenelle. Une bouffée de tendresse décapante. Ch. G.

(Avipress-M.-J. Fahrny)

Vente Pro Juventute

Une série de cinq timbres

De notre correspondant:
Dans toutes les communes du district, les écoliers et les enseignants organisent ces jours-ci la vente des cartes et timbres Pro Juventute, vente particulièrement importante cette année puisque l'association fête ses 70 ans et qu'elle a créé une série spéciale de cinq timbres au lieu de quatre. Alors que l'aide des vendeurs et organisateurs est bien évidemment bénévole, il faut savoir que 90 % du bénéfice restent au Val-de-Ruz, afin d'aider les enfants défavorisés.

Cet argent sert à couvrir des frais de colonies, des honoraires de médecins et de dentistes, l'habillement, l'alimentation, des visites de puéricultrices. Pro Juventute s'occupe aussi de l'édition de livres, brochures, revues enfantines, conseils aux parents, aide à l'aménagement de cours et parcs, crèches, bibliothèques, ludothèques, jardins d'enfants, etc.

Le reste de la collecte est versé à la caisse centrale de Zurich pour soutenir des œuvres en faveur de l'enfance sur le plan national. Le produit global des ventes dans le pays s'est élevé l'an dernier à environ dix millions de francs, grâce aux cantons et districts pour deux tiers et aux PTT pour un tiers. Il faut noter également que les surtaxes sur les télégrammes de luxe alimentent aussi la caisse de Pro Juventute dont l'œuvre est véritablement utile à tous les niveaux.

Merci aux enfants de consacrer quelques heures à cette vente et que l'accueil qui leur sera réservé soit partout agréable!

M.

FONTAINEMELON

Programme des sociétés locales

(c) L'Union des sociétés locales, présidée par M. Gérald Perrin, vient de publier son programme de manifestations prévues pour la saison 1982-83. A cette même séance, il a été décidé que le nouveau président serait M. Noël Rollinet, déjà président de la Société de tir. Voici le programme:

le 24 novembre, souper choucroute des aînés; le 11 décembre, soirée annuelle de la Société de gymnastique; le 19, matinée de la FTMH; le 16 avril, soirée-concert de la société de musique «L'Ouvrière».

CERNIER

Ils ont terminé leurs études

(c) M^lle et M. Zimmerli, frère et sœur, bien connus à Cernier, viennent de terminer leurs études. La première est médecin et le second médecin-dentiste.

MACULATURE EN VENTE

AU BUREAU DU JOURNAL

La première femme ramoneur du canton habite Cernier

M^lle Devaud à l'œuvre. (Avipress-Schneider)

De notre correspondant:
A l'école primaire, Marie-Claude Devaud, née en 1966, était fort habile de ses mains et bonne gymnaste. Aussi, la profession de ramoneur était-elle toute trouvée pour elle.

Depuis le début du mois d'août, elle apprend la profession chez le maître ramoneur du Val-de-Ruz, M. Girardin, de Fontainemelon. Elle est la première femme du canton à pratiquer ce métier. Comme ses camarades masculins, elle rentre le soir toute noire, elle grimpe sur les toits, elle ramone les cheminées...

M^lle Devaud a déclaré aimer tous ces travaux, bien qu'au début elle éternuait énormément à cause de la poussière et de la suie. Mais à part cela, elle n'a pas eu de problèmes d'adaptation.

CARNET DU JOUR

Conférence: Le Louverain, Henri Hartung participe à un débat sur **Spiritualité et autogestion**, 20 heures.
Permanence médicale: votre médecin habituel.
Soins à domicile: tél. 53 15 31, entre 11 h et 12 h, du lundi au vendredi.
Aide familiale: tél. 53 10 03.
Hôpital de Landeyeux: tél. 53 34 44.
Ambulance: tél. 53 21 33.
Société protectrice des animaux: tél. 53 36 58.

Campagnols: des questions à propos de la mort des buses.

Lire nos informations en avant-dernière page.

À NEUCHÂTEL ET DANS LA RÉGION

Concert à Saint-Marc

Malgré les premiers brouillards d'automne, c'est un public assez important qui s'était déplacé dimanche soir à l'église Saint-Marc de Serrières pour y entendre le trio d'anches neuchâtelois, formé d'Olivier Guy, hautbois, d'Yves Péquignot, clarinette, et d'Olivier Richard, basson, dans un concert placé sous le patronage de l'ADEN.

En outre, pour compléter et varier le programme, on devait entendre Paul Matthey à la console du lieu interpréter quelques pages d'orgue.

De ce concert qui fut rondement mené, on retiendra les partitions contemporaines au nombre de quatre et qui laissaient une large place à la musique suisse. Disons juste en passant le plaisir que nous avons pris dans le divertimento de Mozart (KV 229) qui mettait en lumière les talents nombreux des instrumentistes.

Ces trois jeunes musiciens devaient donc nous faire découvrir, et avec quelle qualité, les «Fanfares et chansons de bergers» de Bernard Schulé, qui d'ailleurs était présent à ce concert. D'une écriture simple, mais jamais simpliste, cette composition enploie un ton plutôt léger, ainsi que le lui suggère son titre. Elle fait heureusement alterner les rythmes, tandis que le seul reproche qu'on puisse lui adresser est que le matériel thématique y est trop peu caractéristique.

Jean Langlais, organiste français, devait trouver en Paul Matthey un excellent interprète, très attentif à la couleur de ses compositions, mais qui manque cependant de dynamisme. Alors que le «Chant de paix» semble bien anodin, le «Chant héroïque» a plus d'envergure. Mais, hormis une sensibilité raffinée de l'harmonie, l'auteur ne s'emploie guère à énoncer des choses qui sortent de l'ordinaire.

Avec les «3 interventions» de Paul Matthey, c'est un compositeur tourné vers le modèle de J.-S. Bach que l'on rencontre. Il y use d'un langage chromatique qui donne à ses compositions une allure tourmentée, tandis que l'on conviendra que son métier lui permet de mettre clairement en page son sujet.

Enfin, et pour la bonne bouche, on savourera la «Suite d'après Corrette» de Darius Milhaud où le musicien fait preuve d'un humour bien méditerranéen et où la verdeur de son langage fait mouche à chaque coup, si l'on veut bien nous passer l'expression.

C'était donc un excellent concert, aussi bien au point de vue des interprètes que du programme et qui aurait dû attirer plus de monde à notre sens.

J.-Ph. B.

Le premier concert de la Collégiale

C'est devant un public relativement nombreux que s'est ouverte la nouvelle saison des «Concerts de la Collégiale» avec une manifestation d'envergure qui nous permettait d'apprécier une fois encore le talent distingué de Charles Ossola, baryton, et l'aisance de Samuel Ducommun, organiste titulaire des orgues de la Collégiale.

Dans un programme varié et divertissant, qui couvrait une large part de l'histoire de la musique, les deux interprètes furent parfaitement à leur aise.

La voix de Charles Ossola est de celles qui marquent l'auditeur par leur timbre caractéristique. D'une puissance surprenante, elle est aussi capable des nuances les plus infimes, tandis qu'elle suit avec intelligence les courbes du discours musical. De plus Charles Ossola sait parfaitement respirer, ce qui donne à ses interprétations une vie et un naturel séduisant.

Ce fut plus particulièrement le cas dans les «Vier ernste Gesänge» de Johannes Brahms, dont l'allure méditative et parfois angoissée fut rendue avec une puissance expressive et une impressionnante facilité d'élocution et d'expressivité qui ont littéralement subjugué le public.

On retiendra aussi la «Cantate: O plenus irarum dies» de S. de Brossard pour le langage direct dont elle fait preuve. Signalons encore deux pièces contemporaines d'Henri Gagnebin, fort bien tournées, mais surtout deux Psaumes d'Heinrich Sutermeister. Ce dernier nous avait habitués à de la musique facile, faite souvent avec un métier accompli, mais qui cédait vite à la superficialité et au déclamatoire. Ici, tout au contraire l'expression trouve des termes mesurés et des couleurs aux nuances raffinées pour s'énoncer avec une simplicité que les harmonies changeantes et épicées n'altèrent pas. Pour une fois, saluons cette découverte, à vrai dire peu fréquente dans la production de l'auteur.

Quant à la composition de Samuel Ducommun, elle trouve les inflexions et les propos adéquats pour chanter les louanges du Créateur, sans tomber dans le pompiérisme qu'un tel sujet peut susciter.

D'ailleurs Samuel Ducommun est trop bon musicien, il l'a montré tout au long de ce concert, pour se laisser aller à de tels excès. Ses interprétations colorées, vivantes et de la plus haute tenue l'ont démontré de manière indiscutable.

J.-Ph. B.

COLOMBIER

Les Amis du château

(c) L'assemblée générale annuelle des Amis du château de Colombier aura lieu samedi 6 novembre, sous la présidence de M. M. Bovet. La séance administrative sera précédée d'un hommage aux disparus et soldats morts pour la patrie. Une couronne sera déposée. Pour la circonstance, une causerie avec diapositives sera ensuite présentée par M. G. de Meuron, de Bôle, avec pour thème: «Sur les traces du Régiment Meuron». La soirée se poursuivra par un dîner aux chandelles animé par «Le Rallye trompe neuchâtelois».

COLOMBIER

Discipline scolaire: un règlement

(c) Un règlement de discipline scolaire pour les élèves des écoles primaires du ressort scolaire de Colombier est distribué ces jours à tous les parents. Il a été adopté le 30 juin et sanctionné par le Conseil d'Etat le 25 août 1982.

Ce règlement s'applique aux élèves des écoles primaires durant leurs activités sous la responsabilité directe de leurs maîtres. L'autorité scolaire veille, avec le corps enseignant et les parents, à favoriser chez les élèves, par une discipline adéquate, un développement harmonieux et un comportement équilibré.

Le chapitre traitant les absences est très précis et celui qui parle du comportement insiste sur l'action éducative, en collaboration avec la famille. Tout règlement qui se respecte prévoit encore des sanctions en cas de non-observation des règles prescrites. Souhaitons qu'il ne sera pas nécessaire de les appliquer!

Renaissance de la lutherie dans le canton

A l'exception des frères Jacot, qui avaient leur atelier aux Bayards, la lutherie n'avait pas connu un réel développement dans notre canton depuis plusieurs lustres. Or voilà que depuis quelques années, cet artisanat connaît un essor singulier puisque ce ne sont pas moins de cinq luthiers qui exercent leur art dans la région. Et finalement, on doit bien constater que l'on sait peu de choses sur ce métier, même pour les mélomanes avertis, parfois les musiciens de métier eux-mêmes sont loin de saisir l'enjeu que représente la construction et la finition d'un instrument.

C'est pour cela que le «Musée d'art et d'histoire» a mis sur pied une série de cinq concerts qui se dérouleront dans une de ses salles et qui permettront aux auditeurs de découvrir quelques-uns des aspects du métier de luthier.

En effet, ces concerts sont avant tout destinés à mettre en valeur les instruments qu'auront construits les artisans locaux. Les musiciens de valeur qui sont engagés pour cette série de concerts joueront lors de chacune des manifestations sur des instruments présentés par le luthier lui-même.

C'est ainsi que le public pourra apprécier la qualité des violons, altos, violoncelles et contrebasses créés dans la région et pourra s'entretenir avec les gens du métier.

Voilà comment Jacques Pellaton, violon, Hans-Jacob Rufenacht, alto, Richard Bianco, contrebasse, joueront sur des instruments signés Andréa Gaffino le 6 novembre, comment le trio «Delisle» jouera sur ceux de Claude Lebet le 20 novembre, Jacques Pellaton, violon, Cristian Florea, violoncelle, Dianne Chilgren, piano, sur ceux de Philippe et Fabrice Girardin le 27 novembre, Anne Bauer, violon, et l'ensemble «Ad musicam» feront sonner ceux de Maryse Fuhrmann le 4 décembre, et enfin Susan Blake, violoncelle, accompagnée par Hansjörg Fink, piano, touchera d'un «cello» signé Michael-A. Baumgartner, considéré comme un expert et qui nous vient de Bâle (11 décembre).

Ces concerts seront donnés en liaison avec l'importante exposition d'archets français du XVIII^e siècle à nos jours qui se déroulera du 5 novembre au 30 décembre dans les locaux du «Musée d'art et d'histoire».

J.-Ph. B.

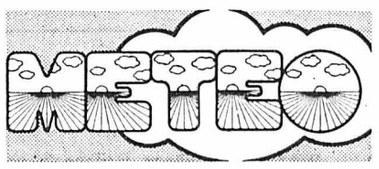
Un mois d'octobre chaud, mais très pluvieux!

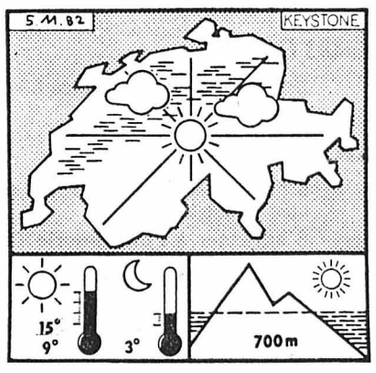
L'Observatoire de Neuchâtel communique que le mois d'octobre a été chaud, peu ensoleillé et très pluvieux. La moyenne de la température de l'air est de 10.1°; elle est supérieure de 0.7° à la valeur normale d'octobre qui est de 9.4°. Les moyennes prises par pentades ont les valeurs suivantes: 13.1°, 9.4°, 10.3°, 10.1°, 9.7° et 8.2°, tandis que les moyennes journalières sont comprises entre 14.2° le 1 et 6.2° le 31. Les extrêmes atteints par le thermomètre sont de 20.1° le 1 et 4.5° le 16, ce qui nous donne une amplitude absolue de la température de 15.6° (normale: 20.0°).

L'insolation totale est faible: 58.9 heures pour une valeur normale de 100 heures en octobre; le déficit est donc de 41% (41.1 h). Les jours sans soleil ou avec insolation inférieure à 1 h sont au nombre de 14. La hauteur totale des précipitations est de 160.6 mm (rappelons qu'en octobre 1981 cette valeur était pratiquement identique: 163.8 mm). La valeur normale de ce critère étant de 73 mm pour octobre, l'excès de précipitations pour ce dernier mois est donc de 87.6 mm ou 120%. Il a plu au cours de 18 jours, dont 15 consécutifs du 4 au 18. La hauteur maximale journalière est de 36.9 mm le 13. La moyenne de la pression atmosphérique est de 718.1 mm (normale: 720.4 mm). Les lectures extrêmes du baromètre sont de 730.3 mm le 29 et 703.0 mm le 13, donnant une amplitude absolue de 27.3 mm (normale: 19.9 mm).

La moyenne de l'humidité relative de l'air est de 77% (normale: 83% en octobre); les moyennes journalières s'échelonnent de 60% le 12 à 90% le 6, et la lecture minimale de l'hygromètre a été faite le 1: 47%. Il y a eu 1 jour de brouillard au sol, le 21 dans la matinée.

Les vents ont à nouveau été faibles; leur parcours total est de 4422 km, à la vitesse moyenne de 1.7 m/seconde. La répartition de ce parcours est la suivante: sud-ouest: 35%, ouest: 29%, est: 9%, sud: 9%, etc. Le parcours journalier maximal est de 437 km le 14 de direction sud-ouest, suivi de 434 km le 13 de même direction (vitesse moyenne: 5.1 m/sec ou 18 km/h); le jour le plus calme a été le 19 avec 14 km. La vitesse de pointe maximale du vent a été atteinte le 13: 85 km/h du sud-ouest à 14 h, suivie de 75-80 km/h le 14.





L'anticyclone continental influence toujours le temps dans nos régions.

Prévisions jusqu'à ce soir:

Nord des Alpes, Valais, Grisons: le brouillard se reformera sur tout le Plateau. Il se dissipera à nouveau régionalement cet après-midi. Au-dessus de 600 m et dans les autres régions, le temps sera ensoleillé. La température sera voisine de 3 degrés en fin de nuit (jusqu'à − 1 degré en Valais). Elle atteindra 5 à 7 degrés l'après-midi sous le brouillard, 10 à 15 degrés ailleurs. Isotherme zéro degré vers 2800 m.

Sud des Alpes: beau temps, mais brumeux en plaine. Température d'après-midi voisine de 10 degrés.

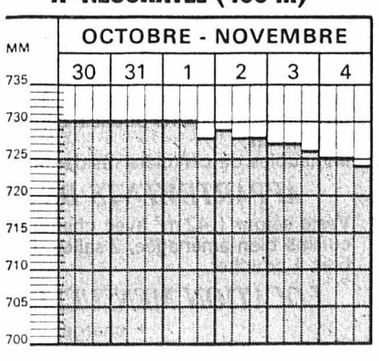
Evolution probable pour samedi et dimanche: samedi inchangé, dimanche augmentation de la nébulosité dans l'ouest et le sud, fœhn dans l'est.

Observatoire de Neuchâtel: 4 novembre 1982. Température: moyenne: 5,6; min.: 4,6; max.: 6,7. Baromètre: moyenne: 724,7. Vent dominant: direction: sud, sud-est; force: faible. Etat du ciel: couvert.

Prévisions pour toute la Suisse

Zurich: beau, 10 degrés; Bâle-Mulhouse: beau, 12; Berne: beau, 10; Genève-Cointrin: brouillard, 6; Sion: beau, 11; Locarno-Monti: beau, 11; Saentis: beau, 3; Paris: brouillard, 10; Londres: très nuageux, 12; Amsterdam: très nuageux, 13; Francfort-Main: très nuageux, 9; Berlin: peu nuageux, 12; Hambourg: peu nuageux, 9; Copenhague: peu nuageux, 11; Oslo: beau, 4; Reykjavik: bruine, 5; Stockholm: beau, 4; Helsinki: pluie, 2; Munich: beau, 7; Innsbruck: beau, 10; Vienne: très nuageux, 5; Prague: brouillard, 8; Varsovie: beau, 9; Moscou: très nuageux, 4; Budapest: très nuageux, 5; Belgrade: très nuageux, 4; Istanbul: beau, 17; Athènes: beau, 20; Palerme: beau, 20; Rome: peu nuageux, 18; Milan: très nuageux, 7; Nice: beau, 17; Palma: beau, 21; Madrid: beau, 18; Malaga: peu nuageux, 20; Lisbonne: peu nuageux, 17; Las-Palmas: beau, 26; Tunis: peu nuageux, 22; Tel-Aviv: beau, 26.

PRESSION BAROMÉTRIQUE À NEUCHÂTEL (490 m)



Niveau du lac le 4 novembre 1982
429.22

CARNET DU JOUR

Place du port: Foire internationale d'antiquités et de brocante.
Temple du bas: Audition - concert des élèves des classes de violon de D. Jeanneret, T. Loosli et L. Pantillon.
Théâtre: 20 h 30, «Jacques et son maître» de Milan Kundera.
Bibliothèque de la ville: lecture publique lundi de 13 h à 20 h; du mardi au vendredi de 9 h à 20 h, samedi de 9 h à 17 h.

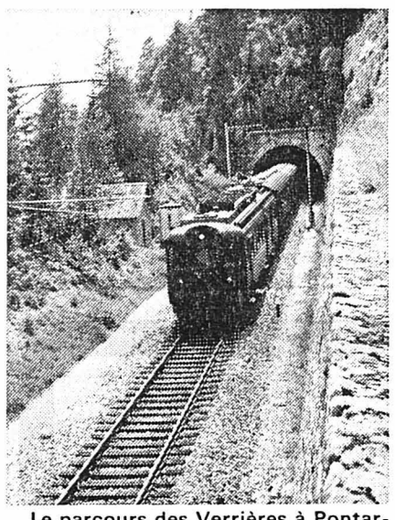
EXPOSITIONS. –
Musée d'art et d'histoire: Exposition des collections du musée. Pipes du monde. Heinz Schwarz, sculptures. Les archets français du XVIII^e siècle à nos jours.
Musée d'ethnographie: Exposition des collections du musée. «Collections passions».
Musée d'histoire naturelle:
Musée cantonal d'archéologie.
Galerie des Amis des arts: Marianne Du Bois, peintures.
Bibliothèque de la ville: Revue neuchâteloise: 25 ans − 100^me numéro.
Galerie Ditesheim: Autoportraits - dessins, peintures.
Galerie de l'Evole: Peintures et gravures neuchâteloises.
Galerie du Faubourg: Exposition d'œuvres de l'Epée.
Galerie de l'Atelier: Haringer - dessins, peintures et gribouillage.
Galerie-photos Ideas: Au hasard d'un regard.
Maison de paroisse de langue allemande: Reproduction d'Albert Anker.
Ecole-club Migros: Francis Roulin, peintures, tapisseries et sculptures.
Centre culturel neuchâtelois: Photos de cinéma.
TOURISME. – Bureau officiel de renseignements: Place Numa-Droz 1, tél. 25 42 42.

CINÉMAS. –
Arcades: 20 h 30, **Aphrodite.** 18 ans.
Rex: 18 h 30, 20 h 45, 23 h, **L'as des as.** Sans limite d'âge. 2^me semaine.
Studio: 15 h, 21 h, **Les 7 fantastiques.** 16 ans. 23 h, **Lingerie intime.** 20 ans.
Bio: 18 h 30, 20 h 45, **Deux heures moins le quart avant Jésus-Christ.** Sans limite d'âge. 4^me semaine.
Apollo: 15 h, 20 h 30, **Amoureux fou.** 12 ans. 17 h 45, **Düsman - (L'ennemi).** 14 ans
Palace: 15 h, 20 h 45, **Légitime violence.** 16 ans.
CONCERT – Jazzland: The Swiss Dixie Stompers.
Plateau libre: Alex Périence, chanteur humoriste et Antoine Schaub chanteur allemand.
Discothèque: Kim's Club.
DANSE ET ATTRACTIONS (jusqu'à 4 h) L'ABC, La Rotonde, L'Escale, Frisbee.
DANCINGS (jusqu'à 2 h) Big Ben bar, Red Club, Bavaria, Vieux-Vapeur, Play Boy (Thielle).
Parents informations: Tél. 25 56 46 le lundi de 20 h à 22 h et le jeudi de 14 h à 18 h.
Télébible: Tél. 46 18 78.
SOS Futures mères: (24 h sur 24 h): Tél. 66 16 66, du lundi au vendredi.
Urgences: La main tendue, tél. 143 (20 secondes d'attente).
Office d'information sur le diabète: Tél. 24 11 52.
Soins à domicile: Centrale d'appels, tél. 24 33 44 (heures de bureau). Samedi, dimanche et jours fériés, renseignements par répondeur automatique.
Permanence médicale et dentaire: En cas d'absence du médecin ou du médecin dentiste traitant, le N° de tél. 25 10 17 renseigne pour les cas urgents.
Pharmacie d'office: J. Armand, Hôpital 2. La période de service commence à 8 h. La pharmacie de service est ouverte jusqu'à 21 h. De 21 h à 8 h, le poste de police (25 10 17) indique le pharmacien à disposition en cas d'urgence.
Service d'urgence des pharmacies: région Bevaix - Boudry - la Côte,
Pharmacie P. Tozzini, Corcelles, tél. 31 13 47. Renseignements: **N° 111.**

AUVERNIER
Galerie Numaga I: Rudolf Haas, peintures.
Galerie Numaga II: Iginio Baldi, sculptures. Peter Royen, œuvres récentes.
BOUDRY
Salle de spectacle (1^er étage): Exposition du Photo-Club.
COLOMBIER
Cinéma Lux: 20 h 30, **Le maître d'école,** (Coluche).
CORTAILLOD
Galerie Jonas: Josée Pitteloup, peintures sur papier et toiles. Otto Teucher, sculptures.
HAUTERIVE
Galerie 2016: François Starr, aquarelles. Philippe Scrive, sculptures, (le soir également).
LE LANDERON
Galerie Eric Schneider: Margrit Jäggli, «Miroirs et fourrures».
PESEUX
Cinéma de la Côte: 20 h 30, **Prostitution internationale** (Laura Gemser).
MARIN
Galerie Club Marin Centre: Wilmar, peintre figuratif.
Galerie Minouche: Claude Guye, aquarelles et huiles (vernissage).

128e année COURRIER DU VAL-DE-TRAVERS

Trains électriques : depuis 40 ans sur la ligne du Franco-Suisse



Le parcours des Verrières à Pontarlier, selon le système des CFF, n'a été mis en service qu'en mai 1956.
(Avipress-Schelling)

De notre correspondant:

Il y aura 40 ans, le 21 novembre, que les premiers trains avec locomotive électrique circulent sur la ligne du Franco-Suisse entre Neuchâtel et Les Verrières. L'électrification avait été prévue pour 1934, mais on se trouvait alors en pleine crise économique et il fallut différer les travaux.

Le problème fut remis sur le tapis en novembre 1940 en raison de la pénurie de charbon due à la Seconde Guerre mondiale, en raison des longues rampes à forte déclivité, atteignant 20 et 21 ‰ sur cette ligne et des nombreux tunnels que les trains devaient franchir.

Le 21 février de l'année suivante, le conseil d'administration des CFF, présidé alors par le Neuchâtelois Ernest Béguin, approuvait le projet d'électrification et accordait à cet effet un crédit de 3.793.000 francs. Le canton de Neuchâtel ayant supporté pour sa part une contribution de 38.000 fr, soit 70 % du coût des poteaux en bois qui supportaient la ligne de contact.

L'inauguration officielle de la ligne électrifiée eut lieu, a relevé M. S. Jacobi, le jour même où les Russes commençaient leur contre-offensive à Stalingrad. C'était alors deux événements empreints d'espoir — un espoir qui a souvent été déçu pourtant.

Pour le Val-de-Travers, c'était le progrès, du point de vue ferroviaire, qui entrait par les gorges de l'Areuse. Et un peu de romantisme qui s'en allait du même coup, avec la disparition des locomotives à vapeur et de leurs volutes de fumée noire ou blanche...

OCTOBRE 44: LE PREMIER TRAIN PASSE

Ce n'est pourtant que le 3 octobre 1944 — la sous-préfecture du Doubs ayant été libérée quelques semaines auparavant — et après quatre ans d'interruption, qu'un train remorqué par une locomotive de la SNCF franchit la frontière aux Verrières. Le 1er décembre de cette même année eut lieu la réception du premier train de voyageurs venu de France. Il se présentait sous la forme d'un autorail Berliet, assurant la liaison Les Verrières - Dijon, avec correspondance pour Paris.

Electrifié selon le système des CFF, le parcours des Verrières à Pontarlier a été mis en service en mai 1956 et dès cette date les locomotives suisses montèrent jusqu'à Pontarlier, comme ce fut le cas de 1856 à 1940, au temps de la vapeur. Enfin, en avril 1958, la traction électrique était inaugurée de Dôle aux Verrières et à Vallorbe. Ainsi la ligne la plus courte assurant la liaison Paris - Milan, via Neuchâtel et Berne était entièrement électrifiée.

BIENTÔT LE TGV?

Il faut souhaiter, aujourd'hui, que les TGV, avec certains accommodements comme nous avons déjà eu l'occasion d'en parler, puissent aussi desservir la ligne internationale par le Val-de-Travers car elle est une desserte intéressante, non seulement en direction de la capitale lombarde, mais aussi vers la Suisse centrale et Zurich.

G.D.

LES VERRIÈRES

Une nouvelle société commerciale

(c) Sibel SA, un commerce important en marchandises de tout genre, particulièrement dans le domaine du textile et de la bonneterie, vient de transférer son siège de Cormondrèche aux Verrières. Présidé par Monsieur Jules Duquène, son conseil d'administration comprend cinq membres. L'entreprise s'installe dans d'anciens locaux de la Maison L.-F. Lambelet & Cie, récemment acquis et aménagés.

Patze SA propriétaire

(c) On se rappelle que le Conseil général des Verrières a autorisé la vente de 1929 m² de terrain industriel aux Maisons Patze SA, société nouvelle ayant pour but le développement, la fabrication, la construction et la vente d'immeubles. La stipulation de l'acte vient d'intervenir, si bien que le dépôt prévu pourra y être édifié.

MÔTIERS

Beau coup de fusil

(sp) Un beau coup de fusil a été réussi par un groupe de chasseurs qui a abattu un chevreuil de 24 kg une fois vidé, et qui portait des bois de 27 centimètres. Après cette «performance», l'un des nemrods s'est mis... à genou et a remercié Saint-Hubert de leur avoir accordé une aussi bonne fortune.

FLEURIER

Vernissage

(c) Demain après-midi à la salle du Stand, à Fleurier, aura lieu le vernissage de l'exposition Maurice Gosteli, artiste-peintre neuchâtelois qui sera présenté, pour ses 50 ans de peinture, par M. Jean-Pierre Barbier, de Neuchâtel.

Mlle Huguette Galley, de Fleurier, qui participe également à cette exposition, pour la première fois, présentera du verre gravé au public.

CARNET DU JOUR

Couvet, cinéma Colisée: 20 h 30, **James Bond 007 - Vivre et laisser mourir**, avec Roger Moore.

Fleurier, salle Fleurisia: 20 h 15, **Silence on... lim**, revue régionale.

Fleurier, l'Alambic bar-dancing: ouvert jusqu'à deux heures excepté le lundi.
Couvet, bar-dancing du Pont: ouvert tous les jours jusqu'à minuit, sauf le mardi.
Môtiers château: exposition **J.-M. Hug-Schwarz** et Musée Léon Perrin ouverts.
Môtiers: Musée Rousseau, Musée d'artisanat, Musée du bois, tous les jours sauf le dimanche et le lundi.

Ambulance: tél. 61 12 00 ou tél. 61 13 28.
Hôpital et maternité de Couvet : tél. 63 25 25.
Hôpital de Fleurier: tél. 61 10 81.
Sage-femme: tél. 63 17 27.
Infirmière visiteuse : tél. 61 38 48.
Matériel des samaritains en prêt: Fleurier, tél. 61 13 24 ou tél. 61 38 50, Couvet, tél. 63 24 46.
Service d'aide familiale : tél. 61 16 72.
SOS alcoolisme: tél. 33 18 90 ou tél. 65 12 42.
Fleurier gare RVT: informations touristiques tél. 61 10 78.
Les Verrières: bureau de renseignements: Banque cantonale.
Service du feu pour tout le Vallon : tél. 118.
Police cantonale : Môtiers tél. 61 14 23, Fleurier tél. 61 10 21.

Le 30me anniversaire du groupement régional des vétérans gymnastes

De l'un de nos correspondants:

Dernièrement, dans le chalet des Amis de la montagne, au Mont-de-Boveresse, le groupement du Val-de-Travers de l'Union fédérale des gymnastes vétérans (UFGV) a fêté son 30me anniversaire. Fort d'une bonne quarantaine de membres, ce groupement réunit des gymnastes de plus de 50 ans, déjà promus vétérans cantonaux après 25 ans au moins d'activité dans une section.

Accompagnés l'autre jour de leurs femmes, ces «vieux gyms» ont d'abord assisté à la projection de quelques films sur la région, réalisés par le groupe «Le 3me œil» et présentés par M. Frédéric Kübler, de Travers. Au cours de la partie officielle, M. Gaston Hamel, de Noiraigue, président du groupement vallonnier, a relaté les faits marquants des trois décennies écoulées, soulignant en particulier la politique d'encouragement pratiquée par les vétérans auprès des jeunes gymnastes en leur offrant des prix lors des concours régionaux ou cantonaux. Il a aussi rappelé l'effort spécial consenti cette année à l'occasion du 150 me anniversaire de la Société fédérale de gymnastique; en effet, l'UFGV, en collaboration avec l'Association suisse de gymnastique féminine, a fait don à la SFG de deux nouvelles bannières, l'une circulant à travers le pays au gré des manifestations, l'autre étant conservée à Aarau avec les archives de la SFG.

Après le salut de l'Association cantonale neuchâteloise de gymnastique, apporté par son président central, M. Fred Siegenthaler, de Fleurier, les participants ont fêté un des leurs, M. Jean Aggio — longtemps domicilié à Noiraigue, mais établi maintenant à Neuchâtel — qui a reçu à Genève, lors de la dernière réunion fédérale des vétérans, l'insigne or de fidélité remis aux gymnastes à l'âge de 80 ans! A noter que M. Aggio était déjà membre honoraire cantonal de l'ACNG. Par ailleurs, des fleurs et des bouteilles ont été offertes à M. Léopold Montandon, de Couvet, lui aussi titulaire de l'insigne de fidélité depuis un peu plus d'une année.

Un apéritif et un repas, préparé par MM. Jean Senn et René Winteregg, ont prolongé cette sympathique rencontre des vétérans gymnastes du Vallon dont le comité est formé de MM. Gaston Hamel (Noiraigue), président; Louis Ricca (Travers), vice-président; Jean Senn (Couvet), trésorier; Alexandre Zangrando (Couvet), secrétaire, et Angelo Carminatti (Môtiers), assesseur.

Soirée des accordéonistes du club «Ondina» aux Verrières

De notre correspondant:

Soirée particulièrement réussie que celle organisée, samedi dernier, par le club des accordéonistes «Ondina» dans la grande salle des spectacles, aux Verrières.

Après une marche allégrement jouée, M. Georges-André Michaud a apporté le salut de l'Association des accordéonistes neuchâtelois dont il est le président, puis a remis des récompenses pour dix ans d'activité à Mlle Maryline Wieland et à Mme Catherine Egger; pour quinze ans d'activité à M. Jean-Bernard Wieland, et des distinctions à Mmes Colette Egger et Maya Frankhauser, ainsi qu'à MM. Charles Barinotto et Michel Grossen.

UN CONCERT APPRÉCIÉ

La société a joué quatre morceaux d'ensemble dont «Gabriela», une valse anglaise de Bui, qui a été appréciée pour son orchestration, et un «boogie» en sol, du même compositeur, qui fut bissé. Quatre morceaux ont aussi été interprétés par les seniors, dont «A l'orée du bois» de Hirschy, où les qualités de dextérité et de doigté purent s'exprimer avec bonheur, alors que le public fut enchanté par «L'auberge du cheval blanc», dont les airs sont connus de tous. «La cumparsita», célèbre tango argentin, comme la marche finale «Bonne chance» furent aussi bissés. Le public attentif a su apprécier la belle homogénéité de l'ensemble, autant que les nuances et les tempo toujours fort bien respectés.

Ce concert a été un succès non seulement pour le club «Ondina», mais surtout pour son directeur, M. Michel Grossen, de Fleurier, qui depuis 22 ans a mené cette société près de la maturité musicale et artistique.

HUMOUR ET FANTAISIE

La deuxième partie de la soirée était placée sous le signe de la gaîté, de l'humour et de la fantaisie. Ce sont les membres du club qui l'avaient préparée. Elle consistait en une parodie, de bon aloi, de quelques personnages célèbres.

Ainsi une dizaine de gosses se mirent-ils dans la peau de la «bande à Basile». On évoqua également Karen Cheryl, Sophie Daumier et Guy Bedos, alors que le dernier volet était composé de deux chanteurs et de six danseurs. Auparavant, des Martiens étaient descendus sur scène.

C'est par un grand bal, conduit par l'orchestre «Accords», que se termina dans une ambiance fort sympathique cette fête de l'accordéon, au village de l'extrême-frontière.

G. D.

LA CHAUX-DE-FONDS

Le « Théâtre pour le Moment » de Berne

De notre correspondant :

Dans la grande salle polyvalente du MIH, à La Chaux-de-Fonds, le « Théâtre pour le Moment » de Berne, invité par le Centre culturel ABC vient de donner trois représentations de «Graal flibuste» d'après un texte fort étrange de Robert Pinget.

Une pièce qui ressemble à un conte. Un conte à rebours, mais où l'intérêt principal réside dans une suite totalement illogique du récit. Le début guigne innocemment vers la fin et cette dernière a des attitudes de genèse. Bref, la notion temporelle se trouve ainsi flouée à chaque articulation de cette comédie. Le fameux passé simple, temps de la narration par excellence, subit des prolongements inattendus et quasi contre nature. On navigue dans un délire verbal qui entraîne le spectateur dans un bien étrange pays. Une grosse bulle en est la capitale par métaphore interposée, bulle-miroir, mini-pays bizarre où les climats sont interchangeables.

Quant au récit, il est plus que déroutant bien que par instant fort drôle; il est le fil conducteur d'un funambule de hasard en parfait déséquilibre. Il faut se laisser conduire, ne surtout point se regimber. La nature est luxuriante et les voyageurs, en catimini, vont à la chasse aux noeuds papillon. Deux ou trois pas dans une démence semble-t-il mesurée, calculée au «millimot». Un énorme jardin artificiel à n'en plus pouvoir lance ses tout derniers feux; la nature donne parfois un peu de la voix, elle a bien le droit d'avoir encore quelques velléités. Les mouvements des comédiens suivent les balises du texte, ce fameux texte qui se brise par des dialogues en superposition. Le repérage provoque bien entendu quelques phrases saugrenues. Chaque acteur raconte le même texte, mais avec un ou deux mots de décalage, ce qui offre aux gestes une évanescente apparence d'écho visuel. Une vraie « minestrone » des langues française, allemande et italienne dans un plus que savant mélange. On «cacophonise» avec un évident plaisir, on fait dans le tachisme littéraire pour retomber souvent avec un certain bonheur dans de drôles de mélodies et inévitablement les mots en viennent presque aux mains. Des mots qui vont finir leurs syntaxes avortées dans la suite de ce récit d'ailleurs sans suite.

Le « Théâtre pour le Moment » semble fort bien porter son nom au vu de cette pièce qui se situe dans un espace intemporel, dans un format lyrique sans dimension aucune si ce n'est celle d'une certaine profondeur humoristique. Pièce agréable donc, à

laisser fondre lentement dans la bouche. L'astucieuse mise en scène est due au talent de Dominique Bourquin, avec Philippe Jeanloz et Philippe Vuilleumier. La scénographie est signée Bernard Allemann. Du côté des spectateurs, la pièce a plu, bien qu'ils fussent souvent déroutés par son déroulement.

AU THÉÂTRE

Quant à Musica-Théâtre, il poursuit sa saison. Le 2me spectacle de l'abonnement, «Le nouvel appartement», de Goldoni, par le Grenier de Toulouse a rencontré ici l'enthousiasme du public, ce qui ne fut pas partout le cas. Nous renvoyons nos lecteurs à la critique parue dans notre édition de lundi, après le passage de la troupe à Neuchâtel. (By.)

En « privé » aux Eplatures : premier slalom automobile de La Chaux-de-Fonds

Sur les places de parc des entreprises von Bergen et Cie et Aciera SA, ainsi que sur la route du Crêt-du-Locle se déroulait dernièrement le 1er slalom automobile de La Chaux-de-Fonds. Une manifestation à caractère «privé», puisqu'aucune publicité préalable n'avait été conçue. Ce qui n'empêcha nullement un public d'amis de participer à cette journée qui bénéficia d'un temps superbe. Organisée par l'écurie Scuderia Taifyn et la section des Montagnes neuchâteloises de l'Automobile club de Suisse, cette épreuve comptait comme manche du championnat interne de la Scuderia Taifyn et du championnat de section de l'ACS.

Au départ, on relevait la présence de 67 concurrents, dont 40 non-licenciés, tandis qu'au classement figuraient 37 non-licenciés et 23 licenciés. La sécurité le long de la piste avait été confiée à des commissaires spécialisés de l'Association romande des commissaires automobiles (ARCA) appuyés par des membres de l'écurie locale.

Le comité d'organisation, sous la présidence de M. Jean-Claude Guggisberg, peut être satisfait. Tout s'est déroulé sans anicroche, si ce n'est deux «pépins» sans conséquence (le tonneau d'une voiture et l'arrachage à la suite d'une sortie de route d'une lignée de piquets).

Les deux meilleurs temps de la journée ont été réalisés par Hans Wuetrich (non-licencié) et le Chaux-de-Fonnier Jean-Claude Béring (licencié). Voici les principaux résultats:

NON-LICENCIÉS

-Groupe 1. Classe 1: 1. Eduard Kaempfer, Audi 50 GL. - Classe 2: 1. Marcel Klaey, Toyota Starlet. - Classe 3: 1. Lucien Bochatay, Renault 5 Alpine. - Classe 4: Daniel Schlup, Fiat Ritmo. - Classe 5: Markus Meier, Nissan 2400 GT.

-Groupe 2. Classe 1: Hans Wuetrich, WS Cooper SI. - Classe 2: Philippe Erard, Alpine Renault. - Classe 3: Jean-Philippe Martin, Opel Kadett. - Classe 4: Fluvien Rossi, Porsche Carrera.

Classement final non-licenciés. Groupe 1: 1. Daniel Schlup; 2. Lucien Bochatay; 3. Jean-Paul Saucy; 4. Joël Equey; 5. Eduard Kaempfer, etc. Groupe 2: 1. Gans Wuetrich; 2. Philippe Erard; 3. Fluvien Rossi; 4. Jean-Philippe Martin; 5. Louis Boegli, etc.

Classement final scratch: 1. Hans Wuetrich; 2. Philippe Erard; 3. Fluvien Rossi; 4. Jean-Philippe Martin; 5. Louis Boegli, etc.

LICENCIÉS

Nous donnons ici le classement final des différents groupes.

-Groupe N: 1. Michel Seydoux, Golf GTI; 2. Mirco Pandolfo, Gold Verdon; 3. Sylvain Carnal, Ritmo 125 TC, etc.

-Groupe A: 1. Jean-Claude Béring, Dolomite-Ebel; 2. Eric Mischler, Golf NUSA; 3. Patrik Charpilloz, R5 Alpine Turbo, etc.

-Groupe B: 1. Jean-Claude Béring, Renault-Ebel 5 Turbo; 2. Nicolas Buhrer, Sabag Porsche 930 Turbo; 3. Michel Scemama, Porsche 911 SL, etc.

-Classement final «scratch»: 1. Jean-Claude Béring; 2 Nicolas Buhrer; 3. Jean-Claude Béring (sur la Dolomite-Ebel), 4. Michel Scemama; 5. Eric Mischler, etc.

Un tout beau spectacle et pour une «première» une réussite.

Ny.

BAUX A LOYER

à vendre au bureau du journal

AVIS DIVERS

SALLE DU STAND PUB CLUB FLEURIER
du 6 au 14 novembre 1982

Exposition

Maurice Gosteli
50 ans de peinture
et paysages jurassiens
Chaque jour de 14 h à 18 h et de 19 h 30 à 22 heures
ENTRÉE LIBRE 90366-184

HÔTEL CENTRAL COUVET
Dimanche 7 novembre 1982 de 15 h à 19 heures

LE SUPERBE LOTO DU HOCKEY

Gros quines: jugez plutôt!
35 tours: 18 JAMBONS, 17 CORBEILLES GARNIES, des réveillons, des choucroutes garnies, des lapins, des plateaux de fromage, etc...
et tout cela sans majorer le prix des abonnements
Abonnement général **Fr. 18.-** 3 pour 2
Abonnement partiel **Fr. 7.-** 12 tickets
Se recommandent: la société et le tenancier 91315-184

NOTRE FEUILLETON

Arlette et son ombre

par Max du Veuzit

60 *ÉDITION TALLANDIER*

— Il est toujours entendu que je vous emmène à Saint-Germain aujourd'hui, reprit-il enfin avec plus de calme.

— Je n'ai pas encore accepté ce programme...

Elle y mettait peut-être un peu de coquetterie, à moins que ce ne fût pour se faire prier encore. En vérité, la promenade projetée la tentait, malgré sa volonté de résistance.

Mais le front de M. Pierre se rembrunissait à nouveau.

— Si cela vous déplaît, je n'en parle plus, répliqua-t-il avec raideur. Je remarque seulement que, vis-à-vis de moi, vous usez toujours de toute la mauvaise volonté possible.

Encore une fois, ses yeux redevenaient froids et malveillants, et Arlette eut peur de l'avoir mécontenté, surtout qu'il observait:

— Vous m'auriez rendu service, madame... Plus tard, je vous en aurais tenu compte, soyez en persuadée!

—— Je vous rendrais service, répéta-t-elle, sans paraître remarquer la promesse contenue dans les derniers mots. Je ne vois pas... Je ne comprends pas très bien ce que vous chercher... Je suis pour vous une étrangère... une femme suspecte...

Il ne répondit pas. Il la regardait en mordillant machinalement sa lèvre inférieure.

Comme elle levait les yeux, elle rencontra la flamme de ses prunelles.

Un instant, ils eurent l'air de se défier, tant chacun d'eux, le souffle suspendu, semblait vouloir sonder la pensée de l'autre...

Ce fut Arlette qui, devenue toute rouge, détourna la première la tête.

Un vent de folie paraissait souffler de l'homme vers elle, et la pauvre gosse avait l'impression, sous l'émoi qu'il faisait naître en elle à nouveau, de ne pouvoir lui résister.

— Soit! consentit-elle enfin, la gorge sèche. Puisque je vous rends service et que j'ai votre parole....

— Vous acceptez de venir?

— Oui... Je me fie à vous!

Il poussa un cri de joie:

— Merci! Oh! merci!... Je suis content, madame!

Ils ne dirent plus rien. L'un et l'autre, un peu gênés à présent, évitaient même de se regarder, comme si leur projet de sortie à deux cachait quelque espérance secrète.

Arlette, pour dissimuler son trouble, s'activait comme une mouche bourdonnante dans la pièce, pendant que, les lèvres serrées, son visiteur regardait machinalement dans la rue à travers le rideau blanc de la fenêtre.

La jeune femme décrocha son manteau, le jeta hâtivement sur ses épaules, coiffa un béret d'un geste brusque, sans trop savoir ce qu'elle faisait. C'était tellement invraisemblable qu'elle eût accepté de suivre l'inconnu loin de Paris!... Même pour quelques heures seulement!

A un moment, ce fut plus fort qu'elle. Elle s'arrêta et, à la dérobée, examina soupçonneusement celui qui lui tournait le dos.

— Réellement, n'est-ce pas folie de me confier à lui? se demandait-elle toute troublée.

Mais le fluide magnétique de ses yeux inquiets fit retourner celui qu'elle redoutait si fort, et de nouveau, malgré leur double volonté de demeurer distants, leurs regards se mêlèrent.

L'étrange sensation! Tous les membres d'Arlette en furent alanguis...

Elle en était si impressionnée qu'elle ne vit pas la main de l'homme se tendre vers la sienne et elle ne put pas prévenir son contact trop intime. Elle perçut seulement la chaude pression, l'étreinte prolongée de ses doigts fuselés, entremêlés à d'autres plus épais. C'était si troublant qu'un long frisson la secoua des pieds à la tête.

— Je vous en prie, bégaya-t-elle dans un souffle.

Avant de lâcher prise, l'étranger porta la main menue à ses lèvres et longuement la baisa.

Puis, l'ayant doucement laissée retomber, il observa, un peu trop vite familier... presque déjà en conquérant:

— Vous êtes prête, mon petit? Venez, alors...

Docilement, la tête perdue, sans réagir, Arlette le suivit.

Il la fit passer devant et ferma lui-même à clef la porte de la chambre.

Ce geste de prévenance gêna notre héroïne... Il lui parut que l'homme venait de s'arroger un droit sur son logis... Après l'avoir asservie à subir sa présence, prétendait-il donc s'octroyer la faculté de venir en maître chez elle?

Profondément troublée de cette sorte d'engrenage, Arlette s'installa en silence sur la seule place disponible, à côté de lui, dans la voiture qu'il disait lui avoir été prêtée.

C'est seulement avant de mettre l'auto en marche que l'énigmatique personnage rendit les clefs à leur légitime propriétaire.

Peut-être avait-il remarqué l'air médusé de sa jeune compagne, car il observa, en les lui donnant:

— Serrez-les bien, petite madame. Il est toujours très désagréable d'égarer des clefs.

Quel doute ridicule passa dans l'esprit d'Arlette qui, peu à peu, retrouvait ses esprits? Avant de glisser le trousseau dans son sac à main, elle s'assura qu'il s'agissait bien du sien.

Quoique occupé à faire démarrer la voiture, son voisin avait vu le geste et deviné son doute. Il se mit à rire.

— Diable! fit-il. La confiance ne règne pas encore. Réellement, madame Lussan, vous avez supposé que je pouvais chercher à m'emparer de vos clefs?

Confuse, elle rougit fortement jusqu'aux oreilles; mais elle ne le démentit pas, ce dont il parut assez mortifié, puisque son sourire s'acheva en grimace.

Sur la route, la voiture filait, emportant le singulier couple.

Le chauffeur occasionnel conduisait vite, avec des gestes précis et des réflexes si nets qu'on sentait, visiblement, qu'il en avait l'habitude. (A suivre.)

Confiez-nous votre meilleure recette à base de pâte feuilletée!

Envoyez-la, jusqu'au 30 novembre 1982 au plus tard, à Leisi SA, case postale, 4612 Wangen. (Ne pas oublier d'indiquer l'expéditeur!) Pour la meilleure suggestion, nous offrons une prime de Fr. 200.– et la publions ici. Tous les autres participants sont récompensés par un petit cadeau-surprise.

Les Romands mettent la main à la pâte!

Voici, telles qu'elles sortent de son four:

Madame Josefa Cotelo, de Vernier-Genève, gagne la quinzième manche de notre concours de recettes.

Les tartelettes aux champignons
(pour 8 moules à tartelettes, de 8 cm de diamètre)
250 g de pâte feuilletée LEISI
20 g de beurre
1 petit oignon
1 dl de crème
2 jaunes d'œufs
1 cs rase de farine
50 g de sbrinz râpé
sel, poivre, un peu de muscade
250 g de champignons de Paris frais

Abaisser la pâte feuilletée LEISI sur une épaisseur de 3 mm. Foncer 8 petits moules à tartelettes. Hacher finement l'oignon et le faire revenir dans le beurre. Ajouter les champignons grossièrement émincés et laisser étuver le tout jusqu'à complète évaporation de l'eau rendue par les champignons.

Dans un bol, mélanger la crème et les jaunes d'œufs, y ajouter le sbrinz, et, pour finir, les champignons. Assaisonner de sel, poivre, muscade. Remplir les moules aux ⅔ de cette préparation, et faire cuire à four moyen, à 220 °C, pendant 25 à 30 minutes.

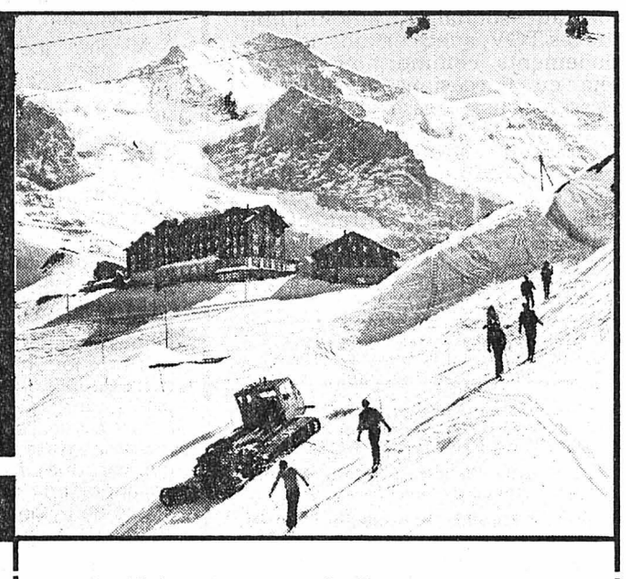
CONDITOREI LEISI PATISSIER

LEISI – votre spécialiste en pâte et pâtisserie.

---

berner oberland

Office du Tourisme
de l'Oberland Bernois, 3800 Interlaken
☎ 036 22 26 21, Telex 923 161



Magnifique région de vacances

Saviez-vous que...

dans les 40 stations d'hiver de l'Oberland Bernois plus de 100 remontées mécaniques sont en service afin de vous faire profiter au maximum des joies du ski? Pistes variées et bien préparées se tiennent à la disposition des skieurs débutants et confirmés. Nous vous souhaitons un bon séjour dans le merveilleux Oberland Bernois hivernal.

Votre Oberland Bernois

Maintenant encore plus proche avec la N 12.

Je désirerais en savoir d'avantage sur l'Oberland Bernois. Veuillez m'envoyer de plus amples informations s.v.p..
Je suis particulièrement intéressé(e) par:

Nom: .....

Prénom: .....

Rue: .....

NPA/Localité: .....

A retourner à l'adresse suivante:
Office du Tourisme de l'Oberland Bernois
Jungfraustr. 38, 3800 Interlaken

Puisque nous parlons de l'Oberland bernois, saviez-vous que vous y trouvez exactement ce qu'évoque l'annonce ci-dessus? Beatenberg la terrasse ensoleillée de l'Oberland bernois, vous offre non seulement le repos, la détente, et les joies des sports d'hiver, mais aussi des week-ends et des semaines à forfait à des conditions avantageuses, etc., etc...

Renseignez-vous à l'office du tourisme 3803 Beatenberg.
Tél. (036) 41 12 86. Nous attendons votre appel.

J'aimerais en savoir plus sur Beatenberg. Envoyez-moi des prospectus gratuits sur
☐ l'hiver/l'été en général
☐ les hôtels et les pensions
☐ les offres spéciales
☐ les chalets et les logements de vacances

Nom: .....
Rue: .....
NPA/Localité: .....

Envoyer à: N
Office du tourisme
3803 Beatenberg

90367-110

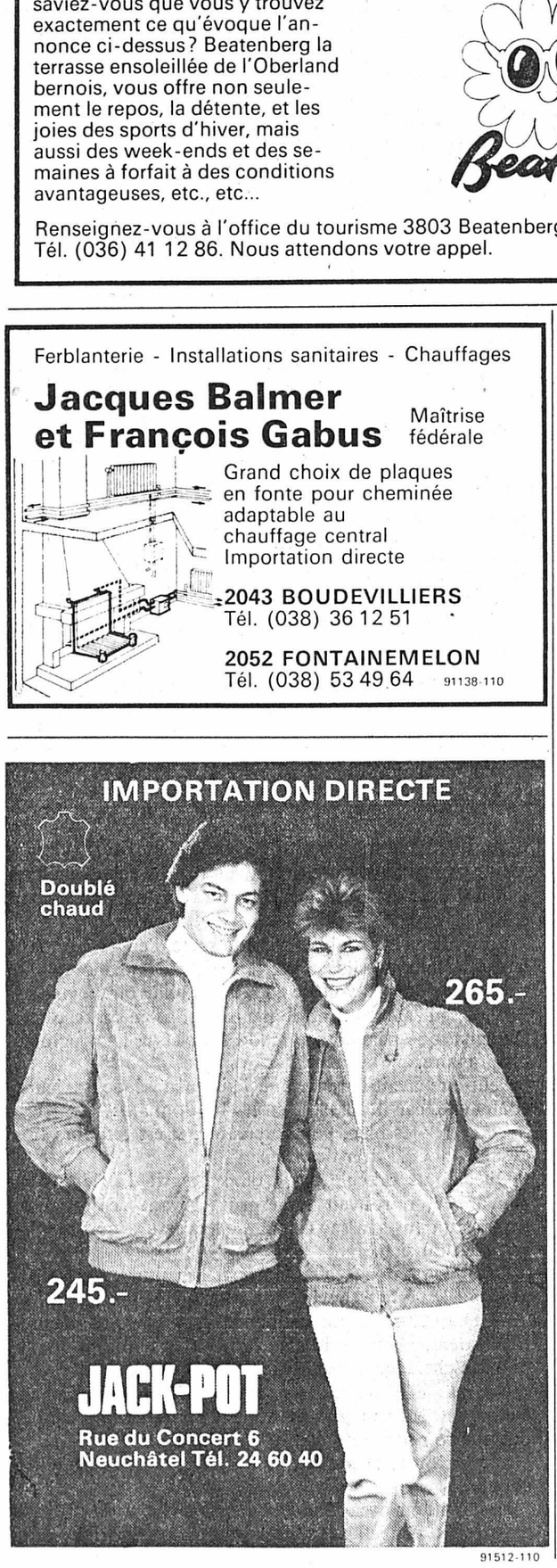
Ferblanterie - Installations sanitaires - Chauffages

Jacques Balmer et François Gabus Maîtrise fédérale

Grand choix de plaques en fonte pour cheminée adaptable au chauffage central
Importation directe

2043 BOUDEVILLIERS
Tél. (038) 36 12 51

2052 FONTAINEMELON
Tél. (038) 53 49 64 91138-110



91512-110

Hervé Gerber
Rue de l'Ancien - Hôtel-de-Ville 4 - Neuchâtel
Tél. (038) 24 27 44

A notre salle à manger au 1er étage

RESTAURATION SUR ASSIETTE dès 9.—
(service personnalisé)

CE SOIR MOULES MARINIÈRE 91566-110

VUISSENS
Auberge de la Croix-Blanche
Samedi 6 novembre dès 20 h 30

Grand loto

Cageots garnis - carrés de porc - fromage - côtelettes.
8 fr. pour 20 séries.

Se recommande:
Union des sociétés locales. 91219-110

A vendre
photocopieur Canon NP 50
en parfait état, révisé, garanti 5 ans.
Tél. (038) 25 73 21.
91550-110

FAVRE Excursions Rochefort
DIMANCHE 7 NOVEMBRE
Théâtre Municipal de Besançon
Opérette Le comte Obligado
Dép. 12 h 15, Port
Fr. 61.50, voyage et spectacle compris
Carte d'identité
Renseignements • Inscriptions
Tél. 45 11 61. 91528-110

---

tissus center vous offre:
rue de l'Hôpital 18, Neuchâtel
(2me étage - ascenseur)

tissus center

Divers tissus
90-140 cm, largeur, le mètre

Fr. 2.–

91212-110

Réimpression du
Recueil officiel des ARRÊTS DU TRIBUNAL FÉDÉRAL
Années 1-80 (1875-1954)
184 volumes reliés - 109.172 pages
La collection complète des années 1875-1954 est livrable dès maintenant. Il est aussi possible de commander les années isolées qui manqueraient à votre collection.
Diffusion exclusive: François Feij - Place de l'Eglise - 1166 Perroy (VD) - Tél. (021) 75 27 77 91498-110

Un carnet de dépôt

5%

Possibilités de retrait jusqu'à fr. 20 000.– par mois sans préavis.

Obligations de caisse

4¼% Durée 3 ans
5% Durée 4 à 8 ans

banque aufina

Institut affilié à l'Union de Banques Suisses

2001 Neuchâtel, 9, place Pury, tél. 038/24 6141

86831-110

GRANDE SALLE DE COMBREMONT-LE-PETIT
Samedi 6 novembre dès 20 h 15

GRAND LOTO

Jambons - Corbeilles garnies - Fromages, etc.

20 séries pour Fr. 8.—

Org. F.-C. Combremont-le-Petit. 91397-110

MODÈLES EXPOSITION
après Salon-Expo du port
CONGÉLATEURS
LAVE-LINGE
FRIGOS
CUISINIÈRES
LAVE-VAISSELLE

AVEC GROS RABAIS

CRETEGNY & CIE
Comptoir ménager
fbg du Lac 43
Neuchâtel
Tél. 25 69 21.
91571-110

RELAIS DU VIEUX MOULIN
1751 CORSEREY
✆ 037/30 14 44
Au Restaurant-Gril
***Carte de spécialités**
***Menus dès Fr. 28.—**
Fermé lundi et mardi. 89878-110

FANTASTIQUE!
est notre choix en magazines et cassettes-vidéo.
SEX SHOP EVI
Près de la poste
Bienne-Boujean.
91496-110

A vendre, pour **CARNOTZET** ou divers, très belle
cuve en bois
2500 litres.
Tél. (038) 47 12 57.
89217-110

Fenêtres
en pin, bois exotique, en alu ou PVC vitrage isolant (2+3), toutes dimensions!
Renseignements et devis chez Unionm Lausanne
Tél. (021) 37 37 12.
90375-110

Commerçants
Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.
Feuille d'avis de Neuchâtel

Pour insérer une petite annonce au tarif réduit de 75 centimes le mot
vous avez la possibilité de passer à notre bureau de réception, 4, rue Saint-Maurice, ou d'inscrire votre annonce au dos du coupon d'un bulletin de versement postal. Ces annonces ne sont pas acceptées par téléphone et elles doivent être payées avant la parution. Les annonces commerciales ainsi que les annonces pour la vente de véhicules à moteur ne sont pas admises dans la catégorie des petites annonces.

ÉCRITEAUX en vente au bureau du journal

22.–
par jour pour une Fiat Panda (–.24/km)
Tél. 038/25 02 72
(Garage des Falaises S.A., Neuchâtel)
91374-110

AVIS Location de voitures
Camionnettes
Leasing 12

A tous, dames et messieurs qui cherchent un(e) partenaire

Dès maintenant vous pouvez trouver enfin l'homme de vos rêves ou la femme de votre cœur dans **la grande liste de partenaires ALTMANN**. Tout en la lisant, vous y choisirez vous-même qui vous aimeriez connaître. Vous trouverez dans la liste les descriptions des dames et des hommes de toute la Suisse, qui comme vous, cherchent un(e) partenaire. Alors, faites le premier pas et écrivez à ALTMANN afin d'obtenir gratuitement la liste de partenaires:
ALTMANN AG, Militärstrasse 106, 8021 Zurich ou par téléphone (même la soirée): (064) 54 27 62. 90240-110

---

menuiserie serge piana
Ch. de Maujobia 6
Neuchâtel
Tél. (038) 25 20 17.
73479-110

POIRES
avantageuses, les meilleures variétés en 2me choix

Eaux-de-vie vieilles 45°
Pruneau, poire William, framboise, mûre.
Liqueur cassis.

Fruits Roethlisberger Wavre
Tél. 33 21 33.
90385-110

La FAN est fournisseur de papier maculature
imprimée
blanche
à des conditions très avantageuses
Profitez-en.

AVIS DIVERS

LIQUIDATION TOTALE AUTORISÉE DU 20.8.82 AU 19.2.83

LIQUIDATION TOTALE
autorisée du 20. 8. 82 au 19. 2. 83

Par suite de la dissolution d'une des plus renommées maisons de **meubles, moquettes et tapis d'orient** plus d'un million de marchandise en stock et exposée sur 3 étages est mis en liquidation.

Meubles

Parois à éléments en noyer 14.580.—/9477.—
Salle à manger en chêne sculpté 10.098.—/5990.—
Etagère en acajou 5851.—/2980.—
Chambre à coucher en chêne 3268.—/1980.—
Meubles rembourrés en velours 4600.—/2400.—
Garniture rembourrée en cuir naturel 6130.—/4264.—
Garniture rembourrée avec pouf 9435.—/4490.—
Canapé 2 places 1715.—/915.—
Petits meubles, bancs d'angle, studios, tapis (machine) dans plusieurs grandeurs, rabais **jusqu'à 70%**

Tapis d'Orient

Chinois 172/242 cm 2914.—/1894.—
Taspinar 130/215 cm 6250.—/3750.—
Indien Moud 208/310 cm 4993.—/3395.—
Keshan de Perse 199/294 15.400.—/8932.—
Pakistan 257/346 8309.—/5650.—
Mir des Indes spéc. 260/340 6183.—/3998.—
Berber 170/240 1740.—/820.—
Berber 225/310 3490.—/1500.—
Berber 250/350 4380.—/1575.—

Tapis tendus

Acryl Berber longueur 400 cm 32.—/19.—
Velours-Polyamid longueur 400 cm 32.50/19.50
Imprimé longueur 400 cm 28.—/16.—

Tous les stocks choisis et achetés en leur temps avec beaucoup de soin et d'amour dans les provinces de l'Orient, dont quelques pièces rares et anciennes de grande valeur, sont mis en vente à des prix sacrifiés, jusqu'à moitié prix et plus!

GARANTIE: Pour chaque tapis d'Orient acheté chez nous, nous délivrons un certificat d'authenticité.
GARANTIE: Nos meubles literie et meubles rembourrés proviennent de fournisseurs renommés et sont garantis de haute qualité.

Visites et vente: 91440-110

lundi 13.30 – 18.30; mardi – vendredi 9.00 – 12.00, 13.30 – 18.30 h samedi 9.00 – 16.00 h sans interruption; jeudi vente du soir

carrera meubles möbel
2502 Biel-Bienne tél. 032 - 42 48 68
Rue Dufour 87 Dufourstrasse

Pour ne pas s'affoler sur neige et sur glace. Suzuki 4 x 4 Stationwagon. Fr. 13 990.–

90368-110

Suzuki 4 x 4 Cabrio. Fr. 13 590.–

Le sourire au volant.

SUZUKI

Z.K.G.

Suzuki Automobile AG, Brandbachstrasse 11, 8305 Dietlikon

Seul le **prêt Procrédit** est un **Procrédit**

Toutes les 2 minutes quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»

vous aussi vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

Veuillez me verser Fr. _____
Je rembourserai par mois Fr. _____
Nom _____
Prénom _____
Rue _____ No. ____
NP/localité _____

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
2001 Neuchâtel, Avenue Rousseau 5
Tél. 038-24 63 63

82 M4

85335-110

rapide simple discret

La publicité rapporte à ceux qui en font!

Service de publicité FAN-L'EXPRESS Tél. (038) 25 65 01

LA CHAUX-DE-FONDS

Création d'une artothèque cantonale à La Chaux-de-Fonds

Promouvoir les échanges artistiques

Une artothèque, sous la forme d'une association, fondée le 3 octobre, s'apprête à rayonner dans le canton de Neuchâtel et même au-delà de ses frontières. Les objectifs de l'association, qu compte déjà une vingtaine de membres actifs, ont été exposés hier à la presse aux Hauts-Geneveys par les fondateurs. Il s'agit de M^me^ Catherine Aeschlimann (La Chaux-de-Fonds), MM. Eric Gentil (Neuchâtel), Alain Nicolet (Le Cachot), Jean Oesch (Le Crêt-du-Locle) et Francis Schori, président (La Chaux-de-Fonds).

L'association inaugurera son local le 20 novembre au 7, rue de la Serre, à La Chaux-de-Fonds. Ce dernier sera ouvert une dizaine d'heures par semaine et disposera d'une permanence téléphonique. Au début, tous les animateurs travailleront bénévolement. L'association est sans but lucratif. Elle envisage une collecte de fonds et le recrutement de membres de soutien afin de pouvoir tourner financièrement.

L'artothèque aura pour mission essentielle la diffusion, sous forme de location, d'œuvres d'art (tableaux, sculptures, photographies, vidéo, cinéma). Ses activités permettront le regroupement d'artistes provenant de tous les horizons, sans tenir compte des chapelles et des écoles. L'association qui regroupe des professionnels, qui créent et exposent, entend assurer la pluralité et la richesse dans les débats d'idées car elle se veut également un lieu de rencontre.

UN INSTRUMENT DESTINÉ AU PUBLIC

Les fondateurs ont mis au point un instrument qui sera à la disposition de l'ensemble des membres actifs. L'association espère ainsi favoriser les échanges. Les contrats de location des œuvres d'art (en principe pour 30 jours au moins) seront signés directement par les artistes et les personnes intéressées avec, éventuellement, des possibilités d'achat. L'association jouera le rôle d'intermédiaire et prélèvera un pourcentage modeste sur le coût de location afin de couvrir ses frais et se développer. Les artistes qui ont déjà répondu à cette heureuse initiative sont généralement âgés de 25 à 40 ans. Ils pourront atteindre un nouveau public, diffuser leurs œuvres et contribuer à l'initiation artistique de ceux qui hésitent à acquérir un tableau ou une sculpture, mais souhaitent bénéficier d'une présence artistique chez eux. Prochainement, des catalogues illustrés seront déposés dans les bibliothèques de La Chaux-de-Fonds, du Locle et de Neuchâtel et auprès de certains libraires. Enfin, l'association souhaite devenir un jour un interlocuteur valable face aux pouvoirs publics et à des institutions culturelles.

Elle a d'autres projets, comme celui de faciliter les contacts avec des artistes d'autres cantons et même de l'étranger.

L'artothèque prend ainsi le départ d'une belle aventure sous l'impulsion de jeunes artistes et amis des arts. La «formule», paraît-il, marche bien dans des pays comme les Etats-Unis et la Hollande. Les artothèques n'en sont qu'à leur début en Suisse.

Le public sera-t-il séduit par cette nouveauté? Les fondateurs de l'association créée à La Chaux-de-Fonds ne dissimulent pas leur optimisme au-delà des difficultés qu'ils devront surmonter.

J. P.

D'autres informations en page 7

INFORMATIONS FINANCIÈRES

CHRONIQUE DES MARCHÉS

Plus haut que jamais

Le mercredi 3 novembre 1982 demeurera une journée époustouflante dans la chronique déjà longue et fertile en événements de la bourse dominante de Stock Exchange, à Wall Street.

En effet, jamais encore le maximum absolu de 1051,30, obtenu en clôture de la séance du 3 janvier 1973 pour l'indice Dow Jones des titres industriels, n'avait été dépassé. Or, avant-hier, les échanges se terminaient à un nouveau plafond historique de 1065,48.

Durant cette même séance mémorable, l'indice Dow Jones établissait un autre record: celui de la plus forte hausse en un seul jour: 43,48 points.

Dans notre chronique de mardi, nous avions prévu cette progression massive, quel que fût le résultat électoral. Après l'avance des démocrates, pourtant contenus au Sénat de Washington, nous disons que les mêmes problèmes se posent. L'abaissement continu des taux a des limites, l'importance du chômage – 10,5% de la population active – doit être combattue, la balance américaine des paiements redressée, les énormes crédits accordés au quart-monde et à l'Est méritent un contrôle plus strict et enfin la mini reprise doit être confortée.

Mais ces derniers postulats sont partiellement contradictoires aussi la bourse va probablement revenir tôt ou tard de son engouement actuel. Hier, déjà, la séance à New-York s'est développée dans l'hésitation mais à un niveau qui aurait été considéré comme chimérique il y a une semaine seulement.

TOUTES LES PLACES SONT ENCOURAGÉES

NOS VALEURS SUISSES, pourtant à des niveaux déjà revalorisés, se sont élancées dans un mouvement haussier dépassant largement la mesure d'un écart quotidien. Aucune catégorie d'actions n'échappe au climat bénéfique. Aux bancaires: Leu port. + 135; aux assurances: Zurich port. + 200, Winterthour port. + 65, Zurich nom. + 100, bon Bâloise Holding + 30; aux industrielles: Buhrle port. + 30, Saurer + 25, Brown Boveri + 25; aux chimiques: Sandoz port. + 100 et aux alimenaires Interfood port + 50, nom. + 40 ainsi que les deux Nestlé + 30.

Les emprunts suisses et étrangers s'adjugent encore une fraction de point.

Un feu roulant a animé les actions américaines admises en Suisse, à des prix d'autant plus soutenus que le dollar est encore remonté pendant la séance.

E. D. B.

CARNET DU JOUR

LA CHAUX-DE-FONDS

CINÉMAS
Corso: 20 h 30, **La maison du lac**, (12 ans).
Plaza: 20 h 30, **Jamais avant le mariage**, (16 ans).
Eden: 20 h 30, **L'ombre rouge**, (16 ans); 23 h 15, **Big sex**, (20 ans).
Scala: 20 h 45, **L'as des as**, (7 ans).

DANSE ET ATTRACTIONS
Cabaret Rodéo: 21 h 30 - 4 heures (sauf dimanche).
Le Scotch: 21 h 30 - 4 heures (sauf lundi).
La Boule d'Or: 21 h 30 - 4 heures (sauf dimanche).
Cabaret 55: 21 h 30 - 4 heures (sauf lundi).
Le Domino: 21 h 30 - 4 heures (sauf lundi).

EXPOSITIONS
Musée d'histoire et Médaillier: le week-end ou sur demande.
Musée international d'horlogerie: (sauf lundi), l'homme et le temps.
Musée d'histoire naturelle: (sauf lundi), les collections.
Musée des beaux-arts: (sauf lundi), les collections.
Vivarium: (sauf lundi), batraciens, reptiles et biotopes.
Galerie du Manoir: (sauf lundi), Condé, sculptures.
Bibliothèque de la ville: (sauf dimanche) René Chapallaz - Charles-Edouard Jeanneret, 1900-1925. **Etapes: de la villa à la ville.**
Galerie du Club 44 (sauf dimanche): Raymond Waydelich, objets.
Home de la Sombaille: artisans amateurs du 3^me^ âge du canton.
Galerie de l'Atelier: (sauf dimanche): aquarelles et peintures de **René Nicolas.**
Permanences médicale et dentaire: en cas d'absence du médecin de famille, tél. 22 10 17.
Pharmacie d'office: Versoix, 1, rue de l'Industrie, jusqu'à 20 h 30, ensuite tél. 22 10 17.

DIVERS
Théâtre: 20 h 30, **Anne Sylvestre**, récital.
Théâtre ABC: 20 h 30, **Histoires de Pléthore**, de J.-B. Vuillième, avec Nago Humbert.

LE LOCLE

CINÉMA
Casino: 20 h 30, **Quand les aigles attaquent**, (16 ans).

EXPOSITIONS
Musée des beaux-arts: (sauf lundi), lithographies de **Daumier, Claude Nicaud**, peintre-graveur.
Château des Monts: (dimanche ou sur demande), musée d'horlogerie.

DANSE ET ATTRACTIONS
Le Dragon d'Or: de 22 h à 4 h, (sauf lundi).
Permanences médicale et dentaire: en cas d'absence du médecin de famille, tél. 117 ou le service d'urgence de l'hôpital, tél. 31 52 52.
Pharmacie d'office: Casino, 39, rue Daniel-JeanRichard. Ensuite le N° 117 renseigne..

DIVERS
Temple: 20 h 15, **60^me^ anniversaire du Costume neuchâtelois.**

BULLETIN BOURSIER

NEUCHÂTEL	3 nov.	4 nov.
Banque nationale	730.— d	730.— d
Crédit Fonc. neuchât.	735.— d	730.—
La Neuchâtel. ass. g	500.— d	500.—
Gardy	21.— d	21.— d
Cortaillod	1125.— d	1130.— d
Cossonay	1120.—	1125.— d
Chaux et ciments	660.— d	660.— d
Dubied nom.	104.— d	103.— d
Dubied bon.	90.— d	90.— d
Ciment Portland	3005.— d	3000.— d
Interfood port.	4700.— d	4700.— d
Interfood nom.	1000.— d	1100.— o
Interfood bon.	425.— d	440.— o
Navigation N'tel priv.	80.— d	80.— d
Girard-Perregaux	80.— d	80.— d
Hermès port.	201.— d	200.— o
Hermès nom.	65.— o	60.— o

LAUSANNE		
Banq. cant. vaudoise	620.— d	625.—
Bobst port.	775.— d	825.—
Crédit Fonc. vaudois	1110.— d	1100.— d
Ateliers constr. Vevey	730.— d	730.— d
Innovation	400.— d	410.—
Publicitas	2290.— d	2300.—
Rinsoz & Ormond	395.— d	420.—
La Suisse-vie ass.	4300.— d	4500.—
Zyma	755.— d	770.—

GENÈVE		
Grand-Passage	435.— d	440.—
Charmilles port.	270.— d	280.— d
Physique port.	100.—	105.— d
Physique nom.	75.— d	75.— d
Astra	—.12	—.13
Monte-Edison	—.15	—.15 d
Olivetti priv.	2.70	2.75
Schlumberger	86.75	95.25
Swedish Match	41.—	39.75 d
Elektrolux B	31.— d	30.—
SKFB	31.50	29.50 d

BÂLE		
Pirelli Internat.	241.—	244.—
Bâloise Holding nom.	603.—	612.—
Bâloise Holding bon.	1055.—	1085.—
Ciba-Geigy port.	1390.—	1400.—
Ciba-Geigy nom.	620.—	627.—
Ciba-Geigy bon	1075.—	1095.—
Sandoz port.	4175.— d	4300.— d
Sandoz nom.	1555.—	1570.—
Sandoz bon	570.—	574.—
Hoffmann-L.R. cap.	70000.—	71500.—
Hofmann-L.R. jce	64750.—	66500.—
Hoffmann-L.R. 1/10	6475.—	6625.—

ZURICH		
Swissair port.	658.—	660.—
Swissair nom.	603.—	605.—
Banque Leu port.	3590.—	3725.—
Banque Leu nom.	2075.—	2100.—
Banque Leu bon	545.—	540.—
UBS port.	3090.—	3120.—
UBS nom.	560.—	560.—
UBS bon	104.50	105.—
SBS port.	308.—	310.—
SBS nom.	220.—	222.—
SBS bon	237.—	238.—
Crédit Suisse port.	1875.—	1900.—
Crédit Suisse nom.	352.—	355.—
Banque pop. suisse	1150.—	1165.—
Banq. pop. suisse bon	111.—	112.—
ADIA	1210.—	1215.—
Elektrowatt	2440.—	2440.—
Financière de presse	213.—	215.—
Holderbank port.	608.—	622.—
Holderbank nom.	525.—	542.—
Landis & Gyr port.	930.—	970.—
Landis & Gyr bon	94.—	95.—
Motor Colombus	505.—	520.—
Moevenpick	2750.—	2750.—
Italo-Suisse	125.—	134.—
Oerlikon-Buhrle port	1150.—	1180.—
Oerlikon-Buhrle nom.	250.—	250.—
Schindler port.	1600.— d	1620.—
Schindler nom.	310.—	308.—
Schindler bon.	295.— d	300.—
Réassurance port.	6400.—	6450.—
Réassurance nom.	3075.—	3095.—
Réassurance bon.	1165.—	1175.—
Winterthour ass. port.	2875.—	2940.—
Winterthour ass. nom.	1720.—	1740.—
Winterthour ass. bon	2370.—	2390.—
Zurich ass. port.	15600.—	15800.—
Zurich ass. nom.	8975.—	9075.—
Zurich ass. bon	1405.—	1440.—
ATEL	1375.—	1375.— d
Saurer	420.—	420.—
Brown Boveri	985.—	1010.—
El. Laufenbourg	2700.—	2725.—
Fischer	445.—	445.—
Jelmoli	1450.—	1460.—
Hero	2300.— d	2325.—
Nestlé port.	3490.—	3520.—
Nestlé nom.	2210.—	2240.—
Roco port.	—.—	—.—
Alu Suisse port.	499.—	512.—
Alu Suisse nom.	178.—	186.—
Alu Suisse bon	48.50	49.50
Sulzer nom.	1730.—	1750.—
Sulzer bon	243.—	250.—
Von Roll	375.—	380.—

ZURICH (Etrangères)		
Alcan	53.25	58.50
Amax	54.25	56.75 EX
Am. Tel & Tel	132.—	139.—
Beatrice Foods	51.25	55.25
Burroughs	101.50	106.50
Canadian Pacific	61.50	64.50
Caterp. Tractor	82.—	88.—
Chrysler	25.—	25.50
Coca Cola	99.50	107.—
Control Data	83.—	90.75
Corning Glass	135.—	146.—
C.P.C.	83.50	86.50
Dow Chemical	56.—	61.—
Du Pont	87.—	91.—
Eastman Kodak	196.50	207.50
EXXON	66.25	69.—
Fluor	47.75	51.—
Ford Motor	68.50	73.50
General Electric	193.50	207.—
General Foods	99.—	102.—
General Motors	124.—	129.50 EX
General Tel. & Elec.	91.50	98.50
Goodyear	66.—	73.—
Homestake	98.—	96.25
Honeywell	201.—	216.50
IBM	179.—	187.50 EX
Inco	22.75	22.75
Int. Paper	105.50	114.—
Int. Tel. & Tel.	66.50	70.75
Lilly Eli	131.50	136.50
Litton	118.—	124.50
MMM	162.—	173.50
Mobil Oil	53.75	57.75
Monsanto	178.—	187.—
Nation. Cash Register	183.50	192.50
National Distillers	55.50	57.— EX
Philip Morris	142.50	148.—
Phillips Petroleum	71.50	75.50
Procter & Gamble	246.—	257.50
Sperry Rand	61.50	67.25
Texaco	67.— EX	70.25
Union Carbide	122.50	132.—
Uniroyal	21.25	23.—
US Steel	40.—	42.50
Warner-Lambert	60.25	63.25
Woolworth F.W.	55.25	58.25
Xerox	82.75	88.—
AKZO	22.25	22.75
Amgold	183.50	183.—
Anglo Americ.	28.—	28.25
Machines Bull	8.25	8.— d
De Beers I	11.50	11.75
General Schopping	440.— EX	442.—
Imperial Chem. Ind.	12.—	12.25
Norsk Hydro	95.50	97.—
A.B.N.	212.—	220.50
Philips	23.—	23.50
Royal Dutch	75.50	78.—
Unilever	153.50	162.—
B.A.S.F	96.—	98.—
Degussa	195.—	197.— d
Farben. Bayer	91.—	91.50
Hoechst. Farben	91.50	93.50
Mannesmann	111.—	112.—
R.W.E	157.—	159.—
Siemens	207.—	209.—
Thyssen-Hutte	57.—	58.—
Volkswagen	111.50	114.50

FRANCFORT		
A.E.G	30.20	31.—
B.A.S.F	111.50	112.30
B.M.W	199.50	200.50
Daimler	339.—	342.—
Deutsche Bank	251.50	252.50
Dresdner Bank	131.—	133.—
Farben. Bayer	106.50	106.50
Hoechst. Farben	106.70	108.30
Karstadt	195.—	193.50
Kaufhof	169.80	173.20
Mannesmann	128.50	128.30
Mercèdes	313.—	313.60
Siemens	241.70	243.10
Volkswagen	129.60	131.80

MILAN		
Assic. Generali	116300.—	116100.—
Fiat	1735.—	1740.—
Finsider	30.25	30.25
Italcementi	25850.—	25850.—
Olivetti ord.	2061.—	2061.—
Pirelli	2460.—	2460.—
Rinascente	317.—	327.—

AMSTERDAM		
Amrobank	43.30	44.90
AKZO	28.70	29.—
Bols	61.50	61.50
Heineken	81.60	82.—
Hoogoven	14.80	15.—
K.L.M	96.50	103.30
Nat. Nederlanden	114.—	114.80
Robeco	237.80	242.50

TOKYO		
Canon		1050.—
Fuji Photo		1760.—
Fujitsu		1030.—
Hitachi		747.—
Honda	F	997.—
Kirin Brew	E	388.—
Komatsu	R	555.—
Matsushita E. Ind.	M	1360.—
Sony	E	3980.—
Sumi Bank		500.—
Takeda		890.—
Tokyo Marine		432.—
Toyota		955.—

PARIS		
Air liquide	459.50	459.50
Aquitaine	110.50	112.—
Bouygues	829.—	836.—
B.S.N. - Gervais	1463.—	1488.—
Carrefour	1339.—	1365.—
Cim. Lafarge	225.—	234.50
Club Méditer.	504.—	506.—
Docks de France	622.—	643.—
Fr. des Pétroles	103.40	103.50
L'Oréal	992.—	989.—
Machines Bull	26.—	26.10
Matra	1605.—	1600.—
Michelin	710.—	740.—
Paris France	129.—	134.—
Perrier	215.—	218.—
Peugeot	136.50	138.70

LONDRES		
Anglo American	12.88	12.63
Brit. & Am. Tobacco	6.24	6.47
Brit. Petroleum	3.38	3.38
De Beers	5.15	5.25
Imperial Chem. Ind.	3.34	3.38
Imp. Tobacco	1.23	1.25
Rio Tinto	4.47	4.62
Shell Transp.	4.30	4.38

INDICES SUISSES		
SBS général	298.60	202.60
CS général	237.40	240.50
BNS rend. oblig.	4.27	4.21

Cours communiqués par le CREDIT SUISSE

NEW-YORK		
Alcan	26-⅛	25-⅜
Amax	25-⅛	23-⅞
Atlantic Rich	46-¼	45-⅛
Boeing	29-⅜	27-¾
Burroughs	47-¼	47-⅛
Canpac	29-¼	28-¾
Caterpillar	39-⅝	41
Coca-Cola	48	49-¾
Control Data	40-¾	40-⅜
Dow Chemical	26-⅞	28-⅜
Du Pont	41	41-⅝
Eastman Kodak	93-¾	92-⅝
Exxon	31-⅛	31-⅜
Fluor	22-⅞	21-¾
General Electric	92-¾	90-½
General Foods	46-¼	46-⅞
General Motors	58-¾	57-¼
General Tel. & Elec.	44-¼	42-⅜
Goodyear	33-⅛	32-¼
Gulf Oil	29-¼	29-⅛
Halliburton	32	31-½
Honeywell	96-½	97-¼
IBM	85	84
Int. Paper	51-⅛	50-½
Int. Tel. & Tel.	31-⅞	32-¼
Kennecott		
Litton	56-½	58
Nat. Distillers	26-⅛	25-⅛
NCR	86-⅞	87
Pepsico	45	44-⅞
Sperry Rand	30-⅛	29-⅝
Standard Oil	44-¼	43-¾
Texaco	31-½	31
US Steel	19	19-¾
United Technologies	57-¼	56-¼
Xerox	39-¼	38
Zenith	14-⅛	14-¾

Indice Dow Jones

Services publics	122.83	121.72
Transports	449.56	446.42
Industries	1065.30	1050.20

Communiqués à titre indicatif par la Banque Cantonale Neuchâteloise

Cours des devises 4.11.1982

	Achat	Vente
Etats-Unis	2.21	2.24
Angleterre	3.67	3.75
£/$	—.—	—.—
Allemagne	86.05	86.85
France	30.35	31.15
Belgique	4.43	4.51
Hollande	79.10	79.90
Italie	—.1470	—.1550
Suède	29.40	30.20
Danemark	24.40	25.20
Norvège	30.30	31.10
Portugal	2.35	2.55
Espagne	1.85	1.93
Canada	1.8050	1.8350
Japon	—.7875	—.8125

Cours des billets 4.11.1982

	Achat	Vente
Angleterre (1£)	3.55	3.85
USA (1$)	2.16	2.26
Canada (1$ can.)	1.75	1.85
Allemagne (100 DM)	85.—	88.—
Autriche (100 sch.)	12.10	12.55
Belgique (100 fr.)	4.20	4.50
Espagne (100 ptas)	1.70	2.—
France (100 fr.)	29.50	32.—
Danemark (100 cr.d.)	23.75	26.25
Hollande (100 fl.)	78.—	81.—
Italie (100 lit.)	—.1400	—.1650
Norvège (100 cr.n.)	29.50	32.—
Portugal (100 esc.)	1.70	2.70
Suède (100 cr.s.)	28.50	31.—

Marché libre de l'or (Cours de 16 h)

Pièces:		
suisses (20 fr.)	186.—	201.—
françaises (20 fr.)	185.—	200.—
anglaises (1 souv.)	216.—	231.—
anglaises (1 souv. nouv.)	215.—	230.—
américaines (20 $)	1010.—	1110.—
Lingot (1 kg)	30280.—	30530.—
1 once en $	424.—	427.—

Marché libre de l'argent (Cours de 16 h)

Lingot (1 kg)	730.—	780.—
1 once en $	10.20	10.95

CONVENTION OR du 5.11.82

plage Fr. 30400.— achat Fr. 30040.—
base argent Fr. 790.—

OFFRES D'EMPLOIS

A la suite du départ du titulaire, nous cherchons, pour entrée immédiate ou à convenir:

AIDE-CAISSIER

Faire offres manuscrites détaillées, avec photographie, curriculum vitae et prétentions de salaire à:

CMBB, service du personnel, av. de la Gare 3, 2000 Neuchâtel. 91303-136

AMANN & CIE S.A.
IMPORTATION DE VINS EN GROS

cherche pour ses caves un

CAVISTE QUALIFIÉ

Nous demandons
- formation avec CFC ou diplôme équivalent
- certaine expérience des travaux de caves
- personne de confiance, sachant faire preuve d'initiative

Nous offrons
- activité variée et à responsabilité
- possibilité de se créer une situation d'avenir
- prestations sociales modernes

Faire offres écrites à Amann & Cie S.A., Crêt-Taconnet 16, 2002 Neuchâtel ou téléphoner au (038) 25 67 31, interne 19. 91399-136

Hôtel-Restaurant LE POISSON
R. Balmelli, propr.
Marin (NE)
Tél. 33 30 31

cherche pour date à convenir

sommelière

connaissant les 2 services.
- 2 horaires
- bon salaire.

Congés: 2 dimanches par mois + 1½ jour par semaine. 91410-136

Garage Citroën
cherche

mécanicien sur autos

connaissant la marque.
Conditions 1re classe.

H. Beyeler, 2563 Ipsach
Tél. (032) 51 96 05. 82012-136

Nous cherchons

sommelière

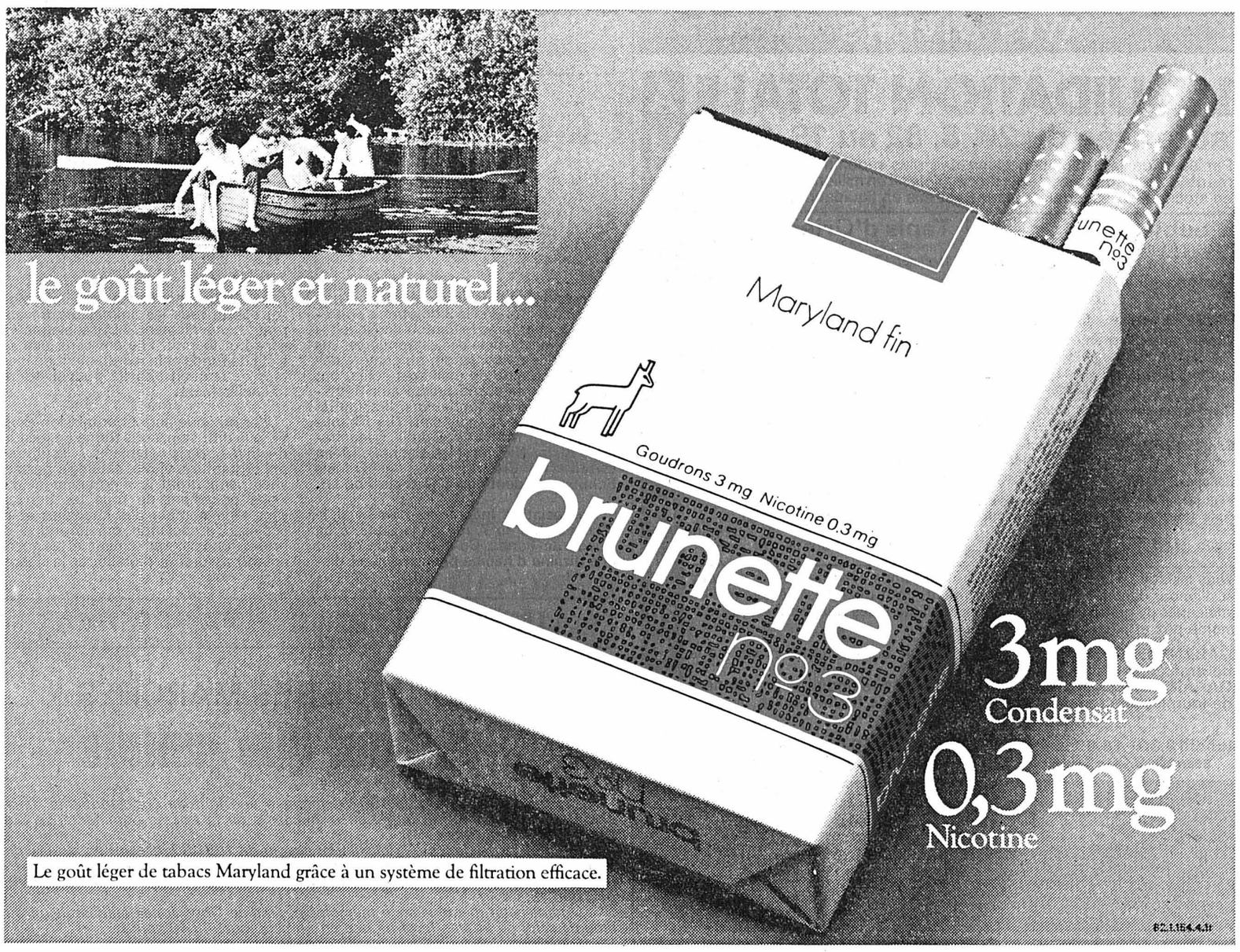
Tél. (038) 55 29 44. 90354-136

Cherche

accordéoniste

pour le 31 décmbre.
Tél. 55 29 44, à partir de 18 heures. 89881-136

Maculature en vente au bureau du journal



Votre carrière

peut débuter au sein de notre société si
- vous avez entre 25 et 45 ans
- vous désirez travailler de manière indépendante
- vous aimez le contact avec autrui
- vous avez du goût pour les questions de prévoyance

en qualité de

COLLABORATEUR AU SERVICE EXTERNE

Nous offrons
- une formation personnalisée et continue
- un soutien efficace
- un salaire garanti et des commissions
- les avantages sociaux d'une grande entreprise

Sans tarder adressez votre offre sous chiffres V 28-507203 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel. 91486-136

Hôtel-Restaurant LE POISSON
R. Balmelli, propr.
Marin (NE)
Tél. 33 30 31

cherche pour date à convenir

jeune cuisinier

- bon salaire
- ambiance de travail agréable au sein d'une équipe jeune. 91409-136

Garage du Val-de-Ruz cherche

mécanicien autos

Date d'entrée à convenir.

Ecrire sous chiffres 87-Z82 Assa Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. 91578-136

---

frifri

fri fri aro sa, La Neuveville membre du groupe Franke

Nous cherchons pour notre département VENTE une

EMPLOYÉE DE COMMERCE

possédant une bonne formation professionnelle, sachant travailler de manière indépendante et maîtrisant le français et l'allemand.
Nous offrons un poste intéressant et varié, des prestations sociales de grande entreprise, de même qu'un horaire de travail mobile.
Entrée: immédiate ou à convenir.
Les candidates sont priées de présenter leurs offres à frifri aro sa, 2520 La Neuveville, St-Joux 7, tél. (038) 51 20 91. 91103-136

Fiduciaire de la place cherche pour début 83 ou pour date à convenir

employée de commerce

Faire offres sous chiffres 87-281 Assa Annonces Suisses S.A., 2, fbg du Lac, 2001 Neuchâtel. 91525-136

AVIS DIVERS

LA CHAUX-DE-FONDS
Salle rénovée de la **MAISON DU PEUPLE**
Samedi 6 novembre 1982
dès 20 h 30 au matin

10me anniversaire festival international de la chanson

Présenté par Marlène, alias **MALU**
avec la participation de la Radio-Télévision Suisse Romande et de la Radio Suisse Internationale, Radio Suisse Italienne.
Soirée dansante avec l'orchestre **«ALARME»** (7 musiciens)
et la participation du pianiste: **Gérard KUMMER.**
1er prix: **trophée** offert par le restaurant **«AU BRITCHON» Mme et M. Fontebasso**
Voyage à Rome: offert par **Voyages Goth**
Patronage: DISCO HALL-JUMBO
Production-organisation GIDO. 91401-110

Hôtel Bären, Ins

grand loto des viandes

de la Musique d'Ins.
Samedi 6 novembre dès 20 heures. Dimanche 7 novembre dès 15 h et jusqu'à la fin.
Première passe gratuite.
Se recommande: La Musique d'Ins et les tenanciers, Famille Walther. 91489-110

Hôtel Buffet de la Gare
Les Verrières
Samedi 6 novembre

TRIPES

midi et soir.
Important: réservez votre table.
Tél. (038) 66 16 33.
Lundi 8 novembre, exceptionnellement fermé. 91442-110

Nous engageons tout de suite ou pour date à convenir

TAPISSIER

sachant travailler d'une manière indépendante et aimant le contact direct avec la clientèle.
Permis de conduire voiture nécessaire.
- Place stable et intéressante.
- Avantages sociaux d'une grande entreprise.
- Semaine de 5 jours.

Prière d'adresser offres à la direction, ou prendre rendez-vous par téléphone. 91199-136

meubles meyer neuchâtel fbg de l'hôpital tél. 038/25 75 05

CAFÉ DU CERCLE D'AGRICULTURE
1618 CHÂTEL-ST-DENIS
cherche

un ou une aide de maison

Entrée immédiate.
(021) 56 70 53. 89877-136

Nous engageons:

1 MONTEUR ÉLECTRICIEN

expérimenté, capable de travailler de façon indépendante.
Nous offrons un travail varié et les avantages sociaux d'une entreprise moderne.

Faire offres à: Sponta S.A., 2017 Boudry, tél. 42 14 41. 90498-136

SUCHARD-TOBLER AG SA

Nous cherchons pour notre département Approvisionnement & Logistique une

employée de bureau

de langue maternelle française avec de bonnes connaissances de l'allemand.
Ce travail conviendrait particulièrement à une personne aimant les chiffres et travaillant d'une manière précise et consciencieuse. La préférence sera donnée à une candidate avec une bonne expérience des travaux de bureau.
Date d'entrée: immédiate ou à convenir.
Si cette place vous intéresse, veuillez envoyer votre offre détaillée à

SUCHARD-TOBLER S.A.
Service du Personnel,
2003 Neuchâtel, tél. (038) 21 21 91. 91488-136

Commerce de graines, tous produits pour la culture, cherche

représentants (es) indépendants (es)

pour visiter et développer sa nombreuse clientèle. Possibilités de gain très intéressantes pour personne active et sérieuse aimant le contact avec les milieux agricoles et campagnards.

Faire offres par écrit sous chiffres D 17-516187 PUBLICITAS, 1701 Fribourg. 91501-136

Heimarbeit

Diese Möglichkeit haben Sie bei uns, einer schweizer Firma für umweltfreundliche Haushalt Produkte.
Wir haben die Position einer

Gruppenleiterin

zu vergeben. Sie führen, nachdem Sie von uns gründlich in den Telefonverkauf eingearbeitet worden sind, selbständig eine Telefonverkaufsabteilung die Sie weiter ausbauen.
Diese Position verlangt Führungsqualitäten, Ausdauer und Initiative.
Sie arbeiten im Monstslohn 5½ Std. täglich, **zu Hause an Ihrem Telefon.** Spesenersatz ist selbstverständlich.
Wenn Sie, Schweizerin mit schulpflichtigen Kindern, sich eine interessante Zukunft aufbauen wollen, kontaktieren Sie Frau Graf unter N° 01/930 38 61.
Depharma AG, Glattbrugg.
Gute Deutschkenntnisse unerlässlich. 91140-136

Hôtel-Restaurant LE POISSON
R. Balmelli, propr.
Marin (NE)
Tél. 33 30 31

cherche pour date à convenir

fille de buffet

Congé: 2 jours par semaine. 91537-136

Vous aimez les déplacements?

si vous êtes:

peintre en bâtiment
menuisier-poseur

nous avons besoin de vous!

Tél. 24 31 31 91573-136

Nous sommes une entreprise importante et bien établie de la branche du tapis (importations). Nous cherchons un jeune vendeur de la branche, aimant les contacts humains, en qualité de

REPRÉSENTANT

pour s'occuper de notre exigeante clientèle de grossistes dans les régions de la Suisse romande et du Valais.
Il s'agit d'une situation d'avenir indépendante et il va de soi, pour nous, que vous soyez préparé à assumer, d'une façon parfaite, vos nouvelles fonctions.
Langues: français et allemand.
Absolue discrétion garantie.

Veuillez s'il vous plaît vous adresser sous chiffres 29-27687 Publicitas, 4600 Olten. 91505-136

Entreprise viti-vinicole
cherche

1 VIGNERON

Entrée immédiate ou à convenir.
Faire offres sous chiffres CT 1843 au bureau du journal. 90192-136

Boulangerie-pâtisserie
à Genève

chef boulanger

entrée tout de suite ou à convenir.

Tél. (022) 44 44 15. 91504-136

Etes-vous

conducteur de camion?

Alors veuillez prendre contact avec nous pour discuter d'une éventuelle possibilité d'engagement. Nous engageons avec plaisir le personnel qualifié. Le mieux est de nous appeler.

Bührer & Co S.A., entreprise de construction
Quai du Bas 30, 2500 Bienne.
Tél. (032) 23 64 44. 91211-136

Coop Neuchâtel engagerait pour le compte du Super-Centre, un

poissonnier
ou une **poissonnière**

Entrée tout de suite ou à convenir.
Prendre contact avec Coop Neuchâtel, Portes-Rouges 55, tél. 25 37 21, interne 22. 91543-136

CANTON DE BERNE

Avant les «municipales» de Moutier

Sept listes et 42 candidats pour huit fauteuils

De notre correspondant:

La date de dépôt des listes pour les élections municipales de Moutier est fixée au lundi 8 novembre à 18 heures. Bien que la chancellerie municipale ne puisse encore nous donner des informations détaillées, on sait qu'à ce jour sept listes pour le Conseil municipal et sept listes pour le Conseil de ville, ainsi que la liste de la candidature du maire Rémy Berdat, ont été déposées, dans l'ordre, par les partis jurassiens – «Le Rauraque», PDC, PSA, et RPJ –, et les partis probernois – radical, PSJB et UDC –.

Nous avons signalé hier l'importante assemblée générale extraordinaire de la section prévôtoise d'Unité jurassienne qui, après un long débat, a pris la décision de ne pas combattre la candidature du maire sortant, M. Berdat. Aujourd'hui, et bien que la Municipalité n'ait pu nous donner des informations sur les listes déposées – le détail paraîtra dans notre édition du 9 novembre – par des sources diverses, il nous est possible de donner la composition des sept listes pour le Conseil municipal, ceci sous réserve de changement d'ici à lundi prochain.

SEULEMENT SIX FEMMES

Ce sont 42 candidats qui, le 5 décembre, brigueront les huit fauteuils du Conseil municipal de Moutier. Les quatre partis jurassiens (voir ci-dessus) présentent ensemble 26 candidats contre 16 pour les trois partis pro-bernois. Une première remarque: tous les conseillers municipaux sortants se représentent. Deuxième remarque: on ne trouve que six femmes sur les 42 candidatures présentées. Cinq sont Jurassiennes et une pro-Bernoise. Enfin, trois partis présentent des listes complètes de huit candidats, deux Jurassiens (PDC et PSA), un pro-Bernois (PSJB). Les jeunes du Rauraque présentent quatre candidats cumulés, comme le parti radical pro-bernois et l'UDC, tandis que le RPJ présente six candidats, laissant deux lignes libres sur leur liste pour un cumul éventuel.

Voici la répartition des candidats par parti:

Liste N° 1 (Le Rauraque): M. Alain Steullet, Mme Monique Andres, MM. Jacques Staempli et Gilbert Roos. Ces quatre candidats sont cumulés sur la liste.

Liste N° 2 (parti démocrate-chrétien): MM. Max Winistoerfer (ancien), Serge Zuber (ancien), Maxime Beurret, Gérard Crelier, Hubert Frainier, Roland Piquerez, Mme Marie-José Roth, M. Philippe Zahno.

Liste N° 3 (parti socialiste autonome): MM. Alain Coullery (ancien), Jean-Rémy Chalverat, Mme Janine Jaquet, M. Patrizio Robbiani, Mme Christiane Boillat-Eggimann, MM. Tommy Charpié, Jean-Pierre Rohrbach, Claude Gigandet.

Liste N° 4 (ralliement des Prévôtois jurassiens): Mme Chantal Mérillat, MM. Rodolphe Schnider, Claude Misérez, Luc Frei, Pierre-Alain Droz (ancien), Daniel Fridelance.

Liste N° 5 (parti radical du Jura bernois): MM. André Auer (ancien), Nicolas Dumont, Jean-Pierre Mercier, Mme Daisy Renggli. Ces quatre candidats sont cumulés sur la liste.

Liste N° 6 (parti socialiste du Jura bernois): MM. Francis Althaus (ancien), Francis Huguenin (ancien), André Farine, Roger Haeni, André Jaquet, Georges Maeder, Uberto Menegheli, Pierre Schnegg.

Liste N° 7 (Union démocratique du centre): MM. Gérald Odiet (ancien), Ronald Lerch, Daniel Schmied, Jean-Rodolphe Stucki. Ces quatre candidats sont cumulés sur la liste.

IVE

Session de novembre du Grand conseil bernois (II)

Décentraliser l'administration

Dans notre édition d'hier nous avons publié le compte-rendu de la session de novembre du Grand conseil bernois. Nous y revenons aujourd'hui avec la fin du texte communiqué par notre rédaction biennoise.

Dans le but de lutter contre la situation de crise avec des moyens concrets, le parlementaire Luzius Theiler propose, pour la région de Bienne, le transfert dans cette ville de certains services de l'administration cantonale. Dans une motion allant dans ce sens, le conseiller de l'alternative démocratique (le parti écologique bernois) souligne que si le chômage s'aggrave sérieusement, ce qui risque d'être le cas, une des conséquences sera le départ d'une partie de la population de cette région. Ainsi, certains éléments de l'infrastructure existante ne seront qu'insuffisamment utilisés. Selon l'auteur de la motion, on assiste d'autre part à une croissance excessive de la place administrative bernoise: «Les administrations cantonales et fédérales qui s'y concentrent prennent une ampleur qui n'est plus en rapport avec la population et l'importance de la ville...»

TRANSFERT DE SERVICES

– Dans les communes de l'agglomération de Berne qui connaissent une expansion aux dépens d'autres régions du canton, des infrastructures doivent être construites à grands frais, alors que ces mêmes infrastructures existent déjà ailleurs, explique le motionnaire bernois.

C'est pourquoi il juge raisonnable, à la fois pour contribuer de façon efficace à la lutte contre le chômage biennois à court terme et pour délester le centre-ville de Berne, de transférer certains services administratifs à Bienne. Il charge donc le Conseil exécutif d'une part d'ajourner la construction – décidée l'an dernier – d'un nouveau bâtiment administratif à Berne d'une part et d'autre part de soumettre au Grand conseil un projet portant sur les dépenses qu'entraînerait un tel transfert dans la ville de Bienne. Il demande également d'intervenir auprès de la Confédération avec une requête analogue...

Le PSA et l'information des autorités

Un « Pavé dans la mare » à Tavannes

De notre correspondant:

Se plaignant du manque d'information des citoyens de Tavannes, et ceci malgré plusieurs interventions auprès des autorités, le PSA, section de Tavannes, a décidé de publier «PSA-Info», un feuillet tous-ménages, chaque fois qu'il le jugera nécessaire. «Tant pis pour les personnes qui seront parfois égratignées dans ces colonnes», écrit ce parti dans le premier exemplaire distribué récemment à Tavannes.

Intitulé «Pavé dans la mare...», ce feuillet contient de nombreuses critiques sur l'activité des autorités. Le dépassement de 10% du budget de rénovation des abattoirs, l'école professionnelle qui, par manque de dynamisme des autorités locales, pourrait être déplacée de Tavannes à Malleray, les employés communaux mis à disposition de la Fête des communes, la fête du village – que d'aucuns auraient voulu pavoisé de drapeaux bernois – et enfin, au verso, un article sur la T-6. Le PSA, relevant que Tavannes sera «ceinturé» de béton, de gaz, de bruit, réclame une information précise de ce qui sera fait, ainsi qu'une consultation de la population.

En encadré, le PSA lance un grand concours. Question: «Combien y avait-il de fautes dans la lettre que Mme Trummer et M. Erb (rédactrice secrétaire et président de la commission d'école primaire) ont adressée aux parents à propos de la fréquentation des établissements publics des écoliers? Premier prix: un lot de calendriers de la Fête des communes du Jura bernois. D'une valeur d'environ 1800 fr., ce prix devra être retiré au bureau municipal...»

IVE

Accident mortel à Villeret

Des causes vraiment obscures

De notre correspondant:

Un accident mortel de la circulation s'est produit hier vers 10 h 45 à Villeret. Un piéton, M. André Rubin, âgé de 65 ans, retraité, domicilié à Villeret, a été mortellement blessé par une voiture. On ignore tout de cet accident, la police tentant d'en définir les causes. Il semble que le piéton ait été coincé contre un mur.

Hier soir, des personnes étaient encore entendues par la police. Il nous a été impossible d'atteindre le juge d'instruction Favre pour avoir des informations plus précises sur ce troublant accident. On devrait, aujourd'hui, pouvoir obtenir plus de détails.

IVE

Budget d'austérité à La Neuveville

De notre correspondant:

Lors de sa dernière séance, le Conseil de ville a accepté le budget 1983 qui présente, après trois petites modifications, un excédent de charges de 105.785 francs. Le budget sera présenté au corps électoral le 25 novembre.

La quotité d'impôts est restée inchangée à 2,5. La planification financière 1983-87 prévoit des investissements pour un montant total de 11.931.275 francs. Une demande de crédit de 70.000 fr. pour la remise en état du réseau d'alimentation des fontaines publiques a également été consentie.

Le Conseil de ville a accepté d'affecter la parcelle 848, propriété de la ville de Berne, en espace d'utilité publique, ceci pour permettre l'agrandissement prévu du home de Mon-Repos. Il s'ensuivra donc une votation populaire, le 28 novembre. M. Bonjour, président du home Mon-Repos, a vivement remercié le Conseil municipal d'avoir fait diligence en la matière, ainsi que le Conseil de ville. Il a de plus précisé que le calendrier des travaux pourra ainsi être assuré. L'avant-projet est terminé. Le projet définitif sortira en 1983. La décision du Grand conseil et la votation populaire au sujet du crédit auront lieu en 1984. Le début des travaux se fera en 1985 et l'inauguration, si tout va bien, en 1987.

E. E.

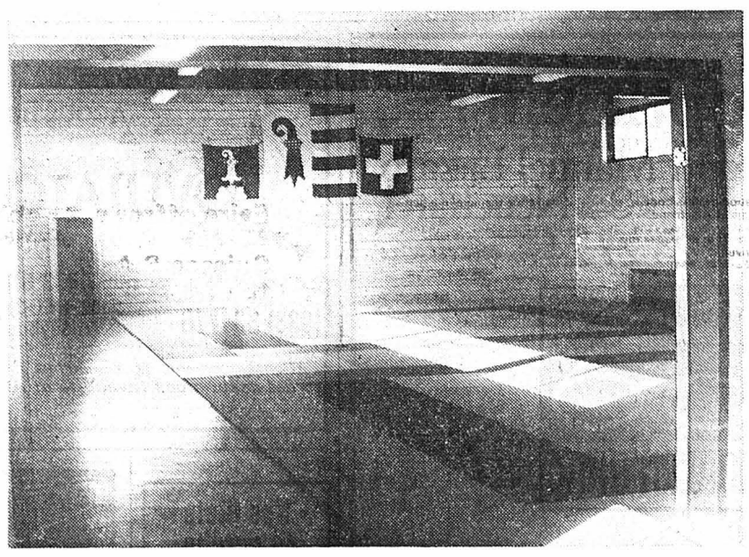
Places de stationnement

(c) Sous peu, le stationnement des autos le long du chemin des Prés-Guëtins sera supprimé. Le Conseil municipal envisage de créer des places de stationnement sur la parcelle se trouvant à l'ouest du collège de district. Pour financer cet investissement, un certain nombre de places payantes sera prévu. Les automobilistes ne possédant pas de garage ou de place privée dans le quartier des Faubourgs, Signolet et Prés-Guëtins pourront s'adresser au bureau communal si une réservation devait les intéresser et ceci dans les 30 jours.

CANTON DU JURA

Du beau travail à Delémont

Le Judo-club s'installe dans son propre dojo



L'intérieur du nouveau dojo delémontain. (Avipress - Bévi)

De notre correspondant:

Le Judo-club de Delémont est une société heureuse: il emménage ces jours dans ses propres locaux et procédera samedi à l'inauguration de son nouveau dojo. Logé jusqu'à présent dans des salles de location, il se trouvait à la merci des propriétaires. Il a décidé l'année dernière de se lancer dans l'aventure de la construction, quitte à assumer des responsabilités financières assez pesantes.

Sitôt dit, sitôt fait. Le Judo-club obtient au début de 1981 un terrain de la Municipalité, en droit de surface. Le 25 novembre de la même année, il décide le principe de la construction, Le 24 février 1982, les fondations du bâtiment sont creusées et neuf mois plus tard, les travaux sont terminés. Les membres de la société ont payé de leur personne puisqu'ils ont réalisé, avec quelques amis et parents des jeunes judokas, quelques 1600 h. de travail bénévole afin de diminuer le coût de la construction. Peinture, revêtement des parois, maçonnerie intérieure, carrelages, menuiserie et aménagements extérieurs, rien ne les a effrayés.

La nouvelle construction, qui s'élève à proximité du centre sportif de la Blancherie, qu'elle complète bien et avec lequel elle s'harmonise parfaitement, a 30 m. de longueur sur 15 de largeur et 4,5 de hauteur. La salle d'entraînement mesure 21 m. sur 12 et comporte deux surfaces de combat aux normes nationales, avec tatamis à densité olympique. Cette salle sera utilisée généralement par les membres du club – 120 enfants et 50 adultes – mais elle pourra également être mise à disposition de sociétés ou de groupes, pour autant que ceux-ci travaillent à pieds nus. Il existe aussi la possibilité d'enlever les tapis de combat. Les locaux se prêteraient très bien à la gymnastique du 3me âge, ou à de la gymnastique pour infirmes. La police pourrait aussi y pratiquer de l'entraînement.

UN PEU DÉÇUS

Le bâtiment a coûté 450.000 fr., soit 200 fr. le mètre cube. Le Judo-club attend 60.000 fr. de subvention du Sport-Toto, 10.000 fr. de la commune – somme qu'il trouve un peu modeste par rapport à ce qui a été alloué à d'autres sociétés – et 80.000 fr. de prêt LIM sans intérêts. Pas de réponse pour l'instant de différentes organisations sportives suisses desquelles une aide pouvait être attendue. Les responsables du Judo-club sont en réalité un peu déçus. Leur société a fourni un gros effort et a contribué à l'équipement sportif de Delémont. Il semble que l'aide lui soit par trop mesurée.

En attendant que la situation se décante, les adeptes delémontains du judo inaugureront officiellement leur nouveau bâtiment samedi prochain. Ils ont baptisé leur dojo du nom d'un ancien champion local qui s'était illustré lors des jeux olympiques de Tokio: Eric Haenni. Mais ce «parrain» sera-t-il là pour l'inauguration? Il semble que lui aussi se désintéresse de son ancien club... Mais après tout, le Judo-club de Delémont regarde vers l'avenir, non vers le passé. BÉVI

VILLE DE BIENNE

Climatologie

On demande des informations

De notre rédaction biennoise:

Lors de la dernière séance du Conseil de ville biennois, le radical alémanique Laurent Carrel a demandé, par une interpellation, des renseignements concernant les travaux climatologiques réalisés à Bienne depuis plus de deux ans. Estimant que les résultats de cette étude peuvent être très importants pour la ville, il espère qu'une réponse sera donnée prochainement, encore pendant l'hiver. En effet, c'est avec l'avènement des mornes saisons, et donc du brouillard, que les Biennois connaissent le plus de problèmes de pollution.

– Depuis le début de 1982, plus rien n'a été dit sur l'évolution des travaux et des résultats relatifs à la vaste étude faite depuis deux ans à Bienne sur le climat et l'hygiène de l'air, explique M. Laurent Carrel.

Ayant interrogé récemment le directeur des travaux publics, M. Otto Arnold, à ce sujet, il n'avait pas reçu de réponse. Il estime pourtant que la population et les conseillers de ville ont le droit d'être informés sur cette étude importante, profondément liée aux problèmes de planification de la région de Bienne-Seeland. A ce sujet, le parlementaire radical cite trois exemples dans son interpellation: le maintien d'une industrie saine, l'amélioration des conditions d'habitat pour rendre la ville de Bienne et sa région plus attrayantes, et l'assurance d'un approvisionnement énergétique suffisant.

C'est justement grâce à l'initiative de l'Association de planification régionale Bienne-Seeland, en collaboration avec le canton – représenté par l'inspectorat des denrées alimentaires et l'hôpital pédiatrique de Wildermeth – que l'institut géographique de l'Université de Berne procède depuis l'automne 1980 à une vaste étude sur le climat et l'hygiène de l'air à Bienne. L'interpellation de M. Carrel exigeant les résultats obtenus jusqu'à présent et des renseignements concernant l'ampleur de la participation à cette étude vient à point nommé. En effet, le 9 novembre, une émission de la télévision suisse sera consacrée aux problèmes de pollution de l'atmosphère.

CARNET DU JOUR

CINÉMAS

Apollo: 15 h et 20 h 15, **The wild Bunch**.
Capitole: 15 h, 17 h 45, 20 h 15 et 22 h 45, **Comment draguer toutes les filles**.
Elite: permanent dès 14 h 30, **The Budding of Brie**.
Lido I: 15 h, 18 h, 20 h 15, 22 h 30, **Le gendarme et les gendarmettes**.
Lido II: 15 h, 18 h et 20 h 30, **Hair - Let the sun shine in!**.
Métro: 19 h 50, **Companeros/Die gelben Augen des Gorillas**.
Palace: 14 h 30, 16 h 30, 18 h 30 et 20 h 30, **Cat People**.
Rex: 15 h et 20 h 15, **Blade Runner**; 17 h 45, **Pierrot le fou**.
Studio: permanent dès 14 h 30, et 22 h 30, **Jeux de corps**.

EXPOSITIONS

Société des beaux-arts de Bienne: Peter Weiss, 16 h - 18 h, 20 h - 21 h 30.
Galerie Cartier: Géa Augsbourg, dessins, 16 h - 20 h.
Flury encadrements: Walter Trudel, pastels.
Galerie Silvia Steiner: Schang Hutter, 15 h - 19 h.
Galerie Suzanne Kuepfer: Jeanne Chevalier, «Vivances», 16 h - 19 h.
Ancienne Couronne: Robert Musil et ses œuvres.
Galerie de la Cave: Franz Fedier, heures d'ouverture du magasin.

THÉÂTRE, CONCERTS

Théâtre municipal: Cosi fan tutte, 20 h.

DIVERS

Parti socialiste romand: Discussion ouverte, 20 h.
Pharmacie de service: Pharmacie du Château, route Principale 30, Nidau, tél. 51 93 42.

Loi sur l'Université: du plomb dans l'aile

A une majorité de deux contre un, l'assemblée des délégués du parti radical bernois a décidé, mercredi soir à Bienne, de recommander le rejet de la nouvelle loi cantonale sur l'Université, qui sera soumise au peuple le 28 novembre prochain. Les adversaires du projet s'opposent en particulier aux droits de participation conférés aux étudiants au sein des facultés.

Comme l'UDC avait adopté la même position, le PS est finalement le seul parti gouvernemental à défendre la nouvelle loi. Le Grand conseil l'avait pourtant approuvé en février dernier, à l'imposante majorité de 92 contre 11. (ATS)

Cyclomotoriste blessée

Hier vers 16 h 30, une collision s'est produite entre une voiture et un cyclomoteur à l'angle des rues d'Aarberg et Kocher, à Bienne. Souffrant de blessures à la tête, l'infortunée cyclomotoriste – une jeune Biennoise de 17 ans – a été transportée à l'hôpital régional.

Réunion de la Fédération laitière du nord-ouest de la Suisse à Courgenay

Un manifeste au Conseil fédéral

COURGENAY (ATS). – La MIBA, Fédération laitière du nord-ouest de la Suisse, réunie jeudi en assemblée des délégués en présence de quelque 400 personnes à Courgenay, a décidé d'adresser un manifeste au Conseil fédéral sur le contingentement laitier. Elle a aussi accepté un nouveau concept économique sur la distribution de produits frais dans son rayon d'activité, qui couvre les cantons d'Argovie, de Bâle-Campagne, de Bâle-Ville, de Berne, du Jura, et de Soleure.

La MIBA, c'est la septième fédération laitière de la Suisse, avec une part de production de l'ordre de 7,8 pour cent. L'an dernier, elle groupait 301 sociétés de laiterie et de fromagerie, avec une production de 235.000 t de lait commercial. Avec un chiffre d'affaires de 285 millions de fr., elle occupait 541 personnes. L'exercice 1981 a permis de réaliser un bénéfice de 1,47 million de fr. (pratiquement inchangé), l'essentiel (1,092 million) servant à des amortissements.

Les participants à l'assemblée ont accepté une résolution à l'attention du Conseil fédéral, demandant que l'attribution des contingentements laitiers soit revue pour les exploitations disposant d'un contingent de moins de 70.000 kilos. Partant du principe qu'une fédération laitière ne pouvait s'en sortir que si elle s'aidait elle-même, la MIBA s'est engagée à une collaboration dans le marché des produits frais dans leur ensemble qui représente, en Suisse, quelque 8,5 milliards de francs. C'est ainsi que dès l'année prochaine, elle participera à une chaîne de distribution de produits frais (produits laitiers, fromages, fruits et légumes, viande et charcuterie, pain et pâtisserie) qui existe déjà notamment dans la Suisse du nord-est et est destinée à ravitailler tous les petits distributeurs.

Le gouvernement octroie des crédits

De notre correspondant:

Lors de sa dernière séance, le gouvernement a procédé à l'octroi de différents crédits et subventions, à savoir:

- une subvention de 226.000 fr. au Syndicat intercommunal pour l'épuration des eaux usées de Delémont et environs, et une autre de 194.700 fr. à la commune de Courgenay pour l'établissement de collecteurs d'eau pluviale le long de la nouvelle route cantonale desservant la zone industrielle.
- Un subside de 20.000 fr. pour le financement de l'activité de «sport pour tous».
- Un crédit de 20.000 fr. pour l'aménagement et l'extension des bureaux de l'Office du patrimoine historique dans l'hôtel des Halles, à Porrentruy.
- Un crédit de 14.000 fr. pour l'achat de matériel pour la station d'incubation de truites à Bellefontaine, dépendant de l'office des eaux et de la protection de la nature.
- Un crédit de 12.000 fr. pour les frais de publication du bureau de la condition féminine.
- Un crédit de 9000 fr. à l'école professionnelle de Porrentruy pour l'achat de livres, d'outils et de marchandises.
- Un crédit de 16.000 fr. destiné à couvrir les frais d'entreposage et d'entretien du matériel de corps des troupes cantonales.
- Une subvention de 12.000 fr. à M. Hugo Zeugin, de Movelier, pour la réfection du chemin d'accès à sa ferme, et une autre de 11.000 fr. à MM. Ernest et Werner Stettler, de Courroux, pour l'alimentation en électricité de leur ferme.
- Un subside de 5000 fr. à M. Roger Eichenberg, de Muriaux, pour la réfection de son ancienne cuisine, et un de 4000 fr. à la commune mixte de Courtedoux, pour la réfection du pont en pierres sur le Creugenat. Ces deux objets seront inscrits à l'inventaire des monuments historiques protégés par la loi.

Elections au gouvernement jurassien

40 personnalités à la rescousse

De notre correspondant:

On sait que le PDC et le PCSI ont décidé de n'apporter officiellement leur appui électoral qu'au ministre Roger Jardin, M. François Mertenat ne pouvant bénéficier du même soutien parce que son parti s'est retiré de la coalition gouvernementale. Toutefois, si les deux partis susmentionnés s'en sont tenus à l'engagement pris avant le premier tour des élections, les membres de ces mêmes partis sont libres de faire campagne personnellement pour la réélection des deux ministres sortants.

Et c'est ce que font 40 personnalités politiques des trois districts, membres du PDC, du PCSI et du PRR. Parmi les signataires de l'appel lancé dans la presse à voter pour MM. Roger Jardin et François Mertenat, on trouve plusieurs députés (notamment MM. Philippe Petignat, Emile Schaller, Marc Beuchat, Victor Etienne, Raymond Fornasier, Mme Valentine Friedli, MM. Edmond Fridez, Arthur Schaller, Bernard Varrin, René Bilat, Victor Giordano, Marcel Frésard, Daniel Gerber, Adrien Schaffner, Antoine Artho, Roger Guenat, Jean-Marie Ory, Gabriel Nussbaumer, ainsi que des personnalités comme M. Germain Donzé, ancien président central du RJ, l'historien Victor Erard, le maire de Delémont Jacques Stadelmann, le maire de Develier Robert Fleury, et un homme politique du Jura méridional, M. Max Winistoerfer.

BÉVI

L'entente jurassienne fait campagne

(c) Mercredi soir a eu lieu à Porrentruy la première des trois séances de propagande électorale organisée par l'entente jurassienne: PDC, PCSI et PRR. Les trois ministres d'ores et déjà renommés – MM. Boillat, Beuret et Lachat – y participaient, ainsi que le candidat du PRR Roger Jardin. La soirée était présidée par le conseiller aux Etats Roger Schaffter, qui a insisté pour que les électeurs et électrices aillent voter massivement ce week-end, afin que puisse «être fêtée dimanche soir la victoire de Roger Jardin et de l'équipe gouvernementale». Appel du pied donc à voter aussi pour le candidat socialiste François Mertenat, auquel l'entente jurassienne, prisonnière de déclarations faites avant le premier tour, n'a pas pu apporter officiellement son appui. Des séances du même genre auront lieu encore à Saignelégier et à Delémont.

LOTERIE ROMANDE

TIRAGE SAMEDI

201'770 Fr. de lots dont un gros de 100'000.—

87971-110

Prévoyez maintenant la sécurité hivernale de votre voiture. Avec le pneu neige Esso E-560. Et des conditions chaleureuses pour la saison froide. Par exemple:

155 x 13 tbl seulement fr. 98.—
165 x 13 tbl seulement fr. 112.—
175 x 14 tbl seulement fr. 135.—

Esso

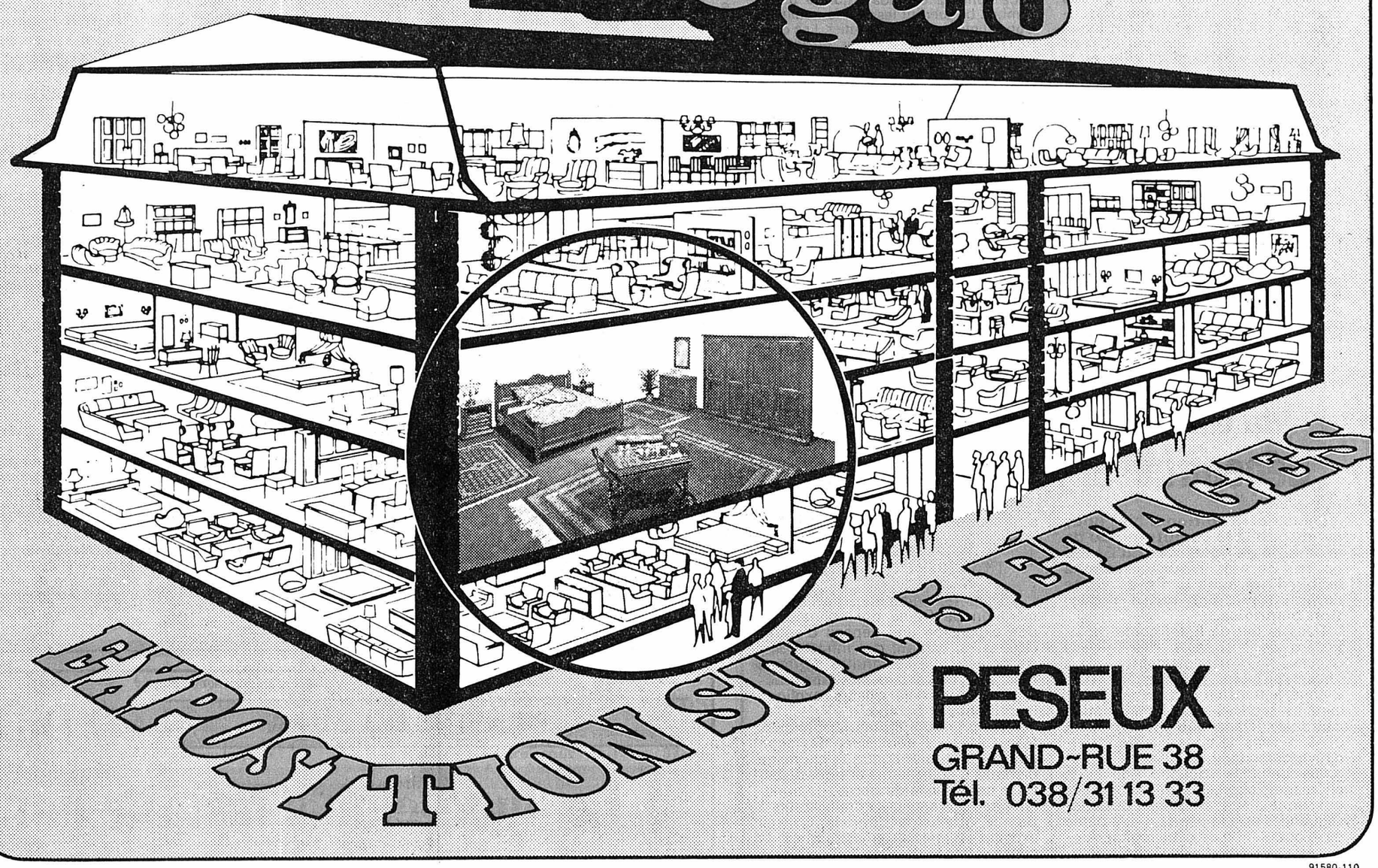
Trace de race.

Garage Relais la Croix
J. Wüthrich
Maîtrise fédérale
2022 Bevaix
Tél. 46 13 96

87690-110

N'ACHETEZ QU'APRÈS AVOIR VU!

Segalo le géant romand du meuble



PESEUX
GRAND-RUE 38
Tél. 038/31 13 33

91580-110

Vos opticiens:
Primo Visconti Manuel Lazaro
Place des Halles 8 à Neuchâtel
tél. 24 27 24

MODERN'OPTIC

88324-110

SERVICE ACOUSTIQUE
OVULATON
O. VUILLE
Rue de la Dîme 80
2002 NEUCHATEL
Trolleybus No 7
(038) 331176

DURS D'OREILLES ?

Pour tous vos problèmes, nous sommes à votre disposition.

Dernières nouveautés en appareils et lunettes acoustiques, écoute naturelle, bonne compréhension même dans le bruit.

TEST ET ESSAIS GRATUITS.

Service après-vente, piles, réparations.

*Renseignements et démarches auprès des **assurances Invalidité et AVS.***

Reçoit du lundi au samedi sur rendez-vous.

77935-110

Sport- und Reitzentrum Muntelier

Jubiläums-Concours
4.–7. November 1982

Eintritt Fr. 6.–/Tag

Donnerstag und Freitag, Eintritt frei

91251-110

44801-110

Prêts personnels

Bon pour documentation sans engagement

Formalités simplifiées
Discrétion absolue
Conditions avantageuses

Je désire Fr.
Nom
Né le
Rue
NP/Localité FAN

BANQUE COURVOISIER SA
2000 Neuchâtel
Fbg de l'Hôpital 21
038 24 64 64

Nos filets de perche frais du lac
Bavaria-
La Prairie
Neuchâtel

91244-110

Salon THAI
Tel. 031 411670
Montag – Samstag, 10.00 – 23.00 Uhr
Sudjai Marti-Chieng, Lorrainestr. 2a, Bern

89835-110

Offres absolument épatantes pour des voitures neuves Audi et VW!

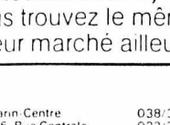
Chez tous les 560 partenaires V.A.G pour Audi et VW en Suisse et FL.

AMAG
5116 Schinznach-Bad

Audi

88030-110

Les **petits** aux **performance** des **grands**



J'ai la place dans presque chaque salle de bains

Machines à laver
aux prix **Fust**
les plus avantageux

Rien que des marques connues telles que: AEG, Electrolux, Miele, Novamatic, Hoover etc.
Location
Livraison gratuite
Grande remise à l'emporter
Constamment des appareils d'exposition à prix bas
Le meilleur prix de reprise de votre ancien appareil

Garantie de prix Fust: Argent remboursé, si vous trouvez le même meilleur marché ailleurs.

Mann, Marin-Centre 038/33 48 48
Bienne, 36, Rue Centrale 032/22 85 25
Chaux-de-Fonds, Jumbo 039/26 68 65
Villars s. Glâne, Jumbo Moncor et 43 succursales 037/24 54 14

91141-110

Votre spécialiste pour cuisines

Votre spécialiste pour électro-ménager

Fust

GARAGE HIRONDELLE, PIERRE SENN

2000 Neuchâtel. Tél. 24 72 72

Auvernier : Garage du Port, F. Sydler, 31 22 07.
La Côte-aux-Fées : Garage Brügger, 65 12 52.
Fleurier : Garage Moderne, W. Gattolliat, 61 11 86.
Montmollin : Garage de la Croix, F. Stubi, 31 40 66.
Saint-Aubin : Garage Alfter, 55 11 87.
Cernier : Garage Beau-Site, J.-L. Devenoges, 53 23 36.
Fleurier : Garage C. Duthé, 61 16 37.
Le Landeron : Garage P. Maillat, 51 44 74.
Neuchâtel : Garage de Bellevaux, J.-F. Bühler, 24 28 24

Voyez maintenant Radio TV Steiner!

TV COULEURS STEREO SABA

TV couleurs STEREO SABA 56 S 90, tous les programmes Suisse et téléréseaux **même en stéréo,** en grand écran 56 cm. Avec télécommande.
à emporter: 2190.–
ou Système Steiner
82.– p. mois* TOUT COMPRIS, avec Tarif Dégressif.

82.–

MAGNETOSCOPE SABA

Magnétoscope SABA 6010 P., tous les programmes Suisse et téléréseaux.
à emporter: 1695.–
ou Système Steiner
69.– p. mois* TOUT COMPRIS, avec Tarif Dégressif.

69.–

*5 mois minimum

VIDEO ?

RADIO TV STEINER

Neuchâtel
Rues du Seyon/Moulins 4

pour choisir chez vous:
(038) 25 02 41

88289-110

Dans la salle au 1er étage, toujours la raclette à gogo, les croûtes au fromage et le festival des 20 sortes de

FONDUE

Restaurant Jean-Louis
Saint-Blaise (face au Temple)
Pour réserver: tél. 33 34 98

88052-110

Liliane Boutique

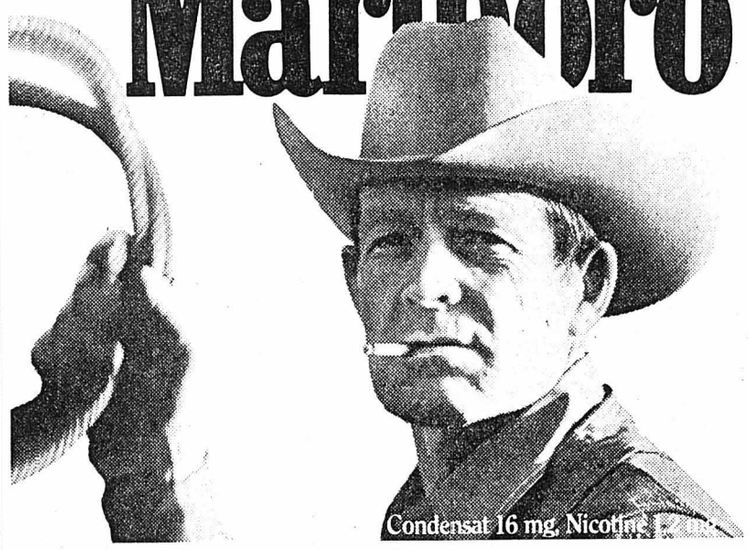
PRÊT-À-PORTER FÉMININ
PESEUX - Rue des Chansons 6
Tél. 31 67 51
Fermé le lundi matin

Collection automne-hiver
Manteaux · Costumes · Deux-pièces · Robes · Jupes · etc

TAILLES DU 36 AU 52 — **Beau choix en grandes tailles**

91491-110

Marlboro



Condensat 16 mg, Nicotine

L.C&LB 2/82

91142-110

---

brico-jardin

en face du Super-Centre

Scie sauteuse électrique
89.–
Blak & Decker
DN 32
1 vitesse
300 W
coupe 45 mm
garantie 1 an

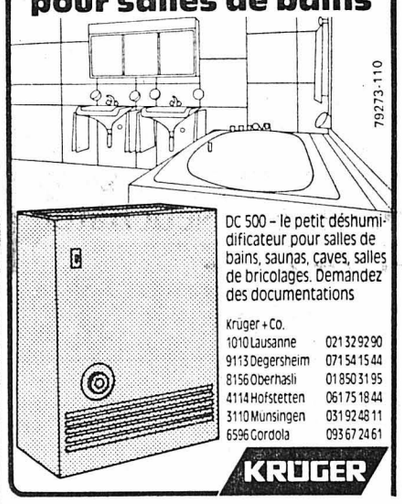
Touret à meuler
(2 meules)
∅ 125 mm
pour l'affûtage des ciseaux, outils, couteaux, etc...
garantie 1 an
99.–

coop P GRATUIT

Super-Centre Portes-Rouges

91541-110

Déshumidificateur pour salles de bains



79273-110

DC 500 – le petit déshumidificateur pour salles de bains, saunas, caves, salles de bricolages. Demandez des documentations

Krüger + Co.

1010 Lausanne	021 32 92 90
9113 Degersheim	071 54 15 44
8156 Oberhasli	01 850 31 95
4114 Hofstetten	061 75 18 44
3110 Münsingen	031 92 48 11
6596 Gordola	093 67 24 61

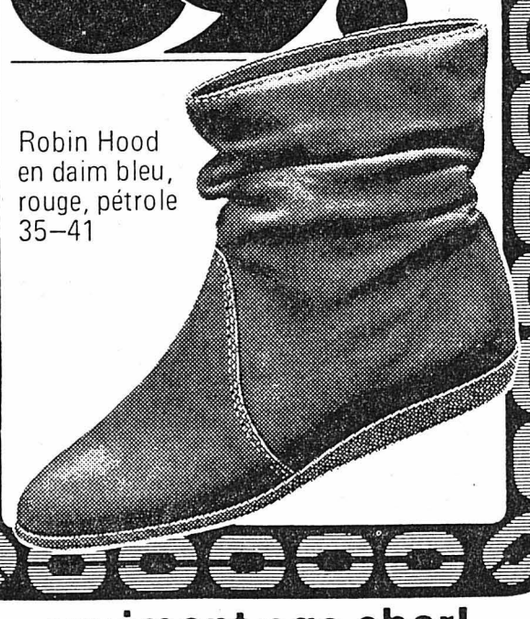
KRÜGER

GARAGE DU GIBRALTAR
P. Rochat
RENAULT
Neuchâtel - (038) 24 42 52

63404-110

MODE

69.–



Robin Hood en daim bleu, rouge, pétrole 35–41

vraiment pas cher!

chaussures textiles ambiance sa

Passage Max-Meuron 4, Neuchâtel 038/24 24 40

91413-110

PROSPECTUS

Cotation de l'emprunt

5¼% Banque Cantonale du Jura 1992/92 de Fr. 40.000.000.-

L'emprunt susmentionné sera coté officiellement aux bourses de Bâle, Genève, Lausanne, Neuchâtel et Zurich le

9 novembre 1982

Proposé en souscription du 23 au 29 avril 1982, cet emprunt de 40 millions se subdivise en
2500 obligations au porteur de Fr. 1.000.— nom., N° 0001-2500,
3900 obligations au porteur de Fr. 5.000.— nom., N° 2501-6400,
180 obligations au porteur de Fr. 100.000.— nom., N° 6401-6580,
avec coupons annuels au 10 mai 1983 et suiv. att.

Le prospectus d'émission complet a été publié dans la presse le 22 avril 1982.

BANQUE CANTONALE DU JURA

G. Jobin, Directeur Général — R. Salvadé, Directeur Général-Adjoint

N° val. 25.684

90425-110

ECOLE D'INTERPRETES DE ZURICH DOZ
ECOLE PROFESSIONNELLE SUPERIEURE, RECONNUE ET SUBVENTIONNEE PAR L'ETAT
SCHEUCHZERSTR 68, 8006 ZURICH, TÉL. 01/362 81 58

Traducteurs et interprètes de conférence

La formation menant à ces deux professions comprend un programme d'études complètes de niveau universitaire (durée: 3 à 4 ans). Conditions d'admission: Maturité/baccalauréat; à défaut, un cours spécial d'un an prépare à l'examen d'admission.
Le corps enseignant compte 50 professeurs de 12 nationalités différentes. 280 étudiants sont inscrits aux sections principales, 80 élèves au cours préparatoire. Les épreuves du Diplôme sont placées sous l'autorité du Département de l'Instruction publique du Canton de Zurich.
Début des cours: mars et octobre.

90376-110

La panique s'installe aussitôt que la lumière s'éteint.

Heureusement qu'il existe les systèmes d'éclairage de secours de Knobel qui prennent le relais dès que le réseau tombe en panne. En nous retournant ce coupon, vous en apprendrez davantage à ce sujet.

Je voudrais bien en apprendre davantage.
Voici mon adresse:

Nom: FAN

Adresse:

NPA/Localité:

Tél.: 64 Kn

Veuillez envoyer ce coupon à l'adresse suivante: Knobel S.A., 8755 Ennenda, Tél. 058-63 11 71

Origine de bonne lumière KNOBEL

Dr. Juchli

81996-110

football

Le dernier verdict de la Coupe de l'UEFA est tombé sur les Charmilles

Servette «exécute» Slask Wroclaw

SERVETTE - SLASK WROCLAW 5-1 (3-1)

MARQUEURS: Favre (penalty) 27^me^; Prusik 29^me^; Decastel 35^me^; Brigger 37^me^; Favre 47^me^; Decastel 73^me^.

SERVETTE: Burgener; Seramondi, Geiger, Renquin, Dutoit; Schnyder, Favre, Decastel; Elia, Brigger, Mustapha (46^me^ Bevilacqua). Entraîneur: Mathez.

SLASK WROCLAW: Kustrewa; Krol; Sobiesak, Kopychi, Majewski; Faber, Pekala (60^me^ Kowalczyk), Prusik; Terasiewicz, Socha (80^me^ Nocko), Sybis. Entraîneur: Ja Calinski.

ARBITRE: M. Fahnler (Autriche).

NOTES: stade des Charmilles. 9000 spectateurs. Terrain en bon état. A la 87^me^ minute, tir de Faber sur la transversale du but de Burgener.

Deux clubs suisses participeront aux huitièmes de finale de la Coupe UEFA (24 novembre et 8 décembre). Au lendemain du succès du FC Zurich sur Ferencvaros, le FC Servette a éliminé un second club de l'Est, Slask Wroclaw. Déjà victorieux au match aller (2-0), les Genevois ont triomphé aux Charmilles, en présence de 9100 spectateurs... hier entre 12 et 14 heures!

VINGT MINUTES...

Fixée à une heure inhabituelle, la rencontre s'est déroulée dans de parfaites conditions. Le brouillard, qui avait empêché le déroulement du match mercredi soir, s'était dissipé. Si l'on excepte les vingt minutes initiales, au cours desquelles les Polonais se montrèrent plus entreprenants, les Servettiens eurent constamment la maîtrise du jeu. Le «score» prouve indéniablement ce que fut la supériorité de la formation helvétique. Celle-ci disposait non seulement d'une parfaite organisation collective, mais elle disposait de surcroît des plus brillantes individualités. Le Belge Renquin, les internationaux Geiger, Favre et Decastel se mettaient fréquemment en évidence.

LE TOURNANT

Slask Wroclaw a cédé rapidement au découragement. La vulnérabilité de sa défense précipita l'échec en première mi-temps. Le match se joua à la 27^me^ minute lorsque l'arbitre dicta un penalty justifié pour une faute de main de Majewski. La transformation de Favre fut un coup de massue pour les visiteurs, qui comptaient alors trois buts de retard. Même l'égalisation de Krusik — deux minutes plus tard — ne semblait pas réveiller des espérances dans le camp polonais. A la 35^me^ minute, tout était définitivement joué: Decastel parachevait victorieusement un superbe mouvement d'ensemble.

La deuxième mi-temps fut d'un intérêt moindre, mais le public assista encore à quelques belles passes d'arme. Le «leader» du championnat de Pologne tentait d'atténuer la sévérité de la défaite, mais devait se contenter d'un résultat platonique, obtenant alors sept coups de coin contre un à ses vainqueurs.

L'arbitre autrichien Fahnler eut la tâche relativement facile en raison de la correction des deux équipes. Aucun avertissement ne fut infligé.

AU FIL DES MINUTES

La première alerte était pour Burgener lorsque, à la 9^me^ minute, Prusik, démarqué dans les «seize mètres», tirait légèrement à côté. A la 21^me^ minute, Brigger, servi par Elia, échouait sur le gardien. A la 27^me^ minute, Majewski interceptait de la main une passe de Decastel à Elia. Le penalty était transformé par Favre. A la 29^me^ minute, une mésentente entre Renquin et Geiger ouvrait le chemin du but à Krusik (1-1). A la 35^me^, Decastel terminait un mouvement esquissé par Dutoit, Mustapha et Brigger. A la 37^me^ minute, Brigger, très actif, trouvait sa récompense en transformant un centre d'Elia. Deux minutes après la pause, Faber perdait un ballon sur Brigger à mi-terrain; Favre pouvait aller battre le portier adverse d'un tir du pied droit. Enfin, à la 73^me^, Decastel — meilleur homme sur le terrain — exploitait une hésitation des deux arrières centraux pour inscrire le cinquième et dernier but. Trois minutes avant la fin, un tir de Faber s'écrasait sur la barre transversale: le baroud d'honneur des Polonais demeurait improductif...

GOAL!- Favre (deux buts dont un sur penalty) ne laisse aucune chance au «libero» Krol et au gardien Kustrewa. (Keystone)

Les 25 ans de Lucien Favre

● Lucien Favre a bien entamé sa 26^me^ année: mardi, il a fêté son 25^me^ anniversaire et jeudi une qualification en coupe de l'UEFA. A la sortie de la douche, il confiait: **Evidemment, mardi je n'ai pas pu songer à ce quart de siècle, car je me concentrais sur le match. Nous voilà encore en course; mais déjà samedi Vevey... Ce rythme, nous le tiendrons, car des victoires comme celle-ci ne laissent pas trop de marque.**

● Michel Decastel, rayonnant, expliquait pour sa part: **Je suis heureux du résultat et aussi de la manière. Pendant la première demi-heure, notre jouerie était vraiment bonne. Nous avons deux jours pour récupérer. Jouer à midi était inhabituel pour moi. Notre adversaire a joué un tout autre match à domicile. Vraiment, même lors de l'égalisation, je n'ai pas eu peur.**

● Guy Mathez, très calmement, analysait les choses: **J'avais demandé aux joueurs de faire le maximum pour marquer rapidement un but, afin d'éviter tout problème. A l'extérieur, Slask Wroclaw s'est montré beaucoup plus timoré que lors du match aller; ce que je souhaitais... A 3-0 pour nous sur l'ensemble des deux rencontres, notre adversaire n'avait plus grande chance. Le contexte était quand même spécial. A 10 h, à notre arrivée au stade, il n'y avait personne. Enfin, ce report de quelques heures risque bien de se ressentir samedi contre Vevey.**

● Alain Geiger, savourant un verre de champagne, affirmait: **Après notre résultat du match aller, nous n'avions pas le droit de perdre... Tout est bien.**

● Carlo Lavizzari, le président du FC Servette, lançait: **Et maintenant, donnez-nous une formation italienne, française ou espagnole au prochain tour, de telle façon que nous remplissions le stade au prochain tour. Je remercie notre public. Il y avait quand même plus de 9000 spectateurs aux Charmilles à midi. Je pense que cela doit nous inciter à innover et à aller toujours plus à la recherche du public.**

Michel BORDIER

badminton

Sixième tournoi de l'AOB au Panespo

Le chat est loin, les souris vont-elles danser ?

Le numéro 2 du badminton helvétique, Paolo de Paoli, vainqueur des 5 dernières «éditions» du traditionnel tournoi de l'AOB (Association ouest de badminton) sera le grand absent, ce week-end. Au dernier moment, il a dû déclarer forfait pour aller jouer avec l'équipe suisse une importante compétition internationale en Hongrie.

PATRONAGE FAN L'EXPRESS

Le 8^me^ tournoi de l'AOB sera dès lors placé sous le signe de l'ouverture. C'est l'occasion rêvée pour des hommes comme les Chaux-de-Fonniers Erwin Ging et Jean Tripet ou le Neuchâtelois Raymond Colin de s'adjuger une victoire. La bataille sera acharnée, car, en plus des précités, on s'attend à de belles performances de Bruno Erard ou de Fernand Beuchat, de Tavannes, d'Alain Perrenoud, de Neuchâtel, pour les «anciens».

Mais c'est du côté des jeunes que quelque chose devrait se passer. Ce tournoi devrait permettre à des garçons comme Christian Rigolet, du Locle, Pascal Kirchofer, de La Chaux-de-Fonds, Pierre-Yves Sprunger ou Jean-Luc Buillard, de Télébam, de faire parler d'eux.

ENCORE UNE FOIS CATHERINE JORDAN?

Chez les dames, on se réjouit de voir comment la gagnante de 1980 et 1981, Catherine Jordan, du Locle, résistera aux chevronnées Madeleine Kraenzlin et Suzanne Grétillat, de la métropole horlogère et Mary-Claude Colin, de Neuchâtel. Celles-ci, d'ailleurs, devront aussi se méfier de la nouvelle vague qui voit poindre d'excellentes joueuses, en particulier les Locloises Monique Bosset et Catherine Ferrantin, qui ont brillé récemment au tournoi de Birsfelden.

En double, l'expérience aura une fois de plus beaucoup de poids et il est difficile d'émettre des pronostics. Ce que l'on peut cependant affirmer, c'est que les doubles seront, par leur côté spectaculaire, parmi les grands moments de ce tournoi.

Le spectacle sera assuré aujourd'hui et demain par 140 joueurs et joueuses qui en découdront sous la grande coupole du Panespo, qui convient si bien à la pratique du badminton.

PIB

échecs

Olympiades à Lucerne

La Suisse au troisième rang

Après sa belle victoire contre le Canada, la Suisse devait affronter l'Angleterre pour la quatrième ronde et réussissait l'exploit de battre l'équipe classée N° 4 dans l'échelle mondiale. Ainsi, grâce à Wirthensohn, la Suisse occupe maintenant le troisième rang directement derrière la Tchécoslovaquie.

La Suisse au niveau mondial

C'est la première fois dans l'histoire des Echecs que la Suisse se hisse au niveau des plus forts.

Résultats: Yougoslavie - URSS ½-1½ (Ljubojevic-Karpov en s. ainsi que Ivanovic-Tal). — Etats-Unis - Allemagne ½-1½, (Brownw-Hübner 0-1; Seirawan-Lobron en s. Tarjan-Hecht ½-½; Christiansen-Kindermann en s.). — Angleterre - Suisse 1½-2½! (Miles-Kortchnoï ½-½; Nunn-Hug ½-½; Speelman-Wirthensohn 0-1; Mestel-Züger ½-½). — Suède - Tchécoslovaquie ½-3½. — Argentine-Hongrie 2½-1½.

Classement: 1. Tchécoslovaquie 13. — 2. URSS 12 + 2 en s. — 3. Suisse A 12. — 4. Allemagne 11½ + 2 en s. — 5. Argentine, Hollande et Autriche 11½.

● **Dames. — classement après 4 rondes:** 1. URSS 10. — 2. Bulgarie, Roumanie 9. — 4. Chine, Suède, Hongrie 8½. — 7. Allemagne, Angleterre, Hollande. — Puis les Suissesses A 6½ et B 5½. C. K.

basketball

Coupe d'Europe FR Olympic balayé

Ford Cantu, champion d'Europe et vainqueur de la coupe intercontinentale, était bel et bien en démonstration jeudi soir à Fribourg. En huitième de finale de la coupe des champions, les Italiens l'ont emporté largement par 75-112 (36-53).

Dès la 12^me^ minute, les Transalpins avaient creusé l'écart et pouvaient se permettre de multiplier les changements. Alternant l'individuelle et la zone (2-1-1), Ford Cantu se montrait impérial en défense face à une équipe fribourgeoise beaucoup trop timorée. En effet, les joueurs suisses d'Ed Miller ont évolué contractés par la valeur de leur adversaire. A ce titre, on soulignera que le premier panier réussi par un joueur helvétique n'est survenu qu'à la... 11^me^ minute par Dousse!

SPORT DERNIÈRE

HIPPISME

● **Les Etats-Unis ont remporté l'épreuve comptant pour la Coupe des nations du CSIO de New-York devant la France et le Canada. La Suisse (Walter Gabathuler, Markus et Thomas Fuchs) a pris la quatrième place.**

hockey sur glace

Que se passe-t-il en championnat suisse de ligue nationale?

● Ligue A: Davos s'échappe - ● Ligue B: Lausanne délogé

La dixième soirée du championnat suisse de ligue nationale a désigné deux gagnants: Davos en Ligue A, Sierre en Ligue B (groupe Ouest). Le premier a consolidé sa position en tête du classement en sortant vainqueur du derby grison, Sierre a délogé Lausanne de sa position de «leader» — elle fut la sienne durant les neuf premiers tours! En revanche, au compte des équipes ayant raté le coche ou victimes d'un faux pas à relever les noms de Bienne (battu à Langnau) dès lors distancé de quatre points par Davos en Ligue A, de Lausanne donc «corrigé» par Sierre (à Montchoisi de surcroît), d'Olten, le «leader» du groupe Est de Ligue B battu à domicile par Wetzikon tout heureux de l'aubaine...

Battu chez lui au soir du premier derby grison par 1-0, Davos s'en est donc allé rectifier le tir sur la patinoire du champion suisse mardi: 8-6! Ce ne fut pas facile. Mais suffisant pour renvoyer Lasse Lilja et ses protégés à leurs manuels. Voilà le champion en titre relégué à six longueurs! Certes, il sera du tour final pour le titre. Mais à quel niveau se situera le handicap au soir du 22 janvier? A moins qu'il ait retourné la situation. Pas sûr...

BIENNE DISTANCÉ

Davos est solidement installé en tête de la Ligue A et Bienne, qui espérait l'inquiéter, vient de signer une nouvelle contre-performance. A Langnau. L'équipe de Ruhnke menait pourtant (2-0) au sortir du deuxième tiers-temps. Puis ce fut l'effondrement. La voilà distancée par Davos. Quant à Langnau, il remonte de la 8^me^ à la 5^me^ place à égalité de points (8) avec Ambri Piotta et Kloten restés dos à dos à la Valascia.

L'exploit de Langnau, le partage des points entre Tessinois de la Levantine et «Aviateurs» a plongé Lugano en queue de classement. Les «Mercenaires» de Réal Vincent ont quitté Fribourg l'oreille basse: 6-0! Décidément, la défense de Vincent prend l'eau de toutes parts. Et pourtant, sur le papier, elle ne manque pas d'allure: Molina au but, Hess — le Canadien a été acquis 100.000 fr. à la surenchère alors qu'il s'apprêtait à signer un contrat de 50.000 fr. avec Bienne à l'entre-saison — Hess donc, Zenhausern, Rogger, Bauer...

OCCASION POUR FRIBOURG

Et il semble que les dirigeants tessinois soient prêts à céder à la panique devant l'accumulation de contre-performances, des déceptions, de la mauvaise humeur des «tifosi» déçus. C'est dire que Bienne se présente samedi à la Resega à un mauvais moment, Vincent devant absolument provoquer une réaction. Le déplacement est donc plus que périlleux pour les Bernois. Davos va donc tout mettre en œuvre pour élargir le fossé. A moins que Langnau, son visiteur de la soirée, sur sa lancée de mardi, réalise un nouvel exploit...

Pour sa part, Fribourg reçoit Ambri Piotta. Une occasion pour Cadieux et les siens de progresser et, qui sait, de dépasser Bienne. Enfin, Kloten fera probablement les frais du réveil d'Arosa, le champion de Suisse se devant de réagir, sa quatrième place ne correspondant pas à ses possibilités.

INCIDENCES

En Ligue B (groupe Est), Olten a donc trébuché. Accident de parcours? Probablement. Sur le plan comptable, il conserve ses quatre points d'avance, Rapperswil s'étant incliné devant Coire. L'équipe saint-galloise bascule même au quatrième rang, Zurich ayant remporté, non sans difficultés, le derby l'opposant à Grasshopper pendant que Dubendorf confirmait son retour en forme aux dépens d'Hérisau complètement dépassé par les événements.

Au classement, la principale incidence de ces résultats réside dans la marge (3 points) qui désormais sépare Wetzikon du duo Grasshopper/Hérisau. Une marge que les protégés de Keller pourraient bien augmenter samedi soir après le passage du néo-promu en leur domaine. Quant à Hérisau, il s'agira de se rendre à Olten. Et même s'il était le seul à battre l'équipe de Jenkins au premier tour (7-3), il est peu probable qu'il rejoigne Wetzikon au chapitre des exploits.

Enfin, Coire attend Dubendorf (un bon «test» pour les Zuricois) alors que Zurich affronte Rapperswil. Deux matches qui peuvent éclaircir ou, au contraire, resserrer les positions entre ces quatre équipes classées dans une fourchette de deux points derrière Olten.

CONFORME

A l'Ouest, le fait majeur de la 10^me^ soirée fut donc la victoire de Sierre à Montchoisi. Mais aussi le net succès de Berne à Viège. Après dix tours de championnat, la tête du classement devient conforme aux prévisions: Sierre, Lausanne, Berne, aux trois premiers rangs. Reste à savoir lequel des deux se trouvera sous la barre à l'heure des comptes.

Il semble toutefois que Valaisans et Bernois aient surmonté leur crise. Et que Lausanne s'y plonge. Tous trois restent — du moins sur le papier — des valeurs sûres, des candidats au tour de promotion. Derrière, la situation n'évolue guère pour La Chaux-de-Fonds, Ajoie, Grindelwald et Langenthal: ils sont condamnés à se retrouver dans le tour de relégation en compagnie de Viège. Il convient donc, pour chacun, de prendre ses distances. Mais pour l'heure, chacun est capable de battre l'autre...

INTÉRESSANT

Samedi, les quatre matches au programme ne manquent pas de sel: les quatre premiers affrontent les quatre derniers, Sierre (à Grindelwald) et Lausanne (à Langenthal) étant en déplacement, Berne et Viège jouant à domicile, le premier face à Ajoie, le second face à La Chaux-de-Fonds. D'utiles enseignements seront à tirer de ces confrontations.

P.-H. BONVIN

Ligue A

1. Davos	11	9	0	2	67-34	18
2. Bienne	11	7	0	4	51-34	14
3. Fribourg/Gott.	11	6	1	4	43-39	13
4. Arosa	11	6	0	5	47-50	12
5. Langnau	11	3	2	6	45-52	8
6. Ambri Piotta	11	3	2	6	46-59	8
7. Kloten	11	3	2	6	45-60	8
8. Lugano	11	3	1	7	48-64	7

Samedi soir. — Davos - Langnau (6-7); Fribourg - Ambri (3-1); Kloten - Arosa (3-10); Lugano - Bienne (1-9).

Ligue B, Ouest

1. Sierre	11	6	3	2	61-39	15
2. Lausanne	11	6	2	3	63-41	14
3. Berne	11	5	3	3	54-37	13
4. Viège	11	4	4	3	34-35	12
5. La Chx-de-Fds	11	3	3	5	36-54	9
6. Ajoie	11	4	1	6	40-61	9
7. Grindelwald	11	3	2	6	45-48	8
8. Langenthal	11	4	0	7	29-47	8

Samedi soir. — Berne - Ajoie (8-2); Grindelwald - Sierre (3-6); Langenthal - Lausanne (3-5); Viège - La Chaux-de-Fonds (3-3).

Ligue B, Est

1. Olten	11	8	1	2	63-36	17
2. Coire	11	7	0	4	61-39	14
3. Zurich	11	7	0	4	54-42	14
4. Rapperswil	11	6	1	4	55-50	13
5. Dubendorf	11	6	0	5	62-50	12
6. Wetzikon	11	4	0	7	50-65	8
7. Hérisau	11	2	1	8	36-44	5
8. Grasshopper	11	2	1	8	41-76	5

Samedi soir. — Coire - Dubendorf (5-6); Olten - Hérisau (3-7); Wetzikon - Grasshopper (2-6); Zurich - Rapperswil (5-3).

Refonte de l'équipe de Suisse par Ohlson

L'entraîneur de l'équipe suisse, le suédois Bengt Ohlson, a établi sa sélection pour les deux matches contre la Yougoslavie (20 novembre à Olten, 21 à Grindelwald). Dans cette liste, le champion suisse, Arosa, n'est plus représenté que par quatre élément alors que onze avaient participé aux derniers championnats du monde à Klagenfurt en mars dernier!

Trois Davosiens (le gardien Richard Bucher, Fausto Mazzoleni, Daniele Paganini) un Bernois (Beat Eggimann), un Luganais, (Fabio Gaggini) et un Fribourgeois (Jean-Charles Rotzetter) fêteront leurs débuts internationaux contre les Yougoslaves.

Guido Lindemann a décliné sa sélection alors que par rapport au camp d'entraînement d'août dernier, Ritsch, Kramer, Loetscher, Bernhard Wuethrich, «Lolo» Schmid et Triulzi ont été écartés.

La sélection

Gardiens: Anken (Bienne), Bucher (Davos), Meuwly (Fribourg/Gottéron). — **Défenseurs:** Dubuis (Bienne), Koelliker (Bienne), Mazzoleni (Davos), Mueller (Davos), Cl. Soguel (Davos), Staub (Arosa), Sturzenegger (Arosa), Wick (Kloten). — **Attaquants:** Baertschi (Bienne), Luethi (Bienne), Loertscher (Bienne), Dekumbis (Arosa), Neininger (Arosa), Paganini (Davos), J. Soguel (Davos), Luedi (Fribourg/Gottéron), Rotzetter (Fribourg/Gottéron), Eberle (Lugano), Gaggini (Lugano) et Eggimann (Berne).

Les deux équipes juniors (20 et 18 ans) joueront également des matches, contre la France pour les «20 ans» (18 novembre à Zoug), et contre Coire (19 novembre) et Hérisau (20 novembre) pour les «18 ans».

Dans ces sélections on trouve, notamment, chez les «20 ans» le gardien chaux-de-fonnier Lengacher, le défenseur fribourgeois Brasey et l'attaquant sierrois Giaghino. Chez les «18 ans» six joueurs romands ont été retenus: les défenseurs Bourquin (La Chaux-de-Fonds) et Schmid (Bienne), les attaquants Montandon (Young Sprinters), Roten (Viège), Rod (Lausanne) et Rotzer (Sierre).

Belle maculature à vendre au bureau du journal

Deuxième ligue neuchâteloise: Les Ponts-de-Martel offensifs

Les Ponts-de-Martel, un des favoris de ce groupe, se sont, pour leur première sortie, magnifiquement tirés d'affaire face au néo-promu Sonceboz, privé il est vrai de cinq titulaires (service militaire). Marquer 15 buts, bien que ce fût au gardien remplaçant, le titulaire faisant partie des cinq absents, révèle une belle santé de la part des attaquants de l'entraîneur Biéri. Ce résultat fleuve devrait faire réfléchir la troupe de Berra qui recevra Les Ponts mardi pour ce qui constituera le deuxième match au sommet de ce championnat.

En effet, les Joux ont bien passé leur examen d'entrée face à la redoutable formation de Noiraigue. Au cours d'une partie, longtemps très serrée, jusqu'au milieu du troisième tiers, les Chaux-de-Fonniers ont fait valoir une meilleure condition physique, ce qui découle de leur préparation; ils sont sur la glace depuis fin août déjà. Et la triplette formée de Berra, Loepfe et Gigly, soutenue en défense par Urs Willimann (ex HC Chaux-de-Fonds) est particulièrement redoutable.

Noiraigue a perdu une manche, mais le championnat ne fait que débuter; cette défaite n'est donc pas catastrophique. Evidemment il ne s'agit pas maintenant pour Noiraigue d'aller perdre les deux points qui seront en jeu dimanche en fin d'après-midi à Monruz contre Serrières. Un Serrières qui n'a pas trouvé grâce face à Montmollin-Corcelles, mais qui espère bien se racheter sur la glace retrouvée de Monruz. Malgré tout les gars du Vallon demeurent les favoris de cette partie qui s'annonce suffisamment ouverte pour inciter les supporters serriérois à se déplacer; le spectacle sera assurément de qualité.

Ce soir, Yverdon entre dans la ronde et son contradicteur sera Montmollin, un des vainqueurs de la première journée. La troupe de Bonjour ne se rend pas dans la capitale du Nord vaudois en victime expiatoire, mais espère bien y réussir un truc. Bonne chance donc aux couleurs neuchâteloises. Lundi soir, à Saint-Imier, les Universitaires feront également leur apparition. Un match difficile en perspective face à Sonceboz qui ne peut que se ressaisir après sa cinglante défaite de lundi passé.

G.-A. S.

Résultats: Montmollin - Serrières 5-1 (0-1 2-0 3-0). — Sonceboz - Ponts-de-Martel 3-15 (1-5 0-6 2-4). — Noiraigue - Joux-Derrière 5-9 (2-2 1-2 2-5).

Association neuchâteloise des skieurs de fond et de randonnée (ANSFR)

L'assemblée générale ordinaire de l'Association aura lieu à Chaumont, Petit Hôtel, le mercredi 17 novembre 1982, à 20 h 15.

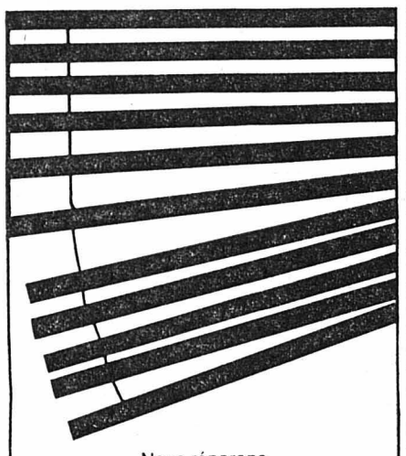
ORDRE DU JOUR:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale du 29 octobre 1981
2. Rapport du comité
3. Comptes de l'exercice 1981/1982
4. Rapport des contrôleurs
5. Discussion et décharge
6. Nominations statutaires
7. Adoption du budget et fixation du montant de la cotisation
8. Propositions individuelles et divers

N.B. Selon les statuts, les propositions individuelles doivent être annoncées par écrit au comité (à l'adresse: Office Neuchâtelois du Tourisme, rue du Trésor 9, Neuchâtel), cinq jours au moins avant l'assemblée.

Le comité

91577-110



Nous réparons
Volets roulants
Stores à lamelles
Stores solaires
Service rapide et soigné

91493-110

GRIESSER
SERVICE DE RÉPARATION
☎ 038·25 96 12
GRIESSER SA Evole 27 2000 Neuchâtel

CHERCHEZ LE MOT CACHÉ

E	E	R	I	A	M	M	A	R	G	E	G	I	D	A
D	A	E	R	E	G	E	L	L	E	M	A	H	C	H
N	O	R	M	A	N	D	I	E	L	L	E	B	E	C
O	R	E	I	N	R	C	U	E	G	O	L	R	O	H
S	T	E	O	S	I	E	T	N	E	D	A	C	E	D
R	E	R	E	G	T	E	D	N	O	C	O	T	O	S
C	M	C	O	T	E	I	N	O	L	T	R	D	U	C
E	I	G	O	L	E	A	D	I	T	E	D	E	D	O
C	N	M	A	U	H	N	T	E	T	O	T	T	E	M
E	O	G	E	I	R	E	I	T	N	O	I	O	F	P
C	I	P	B	N	R	A	E	A	N	R	E	U	I	L
C	O	R	I	M	T	L	B	E	V	E	D	R	C	O
O	O	Q	E	S	L	I	L	L	E	L	E	B	I	T
M	A	S	U	E	T	O	N	N	E	A	Y	E	T	P
E	M	U	S	E	F	E	N	E	T	R	E	S	N	C

Pour trouver le mot caché, rayez dans la grille les mots de la liste en commençant par les plus longs. Il vous restera alors six lettres inutilisées avec lesquelles vous formerez le nom que l'on donne au reste d'une pièce d'étoffe.
Dans la grille, les mots peuvent être lus horizontalement, verticalement ou diagonalement, de droite à gauche ou de gauche à droite, de haut en bas ou de bas en haut. La même lettre peut servir plusieurs fois.
Adige - Aorte - Aristide - Belle - Chamelle - Cigale - Cigogne - Ciment - Complot - Copiste - Coque - Cocotte - Condé - Côme - Don - Déficit - Détour - Décadent - Eté - Fenêtre - Gérer - Grammaire - Hêtre - Héraclite - Horloge - Lille - Légère - Morbihan - Mas - Muse - Norme - Normandie - Rare - Réer - Râler - Sonde - Secourable - Sylvain - Suétone - Sellette - Tourbe - Tonne - Terme - Tiède.

(Solution en page radio)

BROT-DESSOUS

Beaulieu

Home pour personnes âgées, jardin-terrasse à disposition, situation agréable, soins assurés par médecins et infirmières.

Renseignements: tél. (038) 45 13 22, Mlle Matthey. 90164-110

AUGMENTATION DE LA NÉBULOSITÉ.

WIRZ

La seule bonne réponse à la chute des feuilles et de la température: un superloden qui éclipse tous les autres manteaux. Un exemple pour tout ce qui s'appelle loden. Et à un prix clair comme le jour:
228 francs.

EXECUTIVE LINE

PKZ Au point.

Neuchâtel, 2, rue du Seyon
La Chaux-de-Fonds, Bienne, Fribourg, Lausanne, Vevey, Genève et autres filiales dans toute la Suisse.

87581-110

Saab 900. La façon confortable de rouler économiquement.

Economique à l'achat, modeste dans la consommation, généreuse dans le confort – vous en aurez la preuve lors d'un tour d'essai.
Le concessionnaire Saab vous attend.

SAAB une longueur d'avance

91494-110

GARAGE ET CARROSSERIE MODERNE Heinz Schulthess 2043 Boudevilliers tel. 038 36 15 36

TSAPP AUTOMOBILES ch. de la Plage 2072 St-Blaise tel. 038 33 50 77

283 10C

Transformation et réparation de manteaux et vestes de

DAIM et CUIR

mouton retourné

R. Poffet, tailleur, Ecluse 10, Neuchâtel 1. Tél. (038) 25 90 17. Ouvert de 14 h à 18 h.

44972-10

Baux à loyer
au bureau du journal

Dancing Cabaret

Fantasio Bienne

Sensationnel - Unique dans la région

• 1-20 novembre •

Le Carrousel de Paris

Zambella présente:
Galia - Claudia - Euriale - Véronique - Aron - Laetizia - Manuela

Les plus beaux **travestis** du monde

dans leur **show de 23 h 30-01 h 30**

Danse dès 21 heures

Orchestre The Pyramids of Jamaica
et 4 Sexy-Girls

Entrées: Lu-Je Fr. 7.—, ve/sa Fr. 10.—

Réservations: Tél. (032) 22 22 60, 22 47 46, 51 90 74 91210-110

85154-110

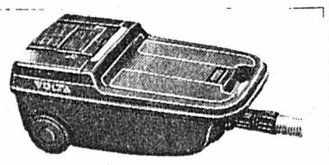
CAFÉ RESTAURANT

Commandez la minibulles!

Henniez légèrement gazeuse étiquette verte

HENNIEZ
Une gorgée de nature

VOLTA
NOUVEAUTÉ



VOLTA U-225 avec l'unique réglage automatique de la puissance d'aspiration

sensationnel seulement Fr. 328.-

Vuilliomenet & Cie S.A. ÉLECTRICITÉ TÉLÉPHONES NEUCHATEL

82873-110

meublorama

Bôle/NE (près Gare CFF Boudry)

C'est moins cher!

INOUÏ...

Prix super-discount Meublorama **1980.-**

Salon d'angle complet, fabrication suisse, coussins mobiles, grand confort. Magnifique velours, teinte au choix. Table d'angle avec éclairage indirect.

- Un choix immense de mobiliers. Vente directe du dépôt (8000 m²)
- Sur désir, livraison à domicile moyennant supplément

POUR ÉCONOMISER: MEUBLORAMA, LE GRAND DISCOUNT DU MEUBLE

Ouvert: de 9 h. à 12 h. et de 13 h. 45 à 18 h. 30.
Samedi de 8 h. à 12 h. et de 13 h. 30 à 17 h.
Lundi matin fermé.

91217-110

P Automobilistes: dès le centre de Bôle, suivez les flèches «Meublorama». GRANDE PLACE DE PARC

meublorama
Meubles-discount Bôle/NE (près Gare CFF Boudry)

football

Une place au soleil pour les « sans grade » neuchâtelois

IIe ligue : Marin veut secouer le cocotier de Saint-Blaise !

On approche à grands pas de la fin des hostilités. L'hiver va bientôt plonger le petit monde de la IIe ligue dans un sommeil profond. Au calendrier, un tour est déjà sous toit. Le Locle, sans surprise, a décroché le titre honorifique de champion d'automne. Personne n'oserait contester sa suprématie. Et Cortaillod, seule équipe en lice pour jouer les trouble-fête, a déjà trois points de retard. C'est beaucoup, c'est assez mais pas trop encore: il reste une lueur d'espoir à raviver au printemps.

En queue du classement, Hauterive stagne malgré des remèdes expéditifs ! Un entraîneur a chassé l'autre. C'est une façon connue d'assurer le changement dans la continuité.

Enfin, si Travers rue encore dans les brancards, c'est qu'il a des sursauts d'orgueil. Pour les footballeurs du Vallon, le compte à rebours va commencer. Il s'agira cette fois de partir à temps.

LE LOCLE - LA CHAUX-DE-FONDS II

Le Locle est donc en piste pour accéder aux finales. Le bilan est vite fait: douze matches, 21 points, meilleure attaque, meilleure défense. Il n'y a rien à ajouter: les Loclois n'ont laissé que des miettes à leurs adversaires. Pire même puisqu'on pourrait les accuser de tuer le suspense ! Avant de plier bagages et d'entrer en léthargie, on souhaite bien sûr que La Chaux-de-Fonds II prenne tous les risques, crée la sensation ! Mais comme tout est logique cette année, on va une fois de plus sortir du tiroir l'affichette du favori et la coller aux tricots loclois.

ÉTOILE - TRAVERS

Etoile fait partie des quatre équipes à douze points. Ce quatuor n'a aucun souci. Dans l'armoire aux ambitions, le titre est oublié, patiné comme l'étain par l'histoire et le temps. Sur la muraille, pas de diable non plus: la relégation ne les concerne pas. C'est dire qu'Etoile, en toute décontraction, la rose aux crampons, prendra du plaisir à fêter une nouvelle victoire. Loin de ses terres, Travers n'a rien d'un foudre de guerre.

SERRIÈRES - AUDAX

Les deux formations présentent bien des similitudes. Football aéré, un peu léger, pointé sur l'offensive. Autre point de comparaisons: 19 buts encaissés et seulement trois victoires au tableau.

Serrières n'a pas été épargné par la malchance. Tout au long de ce premeir tout, l'infirmerie ne fut jamais déserte. Cela compte au bilan de l'hégémonie et de l'efficacité.

Audax a connu de bons moments. Mais l'ossature semble encore un peu frêle. Et quand nous parlions de l'Audax nouveau, on se demande aussi s'il n'a pas aujourd'hui un léger goût de bouchon !

Quoi qu'il en soit, les deux équipes, selon la règle de la rivalité pacifique, ne se feront pas de cadeaux. L'enjeu ? Etre le maître au bord du lac. Ce n'est pas rien.

CORTAILLOD - LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE

Les « Carcouailles » poursuivent leur périple. Sans grand bruit mais avec une belle régularité. Aux Fourches, elles ont avalé tout cru des « grenat » à bout de souffle. On souhaite d'autres victoires à Cortaillod, Histoire de conserver une pointe d'imprévu au second tour.

Face au Locle, les « bleu » du Val-de-Ruz n'ont pas eu de réussite. Comme bien des équipes cette année, il manque à celle des Geneveys-sur-Coffrane cette assurance, cette solidité lorsque la roue de tourne pas rond. Et la force du Locle, justement, c'est cette capacité de transformer en succès une prestation qui ne mériterait rien d'autre qu'une mention.

Au terrain de la Rive, Cortaillod n'a pas l'habitude de faire des concessions. Et Les Geneveys-sur-Coffrane n'ont jamais été à la noce tout près du lac. Le pronostic est facile à faire.

COLOMBIER - HAUTERIVE

Si contre Travers, Colombier a réussi une fête de tirs, il en ira tout autrement face à Hauterive.

En effet, les Altaripiens n'ont peut-être jamais gagné cette saison, mais ils défendent, à chaque fois, chèrement leur peau. Et puis Eymann, le nouveau meneur d'hommes aux Vieilles-Carrières, a quelque chose à prouver.

Pour toutes ces raisons, Colombier devra faire bonne garde, de ne pas jeter le manche avant la cognée. Aligner en championnat les bonnes performances, c'est aussi une façon de préparer d'autres exploits en Coupe de Suisse.

MARIN - SAINT-BLAISE

Saint-Blaise ne sait plus gagner. En un mois, l'équipe de l'entraîneur Citherlet a perdu le fruit de sa belle récolte estivale. Dès lors, les « grenat » sont rentrés dans le rang et Marin ne va pas se gêner de secouer encore un peu plus le cocotier d'une formation qui doute.

Ceux de la Tène, cette année, n'ont pas manqué leurs principaux rendez-vous. A chaque carrefour épineux, ils ont trouvé les ressources, ont surmonté les obstacles. Avant la pause, il feront tout pour remporter ce derby.

Didi

IIIe ligue : Seul Fleurier est invaincu

Fleurier n'a toujours pas connu la défaite, après douze matches. Il est le seul club de 3me ligue dans cette situation, alors que le premier tour est terminé pour la plupart. Bôle II lui a toutefois offert une belle résistance (3-2), lors du dernier week-end qui, pour le chef de file, constituait déjà le début du second tour. Avec une avance réelle de 4 points et théorique de 2 sur Ticino, l'équipe du Vallon n'a toutefois pas encore partie gagnée dans la lutte pour l'ascension où Béroche se présente également comme un sérieux candidat. En queue de peloton de ce **groupe 1**, Comète et La Sagne filent du mauvais coton. L'équipe subiéreuse, battue 5-1 par Floria qui était moins bien classée qu'elle avant ce match, est dans une situation particulièrement alarmante.

Dans le **groupe 2**, Saint-Imier continue également sa marche en avant. Il est champion d'automne lui aussi. Au-bas de l'échelle, la lutte est ardente entre Auvernier, Hauterive II, Fontainemelon Ib et Helvetia. Les deux premiers nommés, qui sont les moins mal classés, ont perdu, alors que les deux autres ont chacun obtenu un point. La bataille promet donc d'être belle au second tour !

TOUR COMPLET

Le premier week-end de novembre n'aurait dû servir qu'au rattrapage de certains matches mais, vu les bonnes conditions atmosphériques, l'ACNF a décidé de faire jouer un tour complet. Sage décision ! Mieux vaut jouer tant qu'on le peut, surtout que les après-midi ne sont pas encore trop désagréables, surtout dans le Haut où le soleil est fréquemment de la partie. Voyons quel programme est réservé aux footballeurs de notre canton et à leurs fidèles spectateurs:

Dans le **groupe 1**, Fleurier devrait logiquement enregistrer une nouvelle victoire. Neuchâtel Xamax II, qui lui rendra visite dimanche matin, ne semble en effet pas de taille à lui faire un croc-en-jambes. Ticino paraît être également de taille à franchir le prochain obstacle victorieusement. Toutefois, sur le terrain de Floria, les Tessinois du Locle risquent bien de ne pas cueillir que des roses...

Béroche accueillera un Comète bien mal en point. La saison dernière, c'était l'équipe de l'Ouest du canton qui se trouvait en aussi mauvaise posture. Comme quoi, en sport, les choses — bonnes ou mauvaises — ne durent jamais bien longtemps. Est-ce une raison d'espérer pour les Subiéreux? On ne sait jamais... Les Bérochaux se méfieront en tout cas de leurs visiteurs du jour. Voisin de Béroche au classement, Le Locle II aura sans doute maille à partir avec Fontainemelon Ia, à qui il ne déplairait pas de s'intégrer au quatuor de tête.

A L'autre extrémité de l'échelle, Marin II peut envisager d'arracher un point à Bôle II, bien que la rencontre ait lieu sur le terrain de Champ-Rond. Même espoir pour La Sagne, qui, pour affronter Deportivo, aura l'avantage de jouer sur sa propre pelouse.

SAINT-IMIER AURAIT AVANTAGE...

Le « leader » du **groupe 2** aura également le privilège d'évoluer à domicile. L'équipe erguélienne devrait en profiter pour récolter tout l'enjeu face à Couvet, qui ne semble pas de taille à lui résister. Saint-Imier a d'ailleurs avantage à ne pas se laisser « rouler », car Boudry II, qui s'en va affronter Hauterive II aux Vieilles Carrières, ne manquera sans doute pas l'occasion de remplir ses poches.

Salento, qui, pour l'heure, n'a pas abandonné toutes ses chances, s'en va « croiser les gants » avec Superga II. L'écart entre ces deux équipes n'est pas bien grand (4 points), si bien que toutes les issues sont possibles.

Parmi les équipes les moins bien classées, Helvetia est celle qui paraît avoir le plus de chances de glaner un, voire les deux points. Le pensionnaire de Serrières attend en effet Le Parc, qu'il pourrait, dans un bon jour, faire passer sous son joug. Fontainemelon IB, pour sa part, se rend à Corcelles où, logiquement, il devrait s'incliner, tout comme Auvernier, qui est attendu aux Bois. Il est pourtant souhaitable, pour le charme de la compétition, que quelques surprises aient lieu. Mais où? Si on le savait, on ne vous le dirait quand même pas...

R. N.

IVe ligue : Cressier et Centre Portugais champions d'automne

Le premier tour du championnat s'est terminé dimanche passé pour la plupart des équipes de IVe ligue. Seuls, Cressier la (groupe 2) et Centre-Portugais (groupe 4) sont champions d'automne alors qu'il faudra attendre les résultats de quelques matches en retard pour connaître les élus des groupes 1 et 3.

● **Groupe 1**. — Coffrane a terminé la première manche en force ce qui lui permet d'occuper le premier fauteuil pour l'instant. En effet, Centre Espagnol vainqueur de Noiriague et Sonvilier, qui s'est défait d'Espagnol, sont au bénéfice de deux matches de retard; ils leur permettent d'entrevoir la possibilité de s'adjuger la première place. Les Geneveys-sur-Coffrane II, en disposant de Cortaillod IIb, ne sont pas loin derrière et seront à prendre au sérieux au printemps prochain. La Sagne II vainqueur de comète II s'éloigne de la zone dangereuse occupée précisément par les Subérieux.

Classement

1. Coffrane	10	7	1	2	23-11	15
2. Centre Espagnol	8	6	1	1	31-10	13
3. Sonvilier	8	6	1	1	29-17	13
4. Les Geneveys II	8	6	–	2	27-14	12
5. L'Areuse	9	6	–	3	25-14	12
6. La Sagne II	8	4	–	4	23-23	8
7. Le Landeron Ia	8	4	–	4	19-18	8
8. Noiraigue	10	3	1	6	15-21	7
9. Espagnol	10	2	2	6	16-29	6
10. Cortaillod IIb	9	1	–	8	10-33	2
11. Comète II	10	1	–	9	13-41	2

● **Groupe 2**. — Cressier Ia a étrenné de fort belle façon son titre officieux de champion d'automne en prenant la mesure de Dombresson; ce dernier demeure toutefois un candidat à la course au titre. Saint-Imier II, tenu en échec chez lui par Pal-Friul, cède quelque peu du terrain; mais il avait fort à faire car Pal-Friul reste tout de même dans le coup pour la suite de l'épreuve. Fleurier II s'est laissé subtiliser un point par Colombier IIb mais occupe un rang hors de tous soucis.

Gorgier termine la première manche en force, infligeant un sévère revers à son voisin Châtelard qui éprouve quelques difficultés cette saison. Chaumont, en prenant la mesure de son hôte Le Locle III, s'est échappé de la dernière place qu'occupe présentement Les Loclois.

Classement

1. Cressier Ia	9	7	2	–	32- 6	16
2. Saint-Imier II	10	6	2	2	29-12	14
3. Dombresson	10	5	3	2	23-19	13
4. Pal-Friul	10	5	3	2	19-16	13
5. Fleurier II	9	4	2	3	15-13	10
6. Gorgier	10	2	4	4	17-14	8
7. Châtelard	10	4	–	6	20-28	8
8. Chaumont	10	3	1	6	16-31	7
9. Colombier IIb	10	2	2	6	14-25	6
10. Saint-Sulpice	10	2	2	6	13-31	6
11. Le Locle III	8	1	3	4	20-23	5

Excepté quelques renvois, les groupes 3 et 4 ayant déjà bouclé la première ronde le dimanche précédent, nous publions donc uniquement les classements.

● **Groupe 3**

1. Neuchâtel Xamax III	8	6	2	–	15- 3	14
2. Cornaux	8	6	1	1	28-12	13
3. Le Landeron Ib	8	5	2	1	42-17	12
4. Etoile II	8	6	–	2	34-16	12
5. Cortaillod IIa	8	4	3	1	22-15	11
6. Les Brenets	9	4	–	5	28-28	8
7. Buttes	9	3	–	6	19-43	6
8. Les Ponts Ib	8	2	–	6	13-23	4
9. Blue-Stars	9	–	2	7	11-32	2
10. Le Parc II	9	1	–	8	9-32	2

● **Groupe 4**

1. Centre Portugais	9	8	1	–	47-12	17
2. Les Ponts Ia	9	6	1	2	24-15	13
3. Colombier IIa	8	5	–	3	27-14	10
4. Serrières II	8	5	–	3	17-15	10
5. Béroche II	9	3	1	5	18-33	7
6. Ticino II	8	2	2	4	12-16	6
7. Saint-Blaise II	8	2	2	4	16-25	6
8. La Chx-de-Fds III	8	2	2	4	19-33	6
9. Lignières	9	2	2	5	18-26	6
10. Cressier Ib	8	–	3	5	12-21	3

S. M.

tennis

En cette fin de saison 1982

C'est l'euphorie pour le TC Mail !

Dans le cadre des rencontres interclubs juniors, l'équipe féminine du T.C. Mail a fait un parcours sans faute, éliminant notamment Viège, Marly, Estavayer, les Cadolles et Genève avant de participer à la finale romande contre Tulipier. Cette finale s'est déroulée sous les courts couverts du Mail du fait du mauvais temps; elle a été, malheureusement pour le spectacle, à sens unique: les jeunes Neuchâteloises n'ont concédé à leurs adversaires que sept jeux en trois matches (L. Muller bat T. Retchisky 6/0 6/0; S. Bregnard bat K. Retchisky 6/1 6/3 et Bregnard/Labourey battent K. Retchisky/C. Fayet 6/0 6/3). Cette compétition représente un bon tremplin d'essai pour nos jeunes juniors avant de se lancer dans les épreuves seniors.

Autre exploit romand revenant au T.C. Mail, celui de la coupe romande. L'an dernier déjà, l'équipe dirigée par E. Turci, avait remporté, pour la première fois, cette coupe. Cette année, de par le hasard, le Mail n'a affronté que des équipes genevoises (TC Bois-Carré à Veyrier, TC Onex, TC International, TC Lancy et pour terminer en finale TC Tuileries sur leurs courts). Après de longues luttes, le Mail s'est imposé; il attend avec impatience l'an prochain afin de tenter de conserver définitivement cette coupe qu'il faut gagner trois fois en cinq ans. Tous les espoirs lui sont donc permis.

Après avoir assuré sa promotion en première ligue à l'issue d'une rencontre jouée au Mail face au TC Saint-Gall, l'équipe de deuxième ligue dirigée par J.-M. Oswald, avait encore à faire face à une échéance avant la fin de la saison, à savoir le titre de champion romand interclubs de 2me ligue. Après différents renvois, dus à des protêts et aux mauvaises conditions atmosphériques, la finale se déroula en terre fribourgeoise face au TC Marly (autre néo-promu romand) en salle couverte sur de la moquette. Les matches ont été plus serrés que ne pourrait le laisser supposer le résultat, en effet, le Mail menait par 5 à 1 après les simples; la victoire étant acquise, les deux équipes, d'un commun accord, n'ont pas joué les doubles.

Sur le plan individuel, nous noterons après le titre de champion cantonal, celui de champion romand série D de Martial Verdon, qu'il a acquis à Sion. Excellente prestation de ce junior de quinze ans, qui lentement mais sûrement se hisse parmi les bons joueurs. Après avoir gagné un petit tournoi interne, celui des « Pommes », le voilà maintenant gravissant d'autres palliers; somme toute le junior qui a accompli dans l'année les meilleurs progrès, surtout sans renfort de bruits et en toute modestie.

J. B.

basketball

Première ligue régionale: Auvernier métamorphosé

Auvernier - Tiger's 103-58 (56-32)

Auvernier: Perret (3), Puthod (19), Brandt (6), Denis (10), Di Ciano (6), Luchsinger (25), Turberg (30), Moricci (4). Coach: Polten.

Notes: salle du Centre professionnel. Auvernier joue sans Courvoisier (service militaire). Au tableau: 5me: 13-6, 10me: 26-18, 15me: 38-23, 25me: 70-40, 30me: 81-49, 35me: 90-53.

Que se passe-t-il lorsqu'une équipe humiliée prend conscience de ses réelles possibilités? Malgré tous ses ennuis, Auvernier en a fait la brillante démonstration contre une des meilleures formations du groupe. Elle ne s'est pas contentée d'assurer l'essentiel, mais elle a proprement ridiculisé son adversaire genevois. Portée à bout de bras par un Turberg libéré du souci de ses examens, un Luchsinger parfaitement intégré à sa nouvelle équipe et un Puthod qui a retrouvé confiance, la formation du Littoral a dominé son sujet de bout en bout. Auvernier fut impérial, alors que les Genevois ne furent que des « Tigres de papier » !

A. Be.

JACQUES CORNU. — De grosses lunettes--- mais pas encore la grosse tête ! M. Luigi **Brenni** n'en revient pas... (Avipress Guye)

motocyclisme

L'heure des récompenses

Des médailles d'or pour Cornu, Aebi et Schlaefli

Samedi passé à Gerolfingen (ZH), la Fédération motocycliste suisse (FMS) a procédé à la remise des prix aux vainqueurs des différentes catégories de compétition sur le plan helvétique, ainsi qu'aux pilotes s'étant distingués dans les grands prix internationaux.

Trois médailles d'or récompensant des champions du monde ont été décernées à Stefan Dorflinger (50 ccm), Jacques Cornu (endurance) et la paire Bollhander-Busser (cross). L'équipage Biland-Waltisberger a reçu une médaille d'argent pour sa 2me place en catégorie side-car, alors que Roland Freymond (3me en 250 ccm) obtenait une médaille de bronze.

A l'occasion de cette cérémonie, les responsables de la FMS ont annoncé que les trois manches du championnat de Suisse qui se couraient habituellement à Lignières ne figureraient pas au programme 1983.

LE PODIUM DES « 350 ». — De gauche à droite, Gaechter, (2me, Aebi (1er et Luzi (3me. (Avipress Guye)

Douze Grands Prix au calendrier 1983

A l'occasion de sa session d'automne, à Opatija (You), la Fédération internationale motocycliste (FIM) a publié le calendrier du Championnat du monde sur route 1983, qui comprend douze étapes. La première manche sera courue le 20 mars à Kyalami (Afrique du Sud). Le circuit de Buenos Aires, où le Championnat du monde avait débuté en 1981 et 82, n'a pas été retenu, pas plus que ceux, très critiqués par les coureurs, d'Imatra (Fin) et Brno (Tch). Pour la première fois cette saison, ainsi qu'on le savait, la catégorie des 350 cc sera abandonnée. Quant aux épreuves de 50 cc, elles figurent pour la dernière fois au calendrier, puisque dès 1984 les plus petites cylindrées seront de 80 cc.

CALENDRIER 1983

20 mars: à Kyalami (AF-S): 250 et 500 cc. — **3 avril** au Mans (FRA): 50, 125, 250, 500 et side-cars. — **24 avril** à Monza (Ita): 50, 125, 250, 500. — **8 mai** à Hockenheim (RFA): 50, 125, 250, 500 et side-cars. — **22 mai** à Jarama (Esp.): 50. 125, 250, 500. — **29 mai** à Salzburg (Aut.): 125, 250, 500 et side-cars. — **12 juin** à Rijeka (You): 50, 125, 250, 500. — **25 juin** à Assen (Hol): 50, 125, 250, 500 et side-cars. — **3 juillet** à Spa (Bel.): 125, 250, 500 et side-cars. — **31 juillet** à Silverstone (GB): 125, 250, 500 et side-cars. — **7 août** à Anderstorpe (Sue): 125, 250, 500 et side-cars. — **4 septembre: à Imola (Ita, GP de San Marino): 50, 125, 500 et side-cars.**

automobilisme

Dont celui de Suisse

Un projet de 17 Grands Prix

Après l'accord conclu entre la Fédération internationale du sport automobile (FISA) et les constructeurs au cours de la commission de formule un, accord qui prévoit le report du Grand prix d'Afrique du Sud en fin de saison, un nouveau calendrier de formule un pour 1983 a été établi avec dix-sept grands prix, à charge pour l'Association des constructeurs qui signe les contrats avec les organisateurs d'en désigner seize « fermés » et un en réserve. A signaler que le Grand prix de New York est soumis à un accord interne aux autorités sportives américaines et que le Grand prix de Belgique ne sera couru sur le circuit de Spa que si celui-ci se met en conformité technique concernant ses stands.

Le projet de nouveau calendrier, qui doit être confirmé avant le 29 novembre.

Calendrier 1983

13 mars: Brésil (Rio). — **27 mars:** Long Beach. — **17 avril:** France (Castellet). — **1er mai:** San Marino (Imola). — **15 mai:** Monaco. — **22 mai:** Belgique (Spa ou Zolder). — **5 juin:** Detroit. — **12 juin:** Canada (Montréal). — **10 juillet:** Suisse (Dijon). — **16 juillet:** Grande-Bretagne (Silverstone). — **7 août:** RFA (Hockenheim). — **14 août:** Autriche (Zeltweg). — **28 août:** Hollande (Zandvoort). — **11 septembre:** Italie (Monza). — **25 septembre:** New York. — **9 octobre:** Las Vegas. — **29 octobre:** Afrique du Sud (Kyalami).

SPORTS TÉLÉGRAMMES

● TENNIS Trois têtes de série sont tombées dès le premier tour du tournoi de Stockholm, comptant pour le Grand prix et doté de 200.000 dollars: l'Américain Steve Denton (N° 2) s'est incliné face au jeune Finlandais, totalement inconnu, Olli Rahnasto, en trois manches (6-1 3-6 4-6); son compatriote, Brian Teacher (N° 3) a subi la loi du Suédois Per Hjertquist (6-4 6-4) et un troisième joueur d'outre-Atlantique, Chip Hooper (N° 6) a été battu par un autre Scandinave Hans Simonsson (1-6 6-1 3-6).

● TENNIS A l'issue de la première journée de la coupe intercontinentale Europe - Etats-Unis féminine, la « Kim Cup », à Gand, l'Europe mène devant les Etats-Unis par 2-1.

● TENNIS L'Américain John McEnroe a été désigné « meilleur joueur du Grand prix » pour le mois d'octobre par un groupe de spécialistes internationaux du tennis. Le New-Yorkais a enlevé deux tournois le mois dernier, ceux de Sydney et de Tokio.

Sports

ACNF SAISON 1981 - 1982

LES MATCHES DU WEEK-END

Ligue Nationale A

NE Xamax - Lucerne	20 h	Mercredi	10

1re ligue

Bôle - Berthoud	14 h 30	Dimanche	7
Superga - Boudry	15 h	Dimanche	7

Inter A I (rap GE)

NE Xamax - Martigny	13 h	Dimanche	7

Inter A II (rap. BE)

Cortaillod - Delémont	15 h 30	Samedi	6

Inter B I

23. Renens - Servette			
24. Sion - Vevey			
25. Lausanne - Domdidier			
26. NE Xamax - Chênois	15 h 30	Samedi	6
27. Vernier - Yverdon			
28. Etoile-Carouge - Chx-de-Fds			

Inter B II (rap. FR)

NE Xamax II - Stade Payerne	15 h 30	Samedi	6
Boudry - Le Locle	14 h 30	Samedi	6

Inter C II (Rap. FR)

Hauterive - Lausanne II	13 h 30	Dimanche	7
NE Xamax - Marly	16 h	Samedi	6

Talents Juniors D LN

NE Xamax - Bienne	14 h 30	Samedi	6

2 me ligue

1. Colombier I - Hauterive I	16 h	Dimanche	7
2. Etoile I - Travers I	10 h	Dimanche	7
3. Serrières I - Audax I	14 h 30	Dimanche	7
4. Marin I - St-Blaise I	14 h 30	Dimanche	7
5. Cortaillod I - Gen.-s.-Coffrane I	15 h 30	Dimanche	7
6. Le Locle I - Chx-de-Fds II	15 h	Dimanche	7

3 me ligue

7. Bôle II - Marin II	10 h	Dimanche	7
8. Fleurier I - NE Xamax II	10 h	Dimanche	7
9. Béroche I - Comète I	15 h	Dimanche	7
10. Floria I - Ticino I	10 h	Dimanche	7
11. La Sagne I - Deportivo I	14 h 30	Dimanche	7
12. Le Locle II - Fontainemelon IA	15 h 30	Samedi	6
13. Hauterive II - Boudry II	9 h 45	Dimanche	7
14. St-Imier I - Couvet I	15 h	Dimanche	7
15. Corcelles I - Fontainemelon IB	15 h	Dimanche	7
16. Superga II - Salento I	10 h	Dimanche	7
17. Helvetia I - Le Parc I	10 h	Dimanche	7
18. Les Bois I - Auvernier I	14 h 30	Dimanche	7
Boudry II - Le Parc I	19 h 30	Mercredi	10

4 me ligue

Gen.-s.-Coffrane II - Sonvilier I	14 h	Dimanche	7
L'Areuse - La Sagne II			
Cressier Ia - Le Locle III			
Cornaux I - NE Xamax III			
Cortaillod IIa - Pts-de-Martel Ib			
Etoile II - Le Landeron Ib			
Chx-de-Fds III - Serrières II			
Centre Espagnol - Cortaillod IIB			
Ticino II - Cressier Ib	14 h	Samedi	6

5me ligue

Cornaux II - Marin III	10 h	Dimanche	7
Couvet II - Azzuri I			
Ticino III - Les Brenets II			

Vétérans (2me tour)

19. Le Locle - Etoile	15 h	Samedi	6
20. Superga - Les Brenets	15 h	Samedi	6
21. La Sagne - Boudry	14 h 30	Samedi	6
22. Chx-de-Fds - Fontainemelon	19 h 30	Vendredi	5

Coupe Suisse vétérans

Superga - Bulle			

Juniors A

Fontainemelon - Corcelles	14 h	Samedi	6
Le Locle - Audax	14 h 30	Dimanche	7
Boudry - Auvernier	19 h 30	Mercredi	3
Hauterive - Marin	15 h 15	Dimanche	7
NE Xamax - Colombier	20 h 15	Jeudi	4

Juniors B

Gen.-s.-Coffrane - St-Imier	15 h 10	Samedi	6
Dombresson - La Béroche	14 h 30	Samedi	6
Hauterive - St-Blaise	15 h	Samedi	6

Juniors C

Gen.-s.-Coffrane - Bôle	13 h 45	Samedi	6
NE Xamax - St-Blaise	13 h	Samedi	6

Juniors D

Gen.-s.-Coffrane - Corcelles	10 h 30	Samedi	6
Hauterive - Le Parc	13 h 30	Samedi	6

Juniors E

Dombresson - La Sagne	10 h 30	Samedi	6
Dombresson - St-Blaise	9 h 30	Samedi	6
Hauterive - Boudry	10 h	Samedi	6

F.C. Boudry II saison 82/83 3me ligue

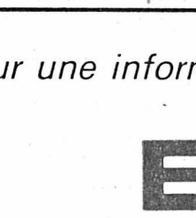
De gauche à droite: Accroupis: **M. Beausire, A. Lopes, A. Isenschmid, J.-D. Bölm, C. Moulin**
Debout: **P. Düscher, F. Binetti, R. Margueron, F. Lopez, P. Muller, P. Detomi, L. Binetti, J.-B. Dubois (entr.).**
(Avipress-A. Schneider)

Savoie-Petitpierre s.a.
Neuchâtel, rue de l'Hôpital
Nouveautés automne-hiver 82-83
Chemiserie, tricots
accessoires signés
Par exemple, chemise de ville pur coton, col classique: ***89.—***

91329-192

Pour une informatique claire...
BÜHLER
adressez-vous à
MINI-MICRO-CENTRE + SOFTWARE-BUREAU
Saint-Hélène 4 – Neuchâtel – Tél. (038) 24 75 16
91320-192

UNIPHOT SA
NEUCHÂTEL : Photo Ciné **Américain**-Photo Ciné **Gloor.**
SAINT-BLAISE : Photo-Ciné **Lanzoni.**
CERNIER : Photo-Ciné **Schneider.**
91321-192



91322-192

Votre électricien
Veilliomenet & Cie S.A.
ÉLECTRICITÉ TÉLÉPHONES NEUCHATEL
Grand-Rue 4 - Tél. 25 17 12

91323-192
BIERE FELDSCHLÖSSCHEN
Distribuée par: **BRASSERIE MULLER S.A. NEUCHATEL**

Entreprise générale
de nettoyages
Ponçage
Imprégnation
Shamponnage
de tapis
E. MATILE
91324-192
2022 Bevaix
Tél. (038) 46 14 44

BOUCHERIE RAPIDE
91325-192
Service à domicile
Choix et qualité
FACCHINETTI
SAINT-BLAISE - Tél. (038) 33 14 41

Pour votre appareil ménager, adressez-vous au spécialiste
MEILLARD & GLAUS
ÉLECTRICITÉ
CORTAILLOD Tél. (038) 42 11 52
91326-192

Communiqué officiel N° 13

AVERTISSEMENTS

DANIELE Nicola, Marin j.A., j. dur, 28.10.; PESEUX Thierry, Hauterive j.A., récl.; MORET Freddy, Hauterive j.A., récl.; PALTENGHI Tiziano, La Sagne j.A., j. dur, réc.; ZYBACH Didier, Etoile j.B., j. dur; REDARDO Michel, Deportivo j.B., j. dur; PEREZ Francisco, Deportivo j.B., récl. réc.; CHUAT Thierry, Travers j.A., récl, réc. 30.10.; FAHRNY Chrys, Travers j.A., récl.; SPADARO Nicola, St-Imier j.A., antisp.; MILUTINOVIC Obrad, Chx-de-Fds j.A., récl.; GILGEN Markus, Marin j.A., récl. réc.; SIEGRIST Steve, Marin j.A., j. dur; ERARD Pascal, Floria j.A., j. dur; PEREZ José, Floria j.A., antisp.; PINTHUS Mike, Hauterive j.A., récl.; JUBIN J.-Philippe, Deportivo j.A., j. dur; CHEPPA Walter, St-Blaise j.B., j. dur, récl.; MORONA Sebastien, St-Blaise j.B., récl.; BODAGHI Bardia, Dombresson j.B., récl.; LORIOL Maximilien, Chx-de-Fds iBI, récl.; CRAMATTE Cédric, Vernier i.BI, j. dur; CORNUZ Stéphane, Yverdon i.BI, antisp. réc.; TORRI Laurent, NE Xamax i.BI, récl.; LANGHANS Christian, Lausanne i.BI, j. dur; CASADEI Frédéric, Renens i.BI, j.dur; ANTONELLI Vincenzo, Vevey i.BI, antisp.; ZURKINDEN Michel, Vevey i.BI, antisp.:CORRADINI J.-Charles, Colombier IIa, récl. 28.10.; LAGGER P.-André, Chx-de-Fds II, récl. 31.10; MORAGA Vincent, Audax I, antisp.; GALLI Germando, Serrières I, antisp.; GESSERT Luc, Marin II, antisp.; CARLES Francis, Fontainemelon Ia, antisp.; LANGEL Joël, Fontainemelon Ia, antisp.; SALGADO Julian, Ticino I, antisp.; BOUILLE C.-Alain, Floria I, récl.; MUGELI Michel, Floria I, récl.; GUILLOD Stéphane, NE Xamax II, récl.; ROGNON Yves, Bôle II, récl.; VEUVE P.-André, Bôle II, récl.; HUMAIR Thierry, Les Bois I, j. dur; BOSSET Gérard, Le Parc I, réc.; GUIGNIER Frank, Auvernier I, récl.; PAU Jesus, C.-Espagnol I, récl.; RUEDIN Olivier, Cressier Ia, récl.; RUEDIN Luc, Cressier Ia, j. dur; CHAPATTE Alain, Cressier Ia, récl.; SAVONI J.-P., Chaumont I, j. dur; WILLEMIN Adrien, Etoile II, antisp. réc. 28.10.; PERRENOUD Alain, Hauterive I, antisp. réc. 31.10.; BALESTRACCI Franco, Serrières I, récl. réc.; FRASSE C.-Alain, Serrières I, j. dur, récl.; HYVERNAT Patrick, Fleurier I, antisp. réc.; DEL DO Roberto, Superga II, j. dur. réc.; RODRIGUEZ Lorenzo, Noiraigue I, j. dur, réc.; BASSAN Maurizio, Noiraigue I, réclcl. réc.; AUBERT P.-André, Dombresson I, j. dur, réc.; JEANNERET Didier, Dombresson I, jeu dur, réc.; CHIANTARETTO Giorgio, Ticino I, j. dur, réc. cap.

1 MATCH OFFICIEL DE SUSPENSION

SANDOZ Laurent, Fontainemelon j.A., récl. 3 av.; CASTRO Daniel, Chx-de-Fonds i.BI, j. dur 3 av.; PAULSONN Edy, Marin I, antisp. 3 av.; DUPLAN J.-Philippe, Fontainemelon Ia, récl. 3 av.; RIGHETTI J.-Claude, Couvet I, récl. 4 av.; RAFFAELI Clive, Coffrane I, récl. 3 av.; RIBEIRO Manuel, Noiraigue I, récl. 3 av.

4 MATCHES OFFICIELS DE SUSPENSION

HERMANDEZ Manuel, Deportivo j.B., voie de faits 28.10.; GUENGERICH Pascal, Le Landeron j.C., voie de faits; LOPEZ Thomas, Comète I, voie de faits; STEIGER Willy, St-Imier II, j. d. + antisp. env. l'arbitre.

6 MATCHES OFFICIELS DE SUSPENSION

MARTINEZ Vincente, Travers j.A., antisp. env. l'arbitre ayant entraîné l'arrêt du match.

AMENDE Fr. 50.—

FC Travers j.A., forfait, match Travers - Auvernier j.A.; FC Travers j.A., antisportivité env. l'arbitre.

RÉSULTATS COMPLÉMENTAIRES

2me ligue Le Locle I - Audax I 5-0

3me ligue Fontainemelon Ia - Ticino I 1-3; Le Locle II - Comète I 2-1; Auvernier I - Salento I 1-4.

4me ligue Cornaux I - NE Xamax III 4-2; Cortaillod IIa - Les Pts-de-Martel Ib 5-0; Etoile II - Le Landeron Ib 2-6; St-Blaise II - Colombier IIa 1-3.

5me ligue Cornaux II - Marin III 3-0; Ticino III - Les Brenets II 5-4; Les Bois IIa - Couvet II 3-0.

Jun. A. Marin - Deportivo 1-3; Corcelles - Serrières 0-4; St-Blaise - La Sagne 3-0; Auvernier - Comète 0-3; Fleurier - Couvet 3-6; Le Landeron - Hauterive 2-4; St-Imier - Cortaillod 3-0.

Jun. B. Lignières - Gen.-s.-Coffrane 0-6; Etoile - Deportivo 4-0; Béroche - La Sagne 6-2.

Jun. C Châtelard - Auvernier 3-0; Auvernier - Béroche 3-4; Fontainemelon - Cornaux 2-7; St-Blaise - Le Landeron 1-4; Comète - Les Pts-de-Martel 4-2.

Jun. D Auvernier - Cortaillod 1-5; Ticino - Le Parc 1-7; Comète - Auvernier 4-7; St-Blaise - Le Parc II 2-1; Le Landeron - Superga 3-0.

Jun. E NE Xamax - Le Locle 7-3; Auvernier - Boudry 0-8; NE Xamax II - Le Landeron 3-2; Gorgier - Colombier 3-1; Deportivo - St-Imier 3-0 (forfait); Cortaillod - Marin 1-1.

MATCHES REFIXÉS

3me ligue: Fontainemelon Ib - Helvétia I, Salento I - Les Bois I, 14 novembre 1982*.

* Les arbitres pour ces matches sont à demander au convocateur.

MATCHES EN RETARD

Nous rappelons aux clubs, que les matches de juniors sont à jouer jusqu'au ME 24.11.1982. Les matches non-joués seront homologués 0-0 avec 0 point.

A.C.N.F. - Comité Central

Le Président J.-P. Baudois — Le Secrétaire R. Lebet

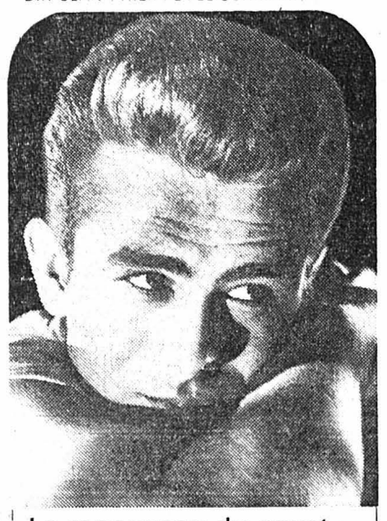
COLOR CENTER AUTO-SHOP
Rue de l'Ecluse 15
Tél. 038/251780
2000 Neuchâtel

Nouvel arrivage
de couleur et de matériel
pour les
beaux-arts
nouveau grand choix
de pinceaux
COLOR - CENTER vous aide chaque jour à économiser
Nous vous conseillerons judicieusement
Lundi fermé toute la journée
P Possibilité de ☐ 15 minutes devant le magasin
Possibilité de parquer au parking du Seyon. 91328-192

F.C. Fleurier saison 82/83

Debout de gauche à droite: **Camozzi Claudio; Rub Jean-Robert; Daina Patrick; Offredi Enzo; Currit Patrick; Chedel Blaise; Trifoni Christian.**
Assis de gauche à droite: **Hyvenat Patrick; Suarez Miguel; Kul Philippe; Gayer Diego; Etter Michel; Camozzi Mauro; Loup Bernard.**
Manque sur la photo: **M. Clerc Philippe.**

DESSANGE Coiffure masculin féminin
DIR JEAN-PHILIPPE FLEISCHMANN



Le renouveau du court... permanente gonflante fixée au gel.
Service non-stop.
SOLEIL CENTRE Seyon 1 Neuchâtel Tél. 24 18 18
91327-192

aujourd'hui ouverture

SEYON 24a - NEUCHÂTEL

boutique ARLEQUIN

91361-110

R CZ2282

Adaptez la sécurité de votre BMW aux exigences de l'hiver, grâce aux accessoires d'hiver signés BMW.

GARAGE DU 1er MARS SA
Agence officielle BMW
Pierre-à-Mazel 1, (face au gymnase)
tél. 038/24 44 24
Neuchâtel

90369-110

Nous invitons instamment les personnes répondant à des **ANNONCES SOUS CHIFFRES** à ne jamais joindre de certificats ou autres

DOCUMENTS ORIGINAUX

à leurs offres. Nous ne prenons aucune responsabilité en cas de perte ou de détérioration de semblables objets.

COMMERCES

KIOSQUE

à remettre aux environs d'Yverdon, affaire pour un couple.

Ecrire sous chiffres CY 1872 au bureau du journal. 91200-152

DEMANDES D'EMPLOIS

Jeune autrichienne

(Montafon)

cherche pour la saison hiver/printemps 82/83, place de travail. Hôtellerie, réception ou équivalent.

Ecole de commerce, langues français, allemand, anglais.

Faire offres sous chiffres Y 28-300678 PUBLICITAS, 2001 Neuchâtel. 91487-138

OPTICIEN
actuellement à l'école de recrue cherche, pour la mi-novembre 1982 ou le printemps 1983, place dans la région de Neuchâtel ou de Lausanne pour apprendre le français.
Faire offres sous chiffres W-05-33475 à Publicitas, 3001 Berne. 91396-138

Maculature en vente au bureau du journal

Dem. à acheter

Je cherche à acheter tableaux de
L. Paul + Philippe Robert
Ecrire à S. Meyer 19, rue des Bains 2503 Bienne ou tél. (032) 22 12 15 (repas).
91372-144

A vendre
Ford Granada Break 2,8 L
injection, 4500 km, nombreuses options, voiture de direction.
Gros rabais!
BASSET
Garage et transports
2114 Fleurier.
Tél. (038) 61 38 84. 91373-142

ALFETTA 2000	79	10.500.–
PEUGEOT 104 SL	79	6.500.–
ALFASUD 1500	79	7.400.–
ALFETTA GTV 2000	77	8.900.–
OPEL 1900 S	78	7.000.–
ALFETTA GT 1800	74	6.000.–
RENAULT 20 GTV	77	6.900.–

Grand choix de voitures de toutes marques - Garanties - Expertisées - Echange - Financement
GARAGE DES GOUTTES-D'OR
M. Bardo S.A.
Gouttes-d'Or 78 - Neuchâtel-Monruz
Tél. (038) 24 18 42
Distributeur Alfa Romeo
91418-142

A vendre, de particulier
Volvo DL 145
Break, automatique, 1978, 89.000 km.
Expertisée 1982.
Excellent état, garantie non accidentée.
Tél. (038) 51 17 71, dès 18 heures. 91441-142

A vendre
Citroën CX 2,4 Break
année 77, climatisée, vitres électriques, direction assistée, freins neufs, expertisée.
Prix Fr. 5700.—.
Tél. (032) 23 60 37. 91502-142

A vendre
Ford Granada 1977
106.000 km. Expertisée, Fr. 1500.–.
Téléphoner après 19 h 30 au 24 12 63. 89106-142

A vendre moto
BMW 90 S
montée 100 RS, 3000 fr.
Téléphoner le soir au (038) 42 40 03. 89197-142

A vendre
VW Scirocco GL
gris métallisé, 44.000 km, parfait état, Fr. 10.800.—,
Tél. (038) 33 10 73 ou 51 44 50. 91551-142

A vendre
Austin Mini 1000 S
Expertisée, Fr. 2000.–.
Tél. (038) 42 52 06.

EUROCASION
GARANTIE ★ CONFIANCE ★

Notre sélection Utilitaires

Toyota Hi-Ace surélevé	1980	40.000 km
Datsun Urvan surélevé	1981	48.000 km
Honda Acty-Van	1979	6.500 fr.
Acadiane	1980	25.000 km
Mitsubishi Galant II Break	1981	13.000 km

91556-142

Garages Henri Favre Carrosserie
Apollo S.A.
Neuchâtel/Bevaix 038 46 12 12

Buick Skylark 1980
traction avant, grand confort: sièges, antenne, vitres électriques, automate de vitesse, blanche, 11 l/100 km, très soignée, 65.000 km. Expertisée, Fr. 11.000.-
Tél. 25 18 25 - 33 15 47. 89119-142

A vendre
Lancia Beta 2000
4 portes, 76, 75.000 km.
Expertisée novembre 82, Fr. 4800.—.
Tél. 24 64 16. 91553-142

De démonstration:
RENAULT Trafic T 1000 1981
RENAULT 5 TL, 1982

Occasions:
RENAULT 4 GTL 1981, 18.000 km
RENAULT 5 Alpine 1979, 48.000 km
RENAULT 5 Alpine 1978, 91.300 km
RENAULT 18 GTL 1979, 42.000 km
FIAT Ritmo 65 1980, 41.500 km

Garage P.-A.- Sunier
2105 Travers
Tél. (038) 63 34 63.
91375-142

ALFASUD
Veloce 1980, 35.000 km.
Tél. (038) 25 80 04. 91295-142

GS Break 77
ou
GS Pallas 77
expertisées.
Tél. (039) 26 77 10. 91400-142

A vendre
KARMANN-GHIA
1969.
Expertisée du jour.
Tél. (038) 31 89 18, le soir. 92031-142

Garage Waser La Côte

TOUT-TERRAIN
Licence Renault modèle 1981, 15.000 km. Garantie 1 année. Subvention militaire. Grandes facilités de paiement.
91581-142
Peseux
Rte de Neuchâtel 15
Tél. (038) 31 75 73

ALFETTA 2.0
Berline 1978, 78.000 km.
Tél. (038) 25 80 04. 91296-142

Garage de la Station
Agences
CITROËN HONDA
2042 Valangin
Tél. 36 11 30

Renault 5 TL
1975, verte
CX GTI
1980, gris mét.
Ford 1600 GL
1976, beige
Ford 1600 break
1979, rouge
CX 2400 break
1980, bleu mét.
Visa Super E
1982, beige
Honda prélude
noire mét., 1979
91524-142

GARAGE ROBERT
RENAULT **Tél. (038) 25 31 08** Champ-Bougin 34-36 NEUCHATEL

	au comptant	ou par mois (36 mens.)
RENAULT 9 TSE	12.500.—	435.—
RENAULT 30 TX aut.	13.500.—	467.—
RENAULT 30 TS aut.	7.900.—	279.—
RENAULT 20 TS	9.400.—	331.—
RENAULT 18 autom.	8.800.—	311.—
RENAULT 18 GTS	7.900.—	278.—
FUEGO GTS	13.400.—	463.—
RENAULT 14 TS	7.800.—	275.—
RENAULT 9 TSE	12.500.—	435.—
RENAULT 6 TL	5.600.—	197.—
RENAULT 5 TL	7.300.—	258.—
RENAULT 5 autom.	9.400.—	332.—
RENAULT 5 TS	9.700.—	342.—
RENAULT 4 TL	5.600.—	197.—
MINI Clubman	4.200.—	148.—
TOYOTA COROLLA 1300 Liftb.	8.600.—	303.—

SAMEDI MATIN OUVERT 91431-142

GARAGE ROBERT
RENAULT **Tél. (038) 25 31 08** Champ-Bougin 34-36 NEUCHATEL

A vendre
Renault 5 TS
1979, 37.000 km, Fr. 6900.—
Fiat 131 M.F. 1,3
1976, 51.000 km, Fr. 4200.—
Peugeot 104 GL6
1978, 80.000 km, Fr. 3900.—
Expertisées et en parfait état.
Tél. 33 33 71 Garage A. Ghizzo. 89829-142

Alfasud TI 1,5
neuve, gris métallisé, seulement Fr. 13.200.—.
Tél. (038) 25 80 04. 91294-142

Autos-caravanes
prenons en dépôt pour vente + pour hivernage, encore quelques places. Pratiquons: vente - achat - crédit et location-vente.
Garantie jusqu'à 1 an.
Tél. 24 26 93. 89216-142

A vendre
R5 Alpine Turbo
1981, blanche, 11.000 km. Expertisée.
Tél. 31 91 94. 89067-142

ACHAT COMPTANT VOITURES
Dès 1973
☎ 024 / 21 22 72
Lundi à vendredi: 15 h. à 19 h. Samedi: 9 h. à 12 h.
CHAPPUIS AUTOMOBILES YVERDON
91388-142

Occasions exclusives
Lancia Beta 1600
30.00 km, 1980
BMW 735 I
toit ouvrant électr., 32.000 km, 1980
Volvo 245 GL
16.500 km, 1981
Citroën CX Break
27.000 km, 1977
Mazda 626 GL 4
16.000 km, 1981
Peugeot 104 SL
54.000 km, 1978
Peugeot 305 SR
11.000 km, 1979
Renault 5, 1300
aut., 22.000 km, 1979
Datsun Cherry
station w., 11.000 km, 1981
Toyota Corolla Coupé 1600
29.000 km, 1980
Triumph TR-7 coupé
toit ouvrant, 26.000 km, 1979
Opel Rekord 2000 S
39.000 km, 1979
Garantie 100%
Echange - Paiement partiel
AMAG
BIENNE
à la nouvelle route de Berne,
tél. (032) 25 13 13.
90496-142

A vendre
Scirocco TS
vert palma métallisé/radio-cassettes/78.000 km/expertisée.
En parfait état et très soignée.
Tél. (038) 31 54 80. 91414-142

AUTOMOBILISTES

Protégez votre voiture avant l'hiver.

Faites un polissage, une couche de protection.

TECTYL: protection châssis.

André Aeschlimann
Entrée Prébarreau 12
Neuchâtel
Tél. at.: 25 90 55
dom.: 33 35 78. 91485-142

Particulier vend par suite décès
Citroën CX 2400 Gti
1980, argent métal., expertisée.
Voiture très soignée.
tél. bureau: (038) 51 31 33.
Tél. privé: (038) 51 13 46. 91390-142

A vendre magnifique
Fiat 124 Spécial
Expertisée le 14 octobre 82. 1974.
Tél. (038) 25 48 89, après 17 h. 91385-142

BMW 320
à vendre pour cause double emploi, couleur cachemire, toit ouvrant, radio-cassette, 25.000 km. 1re mise en circulation avril 82. Occasion unique, prix 16.500 fr. au lieu de 22.000 fr.
Tél. 41 34 72, le soir. 89225-142

AVIS DIVERS

Je nettoie
cuisines, fenêtres, appartements, vitrifie parquets, etc.
Gary,
tél. (038) 36 17 74/ (038) 24 75 03. 91305-110

PETITES ANNONCES
au tarif réduit de 75 ct. le mot (minimum dix mots)
à l'exclusion de toute annonce commerciale, non occasionnelle ou ayant une certaine importance.

Pour faire publier une « Petite annonce », il suffit de remettre un texte clair et très lisible à notre réception, 4, rue Saint-Maurice, 2000 Neuchâtel.

A VENDRE

BEAUX OIGNONS ET LÉGUMES DIVERS. Walter Tribolet-Krebs, Tschugg/BE. Tél. (032) 88 12 96. 84920-161

RÉCHAUD À GAZ AVEC FOUR, 2 FEUX; fourneau Butagaz pour camping. Tél. 25 71 56. 84976-161

LIT FRANÇAIS avec entourage, complet, prix à discuter. Tél. 25 30 88, heures des repas. 89872-161

1 MACHINE À CAFÉ; équipement moto; 1 berceau garni; 1 entourage lit blanc; 1 commode; divers oiseaux, cage. Tél. (038) 24 74 10. 92002-161

BANC D'ANGLE AVEC TABLE et 3 chaises style rustique brun, état neuf, achetés chez Pfister 2590 fr., cédés à 1400 fr.; un bureau 140 fr. Tél. 24 17 52. 89085-161

VOILIER TÉLÉCOMMANDÉ, classe M, long 127 cm, haut 220 cm, mât métallique, équipé servo-treuil. Tél. (038) 53 48 28 le soir. 89170-161

3 LOCOS MINITRIX et 1 Rapido BLS. Tél. 42 13 00, repas. 89136-161

FOURRURE VESTE LOUP, taille 36/38, état neuf, moitié prix. Tél. 25 95 51, interne 23. 89223-161

SKIS DYNASTAR 170 CM + fixations Salomon + souliers Nordica N° 37. 200 fr. Tél. 25 95 51, int. 23. 89222-161

4 PNEUS NEIGE 165 SR 14 sur jantes pour Audi 100 ou Porsche 924, roulé 3000 km. Tél. (038) 33 20 57. 92035-161

HAUT-PARLEUR AKAI 2 × 100 W. Tél. 24 70 63, heures des repas. 92030-161

POUR AMATEUR DE MARKLIN M: transformateurs, rails divers, aiguillages, croisements, signaux et accessoires. Tél. 24 24 63. 89154-161

BOIS DE FEU et cheminée, en forêt ou livré, dès 48 fr. le stère. Tél. (038) 25 89 89. 89220-161

POUSSE-POUSSE PEG pliable, bleu marine avec accessoires (hiver-été); beaux habits bébé 1 mois-3 ans, bas prix. Tél. 24 40 07. 89152-161

TÉLÉOBJECTIF Novoflex 5,6/500 mm, pour HA 2000 FC + Nikon excellent état. Tél. (038) 53 19 63. 89100-161

2 LAMPES DE CHEVET, pieds en bois, rustique 45 fr.; 5 pneus neige 145 SR 13, usure 10% sans chambre à air 100 fr. le lot ou 20 fr./pièce, 2 pneus radiaux Uniroyal 175/70 HR 13 80 fr. Tél. (038) 41 34 72 le soir. 89224-161

FOUR À PIZZA INE infrarouge étuve 87 × 90 × 40, 350 fr. Tél. 51 44 86 ou 51 17 57. 84985-161

1 CANAPÉ MODERNE, 1 buffet de cuisine, 1 table salle à manger, 4 chaises, 1 buffet de service, 2 lits superposés. Tél. (038) 42 29 13, après-midi. 89196-161

1 GOBELIN d'après Rembrant (estimé 3500 fr.) cédé à 2000 fr. Tél. 51 44 86 ou 51 17 57. 84986-161

CHATTE PERSANE 4 MOIS. Tél. 31 53 87. 92032-161

1 CAMÉRA RICOH SUPER 8 bon état 250 fr.; skis Head Team 170 cm, fixations Salomon 626, bon état, 200 fr. Tél. 51 44 86 ou 51 17 57. 84984-161

JAQUETTE ASTRAKAN NOIR taille 40, parfait état, 300 fr. Tél. 31 54 26. 89213-161

2 PNEUS NEIGE Continental 155 SR 12, à l'état de neuf, 100 fr. Tél. 33 18 87. 84967-161

CHATON PERSAN BLEU (femelle), pedigree LOH. Tél. (032) 97 13 88. 89894-161

CYCLOMOTEUR PUCH X30 expertisé, 1000 fr. Tél. (038) 53 31 01, heures des repas. 89097-161

ORGUE «YAMAHA» MODEL A55. Etat neuf. Tél. (038) 33 45 84. 89177-161

3 FOURNEAUX À MAZOUT pour ménage. Tél. 25 54 10. 89174-161

4 PNEUS D'HIVER S/JANTES pour Mini 1000, excellent état. Tél. 33 39 12. 89221-161

CAUSE DÉPART CONGÉLATEUR état neuf, bas prix. Tél. 25 47 17. 92025-161

RADIO-COMMANDE Multiplex combi 4 servos, accus, chargeur, pupitre 400 fr. Tél. (038) 57 14 47. 89896-161

CYCLOMOTEUR CIAO 530 fr.; bureau bois 100 fr. Tél. 25 89 79. 89207-161

DEMANDES A ACHETER

ACHÈTE CARTES POSTALES anciennes et timbres-poste. Tél. (039) 31 22 95. 87191-162

CONGÉLATEUR de grande capacité, armoire ou bahut, bon état. Tél. 25 19 64, heures de bureau. 84999-162

COLLÈGE DE LA VILLE CHERCHE CHAUSSURES DE SKI à boucles, coque plastique, N° 42 à 45 exclusivement, bon état. Elles seront prises à domicile. Tél. 25 10 83 ou 47 23 50. 89171-162

ENVIRON 10 M³ FUMIER BOVIN. Tél. (038) 42 11 71. 89206-162

A LOUER

LE 1er DÉCEMBRE 82, ville, studio meublé, confort. Tél. 25 24 57. 89118-163

LA NEUVEVILLE, appartement 4 pièces, dès le 1er décembre ou 1er janvier 83. Garage. Tél. (038) 51 39 12. 89886-163

À LOUER À CUDREFIN 3 appartements de 4½ et 3½ pièces tout confort. Tél. (038) 25 24 93 ou écrire à case postale 4, 2000 Neuchâtel 5. 91529-163

CHAMBRE INDÉPENDANTE, meublée, modeste. Tél. 25 54 76. 89215-163

TOUT DE SUITE 3 PIÈCES Colombier, 505 fr. charges comprises. Téléphoner dès 14 h 30 au (038) 41 17 16. 92041-163

JOLI APPARTEMENT DE DEUX PIÈCES, rue de Gibraltar, légèrement mansardé, avec belles boiseries, 498 fr. plus charges. Libre dès le 15 janvier. Tél. 24 18 00 (M. Mühlemann). 92036-163

DEMANDES A LOUER

NOËL-NOUVEL-AN appartement ou chalet de vacances, Jura Neuchâtelois proximité pistes de ski de fond. Tél. (062) 35 44 58. 91492-164

DEMANDES D'EMPLOIS

JE CHERCHE TRAVAIL dans la vente. Tél. 24 26 37, le matin. 89130-166

FEMME DE MÉNAGE CHERCHE EMPLOI entre Neuchâtel et Le Landeron. Tél. 51 32 03. 89186-166

DEUX JEUNES GARÇONS cherchent travail dans la soudure. Jeune femme comme dactylo. Tél. 36 11 72. 92034-166

JEUNE HOMME 24 ANS, de confiance cherche travail pour deux ou trois mois. Tél. 25 01 63. 89218-166

HOMME, QUARANTAINE CHERCHE TRAVAIL tout de suite. Tél. 24 43 69, le soir. 89203-166

AIDE SOIGNANTE: s'occuperait de personnes âgées à domicile. Adresser offres écrites à AY 1885 au bureau du journal. 89219-166

DIVERS

INITOX CHERCHE GUITARISTE ET BASSISTE, disponibles, motivés et de bon niveau. Renseignements: tél. (038) 24 67 88 (18 h). 89153-167

CHERCHONS INSTITUTEUR(TRICE) RETRAITÉ(E) pour donner leçons à un garçon le samedi matin (niveau primaire). Tél. 24 49 42 après 19 h. 89199-167

URGENT SOCIÉTÉ cherche pour sa soirée annuelle le 27 novembre un ou deux musiciens. Tél. (038) 55 28 44. 92026-167

ÉTUDIANTE UNIVERSITAIRE donnerait leçons d'anglais et d'allemand. Tél. 33 50 57. 92042-167

POUR UN HOME DU CENTRE «LES PERCE-NEIGE»: Qui offrirait un train électrique (HO, Lima, Fleischmann, etc.. + transfo, rails et matériel roulant) pour construire une maquette à réaliser par nos pensionnaires? Merci. Tél. Perce-Neige, Hts Geneveys 53 41 41. Home A3, demandez Philippe Jaquet. 92037 -167

«AUCUNES FÉLICITATIONS aux personnes ayant pris soin montre Ecluse lettre perdue centre dernier temps». 89895-167

QUI PRÊTERAIT À JEUNE FEMME une somme de 3000 fr. remboursable avec intérêts. Ecrire à 5.11-1560 au bureau du journal. 92024-167

DAME LIBRE, 40 ans, 1 m 71, secrétaire, souhaite rencontrer monsieur pour amitié durable. Ecrire à BZ 1886 au bureau du journal. 89111-167

PERDUS-TROUVÉS

CHATTE TIGRÉE brune grise, bavette blanche, sans collier, Neubourg - centre ville. Tél. 24 60 83. 89205-168

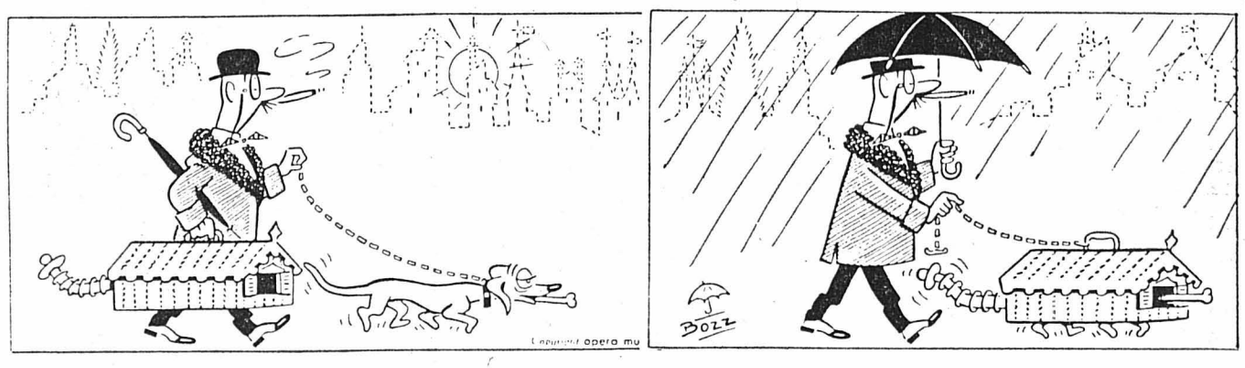
OCCASIONS

				Par mois sans acompte 48 mois
ALFA GIULIETTA 1,8	1979-06	54.000 km	Fr. 9.700.—	Fr. 268.—
BMW 320 6 cyl.	1980-03	40.000 km	Fr. 13.500.—	Fr. 372.—
CITROËN GSA X3	1981-04	23.000 km	Fr. 9.950.—	Fr. 275.—
CITROËN CX ATHENA	1981-04	24.000 km	Fr. 15.800.—	Fr. 436.—
CITROËN CX ATHENA	1981-04	34.000 km	Fr. 12.900.—	Fr. 358.—
FORD TAUNUS 2000 GXL	1974	115.000 km	Fr. 1.900.—	
TALBOT SAMBA GLS	1982-06	10.000 km	Fr. 9.950.—	Fr. 275.—
TALBOT HORIZON GL	1979-08	30.000 km	Fr. 7.300.—	Fr. 200.—
TALBOT SOLARA SX	1981-03	50.000 km	Fr. 9.800.—	Fr. 270.—
TALBOT 1510 GLS	1980-05	35.000 km	Fr. 9.800.—	Fr. 270.—
TOYOTA TERCEL 1,3 DL	1980-10	16.000 km	Fr. 8.500.—	Fr. 234.—
VAUXHALL CHEVETTE	1977-04	96.000 km	Fr. 2.800.—	
VW SCIROCCO GL	1978-04	89.000 km	Fr. 7.700.—	Fr. 213.—
VW GOLF GTI	1981-09	19.000 km	Fr. 14.300.—	Fr. 393.—
VW GOLF GTI	1978-12	65.000 km	Fr. 8.900.—	Fr. 245.—
UTILITAIRES :				
CITROËN GS 1220 BREAK	1979-02	58.000 km	Fr. 5.800.—	Fr. 160.—
CITROËN CX 2400 BREAK	1977-02	96.000 km	Fr. 7.500.—	Fr. 206.—
OPEL KADETT 1,6 BREAK	1977-10	42.000 km	Fr. 6.300.—	Fr. 172.—

91579-142

garage hotz 2114 fleurier
TEL 038 61 29 22

SUBITO



CONFÉDÉRATION

L'Union syndicale suisse aux patrons

« Ne licenciez pas mais puisez dans vos réserves »

BERNE, (ATS).- Les réserves des entreprises privées suisses, ce sont tout «ce qu'elles n'ont pas distribué sous forme de coûts et de salaires, de dividendes, d'intérêts ou d'impôts». Elles se montent, pour l'année 1981, à 8535 millions de francs. Même si on en déduit l'inflation, elles restent très substantielles. C'est pourquoi les patrons doivent, dans les situations difficiles et «chaque fois que cela est possible», recourir à ces réserves au lieu de licencier des travailleurs. C'est ainsi que l'économiste Beat Kappeler, secrétaire central de l'USS, analyse les chiffres du «ménage suisse» 1981 dans le dernier service de presse du syndicat paru hier.

Pour M. Kappeler, les entreprises ont constitué en 1981 – année difficile – plus de réserves qu'en 1974 par exemple – pourtant année de bonne conjoncture: 8535 millions pour l'an dernier contre 6770 pour 1974. Même si on déduit de cette somme les 8,6 % d'inflation, l'amélioration reste substantielle. D'autre part, écrit M. Kappeler, les amortissements ont, eux aussi, considérablement augmenté, 9,2 % de plus en 1981 qu'un an auparavant.

Côté épargne maintenant. Les chiffres démontrent, selon M. Kappeler, que l'augmentation de la fortune des ménages – les riches compris – est toujours plus faible que celle des sociétés. D'autre part, si, il y a dix ans, quand les ménages payaient 100 fr. d'impôts directs, les entreprises, elles, en versaient 25; actuellement, celles-ci n'en payent «que» 20.

Et M. Kappeler d'en conclure que la fiscalité pèse actuellement davantage sur les ménages que sur les entreprises.

Au moment du bilan de l'année 1982, les conclusions pourraient être semblables, même si peu de chiffres sont connus. En tous cas, pense le secrétaire de l'USS, la distribution des revenus entre travailleurs et entreprises ne s'est pas modifiée et la productivité des travailleurs est en augmentation. C'est pourquoi, conclut-il, les salariés de ce pays n'ont pas à faire de sacrifices en matière de salaires.

La part de la Confédération aux bénéfices des PTT

BERNE (AP). – L'entreprise des PTT peut être tenue à la réalisation de gains afin de les verser dans la Caisse fédérale, en vertu de la Constitution, moyennant l'expertise de certaines charges.

La consultation juridique à propos de la part de la Confédération aux bénéfices des PTT, a abouti à cette conclusion. Selon Kurt Eichenberger, professeur ordinaire de droit constitutionnel et de droit administratif à l'Université de Bâle, la Constitution fédérale ne contredit pas l'établissement d'une prestation fixe, définie par avance, des PTT à l'intention de la Confédération.

Cette charge doit cependant être modifiée lorsque le maintien de prestations et de tarifs bon marché est en cause.

En relation avec la fixation par le Conseil fédéral, il y a quelque temps, d'une valeur de la part aux gains des PTT de 150 millions de francs, la question de la constitutionnalité des contributions des PTT est revenue une fois de plus sur le tapis.

Outre la question de savoir si la Constitution oblige les PTT à des réalisations de bénéfices pour alimenter les Caisses fédérales, la fixation par avance du montant de ces prestations, sans tenir compte des résultats effectifs des PTT, est également très discutée.

Des millions et ...des millions

BERNE, (ATS).- Le Conseil fédéral demande aux parlementaires de lui accorder encore 527 millions de francs de crédits pour l'année en cours. Le message concernant ce second supplément au budget – les Chambres ont déjà approuvé en juin dernier une première rallonge de 42 millions – a paru hier.

Comme on l'avait déjà appris la semaine dernière, ce sont les frais supplémentaires causés par le renchérissement et des dépenses imprévisibles, comme l'achat de camions Saurer par l'armée, la garantie contre les risques à l'exportation et l'utilisation du blé germé qui motivent ces besoins supplémentaires. Ils représentent le 2,8 % des dépenses totales évaluées à 18,9 milliards pour 1982.

Augmentation de l'aide aux paysans de montagne

BERNE, (ATS).- La Confédération veut augmenter substantiellement son aide aux paysans de montagne. Aussi, le Conseil fédéral propose-t-il aux Chambres une hausse de 30 % des contributions aux détenteurs de bétail dans ces régions. Il en coûtera 35 millions de plus par an à la Confédération. Le message que le Conseil fédéral adresse à ce propos aux Chambres – et dont le contenu est connu depuis plusieurs semaines – a été publié hier à Berne.

Les Chambres sont priées d'approuver un crédit de 320 millions de francs pour les années 1983 et 1984, soit 160 millions par an. Pour 1982, un montant de 125 millions a été budgétisé à ce titre. Cette hausse – c'est la première depuis 1974 – permettra de faire passer de 60 à 105 fr. par an la contribution par «unité de gros bétail» dans la zone des collines de 140 à 180 fr. dans la zone I, de 270 à 350 fr. dans la zone II, de 400 à 520 fr. dans la zone III et de 500 à 640 fr. dans la zone IV.

Les perspectives de l'économie laitière

BERNE, (AP).- Les perspectives d'expansion de l'économie laitière helvétique sont restreintes, alors que la production manifeste une tendance à la hausse. Des mesures seront dès lors indispensables, dans le futur, pour éliminer les excédents. A côté des restrictions de l'offre imposées par le contingentement laitier, il s'agit d'accélérer l'écoulement des denrées laitières. Le directeur de l'Union centrale des producteurs suisses de lait, le conseiller national Fritz Hoffmann, aboutit à cette conclusion dans un article publié hier par le service d'information agricole.

En dépit de ces mesures, l'agriculture ne s'en sortira pas sans le soutien financier de la Confédération. M. Hoffmann a souligné que la facture du lait de l'Etat n'était pas exorbitante. Elle constitue cependant un moyen, à disposition de la politique agricole, d'assurer l'approvisionnement de la population en denrées alimentaires, tout en maintenant l'aspect concurrentiel de la paysannerie.

Selon M. Hoffmann, c'est dans la demande indigène qu'il faut voir les possibilités de croissance. La consommation des produits laitiers montre encore une tendance à la hausse, même si la Suisse occupe une position de pointe dans le concert international, avec 460 kg par tête d'habitant et par année. Selon M. Hoffmann, une augmentation annuelle de 200.000 quintaux demeure dans le domaine du possible, mais nécessiterait une extension de la production.

DES DIFFICULTÉS

Pas de nouveau débouchés en vue pour les exportations: les autres pays industrialisés occidentaux éprouvent également des difficultés d'écoulement. La détérioration mondiale de l'alimentation n'offre aucune chance pour le recyclage des excédents. L'aide en denrées alimentaires doit être limitée pour ne pas porter atteinte à l'évolution de l'agriculture des pays en développement.

L'offre s'est caractérisée, au fil des dix dernières années, par une forte augmentation de la productivité des vaches. La qualité du lait s'est en revanche affaiblie et d'autres inconvénients sont apparus. Un essor de la mécanisation sur le compte de l'économie laitière est peu envisageable, au vu des données naturelles de l'agriculture suisse.

CONTRADICTION

La politique agricole présente une contradiction entre la politique des revenus et la production dirigée. Si l'on recherche une garantie de gains par le prix du lait, on nourrit la «pression sur la production laitière» et par là, le danger d'excédents. La production dirigée vise quant à elle «une production adaptée», qui impose de plus hauts contingents aux entreprises qui ne peuvent recourir à la diversification.

Les autres exploitations devraient s'efforcer de s'engager plus avant dans la production de la viande.

Les radicaux et les poursuites pour dettes et faillites...

BERNE (ATS). – Le parti radical-démocratique (PRD) suisse salue dans son principe la révision proposée de la loi sur la poursuite pour dettes et la faillite. Le texte légal actuellement en vigueur est en effet devenu en partie difficilement accessible aux profanes, souligne-t-il dans sa réponse à la procédure de consultation.

Le PRD s'oppose en revanche à ce que l'on profite de cette réforme pour transférer à des organes fédéraux des compétences confiées jusqu'ici à des autorités cantonales.

Il demande aussi que la Confédération se limite à édicter des conditions-cadre en faisant abstraction des détails pratiques.

SUISSE ALÉMANIQUE

Pour les adultes...

Le «porno» en vidéo marche très fort

BERNE, (ATS). – La location de cassettes vidéo «triviales» – lisez violentes ou pornographiques –, marche très fort. Ce phénomène tant économique que social avait été rapporté et analysé dans la presse, ces dernières semaines. Les professionnels de la vente et de la location de matériel vidéo réagissent à leur tour.

Dans un communiqué publié hier, l'Union suisse des installateurs concessionnaires en radio et télévision (USRT) se propose de donner quelques précisions sur les abus «dans la distribution de films dits triviaux», dont on a, à ses yeux, exagérément parlé.

L'USRT indique qu'elle a fait parvenir à ses 700 membres – 1000 points de vente – des recommandations sur la distribution des films vidéo. Pour l'USRT, ce que l'on voit au cinéma, on doit pouvoir le voir en vidéo et il n'est pas question que le commerce spécialisé subisse une discrimination par rapport aux salles de cinéma.

Cependant, l'USRT a demandé à ses membres de veiller à ce que des «vidéoprogrammes choquants» ne soient ni montrés ni remis à des personnes de moins de 18 ans, «même si elles prétendent agir au nom de leurs parents»...

Enfin l'USRT va soutenir les efforts d'une autre association – l'Association suisse de vidéo – pour établir un code de conduite destiné au commerce de la vidéo.

ROMANDIE

Une manière de rédiger qui surprend

Déballage public de la presse syndicale

MARTIGNY, (ATS).- A la suite d'un remaniement opéré récemment dans la presse syndicale en Suisse romande, certaines publications ont adopté un style direct qui surprend les milieux patronaux. C'est le cas notamment de l'organe des syndicalistes chrétiens de Romandie, «Actif», dont la rédaction se trouve à Martigny et dont le troisième numéro est sorti hier.

Le procédé employé consiste à dénoncer publiquement, avec noms des entreprises et des patrons, les cas où les membres des syndicats sont «exploités».

«Travaillez chez X, vous ne gagnerez que 1200 fr. par mois». «N'achetez plus vos souliers chez Y, car il ne paie pas le renchérissement à son personnel». «L'entreprise de peinture Z à tel endroit ne paie que 10 fr 50 par heure alors que le minimum conventionnel est de 14 fr 10»: voilà quelques exemples cités hier dans tout le Valais par le nouveau journal en donnant chaque fois le nom des patrons et des entreprises.

Les avis divergent dans les milieux patronaux quant à cette nouvelle formule de défense ouvrière, de propagande syndicale et de méthode journalistique. Certains patrons trouvent le procédé «grossier, inélégant». D'autres sont d'avis que les mauvais patrons doivent être dénoncés.

Le responsable de cette nouvelle méthode, le secrétaire syndical valaisan Michel Zufferey, déclare quant à lui que les patrons ont été pris à leur propre piège. Les entreprises attaquées n'avaient pas été citées nommément dans les premiers numéros d'«Actif». «Les patrons ont réclamé des noms; on va leur en donner, mais publiquement», explique M. Zufferey.

ARCHÉOLOGIE

Découvertes exceptionnelles à Avenches

De notre correspondant:

La réalisation d'un vaste projet touristique à l'endroit de l'ancien port romain d'Avenches, à proximité du lac de Morat, a nécessité toute une série de recherches archéologiques. Les fouilles ont été conduites par le département vaudois des travaux publics, service des monuments historiques, à partir de 1978.

Les trois premières campagnes, de deux à trois mois chacune, avaient permis de mettre au jour toute une série de structures qu'on peut qualifier d'industrielles: un gigantesque port constitué d'un quai de 100 m de long et de 30 à 35 m de large. Ce quai était relié au mur d'enceinte de l'antique ville d'Aventicum par une route de six à sept mètres de large et d'un kilomètre de long. La construction de cet ouvrage a pu être datée de l'an 5 après J.-C. Ces premières installations permettaient le transport des matériaux de construction nécessaires pour la ville romaine. C'était avant tout du calcaire provenant des rives nord du lac de Neuchâtel. Du port, les blocs de calcaire étaient transportés jusqu'en ville grâce à des chars à bœufs empruntant la route du port.

Au milieu du II^e^ siècle, pour des raisons encore difficiles à préciser (baisse du niveau du lac ou programme de constructions monumentales à Aventicum) on a creusé, à l'est de l'ancien port, un canal permettant d'acheminer ces mêmes matières premières jusqu'à 300 m seulement des portes de la ville.

RICHESSE

Les fouilles actuelles, d'une durée de deux mois, sont consacrées à l'étude d'une nécropole sise le long de la route reliant le port du premier siècle à la ville d'Aventicum. Les travaux se poursuivront au printemps 1983.

Cette nécropole s'est d'emblée révélée d'une richesse exceptionnelle. Sur les quelque 50 m^2, passés au peigne fin, on a pu mettre à jour 18 tombes à incinération de même qu'une surprenante tombe à inhumation. Le cimetière en cours de fouille pourrait avoir été réservé aux artisans du port. On y a découvert entre autres, la tombe d'un charpentier – constructeur naval – dotée d'un dépôt funéraire dont la richesse est sans précédent pour la région d'Aventicum.

A côté des os calcinés de cet artisan, tout son outillage avait été déposé. Les outils sont encore en excellent état de conservation: une scie en fer de 60 cm de longueur (dont les dents sont encore parfaitement visibles), une herminette (instrument typique, ressemblant à une hâche mais avec le tranchant perpendiculaire au manche), un ciseau pouvant servir au découpage de toiles, une clé (celle de son atelier?), le tout était placé dans un coffret de bois dont on a retrouvé toute l'armature métallique et l'anse en bronze.

En plus de ces objets, on avait offert au défunt une monnaie de bronze, une perle en verre et 15 à 20 vases dont plusieurs d'importation.

ET ENCORE!

Une autre tombe très riche se composait d'une urne céramique contenant les cendres du mort. Au-dessus de l'urne, trente vases en céramique, dont 17 d'importation (avec marque du potier), deux lampes à huile et les restes de deux petits vases en verre avaient été déposés comme mobilier funéraire.

Les autres tombes sont dans un état de conservation très variable. Elles ont souvent été endommagées par les travaux agricoles modernes. Parfois, l'urne a été retournée et brisée par le soc de la charrue. Dans d'autres cas, c'est le dépôt funéraire (offrandes) placé au-dessus de l'urne, qui a été emporté quelques mètres plus loin par les machines. Ces accidents ont empêché souvent de reconstituer chaque tombe dans son ensemble et de tirer certaines conclusions relatives à la situation sociale du défunt.

On peut cependant observer que la richesse des Romains incinérés à cet endroit était variable. Dans l'un ou l'autre cas, les os ont été simplement posés dans une petite fosse en pleine terre, sans urne, avec les restes du foyer et seulement un ou deux vases en offrande. L'observation très précise de chaque tombe a permis de constater un rite funéraire assez particulier. Lors de la crémation du mort, on construisait un grand bûcher (l'un d'eux a été retrouvé ce printemps) et le mort déposé dans un cercueil y était brûlé. Pendant cette cérémonie, on jetait sur le bûcher les vases remplis d'offrandes diverses (blé, nourriture, parfums, etc.). A la fin de la crémation, on cherchait à recueillir les restes humains, qui étaient ensuite placés dans l'urne. Une fois enfoncée dans la terre, on déposait au-dessus de l'urne tous les restes du bûcher, soit du charbon, des cendres et les vases cassés et souvent en partie brûlés.

TRAGÉDIE

La tombe à inhumation présente également un cas très particulier; elle est le témoin d'un incident tragique. On y a découvert le squelette très bien conservé d'une femme et tout près de sa tête, le squelette extrêmement fragile d'un bébé de seulement 25 cm de long. Il s'agit vraisemblablement d'une mère morte en couches.

Est-ce pour cette raison que les Romains ont préféré l'inhumation? Réunissant ainsi dans l'au-delà ceux que les dieux avaient voulu séparer sur cette terre?

Grâce à la céramique importée, souvent de première qualité, et présente dans chaque tombe, toutes les sépultures découvertes jusqu'à ce jour ont pu être datée de la fin du premier siècle après J.-C., ce qui correspond à la période de pleine activité du port d'Aventicum.

Tous ces renseignements ont été donnés par M. G. Delley, archéologue, au cours d'une conférence de presse, qui s'est déroulée, hier matin, sur les fouilles elles-mêmes.

OPINIONS

Les salaires de l'an prochain

Du Service d'information des Groupements patronaux vaudois:

En ce début de mois de novembre 1982, l'incertitude subsiste quant à l'ampleur des adaptations de salaires qui seront effectivement décidées pour l'année 1983. Des organisations syndicales manifestent une certaine nervosité, qui reflète l'impatience de leurs membres. De nombreuses entreprises, avant de se déterminer, s'efforcent de prévoir l'évolution économique dans leur secteur et les conditions de la concurrence, sur les marchés extérieurs et intérieurs. Pour apporter quelque clarté, il importe de rappeler les caractères spécifiques de l'économie helvétique en ce domaine.

Contrairement à d'autres pays, la Suisse ne connaît pas de législation sur les salaires. L'Etat n'exerce pas d'influence sur leur évolution, sinon indirectement, par les conditions faites au personnel des services publics.

Par conventions collectives de travail, quelques professions ont prévu l'adaptation automatique des salaires selon l'indice officiel des prix à la consommation. Ces cas sont relativement rares et ne concernent qu'une minorité de salariés. L'exemple le plus connu est celui des arts graphiques où la correction est systématique, le 1^er^ juillet et le 1^er^ janvier. La plupart des statuts du personnel des administrations et des services publics prévoient un automatisme analogue. Il est évident que les engagements pris doivent être tenus. Dans ces professions, les règles conventionnelles seront appliquées: pacta sunt servanda. Un éventuel assouplissement ne saurait être envisagé qu'ultérieurement, à la suite de nouvelles négociations conduisant à la modification des conventions.

D'autres conventions collectives, les plus nombreuses, fixent le principe de l'adaptation des salaires au renchérissement sans que le mode de calcul soit préalablement déterminé. Les taux ou les montants sont, en général, établis lors de négociations annuelles, soit par les organisations professionnelles (bâtiment), soit par les entreprises après discussions au sein des commissions d'entreprises (métallurgie). Dans ces cas, la loyauté dans l'application des règles conventionnelles est primordiale.

Il importe de relever que, même dans un secteur très touché par la crise, comme l'horlogerie, les engagements sont tenus: une adaptation au renchérissement de 1982, équivalant à 3 %, a déjà été introduite le 1^er^ août 1982 (la décision relative à un complément le 1^er^ janvier 1983 n'est pas connue).

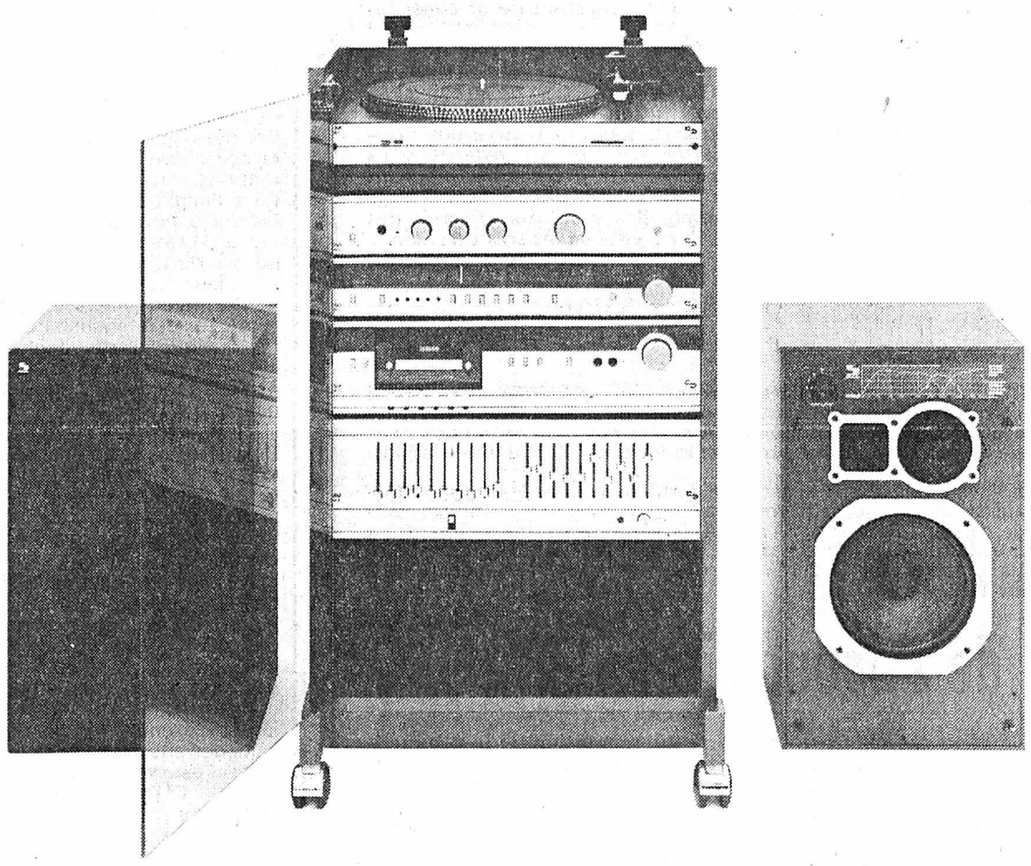
Les cas d'exception sont soumis au tribunal arbitral institué par la convention horlogère.

Enfin, il faut évoquer la situation des entreprises qui ne sont pas soumises à conventions collectives. Celles-ci occupent la majorité des salariés de Suisse. Leurs habitudes sont très diverses. Leurs appréciations se fondent essentiellement sur les perspectives économiques et sur les conditions de la concurrence. Nombre d'entre elles procèdent à des adaptations personnalisées, sans distinguer la compensation du renchérissement et les augmentations du salaire réel, sans se référer expressément à l'indice des prix à la consommation. Il faut ajouter que ces entreprises sont souvent influencées par les normes conventionnelles des secteurs qui leur sont proches.

Cette diversité des situations explique la grande variété des solutions envisagées ou des décisions prises. Il n'y aura sans doute pas de mouvement uniforme au 1^er^ janvier 1983.

G. P. V.

PRIX-QUALITÉ-CHOIX



Rack «Schneider Team 6041 Lux»

Récepteur à 3 longueurs d'ondes: OL, OM et FM, 5 stations FM présélectionnées. **Tourne-disque** automatique, 33 et 45 tours. **Enregistreur** pour cassettes normales, ferrochrome et chromedioxyde, système Dolby NR, prise pour micro, touche soft. **Amplificateur** 2 × 30 W. sinus, prise pour casque. **Equalizer,** 2 × 10 boutons de réglage. 2 haut-parleurs à 3 voies, 50 W. chacun.

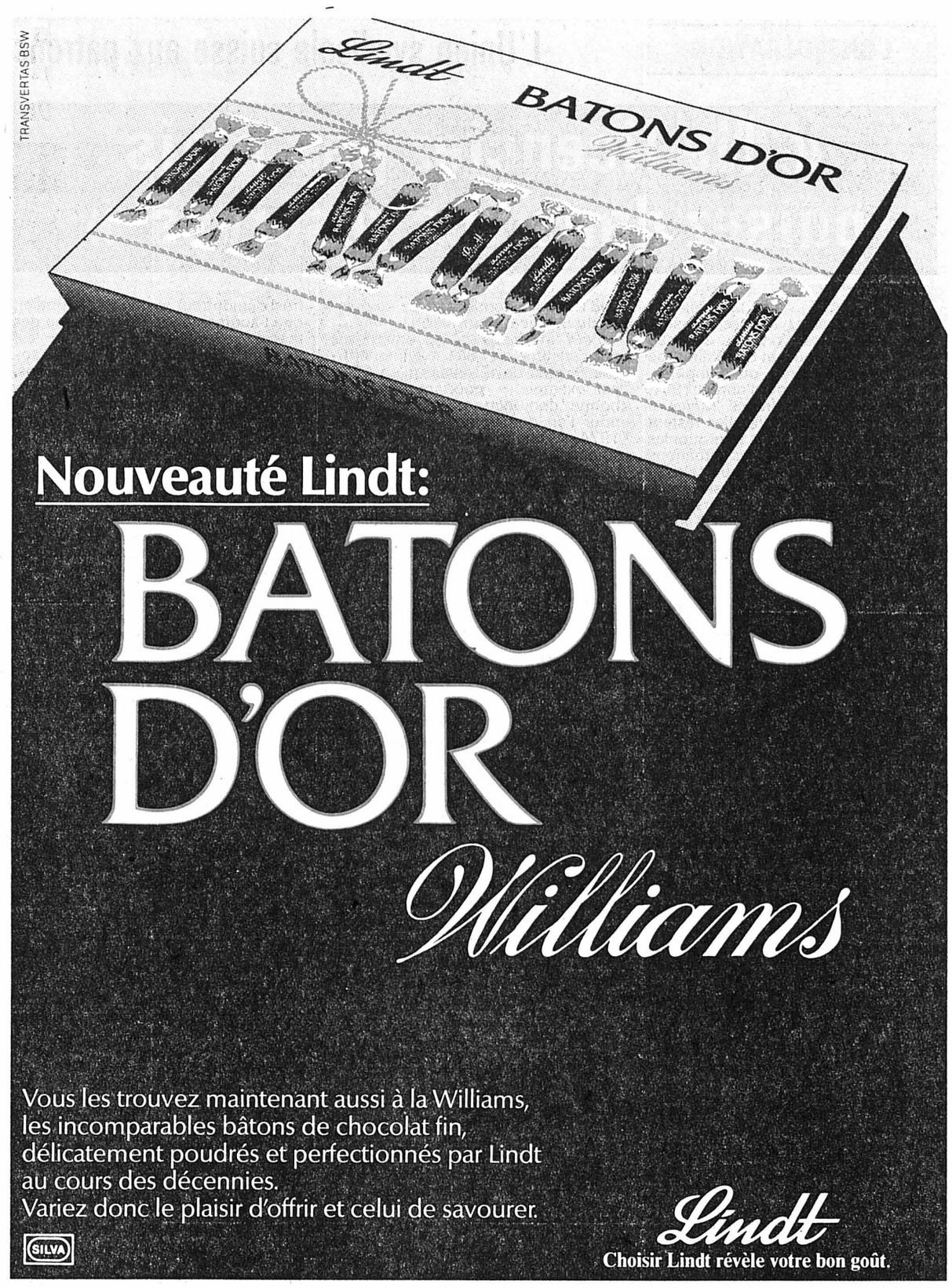
Complet, avec meuble **1590.–**

GARANTIE 1 AN

à MARIN-CENTRE et magasin M-RTV Cap 2000 Peseux

MIGROS

91347-110



TRANSVERTAS BSW

Nouveauté Lindt:

BATONS D'OR Williams

Vous les trouvez maintenant aussi à la Williams, les incomparables bâtons de chocolat fin, délicatement poudrés et perfectionnés par Lindt au cours des décennies.
Variez donc le plaisir d'offrir et celui de savourer.

SILVA

Lindt
Choisir Lindt révèle votre bon goût.

86974-110

Restaurant des Trois Tours
Boudry 038/42 30 30

Quinzaine de spécialités de poissons de mer

Ce soir pour nos cinq ans d'activité un apéritif Pastis 51 sera offert à chaque client de 18 à 20 heures.

89880-110

au Super-Centre

Aujourd'hui vendredi et demain samedi...

2 hôtesses sont à votre disposition

tandis qu'au rayon sports d'hiver du Super-Centre,

M. Grandjean, professeur à l'Ecole suisse de ski

est prêt à vous bien conseiller

Samedi 6, au Super-Centre encore, à partir de 10 h 30

l'ensemble Edelweiss de Charmey (8 musiciens)

coop P GRATUIT

Super-Centre Portes-Rouges

91542-110

Il y a du nouveau. Même dans le rustique!

Et à des prix que seul Moco peut vous offrir.

Renseignements:
Tel. 038/53 32 22

moco meubles·Cernier

Le grossiste qui détaille

91495-110

SUPER LOTO

à la Maison pour tous de Doubs
(à 3 km de Pontarlier)

le samedi 6 novembre à 20 h 30
et dimanche 7 novembre à 15 h 30

Nombreux lots de valeur

1 téléviseur - 1 séjour d'une semaine en appartement à Chamonix en moyenne saison - 1 vélo - 1 vidéo jeux - Skis de fond - Jambon - Filets garnis, etc.

91523-110

A. BASTIAN S.A.

1032 Romanel-sur-Lausanne
Tél. (021) 35 01 94 - 20 00 44
TUBAGE DES CHEMINÉES
Réfection de cheminées par chemisage intérieur, sans joints, avec tube flexible en acier CHROME-NICKEL V 5 A soudé.
S'introduit facilement par le haut de la cheminée, **sans ouverture intermédiaire.**
10 ANS DE GARANTIE. Economie de combustible: 10 %
env. DEVIS GRATUIT SANS ENGAGEMENT. 47498-10

Agence de voyages Rémy Christinat

Tél. (038) 53 32 86/7

DIMANCHE 7 NOVEMBRE
COURSE D'AUTOMNE
Départ Val-de-Ruz 13 h
Neuchâtel (Promenade) 13 h 30
Prix spécial Fr. 20.—

LUNDI 22 NOVEMBRE
FOIRE AUX OIGNONS À BERNE
Départ Val-de-Ruz 8 h
Neuchâtel (Promenade) 8 h 30
Prix unique Fr. 20.— 91526-110

La publicité rapporte à ceux qui en font!

Service de publicité FAN-L'EXPRESS Tél. (038) 25 65 01

TV DERNIÈRE

AVEC LES ULTIMES MODIFICATIONS DE PROGRAMMES

SUISSE ROMANDE

15.30 Point de mire
15.40 Vision 2
A revoir: Escale, les variétés du dimanche - Vespérales: Prières dans l'arche - Spécial cinéma: Soirée Bertrand Tavernier
17.05 4, 5, 6, 7... Babibouchettes
Dialogues dans un tiroir
17.20 Légendes indiennes
Le chemin sans fin
17.45 Téléjournal
17.50 Sur un plateau
La vie au quotidien
18.40 Journal romand
19.00 Le fils de l'horloger
Anthropophagie
19.10 Le dernier mot
Jeu des lettres
19.30 Téléjournal

20.05 Tell Quel
Le magazine suisse de l'actualité:
Logement: des cris d'alarme....

20.35 Dallas
19. Qu'on est bien chez soi (le 20me épisode)

21.25 Jardins divers
Bernard Pichon reçoit chez le peintre Jean Monod à Bossens (VD)
Invités: Mireille et son drôle de Petit Conservatoire - Marie-Paule Belle - Une chanteuse brésilienne et d'autres
22.40 Téléjournal

22.55 Husbands
film de John Cassavetes qui continue, à sa manière, d'explorer, de fouiller même le quotidien d'une certaine société.
Avec ce film, c'est dans l'univers des maris qu'il promène son regard de cinéaste

FRANCE 1

11.15 T F 1 Vision plus
12.00 Météo première
12.10 Juge box
12.30 Atout cœur
La valse des couples
13.00 T F 1 actualités
13.35 Télévision régionale
14.05 C N D P
Dijon entre hier et aujourd'hui
18.00 C'est à vous
18.25 Le village dans les nuages
18.50 Histoire d'en rire
19.05 A la une
Côté décor
19.20 Actualités régionales
19.45 S'il vous plaît
A La Bérèche
20.00 T F 1 actualités

20.35 Barbara à Pantin
Un récital-choc fait de nombreuses nouvelles chansons et d'autres très connues

22.05 Caméra une première
Louis Falavigna propose:
Ototoï
réalisé par Richard Rein
23.20 T F 1 dernière
et Cinq jours en Bourse

FRANCE 2

10.30 Antiope A 2
11.15 Antiope reprise
12.00 Flash infos-météo
12.10 L'académie des 9
12.45 Antenne 2 première
13.35 Magazine régional
13.50 L'autre femme (10)
14.00 Aujourd'hui la vie
Histoire de l'aliment (2)
15.00 Adams et l'ours Benjamin
21. La tempête
15.50 Reprise
Radio/TV: la grande invasion

17.00 Itinéraires
Le Brésil
1. Les favelas de Recife: Coelhos
2. Musique, mémoire du Brésil

17.45 Récré Antenne 2
18.30 C'est la vie
18.50 Chiffres et lettres
19.20 Actualités régionales
19.45 Le théâtre de Bouvard
20.00 Antenne 2 journal
20.35 Toutes griffes dehors(3)
21.30 Apostrophes
Mourir au champ d'honneur?
22.45 Antenne 2 dernière

22.55 India Song
Cycle Marguerite Duras
Une histoire d'amour vécue aux Indes dans les années 30.

FRANCE 3

18.30 F R 3 jeunesse
18.55 Tribune libre
19.10 Soir 3 première
19.20 Actualités régionales
19.40 Télévision régionale
19.55 Il était une fois l'espace
20.00 Les jeux à Castres
20.35 Le nouveau vendredi
Magazine d'actualité:
L'American Challenge

21.35 Promenade en Avignon
réalisé par Jean-Pierre Cassagnac
Une promenade à travers les répétitions et les représentations de divers spectacles.

22.30 Soir 3 dernière
23.00 Prélude à la nuit
Les Solistes de Berlin

SVIZZERA ITALIANA

16.15 Duello a El Diablo
film di Ralph Nelson
18.00 Per i più piccoli
18.05 Per i bambini
18.15 Per i ragazzi
18.45 Telegiornale
18.50 Nessuno è perfetto
Una partita esplosiva
19.15 Meteorologia
8. Modificazioni climatiche
19.50 Il regionale
20.15 Telegiornale
20.40 Reporter
La settimanale d'informazione

21.40 Yves Montand
d'hier et d'aujourd'hui

22.40 Telegiornale
22.50 Plantao de policia
La moglie del bandito
23.40 Telegiornale

SUISSE ALEMANIQUE

8.45 TV scolaire
10.00 TV culturelle
10.30 TV scolaire
16.30 Le Muppet show
17.00 Pour les enfants
17.45 La boîte aux histoires
17.55 Téléjournal
18.00 Carrousel
18.35 Jeu des annonces
19.05 Informations régionales
19.30 Téléjournal
20.00 Baryshnikow à Broadway
21.00 Panorama
Nouvelles de l'étranger
21.45 Téléjournal

21.55 Le chef
film policier de Jean-Pierre Melville

23.45 Téléjournal

ALLEMAGNE 1

10.00 Tagesschau u. Tagesthemen. 10.23 Aus dem Leben gegriffen – Von alleine klappt das nie. 11.10 Rätselflug. 12.10 Schaukasten. 12.55 Presseschau. 13.00 Tagesschau. 13.15 Videotext für alle – Eine Auswahl aus dem Angebot. 15.40 Videotext für alle – Eine Auswahl aus dem Angebot. 16.15 Tagesschau. 16.20 Deutscher Alltag – Porträt von zwei Binnenfischerns. 17.05 Alles klar?! Jugendsendung – Die Grünen – die kann man doch nicht ernst nehmen?! 17.50 Tagesschau. 18.00 Abendschau. 18.30 St. Pauli-Landungsbrücken – Die Kompagnons. 19.00 Sandmännchen. 19.10 Gute Laune mit Musik – Begegnungen im Park. 19.45 Landesschau. 20.00 Tagesschau. 20.15 Film-Festival: Die Frau des Fliegers (La femme de l'aviateur) – Franz. Spielfilm von Eric Rohmer. 22.00 Plusminus – Wirtschaftsmagazin. 22.30 Tagesthemen. 23.00 Schwule Tage – Fernsehspiel nach einer Novelle von E. von Keyserling – Regie: Hajo Gies. 0.55 Tagesschau.

ALLEMAGNE 2

10.00 Tagesschau u. Tagesthemen. 10.23 Aus dem Leben gegriffen – Von alleine klappt das nie. 11.10 Rätselflug. 12.10 Schaukasten. 12.55 Presseschau. 13.00 Tagesschau. 13.15 Videotext für alle – Eine Auswahl aus dem Angebot. 15.40 Videotext für alle – Eine Auswahl aus dem Angebot. 15.57 ZDF – Ihr Programm. 16.00 Heute. 16.04 Prof. Poppers Erfindung – Verfolgt. 16.20 Schüler-Express – Journal für Mädchen und Jungen. 17.00 Heute. 17.08 Tele-Illustrierte. 18.00 Meisterszenen der Klamotte. 18.20 Dick und Doof – Die Selbstlosen (3). 18.57 ZDF – Ihr Programm. 19.00 Heute. 19.30 Auslandsjournal – ZDF-Korrespondenten berichten aus aller Welt. 20.15 G Kottan ermittelt. Krimikomödie – So long, Kottan. 21.15 Heile Welt – 15 Dollar Eintritt – Das Neueste bei Disneys – Peter von Zahn berichtet. 22.00 Heute-Journal. 22.20 Aspekte. Kulturmagazin. 22.50 Sport am Freitag. 23.20 Hautnah – Neuseeländischer Spielfilm – Regie: Geoff Steven. 0.50 Heute.

AUTRICHE 1

9.00 Nachrichten. 9.05 Am, dam, des. 9.30 Russisch. Sprachkurs. 10.00 Schulfernsehen: Angelika Kauffmann und ihr Kreis. 10.30 Wette für ein Paar – Nach «Süsse Dummheiten» von K. Storkan – Mit Oldrich Kaiser, Marta Vancurova, Marcel Vasinka u. a. – Regie: Frantisek Laurin. 11.20 Vater und Sohn. Kurzfilm. 11.30 Österreich II (3). 13.00 Mittagsredaktion. 17.00 Am, dam, des. 17.25 Hallo Spencer! – Der Baumstamm. 17.55 Betthupferl. 18.00 Pan-Optikum. 18.30 Wir. 18.49 Belangsendung der Industriellenvereinigung. 19.00 Österreichbild. 19.30 Zeit im Bild. 20.15 Kottan ermittelt – So long, Kottan. 21.15 Moderevue. 21.20 Georg Thomallas Geschichten (6) – Ein treibendes Schiff. 22.10 Sport. 22.15 Nachtstudio: Gottesverdrängung. Gespräch. 23.15 Nachrichten.

Jardins divers

chez le peintre Jean Monod

Suisse romande: 21 h 25

Jean Monod, on s'en souvient, dessina les décors et les costumes de la dernière «Fête des vignerons». Cet artiste attachant, qui partage son temps entre les paysages haïtiens qui l'inspirent et ceux du Gros-de-Vaud où il habite, accueille ce soir Bernard Pichon et une pléiade d'invités.

Mireille, tout d'abord. Pas Mathieu, l'autre. Vous savez: «Le Petit Conservatoire de la Chanson». Précisément, l'animatrice de cette école pas comme les autres, créée il y a vingt-sept ans, viendra nous donner des nouvelles de ses jeunes talents. On sait que Serge Lama, Hugues Aufray, Françoise Hardy, Ricet-Barrier et tant d'autres doivent le démarrage de leur carrière à cette petite bonne fée qui continue de témoigner d'une étonnante énergie et de beaucoup de chaleur humaine.

Ce soir, Bettina Aarao, chanteuse brésilienne (et, dans la vie, épouse de Maxime Le Forestier) ainsi que Georges Deux, imitateur original, représenteront la volée actuelle de Mireille et feront la démonstration de leurs possibilités.

RADIO

RADIO ROMANDE 1 ET TÉLÉDIFFUSION

Inf. toutes les heures (sauf à **22.00** et **23.00**) et à **12.30** et **22.30**. Stop-service à **10.00**, **14.00**, **15.00** et **16.00** (Tél. (021) 21 75 77). Promotion à **7.58**, **8.58**, **12.25**, **16.58**, **18.58**, **19.58** et **22.28**. **0.05-6.00** Relais de Couleur 3. **6.00** Journal du matin, avec à: **6.00**, **7.00**, **8.00** Editions principales, avec rappel des titres à **7.30** et **8.30**. **6.30** Journal régional. **6.35** Journal des sports. **6.55** Minute œcuménique. **6.58** et **7.58** SVP Conseil. **7.32** Le billet. **8.10** Revue de la presse romande. **8.38** Mémento des spectacles et des concerts. **8.40** Quoi de neuf en Suisse romande. **9.05** Sautemouton (voir lundi). **9.50** L'oreille fine, concours organisé avec la collaboration des quotidiens romands. Indice: **Le salaire....** **12.20** La tartine. **12.27** Communiqués. **12.30** Journal de midi, avec à: **12.45** env. Magazine d'actualité. **13.30** Avec le temps (voir lundi). **18.05** Journal du soir, avec à: **18.15** Actualités régionales. **18.25** Sports. **18.30** Le Petit Alcazar. **19.00** Titres de l'actualité. **19.05** env. Les dossiers de l'actualité + Revue de la presse suisse alémanique. **19.30** Le Petit Alcazar (suite). **20.02** Au clair de la une, avec à: **20.05** Ils ont fait l'Histoire. **22.30** Journal de nuit: Semaine Labiche: Les 37 sous de M. Montaudoin. **23.15** Blues in the night. **0.05-06.00** Relais de Couleur 3.

RADIO ROMANDE 2

0.05-6.00 (S) Relais de Couleur 3. **6.00** Informations. **6.05** (S) 6/9 avec vous, avec à: **7.00** et **8.00** Informations. **8.58** Minute œcuménique. **9.00** Informations. **9.05** Le temps d'apprendre, avec à: **9.05** L'invité du jour. **9.10** La classe. **9.20** Ici et maintenant. **9.30** Radio éducative. **10.00** Portes ouvertes sur... l'université. **10.30** (S) La musique et les jours. **12.00** (S) Table d'écoute, avec à: **12.40** env. Accordez nos violons. **12.55** Les concerts du jour. **13.00** Le journal. **13.30** (S) Alternances. **14.00** La vie qui va... **15.00** (S) Suisse-musique. **17.00** Informations. **17.05** Empreintes: La poésie. **18.00** (S) Jazz line. **18.50** Per i lavoratori italiani in Svizzera. **19.20** Novitads. **19.30** Portes ouvertes sur... l'université. **20.00** Informations. **20.02** (S) Le concert du vendredi, par l'Orchestre de chambre de Lausanne; Postlude. **22.30** Journal de nuit. **22.40** (S) Studio II. **24.00** Informations. **0.05-6.00** (S) Relais de Couleur 3.

ALÉMANIQUE 1 ET TÉLÉDIFFUSION

Informations: **1.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 12.00, 14.00, 16.00, 23.00, 24.00, 1.00.** Radio-nuit. **6.00** Musique et informations. **9.05** L'autre matin. **12.10** Revue de presse. **12.30** Actualités. **13.05** La ronde des chansons. **13.30** Musique populaire. **14.05** Radioscolaire. **14.45** Radio 2-4. **16.05** Il Fiammiferaio. **17.30** Après-midi musical. **18.30** Chronique régionale. **19.00** Actualités. **20.00** Réflexions en forme de revue. **20.30** Il Suonatutto. **22.15** Magazine littéraire. **23.05** Radio-nuit.

ESPIONNAGE ET AMOUR

CELUI QUI PASSA A L'OUEST

par Evelyn Anthony

L'abîme de la mélancolie le guettait. La tristesse et le fatalisme lui étaient inhérents comme à tous les Russes, héritage d'un long passé où la vie n'avait pas grand-chose à offrir en dehors de la naissance, de la souffrance et de la mort. Son moral était si bas qu'il faillit se laisser aller. Il avait sombré dans la dépression après la mort de Belezky et, s'il avait réussi à remonter la pente, c'est parce qu'il avait pris la décision de quitter son pays et de combattre pour défendre la cause de Belezky. Mais il ne combattait rien du tout. Il rouvrit brusquement les yeux et se redressa. Après avoir écrasé sa cigarette entre ses doigts, il la jeta dans la corbeille à papiers. Une horrible rose rouge était peinte dessus. Il la haïssait comme si elle symbolisait ce sentimentalisme des Britanniques qui lui était aussi étranger qu'eux. Il n'y avait qu'eux pour peindre une fleur sur un objet destiné à recevoir des ordures. Il la considéra un instant avec répugnance. Non, il ne combattait plus. Il avait négocié avec toute la finesse que lui avait donnée sa formation professionnelle. Il avait posé ses conditions et elles avaient été acceptées. Tout semblait aller comme sur des roulettes. Il aurait dû se douter que la vie ne pouvait pas être aussi facile.

C'était l'incendie de Halladale qui lui en avait fait prendre conscience. La tentative de meurtre dirigée contre lui n'avait échoué que parce qu'il avait insisté pour s'arrêter au motel. Il devait la vie à l'envie qu'il avait eue de Davina. Mais, à présent, le facteur temps devenait extrêmement important. Important parce qu'il ne fallait pas que sa femme et sa fille prennent le faux cadavre pour le sien et envisagent une nouvelle vie sans lui. Il était, d'autre part, urgent qu'il se mette à collaborer avec les services secrets britanniques et essaie ainsi de découvrir qui, en leur sein, travaillait pour les Russes. Il ne pourrait se protéger contre aucune attaque tant qu'il resterait enfermé dans cet horrible appartement dont il ne sortait pour prendre un peu d'exercice qu'à la nuit tombée, suivi par des gardes du corps, à attendre toujours attendre... Il jura tout haut en russe, comme pour défier le destin, les Britanniques et son propre Service tout à la fois. Il devenait paranoïaque, suspectait tout le monde, y compris la femme qui l'aimait. Il regrettait de l'avoir insultée, il se maudissait de l'avoir fait. Derrière la colère qu'exprimait son visage, il avait senti du chagrin et il se détestait de l'avoir peinée.

Cependant, elle ne pouvait pas lui donner ce dont il avait besoin, le sens d'une profonde identité que seuls les Russes pouvaient partager. S'il l'aimait, ses sentiments pour elle se situaient sur un plan différent. Ce qu'il voulait, c'était voir le visage de sa femme, toucher ses joues, enfouir sa tête entre ses seins et la serrer très fort contre lui. Voir sa fille sourire, lui prendre la main et aller se promener dans les bois avec elle. Il avait perdu ses racines et l'abattement qu'il éprouvait devenait plus fort que sa volonté de réparer l'horrible injustice dont avait été victime son ami et l'étaient encore tous ceux qui souffraient au nom de la liberté humaine.

Il y avait des moments comme celui-ci, alors qu'il était seul dans le petit salon étriqué, où il préférait presque la perspective de retourner en Russie, d'être jugé et châtié et de rejoindre Belezky de cette façon plutôt que celle de lutter toute sa vie au milieu d'étrangers. Il se leva, trouva une autre cigarette et l'alluma. Sa main, normalement assurée, tremblait comme celle d'un ivrogne. Il jeta l'allumette dont la flamme vacillante s'était éteinte et en craqua une autre.

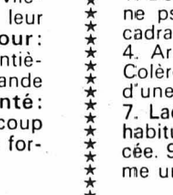
Il ne pouvait pas sortir tout de suite, même s'il en avait envie. Il était prisonnier, protégé de force contre la menace provenant de son propre pays. Il était impuissant, sans défense contre le doute et l'angoisse, dépendant d'une femme. Elle seule pourrait lui apporter des nouvelles, le réconfort et l'espoir qui l'aidaient à survivre. Lorsqu'il l'entendit arriver, il se leva d'un bond et se précipita dans l'entrée. Il la prit dans ses bras et tandis qu'il murmurait des excuses tout en l'embrassant, elle se rendit compte qu'il pleurait.

Le bras droit de James White avait été professeur d'histoire à l'Université où le fils du général préparait alors sa licence. Il s'appelait Grant Mitchell. Il était issu d'une famille de loyaux presbytériens écossais et lui-même en était le digne produit. Son amitié avec Philip, le fils des White, l'avait amené à connaître la famille de celui-ci et James White avait découvert en lui quelque chose d'équivoque.

Cinq ans plus tard, il était arrivé à l'improviste à la maison que possédaient les White dans le Kent. Le général avait écouté en silence le récit angoissé de sa lutte contre l'homosexualité et la séduction exercée sur lui par un de ses étudiants qui, une fois devenu son «ami», l'avait soumis à un odieux chantage. A ces mots, l'attention de James White s'était accrue.

Ed. de Trévise

(A suivre)



LE MOT CACHÉ — MOTS CROISÉS

SOLUTION : Le mot à former avec les lettres inutilisées est :

COUPON

Problème N° 1274

HORIZONTALEMENT

1. Insecte aux antennes très longues. 2. Certaines sont des bricoles. 3. Sur des cadrans. Ne peut combler. Signal bref. 4. Sur qui s'exerce la protection divine. Epoque. 5. Se dit d'un local qui est une vraie ruche. Vin. 6. Lieu où l'on gare. Note. 7. Une des Cyclades. Ligne de faîte séparant deux versants. 8. Préposition. D'importance secondaire. 9. Mis au point. Le mortier le permet. 10. Qui vit comme un ours. Près des larmes.

VERTICALEMENT

1. Bouches à feu. 2. Brusque phénomène psychologique. Olé olé. 3. Sur des cadrans. L'aire en fait partie. Considéré. 4. Argentée. Petite massue en bois. 5. Colère. Qui a de la consistance. 6. Se dit d'une lumière trop vive. Mise en valeur. 7. Lac. Qu'on n'a pu avoir. 8. Pratiques habituelles. Jupe très courte et très froncée. 9. Préfixe. Boucherie. 10. Etre comme un revenant. Plante.

Solution du N° 1273

HORIZONTALEMENT : 1. Attention. - 2. Xérès. Ente. - 3. Ad. Item. Oc. - 4. Néon. Rance. - 5. Tsé-tsé. Lys. - 6. Seuil. Os. - 7. Ide. Anonna. - 8. Poli. Tri. - 9. Pu. Freiner. - 10. Emmenés. Né.

VERTICALEMENT : 1. Xanthippe. - 2. Aèdes. Doum. - 3. Tr. Oesel. - 4. Teinte. Ife. - 5. Est. Sua. RN. - 6. Ereintée. - 7. Tema. Loris. - 8. In. NL. Nin. - 9. Otocyon. En. - 10. Nécessaire.

POUR VOUS MADAME

UN MENU:
Oeufs farcis au jambon
Paupiettes de sole à l'orange
Sablés

LE PLAT DU JOUR :

Paupiettes de sole à l'orange

Pour 4 personnes: 8 filets de sole, 2 oranges, 2 dl de crème, sel, poivre, 1,5 dl de vin blanc sec, 2 filets de merlan, 1 blanc d'œuf, 80 g de beurre; de la pomme duchesse.
Faites dégorger les filets de sole dans de l'eau froide pendant 1 heure. Hachez très finement les filets de merlan et mettez-les dans un récipient reposant dans de la glace pilée. Travaillez avec le blanc d'œuf. Salez, poivrez et incorporez, petit à petit, 1,5 dl de crème et le zeste râpé d'une ½ orange. Epongez les filets de sole et assaisonnez-les. Farcissez-les avec la préparation au merlan et pliez-les en deux. Rangez-les dans un récipient beurré, mouillez-les avec le vin blanc, le jus d'une orange, couvrez et faites pocher. Dressez les filets de sole sur le plat de service, garnissez-les avec la pomme duchesse et maintenez au chaud. Faites réduire la sauce de moitié. Ajoutez le restant de la crème et retirez du feu. Incorporez le reste du beurre et nappez-en les filets de sole. Décorez avec des demi-tranches d'orange pelées à vif. Servez le reste de sauce en saucière.
Préparation: 25 min.
Cuisson: 15 min + 10 min.

Le conseil du chef

La taille des œufs
Les œufs sont classés en sept catégories de poids, de 5 g en 5 g. La catégorie 1 correspond aux œufs de 70 g et plus, la catégorie 7 aux petits œufs de moins de 45 g. Les catégories les plus répandues sont les catégories intermédiaires: 55-60 g et 60-65 g.
Les œufs de plus de 60 g sont préférables pour la coque, le plat, les œufs pochés. Les œufs plus petits conviennent pour les omelettes, les œufs brouillés, les entremets et les pâtisseries. Un œuf reste frais pendant trois semaines au moins à condition d'être bien conservé. C'est-à-dire au frais, dans la partie moins froide du réfrigérateur.

Mobilier

Rustique ou populaire?
Les mots régional, rustique, paysan ou d'art populaire évoquent pour les meubles, à quelques nuances près, la même idée. On désigne ainsi tout ce qui n'est pas meuble purement parisien sorti des grands ateliers d'ébénisterie qui ont fait la gloire des styles français.
Les antiquaires n'aiment guère employer le mot rustique qui, pour eux, désigne surtout des copies récentes. Ils vous parlent donc de meubles régionaux ou plus précisément de meubles bretons, bourguignons, franc-comtois, pyrénéens... Dans chaque région cependant, il faut distinguer les meubles soignés, destinés aux maisons bourgeoises et aux châteaux, des meubles paysans ou campagnards attachés à la ferme, à la cuisine ou rattachés à un métier. On appelle ces derniers des meubles ou objets populaires.

Beauté-santé

Une future maman reposée
Un visage reposé, où un excès de nourriture ou de fatigue a disparu, est un atout majeur de beauté.
Votre peau aura besoin de soins attentifs, vos jambes, poignets et chevilles qui risquent d'enfler doivent être surveillés quotidiennement. Là encore le repos est votre meilleur allié. Vous soulagerez vos jambes fatiguées en fin de journée en surélevant légèrement votre lit, côté pieds.
Si vous vous sentez lasse en fin de journée, ce qui est fréquent les derniers mois, accordez-vous une petite sieste, même si vous n'avez pas envie de dormir. Le seul fait d'être allongée vous détendra et chassera votre fatigue.

A méditer

La douleur est un siècle et la mort un moment.
J. B. GRESSET

HOROSCOPE

NAISSANCES: *Les enfants nés ce jour auront une santé solide, un mental ergoteur et emporté, des activités professionnelles demandant beaucoup d'imagination, une entente sentimentale variable.*

BÉLIER *(21-3 au 20-4)*
Travail: Vos difficultés financières ne sont pas résolues. Solutions à trouver. **Amour:** Les astres soutiennent vos relations avec les Poissons qui vous comprennent. **Santé:** Ménagez vos poumons. Ne laissez pas s'éterniser vos rhumes. Voyez le médecin.

TAUREAU *(21-4 au 21-5)*
Travail: Le succès dépendra en grande partie de votre éloquence qui est grande. **Amour:** Des sorties multiples, toutes réussies, s'annoncent fructueuses. **Santé:** Transformez votre régime, sans brimer sans cesse votre appétit.

GÉMEAUX *(22-5 au 21-6)*
Travail: Bonne période si vous vous intéressez aux enfants. Vous savez les comprendre. **Amour:** Vous pratiquez l'amitié avec fidélité et vous pensez déjà au plaisir. **Santé:** Prenez des précautions contre les épidémies. Pas de régimes trop sévères.

CANCER *(22-6 au 23-7)*
Travail: Vous vous intéressez très vivement aux arts et à toutes les manifestations. **Amour:** Il vous sera difficile de vous entendre avec le Capricorne. Il est trop semblable. **Santé:** Prenez grand soin de vos jambes. La chaleur et les bains trop chauds sont à supprimer.

LION *(24-7 au 23-8)*
Travail: Deux alliés vous restent très fidèles. Ils se préparent à intervenir. **Amour:** Les unions avec le Capricorne sont à leur point idéal. Mais vous n'êtes pas décidé. **Santé:** Faites de temps en temps examiner votre cœur. Ménagez-le davantage.

VIERGE *(24-8 au 23-9)*
Travail: L'échec subi n'est pas irréparable. Persévérez plutôt en étudiant à fond la question. **Amour:** Guidez vos sentiments vers un climat de tendresse, de douceur et de confiance dans l'avenir. **Santé:** Des ennuis circulatoires que la chaleur des locaux rend insupportables.

BALANCE *(24-9 au 23-10)*
Travail: Si vous traitez avec les Gémeaux ou le Cancer, vous serez à égalité. Mais ne vous hâtez pas. **Amour:** Si vous aimez le Capricorne, vos chances seront grandes, aussi bien sur le plan de l'amitié que le mariage. **Santé:** Le travail intérieur de votre organisme est très important. Il doit être surveillé avec attention.

SCORPION *(24-10 au 22-11)*
Travail: Les commerces de luxe vous conviennent, vous défendez votre point de vue, souvent raffiné. **Amour:** Il se peut que les Gémeaux sachent vous plaire, ils suivent volontiers vos conseils. **Santé:** Avec prudence et sans écarts de régime, vous vous porterez mieux. Interdisez-vous la nervosité.

SAGITTAIRE *(23-11 au 22-12)*
Travail: Vous aimez établir une seconde occupation à côté de celle qui représente votre carrière. **Amour:** Vous traverserez une période un peu délicate. Votre vie sentimentale présente des points faibles. **Santé:** Les médecins feront d'utiles observations, ils proposeront des mesures de prudence.

CAPRICORNE *(23-12 au 20-1)*
Travail: Votre maison doit ses plus grands succès à votre présence. Vos clients deviennent vos amis. **Amour:** Ne vous compliquez pas la vie pour des relations qui n'en valent pas la peine. **Santé:** Veillez à l'entretien de votre système musculaire. C'est une question de gymnastique.

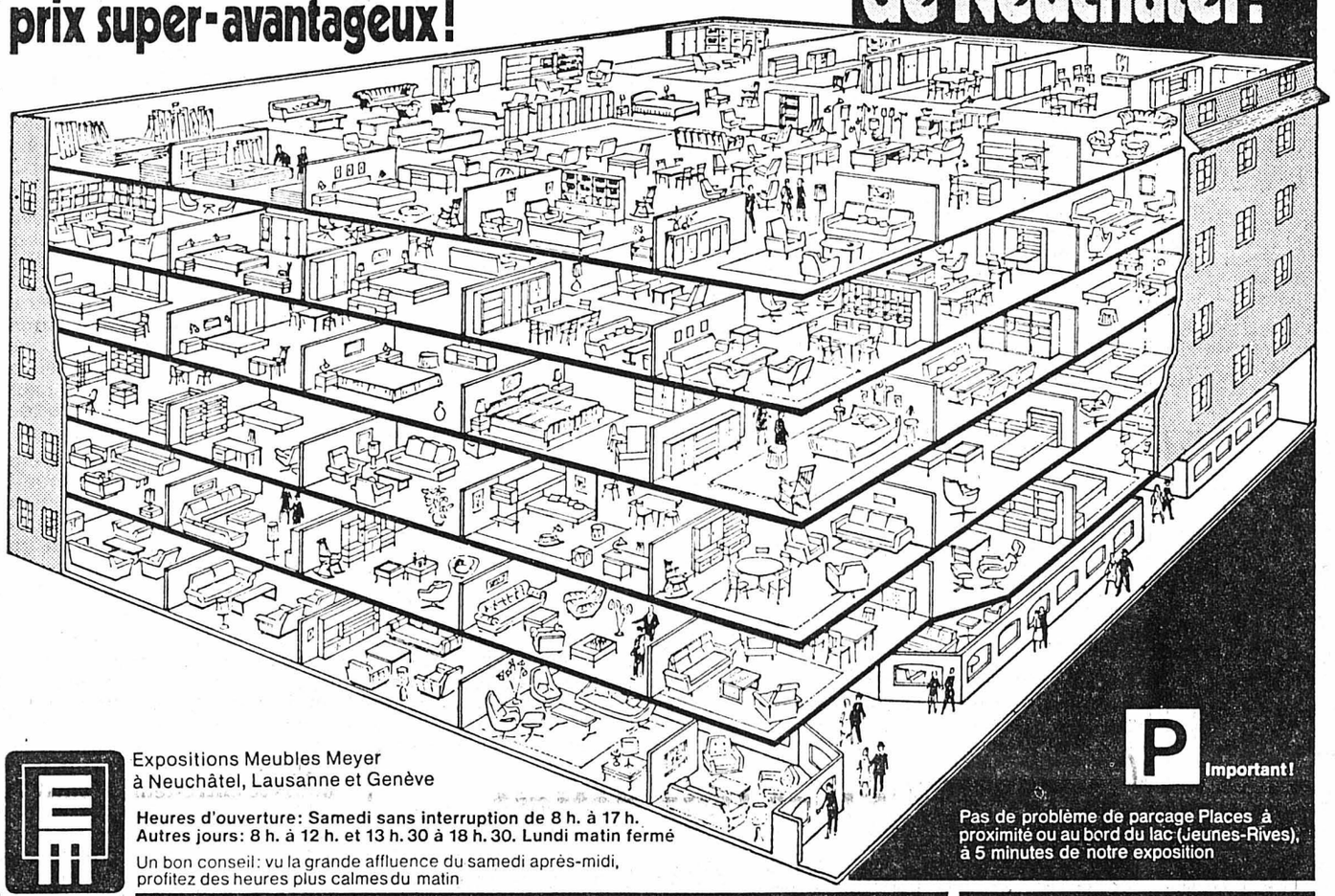
VERSEAU *(21-1 au 19-2)*
Travail: Les artistes seront privilégiés à condition de conserver leur préférence pour le bleu. **Amour:** L'amitié de la Vierge vous est entièrement acquise, il y a une grande communauté de sentiments. **Santé:** Votre tempérament exige beaucoup de sport afin d'entretenir votre forme.

POISSONS *(20-2 au 20-3)*
Travail: Agissez d'après les résultats déjà obtenus, vous ne perdrez pas votre temps. **Amour:** Le dernier décan a d'excellents rapports avec ses enfants. Il pense à leur avenir. **Santé:** Gardez-vous des émotions trop vives, des surprises. Votre sensibilité supporte mal les chocs.

Venez choisir votre mobilier dans le plus grand centre de l'ameublement du canton de Neuchâtel!

Un choix de meubles unique en Suisse romande
Offres inouïes d'ensembles modernes, classiques, rustiques et de style
Plus de 1000 meubles divers - 6 étages - 30 vitrines
CREDIT-MEUBLES-MEYER: larges facilités de paiement
Livraisons gratuites dans toute la Suisse
Reprise de vos anciens meubles

Achats massifs = prix super-avantageux!



P Important!
Pas de problème de parcage Places à proximité ou au bord du lac (Jeunes-Rives), à 5 minutes de notre exposition

Expositions Meubles Meyer à Neuchâtel, Lausanne et Genève

Heures d'ouverture: Samedi sans interruption de 8 h. à 17 h. Autres jours: 8 h. à 12 h. et 13 h. 30 à 18 h. 30. Lundi matin fermé

Un bon conseil: vu la grande affluence du samedi après-midi, profitez des heures plus calmes du matin

EUROPE MEUBLES

meubles meyer neuchâtel
fbg de l'hôpital
tél. 038/25 75 05

91218-110

Chaud, chaud... les Marrons

Nouveau: Grillez-les vous-même, à la maison, avec le four à marrons Stöckli.

STÖCKLI

Dans tous les magasins d'articles de ménage et d'électricité.
85530-110

Baux à loyer
au bureau du journal

Offres absolument épatantes pour des voitures neuves Audi et VW!

Audi VW

GARAGE HIRONDELLE
PIERRE SENN
2000 Neuchâtel. Tél. 24 72 72

Auvernier: Garage du Port, F. Sydler. 31 22 07. **Cernier:** Garage Beau-Site, J.-L. Devenoges 53 23 36. **La Côte-aux-Fées:** Garage Brugger 65 12 52. **Fleurier:** Garage C. Duthé 61 16 37. **Fleurier:** Garage Moderne, W. Gattolliat 61 11 86. **Le Landeron:** Garage P. Maillat 51 44 74. **Montmollin:** Garage de la Croix, F. Stübi 31 40 66. **Neuchâtel:** Garage de Bellevaux, J.-F. Bühler 24 28 24. **Saint-Aubin:** Garage Alfter 55 11 87. 90438-110

V·A·G

Votre partenaire V.A.G pour Audi et VW

Au chaud avec la fourrure.

Neuchâtel
AU LOUVRE La nouveauté SA
Un magasin plein de mode!

91139-110

Association Suisse des Paralysés ASP

Village d'Enfants Pestalozzi

Ramassage de vêtements et de tissus usagés

Nous vous remercions de votre don

Mardi 9 novembre 1982

Neuchâtel, Serrières, Monruz, Vauseyon, La Coudre, Le Plan

Jeudi 11 novembre 1982

Couvet, Les Planes, La Presta, Les Ruillères, Plancemont, Les Sagnettes, Boveresse, Môtiers, Fleurier, Saint-Sulpice, Buttes, Le Mont-des-Buttes, La Côte-aux-Fées, Les Places, Les Boles-du-Temple, Saint-Olivier, Les Bourquin, Les Bolles-de-Vent, Les Jeannets (Grands et Petits), Les Verrières, Les Cernets, Meudon, Le Mont-des-Verrières, Grosse-Ronde, Les Bayards, Les Places, Les Prises, Les Parcs, Le Brouillet, Les Michel, Bémont, Le Jordan, Les Taillères, La Brévine, Sur-le-Gez, Maix Lidos, La Châtagne, Maix Baillod, Le Cachot, La Chaux-du-Milieu, La Clef d'Or, Le Quartier, Le Cerneux-Péquignot, Maix Rochat, Bétod, Le Prévoux, Le Col-des-Roches, Les Calame, Les Frêtes, Les Brenets, Les Recrettes, Les Pargots, Le Locle, La Jaluse, Les Replattes, Le Locle 1, Le Crêt-du-Locle, La Sagne, Plamboz, La Sagne Eglise, Le Crêt, Miéville, Les Cœudres, La Corbatière, Petit-Martel, Les Ponts-de-Martel, Les Petits-Ponts, Martel-Dernier.

Veuillez s.v.p. déposer le sac avant 8 h 30 sur le trottoir ou sur le bord de la route. Vous trouverez toutes les indications sur le sac de ramassage. 90365-110

---

10 TV couleur Philips
grand écran, état neuf, 6 mois de garantie. Fr. 500.— pièce.
Tél. (037) 64 17 89.
85691-110

Autolocation Hertz No.1
Neuchâtel 25 93 55
90374-110

JEAN-PIERRE MENETREY
Paysagiste-Pépiniériste
Création
Entretien
Taille
Plantation
Ribaudes 19 - Neuchâtel
Tél. (038) 25 93 57
91395-110

Ecriteaux
en vente au bureau du journal

---

depuis 1969 dettes vite résolues
ARRANGEMENTS FINANCIERS s.à.r.l.
038/33.69.70
ST-BLAISE (NE)
87817-110

Claude Guye
Expose aquarelles et huiles
du 6 au 28 novembre 1982
Galerie Minouche, Marin
Rue Chs. Perrier 4
ouverte tous les jours
de 14 à 19 heures sauf le lundi
Entrée libre. 84861-110

Dr Juchli 92 SK

Il n'existe, hélas, pas de crème solaire pour les toits plats.

La chaleur et les rayons U.V. éprouvent très durement les étanchéités. Sur une toiture ordinaire, cela provoque même d'énormes tensions, puis des déchirures dans tous les coins. Il est alors grand temps d'envisager un assainissement par le système Sarnafil.

Sarna

Coupon à envoyer à *Sarna Plastiques S.A.*, En Budron D, 1052 Le Mont s/L, 021-33 50 53-54

Là, vous m'intéressez! Faites-moi parvenir votre prospectus, j'aimerais savoir comment avoir raison de tous les tourments que peuvent causer les toitures plates ordinaires. Je me doute fort qu'un assainissement n'est pas un simple replâtrage. Et je voudrais enfin d'un toit plat, faire un toit digne de ce nom, étanche en toute circonstance. J'en ai par ailleurs assez, de gaspiller de l'argent en frais de chauffage. Et puis je souhaite que vous m'expliquiez pourquoi vous parlez de «système» Sarnafil. Je mets ici une croix, pour vous indiquer ce que j'ai à assainir:

☐villa ☐immeuble ☐balcon ☐terrasse

Nom

Adresse

NPA/Localité

89876-110

INFORMATIONS SUISSES

Vendanges en Suisse

La récolte du siècle !

ZURICH (ATS). — La récolte vinicole de l'année 1982 se révèle comme la plus abondante du siècle, a déclaré hier à Zurich le directeur général d'Obrist SA, Vevey, M. Jean Schenker. Pour ce dernier, qui s'exprimait à l'occasion de l'ouverture de la 29me exposition vinicole zuricoise «Expovina», cela se traduit en chiffres par une production de 178,5 millions de litres, dont 155 millions dans la seule Suisse romande.

Les cantons du Valais (69 millions de litres), de Vaud (53) et Genève (24) fournissent plus de 80% de la production. Viennent ensuite en Suisse romande: Neuchâtel (5,5 millions), la région de Bienne (2) et le Vully fribourgeois (1,5).

Ailleurs dans notre pays, le Tessin contribue une fois de plus à raison de 6,5 millions de litres.

En 1900, alors que le territoire vinicole helvétique s'étendait sur une superficie de 30.000 ha, la production s'élevait à 204 millions de litres. Aujourd'hui, on arrive à 180 millions de litres sur une surface de 13.000 ha soit un rendement deux fois supérieur.

L'ensoleillement des mois de juillet et septembre, a ajouté M. Schenker, a créé les conditions idéales à l'épanouissement des raisins mais aussi, d'une manière générale, des fruits. De mémoire d'homme, on n'avait encore jamais vu d'aussi grosses et lourdes grappes de raisin. Mais une telle récolte ne va pas sans poser des problèmes d'entreposage, auxquels s'ajoutent des soucis financiers.

Se pose également maintenant le problème de l'écoulement de cette récolte record, après quatre années de vaches maigres, qui ont contraint les viticulteurs suisses à contingenter leurs clients traditionnels. Et M. Schenker d'en appeler à l'effort des producteurs, cavistes, consommateurs, ainsi que des publicistes et autorités.

Plus de 200 producteurs et commerçants indigènes ou étrangers participent à Expovina. 860 marques de vins étrangères et 510 helvétiques peuvent y être dégustées sur un des dix bateaux réquisitionnés à cet effet et amarrés à la Burkliplatz. L'exposition est ouverte jusqu'au 18 novembre.

Taux hypothécaires : une baisse prochaine

ZURICH, (AP).- L'Union de banques suisses (UBS) considère comme possible une baisse du taux de l'intérêt hypothécaire dans les trois premiers mois de 1983, pour autant que la tendance actuelle à la baisse se maintienne. C'est ce qu'a expliqué le président de la direction générale de l'UBS, M. Niklaus Senn, lors de la conférence de presse d'automne. L'importance de cette réduction n'est pas déterminable, à l'instar de la question d'une baisse, à la même époque, du taux d'épargne.

Dans une prise de position écrite, la plus grande banque de Suisse a indiqué que le recul des taux de placement à terme fixe a conduit au fait qu'un taux hypothécaire de six pour cent pouvait à nouveau être considéré comme suffisant. La marge ne s'est cependant pas assez améliorée pour qu'une baisse puisse déjà en résulter. Il ne faut pas oublier que la réduction des taux de placement à terme fixe d'une durée de trois à douze mois n'a d'effets que graduellement. Si la réduction des taux devait persister, se poserait alors, sans doute, la question d'une adaptation du taux de l'intérêt hypothécaire. Le directeur général, M. Studer, a ajouté qu'il fallait s'attendre à une persistance de la tendance à la baisse des taux d'intérêts.

Fin de l'exercice Maximedia 82

BERNE (ATS).– Maximedia 82 c'est fini. L'exercice militaire qui a mobilisé pendant 5 jours 1600 techniciens, journalistes et présentateurs de la presse écrite et audiovisuelle s'est achevé mercredi après-midi. Pour le département fédéral de justice et police (DFJP), auquel cette division est rattachée, la preuve est faite que ces professionnels sont à même d'informer la population dans des conditions de travail extrêmement précaire.

Le scénario qui était à la base de l'exercice prévoyait que ni la Société suisse de radiodiffusion et télévision (SSR), ni l'Agence télégraphique suisse (ATS), tout comme une bonne partie des journaux du pays, n'étaient en mesure de faire leur travail conformément au mandat que lui a confié le Conseil fédéral – informer rapidement, clairement et complètement la population en cas de conflit ou de crise grave – la division presse et radio a donc réalisé des programmes de radio et de TV en trois langues et rédigé et imprimé des journaux et des tracts.

Plusieurs détachements engagés dans l'exercice ont reçu des visiteurs de marque, comme la présidente de l'Assemblée fédérale, Mme Hedi Lang, le chef du département de justice et police, M. Kurt Furgler, le chef de l'état-major général, le commandant de corps Jörg Zumstein ou encore le commandant de corps Roger Mabillard. A cette occasion, M. Furgler a réaffirmé «ue même en temps de guerre, les principes de liberté qui font la force de la démocratie suisse devraient être respectés dans le domaine de l'information». Pour le chef du DFJP, «une information manipulée qui dissimule les revers et les évolutions défavorables ou qui les embellit va à fin contraire».

Conférence sur la sécurité en Europe

Le rôle de la Suisse à Madrid

BERNE (ATS). – La Suisse souhaite que la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE), qui reprendra ses travaux mardi à Madrid, consacre ses efforts à l'examen du document final «riche de substance et équilibré» mis au point par les pays neutres et les non-alignés (NN) en décembre 1981, de telle sorte à pouvoir terminer la conférence de Madrid sur une «note positive».

L'ambassadeur Edouard Brunner, chef de la délégation suisse à la CSCE, ne cache cependant pas que la reprise sera «très difficile» au vu de la conjoncture internationale. Le document en jeu a vieilli: «Il date d'une époque où l'on avait l'espoir que la situation en Pologne resterait ce qu'elle était avant le 13 décembre», date de la proclamation de la loi martiale.

De plus, selon M. Brunner, les Etats-Unis manifesteraient peu d'empressement à signer un document, même amendé, en compagnie de l'URSS.

Faisant le point de la situation au cours d'une conférence de presse à Berne, M. Brunner a réitéré l'intention de la Suisse de ne pas abandonner ce forum «unique», même s'il ne «produit pas des fruits très savoureux». La CSCE, on s'en souvient, avait décidé de suspendre ses travaux en mars dernier après un débat tumultueux sur la situation en Pologne.

DANS LE CANTON

Pourquoi les buses meurent-elles ?

A La Chaux-de-Fonds, au service sanitaire de la commune, on a amené deux cadavres de buses ramassés au Crêt-du-Locle. Fait inhabituel, énigme: les buses ont été dirigées vers Neuchâtel, au service de la chasse et de la pêche, pour enquête. Ce service avait déjà trois autres morts à éclaircir, celle de buses aussi, dont les cadavres avait été découverts dans la vallée de La Brévine. Il est trop tôt pour avoir le résultat des analyses entreprises pour savoir ce qui a pu faire mourir ces rapaces diurnes si familiers des régions jurassiennes. Mais ceux qui les ont découverts, ceux qui les ont reçus aux services de contrôle, n'ont pu s'empêcher de faire une relation avec la campagne chimique entreprise pour lutter contre le campagnol. Et ce ne sont pas des mal embouchés, des "neinsager" comme certains se plaisent à déprécier tout opposant, des marginaux têtes-brûlées. Ce sont des braves gens qui se posent des questions. Est-ce judicieux d'établir cette relation?

Ce qu'on a pu observer dans le terrain: la dernière semaine d'octobre a vu le beau temps s'installer, les conditions sont devenues favorables pour le traitement chimique, appât empoisonné à la bromadiolone, un anticoagulant, enfoui par un charrue sous-soleuse dans une galerie artificielle. Le temps très doux permet de sortir les troupeaux jusqu'aux plus hauts domaines, mais il favorise également le vie des campagnols qui poussent leurs taupinières plus hardiment que jamais. Calamité sur les prairies.

Les groupements de lutte mis sur pied sont prêts cette fois à la riposte: dans la plupart des communes, on traite intensivement. Le premier jour après le traitement, les taupinières poussent au voisinage des sillons. Donc les campagnols sont attirés. Le second jour, le secteur traité est colonisé par corbeaux et corneilles, en nombre très supérieur à la moyenne. Où sont les buses, que bizarrement on ne voit pas, là où elles étaient avant en nombre? Il est possible qu'elles migrent, c'est de saison. Mais comment expliquer les cadavres, justement quand le temps est doux, et la nourriture abondante? Et combien de cadavres? Ces oiseaux se cachent pour mourrir, affirment les connaisseurs, comme la plupart des animaux, et surtout les rapaces: de combien de morts douteuses les cinq buses retrouvées sont-elles significatives?

Il est trop tôt pour impliquer l'Arvicostop dans ces accidents mortels. Devrait-il l'être qu'il s'agirait encore de savoir si l'on se trouve devant une intoxication primaire, les rapaces ayant ingéré directement du poison répandu sans assez de soin et laissé en surface, ou encore si l'Arvicostop est tellement attractif que les oiseaux l'ont déniché dans les galeries. Du moment que l'on a vu des corneilles mettre à mort des campagnols, aussi lourds et vigoureux qu'elles-mêmes, tout est possible. Ou s'agirait-il d'intoxication secondaire, les rapaces mourant d'avoir mangé des campagnols morts par anticoagulants? C'est soit la méthode d'application, soit le principe même de l'Arvicostop qui peuvent être mis en cause par l'une ou l'autre origine.

Mais une question reste de toutes manière ouverte: quels sont les systèmes de contrôle mis sur pied par le département de l'agriculture, promoteur de ce type de lutte en collaboration avec la Société cantonale d'agriculture, et sont-ils suffisants? Les demandes ont été nombreuses, qu'elles émanent de privés ou de groupes de protection de la nature, et plus que des demandes, c'était souvent des cris d'alarme. Une pétition à été lancée : va-t-on répondre à cette inquiétude ou a-t-on décidé de l'ignorer?

Ch. G.

En dernière minute, nous apprenons que le comité de lancement de la pétition contre la lutte chimique, en face de nouveaux cas de morts suspectes, a envoyé une lettre ouverte au Conseil d'Etat. A voir donc dans une prochaine édition.

LE LOCLE

Au Conseil général : zone de détente

Le Conseil général du Locle tenait, hier soir, une brève séance qui consistait essentiellement à autoriser le Conseil communal d'émettre un emprunt public de 15 millions de francs. Ce rapport fut accepté sans opposition.

Signalons, que le rapport de l'exécutif concernant une initiative populaire pour la réalisation d'une zone de détente à l'avenue du Technicum, suscita maintes discussions et votes. Finalement, par 21 voix contre 19, l'arrêté fut accepté.

Votation populaire: ceci rejoint les souhaits de l'exécutif qui dans son exposé soulignait qu'au vu des divergences exprimées lors de la séance du 7 mai devant le Conseil, «nous considérons qu'il serait utile que la population soit officiellement consultée». Pour 33.000 fr, le projet de la future zone piétonne, entre guillemets, passera devant l'électeur.

DERNIÈRE MINUTE

Terrorisme : onze suspects arrêtés en Italie

MILAN (AP). - La police a arrêté onze suspects lors de perquisitions à Milan et à Turin, déclarait-on jeudi dans les milieux officiels. Les suspects qui seraient membres des Brigades rouges et de Fronta Linea, ont été inculpés d'appartenance à une organisation armée. Parmi les personnes appréhendées, figurent Susanna Ronconi, militante qui s'était échappée de la prison de Rovigo en janvier dernier et Daniele Sacco Lanzoni, recherché pour le meurtre de deux carabiniers à Monteroni. Lorenzo Calzoni, célèbre membre des Brigades rouges, a été arrêté à Milan.

Savons de luxe
Roger & Gallet
100% naturels
12 parfums à choix

86648-180

Enorme escroquerie à Liestal

LIESTAL (AP).– Plusieurs centaines de milliers de francs, appartenant en majeure partie à des travailleurs étrangers, se sont volatilisés sur le chemin qui devait les mener d'une institution de crédit de Liestal vers l'Italie. La police cantonale de Bâle-Campagne a annoncé jeudi la mise en détention préventive du directeur commercial de l'entreprise, active en premier lieu dans le commerce du change, ainsi que dans les prêts de petits crédits et les transactions financières.

Une procédure de faillite a été ouverte entre-temps contre la société. Il est reproché au directeur commercial d'avoir fait passer dans sa poche différentes sommes d'argent, reçues de la clientèle, cela par des manipulations délictueuses. Le banquier aurait en outre utilisé ces montants à des fins illégales.

L'argent disparu devait être déposé en Italie. Il s'agit en grande partie des économies des travailleurs étrangers, qui faisaient transférer leurs gains dans leur patrie. La somme escroquée devrait se monter à plusieurs centaines de milliers de francs, selon la police cantonale.

Les CFF et leur déficit

BERNE (ATS).– Le déficit des CFF augmente-t-il tous les jours? Un communiqué publié jeudi par la régie fédérale estime en tout cas que le déficit final des CFF pourrait atteindre 485 millions, soit 5 millions de plus que ce qui a été annoncé il y a quelques jours.

Les CFF progressent cependant dans un secteur de leurs activités, celui du transport des voyageurs. Ils ont en effet transporté 162,8 millions de personnes de janvier à septembre de cette année, 2 millions de plus qu'un an auparavant. Les raisons de ce progrès de 1,2 % ont été obtenues grâce à l'augmentation des ventes d'abonnement aux hommes d'affaires, aux touristes, aux «pendulaires» – ceux qui font la navette entre lieu de travail et d'habitation – ainsi que pour le trafic entre l'étranger et la Suisse. Dans les autres secteurs, les ventes sont stables ou en légère régression.

TESSIN

Retombées dans l'affaire Carboni

LUGANO (ATS).– L'extradition de Flavio Carboni, remis le week-end dernier aux autorités italiennes, ne signifie pas que le dossier de l'affaire Calvi et de la banque Ambrosiano est clos pour les autorités judiciaires tessinoises. Le procureur du Sottoceneri, Paolo Bernasconi, a confirmé à l'Agence télégraphique suisse que toutes les enquêtes ayant trait au dépôt, sur des comptes en banques suisses, de fonds en rapport avec l'affaire Calvi, suivent leur cours. Actuellement, la justice tessinoise mène une enquête contre inconnu sous le chef d'inculpation de recel. L'instruction cherche à déterminer dans quelles circonstances des sommes très importantes, chiffrées en millions de francs, ont été transférées d'une succursale sud-américaine de la banque Ambrosiano sur des comptes suisses. Le procureur du Sottoceneri a confirmé que des sommes importantes sont actuellement mises sous séquestre. Il n'en a toutefois pas précisé le montant. La destination ultérieure des fonds saisis, a précisé le procureur, devra être réglée en temps opportun par les tribunaux civils et pénaux. Une partie importante de cet argent, a-t-il ajouté, se trouvait sur des comptes administrés par Gelli et Carboni.

La presse italienne a révélé jeudi de nouveaux éléments en relation avec toute cette affaire. Flavio Carboni aurait ainsi remis le 18 juin dernier, soir le jour même de la mort mystérieuse de Roberto Calvi, une somme de 50.000 francs à la fille de ce dernier, lors d'une entrevue qui aurait eu lieu dans un hôtel de Zurich.

Selon le procureur Bernasconi, cette information figure dans un extrait du dossier judiciaire qui a été remis aux défenseurs de Carboni.

À TRAVERS LE MONDE

Washington mécontent d'Israël

WASHINGTON (AP). – Les Etats-Unis ont condamné jeudi la décision israélienne de créer de nouveaux points de peuplement en Cisjordanie occupée.

«Les Etats-Unis considèrent que cette dernière annonce de l'intention d'Israël de commencer à travailler sur de nouveaux points de peuplement est particulièrement inopportune», a déclaré M. Romberg, porte-parole adjoint du département d'Etat.

Le département d'Etat réagissait ainsi à une information de la chaîne de télévision américaine ABC selon laquelle le gouvernement israélien compte créer cinq nouvelles colonies en Cisjordanie, malgré l'avis contraire du président Reagan.

«Nous ne comprenons pas comment, à un moment où nous cherchons activement une participation plus large au processus de paix, Israël persiste dans une activité qui érode la confiance de tous, en particulier des Palestiniens de la rive ouest et de Gaza, dans les possibilités d'un résultat négocié juste et équitable du processus de paix.

«Cette activité pose la question de savoir si Israël veut respecter la promesse de la résolution 242 (de l'ONU) selon laquelle des territoires seront échangés en échange d'une véritable paix», a ajouté M. Romberg.

La résolution 242 réclame l'évacuation des territoires occupés et la reconnaissance du droit à l'existence de l'Etat d'Israël dans des frontières sûres et reconnues internationalement.

Les déchets de dioxine

MILAN (ATS). – Les 41 fûts contenant des déchets contaminés par la dioxine qui s'est échappée de l'usine «ICMESA», à Seveso, provoquant une catastrophe écologique en juillet 1976, n'ont pas été stockés en Italie, a déclaré M. Guzzetti, président du gouvernement provincial de Lombardie.

Prenant la parole lors d'une séance du conseil régional, M. Guzzetti a précisé que l'Italie ne possédait pas de «dépôts adéquats» dans lesquels les fûts en question pourraient être entreposés de façon «absolument sûre».

Le président du gouvernement provincial a encore précisé qu'une fois l'opération d'entreposage terminée, une «déclaration notariée d'ICMESA sera remise à un bureau spécial de la région, document dans lequel la société confirme être en possession d'une attestation de dépôt et des documents d'exportation.

Premiers entretiens Mitterrand-Thatcher

PARIS (ATS-AFP). - Les premiers entretiens entre Mme Thatcher et le président Mitterrand se sont déroulés dans une atmosphère détendue grâce à l'annonce de l'abstention française dans le vote de l'ONU sur les Malouines, et ont été consacrés aux problèmes internationaux. Selon des sources britanniques, Mme Thatcher a «évidemment été contente de voir que le gouvernment français ne s'est pas rangé du côté des Argentins» et ce premier tête-à-tête du 7me sommet franco-britannique a été qualifié d'«amical et sérieux».

Pari-Trio et Quarto

Ordre d'arrivée de la course française du jeudi 4 novembre:
Trio: 11 – 8 – 1
Quarto: 11 – 8 – 1 – 14
Les rapports. Trio: dans l'ordre, 575 fr.60.
Dans un ordre différent, 66 fr. 45.
Quarto. L'ordre n'a pas été réalisé. Cagnotte: 1966 fr. 45, dans un ordre différent: 226 fr 90.

Le terrorisme n'a pas encore désarmé

Après l'attentat de Madrid : l'armée espagnole décapitée

MADRID (AP/AFP).– L'assassinat du général Lago Roman est le premier attentat important commis depuis le triomphe du parti socialiste ouvrier aux élections législatives anticipées du 28 octobre. Le mois prochain, en effet, M. Felipe Gonzalez, premier secrétaire du PSOE, formera le premier gouvernement de gauche depuis la fin de la guerre civile de 1936-1939.

Le général Lago Roman, père de huit enfants, était un militaire réputé dur mais loyaliste.

La division blindée «Brunete», cantonnée à une quinzaine de km au nord de Madrid et que commandait le général Victor Lago Roman, est la plus moderne et la plus prestigieuse de l'armée espagnole.

Certains de ses membres avaient participé au coup d'Etat manqué du 23 février 1981. Le lieutenant-général Jaime Milans del Bosch, condamné à 30 ans de réclusion pour sa participation à cette tentative de putsch, avait été pendant plusieurs années à la tête de la «Brunete».

Le général de division Lago Roman avait sous ses ordres 14.132 hommes, trois généraux de brigade, 99 chefs militaires, 667 officiers, 936 sous-officiers et 234 spécialistes.

Réputée pour sa puissance de feu, sa flexibilité et sa rapidité d'intervention, la division «Brunete» constitue la base de la formation des grandes unités supérieures de l'armée espagnole. Elle est spécialement équipée pour l'action offensive, y compris dans le cadre d'une guerre nucléaire.

Le général Roman était entré dans l'armée en juillet 1936 et avait participé à la guerre dans le camp franquiste. Pendant la Seconde Guerre mondiale, il a fait partie de la «division Azul» avec le grade de lieutenant.

Le secrétaire général du parti socialiste ouvrier (PSOE) et futur chef du gouvernement espagnol, M. Felipe Gonzalez, a affirmé jeudi sa «volonté de combattre le terrorisme par tous les moyens dont dispose l'Etat démocratique», quelques heures après l'assassinat du général Victor Lago Roman.

«Face à l'attentat terroriste qui a coûté la vie au général et dans lequel a été blessé le soldat Juan Carlos Villalba, j'affirme, comme secrétaire général du PSOE, ma ferme volonté d'intensifier la lutte contre le terrorisme, dès la mise en place du nouveau gouvernement, par tous les moyens dont dispose l'Etat démocratique», a affirmé le chef socialiste.

Le général San Roman. (Téléphoto AP)

Nuages à l'horizon de Reagan

WASHINGTON (AP). – Les républicains américains commencent à tirer le bilan des élections de mardi. Ils retiennent en fait deux leçons: la politique économique du président Reagan sera plus difficile à poursuivre et la préparation des présidentielles de 84 moins facile.

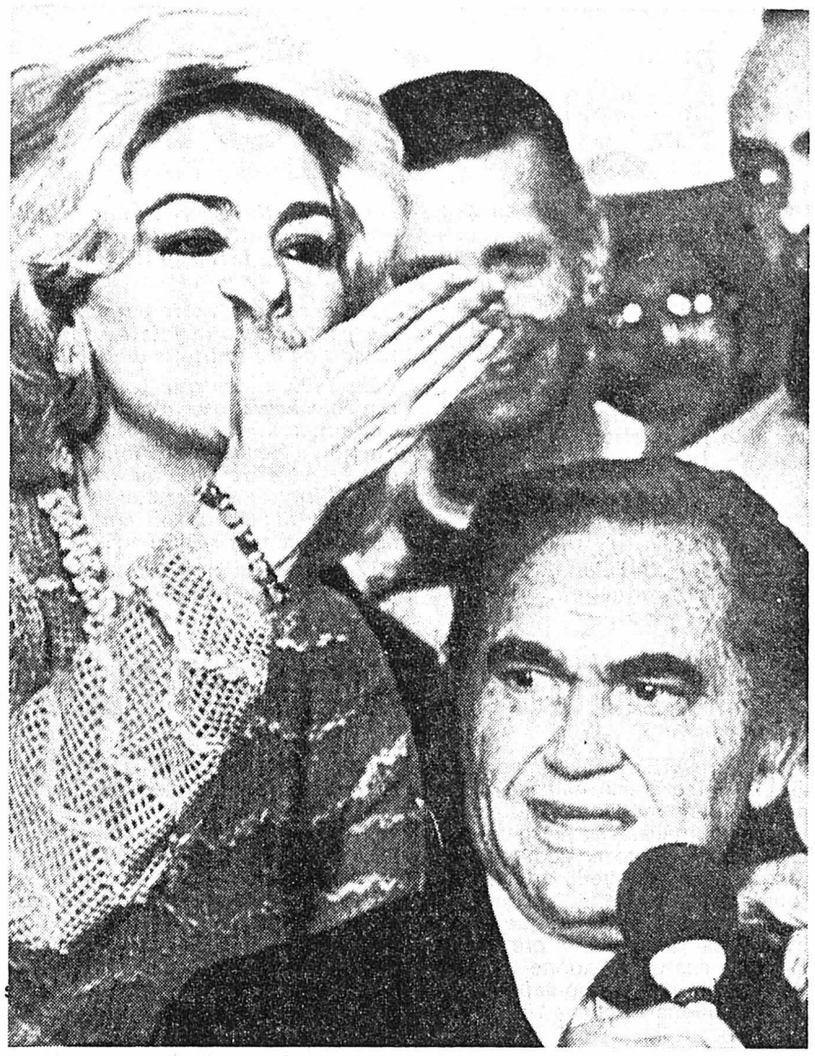
Même si dans leurs déclarations publiques, les républicains minimisent les pertes qu'ils ont subies à la Chambre des représentants, les proches du chef de la Maison-Blanche reconnaissent en privé que la marge de manœuvre du parti républicain s'est rétrécie et que des batailles assez vives se profilent à l'horizon notamment en ce qui concerne les dépenses militaires et les coupes sombres prévues dans le budget.

Les succès démocrates dans plusieurs Etats ont d'abord montré que la politique économique du président Reagan, la «reaganomics», ne recueillait pas tous les suffrages et de loin. La campagne des démocrates entièrement axée sur les effets de cette politique a porté.

Ensuite, même si les républicains affirment que l'alliance conclue dans le passé entre eux et l'aile conservatrice du parti démocrate n'est pas remise en cause par les résultats des élections, ils évitent d'insister sur la marge extrêmement étroite dont dispose cette alliance. La première phase du programme de réduction des dépenses publiques présentée par le président Reagan ne fut ainsi adoptée que par 217 voix contre 211 à la Chambre des représentants. Cette marge risque maintenant de se réduire encore davantage.

Deuxième leçon à tirer de ces élections: les présidentielles de 84 vont se révéler plus difficiles à préparer du côté républicain.

C'est ainsi que le parti du président Reagan espérait organiser une convention triomphale à Dallas en 1984. Hélas, le rêve s'est évanoui, le gouverneur républicain William Clements ayant été remercié par les électeurs texans.



POUR LA SUITE

Autre sujet de préoccupation pour les républicains et plus particulièrement pour le président Reagan, un récent sondage «Associated-Press-NBC news» montre que 35% seulement des Américains souhaitent que le président américain se représente. Cinquante pour cent des 12.000 personnes interrogées mardi après le scrutin se disent opposées à un second mandat de M. Reagan et 15% ne savent pas.

Une heureuse conclusion à Cologne

COLOGNE (AFP). – L'affaire de la prise d'otages au consulat général de Turquie à Cologne s'est terminée jeudi à l'aube, sans effusion de sang, par la reddition des neuf membres du commando d'extrémistes de gauche turcs et la libération des treize otages encore détenus. Seize heures après l'attaque en plein jour du consulat général situé dans une des principales artères commerciales de Cologne, les neuf extrémistes de gauche qui se réclament du «Devrimci sol» (gauche révolutionnaire), se sont rendus à la police après avoir obtenu l'assurance de pouvoir demander l'asile politique en RFA.

Les gauchistes ouest-allemands étaient venus à la rescousse. (Téléphoto AP)

NON

En revanche, la police avait refusé de donner des sauf-conduits aux ravisseurs et de publier un manifeste politique dénonçant le régime militaire turc.

Les treize otages, tous de nationalité turque, qui se trouvaient encore à l'intérieur du consulat, ont quitté le bâtiment en compagnie de leurs ravisseurs et ont été transférés au siège central de la police pour être interrogés.

Toute l'affaire, qui a tenu en haleine la RFA et la communauté turque, forte de 1,4 million de personnes, avait commencé mercredi matin vers 11 h.

Les neuf extrémistes, masqués et armés de pistolets, avaient forcé les portes du consulat en tirant des coups de feu en l'air, provoquant une énorme panique parmi les visiteurs très nombreux et le personnel du consulat comptant une trentaine de personnes.

OBJECTIF

Leur principal objectif était d'attirer l'attention de l'opinion publique ouest-allemande et mondiale sur le régime militaire en Turquie et le nouveau projet de constitution soumis dimanche aux citoyens turcs.

Cette guerre du Golfe

PARIS (REUTER).– L'offensive lancée par l'Iran dans la guerre du Golfe semble marquer le pas, alors que selon Téhéran une contre-attaque irakienne a été repoussée dans le secteur central du front. L'Irak, qui annonce avoir refoulé à l'aube une nouvelle attaque iranienne, affirme de son côté que l'opération «Moharram» lancée par l'Iran a échoué.

L'Iran a repris 550 km carrés de territoire occupé par l'Irak ainsi que des hauteurs sur la frontière, dominant l'est de ce pays, annonce l'état-major iranien dans un communiqué diffusé par l'agence officielle Irna.

Des opérations militaires limitées se poursuivent dans la zone des combats, ajoute le communiqué, selon lequel les Irakiens ont subi de lourdes pertes lorsque leur faible contre-attaque a été repoussée.

Trois avions irakiens ont été abattus jeudi alors qu'ils tentaient de bombarder des positions récemment conquises par les Iraniens dans le secteur de Ein-e-Kosh, poursuit Téhéran. Selon Irna, neuf appareils irakiens ont été abattus depuis trois jours.

Selon Téhéran, 3500 Irakiens ont été tués ou blessés et plus de 1500 faits prisonniers depuis le début de l'offensive, dont le but est la reconquête des territoires envahis par l'Irak au début de la guerre du Golfe il y a deux ans.

SON DE CLOCHE

Par contre, le correspondant sur le front du journal irakien «Al Jumhouriya» écrit qu'il a vu mercredi des troupes irakiennes anéantir des vagues entières de soldats iraniens.

Un grand nombre de prisonniers iraniens ont été transférés à l'arrière des lignes irakiennes, a-t-il ajouté. Selon lui, de nombreux prisonniers ont été capturés depuis deux jours.

Le journaliste dit avoir interrogé plusieurs prisonniers, dont certains, âgés de neuf à 16 ans, ont été arrachés à leur école par les gardiens de la révolution et envoyés sur le front.

Le chômage dans la CEE

ÉDIMBOURG (ÉCOSSE) (AP).– Le chômage touchera 15 millions de personnes dans la Communauté européenne vers le milieu des années 80, a estimé le commissaire au travail Ivor Richard.

«Aussi désastreux que soient ces chiffres, ils ne prennent en compte que le nombre de chômeurs inscrits», a déclaré M. Richard à la réunion de l'Union internationale des autorités locales à Edimbourg.

«Nous devons nous attendre à une baisse rapide de l'emploi dans les centres manufacturiers et un taux plus bas des emplois créés dans les services».

Le chômage affectait en septembre 11,2 millions de personnes, soit 9,8 % de la population active. «Le fait est que même si la récession se termine, il est probable que nous aurons à faire face à un chômage d'une amplitude intolérable qui pourrait, si nous ne savons pas le traiter, menacer les fondements démocratiques de notre société», a déclaré M. Richard.

M. Richard a par ailleurs estimé que les Etats membres auraient tort de tenter de résoudre ce problème par des mesures commerciales protectionnistes. Il a également cité des études montrant qu'en l'an 2000, quatre pour cent de la population active américaine produira l'ensemble des produits manufacturés disponibles.

AUTOUR DU MONDE EN QUELQUES LIGNES

Réchauffement

PÉKIN (AP). – Signe d'un réchauffement des relations entre Pékin et Moscou: le gouvernement chinois compte organiser samedi une grande réception pour marquer l'anniversaire de la révolution soviétique.

La doyenne

PÉKIN (AP). – Une femme de 119 ans, appartenant à la minorité nationale chinoise ouighoure, a récemment reçu le titre honorifique de médecin-chef, devenant ainsi la «travailleuse médicale» la plus âgée de Chine.

Missiles

LONDRES (AP). – De nouveaux missiles nucléaires de type Polaris amélioré équipés de nouvelles ogives, destinées à aveugler le système radar soviétique et à pénétrer les défenses autour de Moscou ont été intégrés à l'arsenal de la Royal navy.

Crise en Irlande

DUBLIN (AFP). – Le premier ministre irlandais, M. Charles Haughey, chef du Fianna Fail (nationaliste) a été renversé jeudi à Dublin par les députés qui lui ont refusé la confiance, par 82 voix contre 80.

En URSS

MOSCOU (AP). – Le portrait de M. Kirilenko a disparu de la série de portraits des membres du bureau politique exposés pour l'anniversaire de la révolution d'octobre. Ceci confirme apparemment que le dirigeant soviétique a pris sa retraite.

LE SCRUTIN DE DIMANCHE

BERNE (ATS). – Dimanche, environ 22 millions de Turcs seront appelés à se prononcer sur le projet de constitution. Bien que la nouvelle loi fondamentale ait été élaborée en dehors de toute consultation des forces politiques, bien qu'elle ait été vivement critiquée aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur du pays, et bien que son adoption signifie automatiquement le choix de l'actuel président Kenan Evren pour un nouveau mandat de sept ans, cette nouvelle constitution, concoctée dans les laboratoires du régime, sera malgré tout acceptée à une large majorité.

Sur certains points, le nouveau texte est en complète opposition avec l'ancienne constitution datant de 1961. Jusqu'au putsch militaire du 12 septembre 1980, la Turquie avait un parlement bicaméral doté de larges compétences, tandis que le chef de l'Etat assumait des fonctions essentiellement représentatives. La nouvelle constitution, qui compte 200 articles, prévoit, elle, un système monocaméral – une grande «assemblée nationale» formée de 400 députés élus au suffrage universel et n'ayant que des compétences législatives – ainsi qu'un chef de l'Etat aux pouvoirs extrêmement étendus.

SEPT ANS

C'est ainsi que le président est élu pour sept ans, qu'il a seul le pouvoir de désigner le premier ministre et de le relever de ses fonctions, qu'il a le droit de dissoudre le parlement et de provoquer de nouvelles élections, de mettre son veto aux actes législatifs du parlement et de décréter à son gré l'état d'urgence dans le pays.

Un fait par jour

Comment on nous voit

Nous nous sentons évidemment très honorés d'apprendre par la plume d'un journaliste du très respectable «The Economist» britannique qui a pris la peine de venir jusque chez nous, que «les Suisses sont beaucoup plus intéressants et beaucoup moins suffisants que la réputation qui leur est faite à l'étranger». C'est déjà quelque chose de positif, car on peut dire que depuis un certain temps notre image de marque n'est pas des meilleures autour de nous.

Est-ce parce que nous avons toujours peu de chômage, peu d'inflation et que, bien que dans les chiffres rouges, nos finances publiques sont encore relativement saines? Le journaliste en question, M. Nicholas Harman se pose la question et cherche à savoir le secret d'un pays minuscule, au 120me rang pour la superficie, au 77me pour la population, mais au 3me pour le revenu par habitant à l'échelle du monde.

Il cherche à comprendre et il s'étonne: à part le manque de ressources naturelles bien établi et confirmé (excepté l'eau et le bois), tout ce que l'on observe dans ce pays bizarre dément les idées qu'on s'en fait. Ainsi les finances publiques de plus en plus déficitaires sans que l'on semble y attacher beaucoup d'importance, ce qui lui permet d'évoquer discrètement l'ombre de Keynes, alors qu'il s'agit avant tout d'une difficulté évidente de faire jouer dans ce domaine le fameux «consensus national» pour trouver un point d'équilibre stable entre les recettes et les dépenses.

La lecture des journaux, l'écoute des déclarations des différents milieux économiques et politiques éclairent pourtant bien la question. «Les Suisses sont lents à se décider», disait le prince de Condé à Louis XIV. Sur ce point en tout cas, nous n'avons pas changé. Mais si cette lenteur nous joue parfois des tours, elle nous rend aussi des services que l'étranger ne voit pas très bien.

Ainsi quand le reporter de «The Economist» s'étonne que l'activité économique de la Suisse soit discrètement gérée par la Banque nationale et non sur la place publique, il ne tient pas compte non plus de notre lenteur et de notre répugnance devant les changements passionnels de la mode politique qui conduit d'autres Etats dans des voies dangereuses dont nous nous méfions par un certain instinct de conservation venu, selon les justes termes de M. Harman, «de temps plus frugaux».

Il en va de même pour les critiques adressées à la presse, parlée surtout. La Suisse est compartimentée, la politique s'y fait à travers des chicanes et des canaux compliqués qui déconcertent l'observateur étranger, qui a du mal à passer de ses observations personnelles limitées, à des considérations générales portant sur l'essentiel. Mais il est bon que nous sachions comment on nous voit de l'extérieur. Pour mieux nous comprendre nous-mêmes et pour comprendre aussi pourquoi les autres nous regardent avec une curiosité non dépourvue de perplexité.

Philippe VOISIER